PRECIO EN TODO EL PAIS 30 Centavos

# LA NACION

Edición de 18 páginas

AÑO IX | TELEFONO INGLES 3113-3114 AGUSTINAS 1253-1269 | SANTIAGO DE CHILE, MIERCOLES 9 DE SETIEMBRE DE 1925 | SUSCRICION: Por un año, $ 90 — Por 6 meses, $ 48 Por 3 meses, $ 26 — Por un año, extranjero, $ 150 | Núm. 3,161

# EL LOCO Y EL MUSICO

Cuento por HENRY TYRELL

Robillet, el famoso compositor, músico y experto artístico, se hallaba esa mañana dedicado en alma y cuerpo a los encantos de la composición de una obra maestra, cuando el sonido del timbre le anunció de repente la llegada de un intruso.

"Conde Brezio de Breziac", rezaba la elegante tarjeta que revolvió un momento entre sus dedos, entre disgustado y curioso: "nunca he oído ese nombre. Pudiera ser un editor, o un coleccionista. En fin, que entre", dijo a regañadientes.



Penetró en la estancia un individuo de edad incierta, elegante y educado en exceso, con una mirada extraña que sugería el arte o la locura. Tenía algo de estas dos cualidades, según confesión propia:—era un devoto de la música.

Antes de que Robillet pudiera siquiera ofrecerle asiento, el intruso le dijo efusivamente:

—Mi querido Robillet, perdone, quise decir maestro Robillet, Ud. no me conoce, pero yo lo conozco a Ud. perfectamente. No ignoro nada de su arte, su gloria y su música. Al pasar ante su casa y oir su divina música, no pude menos que entrar a saludarle y decirle cuanto le admiro. ¡Pone Ud. tanta alma en sus obras...! ¿Era acaso un trozo de Mendelssohn lo que estaba Ud. interpretando cuando mi insólita visita le interrumpió? ¿No era nada de Mendelssohn, dice Ud.? ¿Sería acaso alguna de sus composiciones? Déjeme estrechar su mano, incomparable maestro. Es Ud. un verdadero poeta. Encuentro al fin un espíritu hermano del mío.

Tome Ud. asiento, murmuró Robillet, agradablemente halagado en su vanidad.

—Gracias, querido maestro, pero con su permiso, me agradaría echar una ojeada a sus incomparables tesoros artísticos. ¿Y ese violín, es acaso el famoso Amati? No me sorprende que haya rehusado 200.000 francos por él: es una verdadera joya. Y aquel reloj Luis XVI y sus cuadros...todos son obras de arte, indudablemente.

—Todos, menos aquel paisaje de Corot, dijo Robillet con una sonrisa irónica. Es una falsificación, aunque muy bien hecha, por cierto.

El Conde comenzó luego con nuevas alabanzas.

—Es verdaderamente imperdonable de mi parte el ocupar así su precioso tiempo. Todo lo que le pido, mi querido maestro, el único favor que le agradeceré eternamente, es que toque para mí, sólo una vez más, la deliciosa melodía que escapaba de sus manos gloriosas al penetrar en este templo del arte.

—Con muchísimo gusto, señor Conde, dijo Robillet, sentándose al piano, donde dió principio con todo sentimentalismo a la interpretación de un sentido vals. El Conde Brezio de Bréziac pareció al principio seguir la música con profunda atención; de repente cayó de bruces en el sofá, ocultando la faz entre sus dedos crispados.

—¿Se siente Ud. indispuesto? preguntó con voz solícita Robillet.

—No, no es nada, querido maestro, dijo el visitante, con los ojos llenos de lágrimas. "¿Me perdona Ud. si las incomparables armonías de su genio, evocan en mi espíritu recuerdos demasiado tristes?"

—Ya, ya comprendo. ¿Ha sufrido Ud?

—¡Ah!...si Ud. supiera...Pero ¿por qué he de entristecerlo con el relato de mi desgracia? La única excusa que puede tener este imperdonable momento de debilidad es que mi alma conmovida al sentir el contacto de su espíritu, hermano en el arte, busca instintivamente consolación y apoyo. ¡Qué sublime consuelo es el arte! ¿Verdad, querido maestro? Y sin embargo, hay dramas tan terribles en nuestra vida, que nada puede borrarlos jamás.

—Le ruego no traer a la memoria tan tristes recuerdos, dijo Robillet, sintiéndose ya algo inquieto por la extraña actitud del Conde.

—No tenga Ud. cuidado, mi querido amigo. Muy al contrario, siento un verdadero consuelo al hacerle mi confidente. Cuando haya oído mi historia, admitirá que es extraordinaria. Al cumplir veintiún años, hijo único y heredero de una antigua familia de Bretaña, comencé a frecuentar la mejor sociedad de París. El Marqués de Gully tenía dos hijas, igualmente bellas y perfectas. Se llamaban Clarisa y Renée. Siendo difícil escoger entre ellas, me enamoré de ambas, y para complicar las cosas aún más, ambas se enamoraron locamente de mí. Pero no podía casarme con las dos al mismo tiempo, ¿no es cierto?

—Lo veo difícil, aunque con el tiempo...

—Así, después de mucho pensarlo, decidí casarme con Renée, la menor. Solicité su mano, la cual me fué concedida y nos unimos en pocos días. Clarisa se afectó muchísimo al principio, pero más tarde, pareció aceptar la situación, aunque desde entonces comenzó a odiar profundamente a su hermana. Me llevé a Renée a Italia en nuestro viaje de boda, y pasamos allí los días más felices de mi vida. La existencia fué en esas bellas horas, un gran himno de amor interminable...Pero un día...

—Temo que esos recuerdos le causen daño, se permitió insinuar Robillet, sacando su reloj con disimulada impaciencia.

—No. De ninguna manera. Me consuela mucho. Tiene Ud. que oír toda mi historia, repuso el Conde, gesticulando animadamente. Comenzó a pasearse de arriba a abajo, prosiguiendo con voz más sonora:

—Cuando volvimos de nuestra luna de miel, Clarisa pareció haberlo olvidado todo, recibiéndonos con gran amabilidad. Pero la salud de mi esposa comenzó a declinar. Tuvo dolores de cabeza, alucinaciones, cólicos. El doctor me hizo toda clase de preguntas, como si yo tuviera la culpa. Al fin mi esposa me llamó a su lecho, diciéndome: "Armando, me muero; mi hermana me ha envenenado". Veinticuatro horas más tarde, moría en mis brazos.

—¡Qué triste historia! ¿Y qué hizo Ud. entonces?

—Me abalancé sobre Clarisa, y asiéndola por la garganta, la hice confesar su crimen, el que atribuyó a su inmenso amor por mí: "Mujer maldita" le grité, "sólo por el buen nombre de vuestra familia inocente, es que no os entrego a la justicia para expiar vuestro delito, pero debéis desaparecer para siempre, u os mato"...

—Cálmese Ud., le gritó Robillet al Conde, quien como energúmeno parecía alistarse a poner en obra sus palabras.

—Perdóneme, mi querido maestro. Pero espere al fin. Clarisa desapareció, siendo hallada dos días después, envenenada en su cama.

—Eso es terrible, pero realmente...

—Esto no es todo. Ambas me legaban todos sus bienes. Clarisa había muerto, llevando su secreto a la tumba. Pero no contaba yo con el viejo doctor de la familia, quien vino hacia mí, con una sonrisa irónica, diciéndome: "Ha trabajado Ud. demasiado ligero, mi querido amigo: ¿Con que Clarisa se muere solo dos días después de su hermana, no? En pocas palabras, me acusó del doble crimen. ¿Qué podía yo hacer? Era perfectamente inocente, pero las apariencias me condenaban. Comprendí que estaba perdido. Ud. podrá fácilmente comprender el horror de mi situación. Medio loco como estaba, temí todavía el escándalo que sobrevendría al ser detenido y juzgado, y acepté la otra alternativa que me ofreció el médico fatal: suicidarme dentro de las veinticuatro horas subsiguientes. "Pero antes de dar ese paso, le participé, debo visitar mis propiedades en Bretaña y dejar mis cosas arregladas." Consintió, con la condición de que iría conmigo. Salimos juntos, y era ya de noche cuando el tren se acercó a la estación, meta de nuestro destino, preparándonos a bajar. El doctor era viejo y poco ágil, lo cual me sugirió una idea. Antes de que se parara el convoy, abrí la portezuela de repente, dándole un buen empujón que lo hizo rodar de cabeza, cayendo sobre los rieles paralelos a la vía, donde lo mató un tren que venía de la dirección opuesta. Expliqué el accidente, diciendo que había querido bajar antes de tiempo, y me ví por fin definitivamente libre...Y me preguntará ahora, ¿qué sucedió después?

—No, no, dijo Robillet, quien aterrorizado había buscado refugio detrás del piano. No le pregunto nada. Al contrario.

—¡Oígame! Me ví libre, es cierto, pero las emociones que embargaban mi espíritu me hicieron enloquecer, sólo por unos días, naturalmente. Me mandaron a un manicomio, donde me curé en poco tiempo, pero no pude soportar la vida de París, teatro de mi felicidad y de mi desgracia. Viajé muchos años, recorriendo casi todo el mundo; durante veinte años, he tratado de olvidar, siendo por doquiera perseguido por mi terrible secreto. Al fin, me decidí a volver a París. Los parientes de mi mujer habían muerto. Había cambiado tanto, que nadie me reconoció. Así, aunque no puedo olvidar el pasado, tengo por lo menos el consuelo de saber que nadie conoce mi secreto, que nadie puede traicionarme, nadie a menos que...

—¿A menos qué? Gritó Robillet, con mal disimulado terror.

—A menos que Ud. me descubra, dijo el Conde.

—¿Qué dice Ud.? Acaso le pedí yo que me hiciera sus confidencias...

—No importa. Ud. conoce mi secreto, y me traicionaría si pudiera. Pero no correré ese riesgo. Si es necesario lo mataré como maté al viejo doctor. Ah, ¿con que usted me traicionaría, no?

El loco,—pues no cabía ya duda de que se trataba de un loco furioso,—se abalanzó sobre el piano, cerrándole toda salida a Robillet.

—Socorro, socorro, gritó el músico, al parecer sin resultado alguno.

De repente tocaron en la puerta, la cual fué abierta antes de que pudieran Robillet y el Conde contestar. Un individuo de aspecto imponente, envuelto en una larga levita negra y con sombrero de copa, entró bruscamente, seguido por dos robustos mozos, vestidos de uniforme y con trazas de enfermeros.

—¡Ah! Aquí está, dijo el dueño de la imponente levita, señalando al Conde Brezio de Bréziac, quien se detuvo de repente, mirándolo con fijeza. ¡Agarradle! No le dejéis escapar.

Mientras los dos mozos cumplían con su mandato, su jefe se volvió a Robillet, diciéndole atentamente:

—Ud. perdonará mi repentina llegada, señor Robillet; pero este es un caso urgente. Soy el doctor Maxery, del Sanatorio Maxery, y uno de mis pacientes había escapado.

—Sí, sí, ya lo veo, repuso temblando el pobre Robillet, todavía sudando frío. Puede Ud. llevárselo. Pero, ¿cómo supo Ud. que estaba aquí?

—Pues fué pura casualidad, guiándonos por sus monomanías favoritas. Sabemos que le encanta la música...Pero es un loco temible. Parece que se casó y...

—Ya oí la historia, balbuceó Robillet.

Al oír esas palabras, el Conde hizo un esfuerzo desesperado para librarse de los dos guardas que le detenían, lanzándose sobre Robillet.

—Debemos llevárnoslo cuanto antes, dijo el doctor Maxery. "Parece que la vista de Ud. le excita aún más. ¿Me permite sugerirle esconderse hasta que nos lo llevemos? He telefoneado a mi asistente y debe llegar de un momento a otro trayendo una camisa de fuerza y esposas.

—Con mucho gusto, doctor. Me voy, y le juro que no vuelvo hasta que Ud. me llame.

Robillet desapareció, cerrando la puerta tras de sí. Ocurrió entonces una extraña transformación. En un abrir y cerrar de ojos, el Doctor Maxery se quitó la famosa levita, sacando un manojo de llaves falsas.

—Adelante muchachos, dijo con voz velada el supuesto loco.

Mientras Maxery abría y saqueaba gabetas y armarios, el Conde Berzio de Bréziac con toda calma y actividad descolgó de sus marcos todos los cuadros valiosos,—menos uno, atándolos con gran cuidado. Los dos mozos enrollaron las alfombras persas, llevándose todos los objetos valiosos, incluyendo el reloj Luis XVI, que metieron dentro del piano. Al mismo tiempo, simulaban los sonidos de la supuesta lucha con el lunático.

—¿Dónde está la camisa de fuerza? "¡Su------e! ¡Le repito, doctor, que me va a denunciar si no lo mato ahora!" "Vamos, Conde venid con nosotros sin resistencia".

Luego, el doctor Maxery se puso su levita y su sombrero de copa dando sus órdenes en voz baja.

—Eso se llama trabajar, dijo sonriendo el Conde Brezio de Bréziac, siguiendo a los mozos que se llevaban su botín, incluyendo el piano, que cargaron en un camión que les esperaba en la puerta.

El Conde, al salir llevaba en sus manos, con todo cuidado, el famoso violín por el cual Robillet había rehusado 200.000 francos. El músico esperó largo tiempo, escondido en el gabinete, aguardando la llamada del doctor Maxery. Al cabo de muchas horas de vana ansiedad, se atrevió a entreabrir la puerta, sólo para encontrarse con los muros saqueados, de lo que pocos momentos antes, había sido un lujoso salón de estudio.

"Me engañaron miserablemente", decía pocos días después, al salir de una convalecencia pasada en un sanatorio a la orilla del mar, "pero lo que más me duele es que me hayan hecho el insulto de dejarme el falso Corot."

H. T.

## A MODA ACTUAL

...uy gracioso y asentador es-...queño modelo de fieltro ... guarnecido de una pom-... pluma paraíso color coral.

## ¡OH, MARGARITA!



Margarita dice que no hay que cunfundir las atenciones con las intenciones...

# GUIA PROFESIONAL

## ABOGADOS

**GABRIEL AMUNATEGUI Y SALVADOR DE LA VEGA**
Huérfanos 1153. Of. 32 y 32. Cas. 3691. Teléfono 3507.

**LUIS ALBERTO CASTRO**
Morandé 291. Oficina 54.

**ROBERTO CRUZ**
Causas criminales. Catedral 1275.

**FEDERICO DUNCKER BIGGS**
Huérfanos 833. Altos, Banco Germánico. Casa 219. Teléfono 295.

**HECTOR ARNALDO GUERRA**
Galería Alessandri 24. Civil y criminal. Teléfono [illegible]

**OSVALDO HEVIA**
Morandé N.o 244. Casilla 1831.

**BERNARDINO LEIVA OTTMAR STEGMAIER**
Bandera 521. Casilla 2068.

**MANUEL MERINO E.**
Bandera 166. Teléfono 2077. Casilla 2407. De 10 a 11 1|2 A. M. 4.30 a 6.

**NICOLAS MARAMBIO MONTT**
San Antonio 570. Cas. 2699. Asuntos civiles, especialmente mineros.

**VICENTE MOLINOS GAETE**
Agustinas 1148. Teléfono 2110. De 10 a 12 y 4 a 6.

**LUIS MORALES ZUAZNABAR**
Abogado. Bandera 552. Casilla 2996. —Teléfono 2177.

**BERNARDO MUÑOZ LATORRE**
Causas civiles y criminales. Huérfanos 761.

**ROBERTO DE PETRIS**
Galería Alessandri 26 A. Teléfono 156. Casilla 4044.

**ANTONIO PLANET C.**
Especialmente cuestiones comerciales. estudio: Estado 91. Casilla 4034. Teléfono 1137.

**LUIS MANUEL RODRIGUEZ**
Abogado. Amunátegui 225.

**CARLOS RUBIO DOMINGUEZ**
Estudio y domicilio: Galería Alessandri 25.

**SALAS ROMO HNOS.**
**LUIS Y VICTOR A. SALAS ROMO**
Abogado. Trasladaron sus oficinas a Compañía 1325. Teléfono 1527. Casilla 2331.

**HUBERTO SALGADO**
Criminalista. causas civiles, nulidades matrimonio. Anticipa fondos: San Pablo 1417.

**LISANDRO SANTELICES E.**
Abogado. Catedral 1424. Teléfono 831.

**HUBERTO YAÑEZ VELASCO**
Morandé 323. Teléfono 595.

**EMILIO TAGLE RODRIGUEZ**
Asuntos comerciales y mineros. Bolsa Comercio. Oficina 207. Teléf. 2018.

## MEDICOS

**Dr. ALCAINO**
Regresó Europa. Oídos, nariz, garganta, vías lacrimales. Especialista Hosp. Salvador y Niños. 2 a 5. Dieciocho 257. Teléfono 257.

**JOSE AVILES A.**
Nataniel 467, de 1.30 a 4. Especialmente: cirugía, Partos, enfermedades señoras y sociales.

**Dr. CARLOS D. AGUIRRE**
Especialmente vías urinarias. Venéreas, sífilis. Carmen 191. Consultas: 1 a 5.

**INSTITUTO DE SALUD**
**Cisterna (Población Nueva España)**
Destinado al diagnóstico y tratamiento de las enfermedades nerviosas y mentales, dirigido por el doctor Fontecilla, Santiago: Delicias N.o 1626. Electricidad médica, baños, etc.

**Dr. ARNELLO**
Cirugía, anestesia general, venéreas. García Reyes 17. De 12-3. Hospital. San Vicente 4-5.

**Dr. LEONCIO ANDRADE**
Medicina general. San Diego N.o 81, de 2 a 5. Teléfono 4528.

**Dr. AMENABAR OSSA**
Oculista, 14. Europa, 3 años médico director Hosp. Ojos Condado Stanford (Inglaterra). 21 de Mayo 578. De 2-4. Teléfono 602.

**DR. ANIBAL ARIZTIA**
Médico Hospital Niños R. del Río. Ayudante Clínica Prof. Prado Tagle. Ausente en Europa.

**Dr. ITALO ALESSANDRINI**
Cirugía y ginecología. 1 a 3. Merced 322. Teléfono 3555.

**Dr. BUNSTER**
Ayudante clínica ginecológica. Cirugía, enfermedades señoras, 2-3 Santa Rosa 86. Teléfono 3476.

**Dr. BORQUEZ SILVA**
Estudios Europa. Pulmón, corazón, estómago, intestino. Rayos X. 3 a 6. Arturo Prat 80. Teléfono 19. Matadero.

**Dr. RIFO BUSTOS**
Estudios en Europa. Medicina interna. Preferentemente corazón y estómago. 2 a 5. Cochrane 177.

**Dr. BISQUERT**
Vías urinarias, sífilis. Moneda 859. 3 a 6. Casilla 2563. Teléfono 953.

**Dr. BRONFMAN**
Estudios Europa. Cirugía, enfermedades señoras. Venéreas. 2 a 5. Teléfono 3457. Se trasladó Cienfuegos 68.

**Dr ROBERTO BALTRA G.**
Medicina general, vías urinarias. 3.30 a 6. Ahumada 11. Teléfono 170. Parque.

**Dr. BREAUMONT**
Ayudante servicio ginecología Hospital Salvador. Santo Domingo 1245. De 3-5. Domicilio: Avenida Manuel Montt 1541. Teléfono 93. Santa Elena.

**Dr BRAGA CASTILLO**
Regresó Europa. Rayos X. Medicina general niños; 9 a 10 y de 1.30 a 4.30. Merced 136. Teléfono 1393.

**Dr. BARRENECHEA**
Oculista, especialista oídos nariz, garganta. Huérfanos 801. Regresó.

**Dr. COMMENTZ**
Enfermedades niños. París 824. Teléfono 1380.

**Dr. F. CASTAÑEDA IGLESIAS**
Ex-Médico residente Hospital Niños. Compañía 1839. Teléfono 254. De 1.30 a 3.30.

**Dr MARIANO BAHAMONDE RUIZ**
Cirugía, ginecología. 1-3. Cochrane 66. Dom.: Delicias 1230.

**Dr. HECTOR CORONA T.**
Bronquios y pulmón. Asma. 4 a 5. Delicias 868. Teléfono 2483.

**Dr ALDO CONTRUCCI**
Estudios Europa. Medicina interna. Sífilis. Nataniel 142, 3.30 a 4.30. Jefe clínica Prof. Brockmann. Teléfono 3340.

**Dr. LEONIDAS CORONA T.**
**Regresó de Europa**
**Laboratorio Clínico**
**Delicias 868 — Teléfono 2483**
**REACCION DE WASSERMAN**
**Química Bacteriológica**
**VACUNAS**

**Dr. EDUARDO CRUZ COKE L.**
Medicina interna. Merced 205. De 4.30 a 6.30. Teléfono 4205.

**Dr. LEON CHONCHOL**
Medicina general. Rayos X. Sífilis, piel, venéreas. Gálvez 61. Consultas: de 2 a 5. Regresó.

**Dr. CROIZET**
Londres 25, entre Serrano y San Francisco. Teléfono 637. Consultas 1-3.

**Dr. NARCISO CONCHA M.**
Estudios en Europa. Génito-Urinarias. (Enfermedades de la uretra, próstata, vegiga y riñón). Calle del Cerro N.o 7. Consultas de 2 a 4.
25—S.

**Dr. EDUARDO DE RAMON**
Estudios Europa. Cirugía, señoras. Partos. 1 a 4. Agustinas 1606. Teléfono 3623.

**Dr. IGNACIO MUÑOZ S.**
Medicina general. Vías urinarias; 3 a 6. Bandera 574. Teléfono 3424.

**Dra. JUANA DIAZ MUÑOZ**
Especialista enfermedades señoras y niños: 2 a 4. Trasladó su estudio a Claras 346.

**Dr. CARLOS DOREN**
Enfermedades señoras. Cirugía 1 a 4. Monjitas 536. Teléfono 2571.

**Dr. RODRIGO DONOSO GAETE**
Médico Hosp. Salvador. Medicina interna. 1.30 a 3 menos Sábados. Amunátegui 32, Domicilio: Ejército 134. Teléf. 2206.

**Dr. JOSE DONOSO DONOSO**
**Médico-cirujano**
Horas de consultas: de 2 a 4.
**Miraflores 457. —Teléfono 2773**

**Dr. RICARDO DONOSO**
Corazón, pulmón. Regresó Europa. 2.30 a 4.30. Agustinas 619.

**Dr. DIMITSTEIN**
Agustinas 1308, esquina Teatinos. Rayos X. Medicina general. Corazón, pulmón, estómago e hígado. 1 a 4. Teléfono 3848.

**Dr. ESPINA**
Rayos X. Medicina interna. Estudios Europa. Catedral 1425. Tel. 2102. De 1.30 a 4.

**Dr. FRANCISCO EDWARDS**
Estudios Europa. Vías urinarias. — Teatinos 10. De 2 a 3.

**Dr. ESPILDORA LUQUE**
Oculista. Estudios Europa. De 3 a 6. Delicias 416.

**Dr. FUENZALIDA BRAVO**
Niños. Merced 560. Tel. 1721. 2 a 4.

**Dr. FONTECILLA**
Estudios Europa. Afecciones pulmonares y nerviosas, Rayos X. Delicias 1626.

**Dr. FUENZALIDA CORREA**
Cirugía, señoras, partos, 2 a 3. Huérfanos 745. Teléf. 466.

**OCULISTA**
Ojos, nariz, oídos y garganta. Estudios Europa. San Antonio 148. (Entre Moneda y Agustinas). Consultas: 3 a 6. — Dr. E. García Collao.

**Dr. CARLOS GARCES BAEZA**
Delicias 1276. — Teléfono 3747. Exámenes químicos bacteriológicos. Reacción Wassermann. Medicina interna. 3.30 a 5.30.

**Dr. GLEISNER**
Consultas de 3 a 5. Hígado e intestinos, etc. Castro 26. Casilla 2664.

**Dr. RICARDO GUNTHER**
Ayudante clínica ginecológica. Partos, enfermedades señoras. Av. España 696, de 2-4 Tel. 253 Parque.

**DOCTOR GIANELLI**
ESTUDIOS EUROPA
SIFILIS PIEL VIAS URINARIAS
21 de MAYO 562

**ENFERMEDADES DE LA PIEL SIFILIS Y VENEREAS**
Luz ultra-violeta. Radioterapia.
**Dr. FELIX GROHNERT B.**
Ejército 391. De 2 a 6.

**Dr. VICTOR M. GAZITUA**
Partos, enfermedades de señoras. Trasladóse Agustinas 586, 2 a 4. Teléfono 976.

**DOCTOR GREENE**
Estudios Europa. Cirugía y Ginecología. Calle París 809 (manzana residencial, San Francisco) 2 a 4. Teléfono 2860.

**Dr. A. GORGEWSKY S.**
Médico jefe Policlínico medicina interna. Hosp. San Juan de Dios. Pulmón, Estómago, hígado, intestinos. Brasil 53. De 2 a 5.

**Dr. ANIBAL GREZ**
Oídos, nariz, garganta. De 1.30 a 3.30. Merced 324. Teléfono 4519.

**Dr. GUSTAVO GIRON L.**
Cirugía y ginecología, Brasil 32. Teléfono 3126. De 2 a 3.

**Dr. ROBERTO JARAMILLO**
Ejército 707. Teléfono 142. Parque

**Dr. RAUL VENTURA JUNCA**
Residente Hosp. Salvador. Medicina interna. Rayos X. 4.30 a 6. Riquelme 140. Teléfonos 3828 y 395.

**Dr. ARNULFO JOHOW**
Estudios Europa. Cirugía y ortopedia. Adultos, niños. 3-4. Santo Domingo 1523. Teléfono 1033.

**INSTITUTO RADIOLOGICO**
**Dr. ADOLFO KAPLAN**
Radioscopia. radiografía, radioterapia, aplicaciones radium. Estudios Europa y EE. UU. Huérfanos 1466.

**Dr. A. KORNER ANWANDTER**
Estudios Estados Unidos. Cirugía, ortopedia, 10-12 A. M. Santo Domingo 614.

**Dr. AQUILES LEUENBERG**
Jefe Laboratorio. Rayos X. Sección Experimental. Luz ultravioleta. Diatermia. 1-4. Prat 181.

**Dr. TEODORO LEIBLE**
Enfermedades nerviosas. Medicina interna. Aplicaciones eléctricas. De 3 a 6. Olivos 794.

**Dr. H. LEA-PLAZA**
Estudios Europa. Compañía N.o 115. De 3-6. Teléfono N.o 3880.

**Dr. LABRA LETELIER**
Nariz, garganta, oídos, consultas de 2 a 5. Compañía 1361.

**Dr. ARMANDO LEON L.**
Cirugía. Compañía 1909. Martes. Jueves, Sábado; 1 a 3. Teléfono 3846.

**Dr. LOIS**
San Pablo 1236. Medicina general. Vías Urinarias. Sífilis. De 1 a 5.

**Dr. LAVAL**
Medicina interna. Lord Cochrane 340. De 2 a 4.

**Dr. OSCAR MELENDEZ**
Medicina interna. Sífilis. Santo Domingo 1038; de 2-4; y 21 de Mayo 578, de 4 a 5. Teléfono 2831.

**Dr. J. MONTERO C.**
Medicina general — Venéreas. —Domicilio: Bascuñán 351. De 2 a 3. — Agustinas 1060, de 6 a 8.

**Dr. G. MORAGA FUENZALIDA**
Regresó Europa. Niños, luz ultravioleta. 2.30-4 Cochrane 118. Teléfono 2804.

**Dr. RICARDO GUNTHER**
Ayudante clínica ginecológica. Partos, enfermedades señoras. Av. España 696, de 2-4. Teléfono 253, Parque.

**ENFERMEDADES DEL CORAZON**
DOCTOR MAHOTIERE
Estudios en Europa. Compañía 1973. Consultas de 1 a 4. — Rayos X. y Laboratorio.

**Dr. JUAN MARIN B.**
Cirugía general. Enfermedades vg., niños. Domicilio: San Diego 1843. — Consultas: Amunátegui 85. Teléfono 2790.

**Prof. Dr. B. MUÑOZ PAL**
Cirugía general. Santo Domingo 1418 Consultas: de 2-4 P. M.

**Dr. MUÑOZ VALENZUELA**
Residente Hosps. Niños, Tuberculosis infantil. Matucana 303. 2 a 5. Teléfono 442. Estación.

**Dr MALBRAN**
Enfermedades mentales y nerviosas. De 2 a 4. Se trasladó a Huérfanos 1880.

**Dr. MORALES VILLABLANCA**
Piel, sífilis, venéreas. Medicina general. Exámenes sangre: 3—6. Merced 486.

**Dr. MANUEL MORENO**
Medicina general, pulmón, estómago, intestinos. Tratamiento especial. Tuberculosis. Estudios Europa. 2.30 4.30 San Francisco 155.

**Dr. JUAN MONTENEGRO M.**
Enfermedades de niños. Compañía 1770. Teléfono 2120. Regresó.

**Dr. H. NUÑEZ ZAMORA**
Matucana 289. Teléfono 291. Estación, 1 1|2 a 3 1|2. Sábado 4-6.

**Dr. ORREGO PUELMA**
Médico Hospital San Juan de Dios. De 3.30 a 5 y media. Agustinas 1314. Teléfono 1217.

**Dr. GREGORIO OXMAN**
Pulmón, corazón, estómago, hígado. De 1 a 3. Serrano 297.

**Dr. LUIS OPAZO P.**
Jefe Policlínico. Niños. Compañía 3007. Teléfono 48. Estación. 3 a 5.

**Dr. JULIO A. PAREDES F.**
Especialmente enfermedades señoras Medicina, Cirugía. Brasil 47, de 3 a 4.

**MERCEDES PEREZ MATUS**
Enfermedades señoras, niños. Rayos ultravioleta. Delicias 465. De 3 a 6.

**Dr. PANTOJA**
Medicina interna, Corazón, Pulmón, Estómago, Sífilis, Delicias 1276. De 2 a 4. Teléfono 3747.

**Dr. MARCIAL PARADA**
Oídos, nariz, garganta. De 2 a 6. Santo Domingo 831. Teléfono 1859.

**Dr. DAVID PULIDO**
Enfermedades niños. Santo Domingo N.o 1790. Teléfono 2152. De 1 a 3.

**Dr. PRUNES**
Estudios Europa, Jefe clínica piel, sífilis, venéreas. Merced 490. Casilla 2894.

**Dr. ALBERTO PANATT**
Pulmón, corazón, estómago, hígado. Rayos X. Teléf. 1211. Delicias 1416. De 2 a 4.

**Dr. LUIS QUIROGA**
Medicina general. Consultas: 4 a 5.30 Catedral 1452. Teléfono 3760.

**Dr. ALBERTO RAHAUSEN**
Cirugía general. Compañía 2928. Teléfono 192. Estación. De 2 a 4.

**Dr. JOEL RODRIGUEZ P.**
Estudios Europa. Medicina interna. Estómago, intestinos. Rayos X. 2 a 4. Amunátegui 559. Teléf. 2810.

**SANATORIO**
Clínica particular doctor Riveros. Medicina operaciones, partos, Matta 536

**Dr. SANTANDER**
Estudios Europa. Medicina interna. Estómago, intestinos. Rayos X. Alameda 938. 3 a 5.

**Dr. SANJINES**
Medicina general. Enfermedades de señoras. Consultas 2 a 5. Catedral 1538.

**Dr. CESAR RODRIGUEZ LEON**
Medicina interna. Enfermedades de niños. Catedral 2007. 1 a 2, y Bascuñán Guerrero 1013, 4 a 5.

**INSTITUTO SANITAS**
**AGUSTINAS 1955**
Laboratorio auto-vacuna, radioscopias, terapia de radium y de Rayos X. Luz ultra-violeta. Aplicaciones eléctricas. Instalaciones de radium, baños de ácido carbónico, diatermia.

**Dr. JOSE SYMON O.**
Médico Hospital Niños "R. del Río" Martes, Jueves, Sábado. 1 1|2 - 3 1|2. Nataniel 114. Teléfono 2007.

**Dr. SCROGGIE**
Especialidad enfermedades de niños. Jefe de la Clínica de Niños. Universidad de Chile. Consultas de 2 a 4 de la tarde. Rosas 1157. Teléfono 4583.

**PROFESOR Dr. SOTO PARADA**
Laboratorio Clínico, Moneda 1035.

**Dr. CRISTOBAL SAENZ**
Estudios Europa. Afecciones médico-quirúrgicas, abdómen. Estómago, sífilis. Rayos X. De 1 a 3.20. Agustinas 1889, teléfono 3098.

**Dr. HELLMUTH SIEVERS W.**
Médico cirujano. Domicilio: Molina 628. Morandé 742 de 2 a 3.30.

**Dr. CARLOS SEAMAN**
Médico cirujano. Consultas 1.30 a 4. Trasladóse Delicias 225.

**WALDEMAR SOMMER P.**
Vías urinarias, sífilis. Consultas 4 a 6. Teléfono Inglés 4774. Santo Domingo 758.

**Dr. OTTO SCHWARZENBERG**
Enfermedades niños. 2 a 3, Martes, Jueves y Sábado. Lunes y Viernes, 2.30 a 3.30. Santo Domingo 1523. Teléfono 1033.

**Dr. STOLTING**
Oculista. Médico recibido Alemania. Chile. Moneda 627, de 3 a 6.

**Dr TORRES TORRES**
Jefe Clínica prof. Korner. señoras y cirugía 2 a 6 Delicias 261.

**Dr. VEGA MACHER**
Exclusividad pulmón. De 2 a 4. Nataniel 109.

**Dr. J. M. VERGARA KELLER**
Regresó de Europa. Partos, ginecología. Agustinas 828. De 3 a 4. Teléfono 2855.

**Dr. G. E. VIDAL S.**
Delicias 2552. Teléfono 245. Estación 2— 4.

**Dr. JORGE VIVES BRAVO**
Enfermedades niños. Delicias 335. Teléfono 2895.

**Dr. VILLAGRA**
Estudios en Europa. Unicamente pulmón. Rayos X. Pneumotorax, Helioterapia. Dieciocho 437 A. De 2 a 5.

**Dr. JAIME VIDAL OLTRA**
Pulmón, corazón, estómago. Laboratorio: 2-4. Miraflores 590, esquina Santo Domingo. Teléfono 2006.

**Prof. Dr. VARGAS SALCEDO**
Regresó Europa. Cirugía. Compañía 2499. Teléfono 1060.

**Dr. VICUÑA HERBOSO**
Ayudante Clínica Prof. Prado Tagle. Hospital San Vicente. Medicina interna, enfermedades corazón. Martes, Jueves, Sábado. 2.30 a 4.30. Almirante Barroso 270. Teléf. 1053

**Dr. YAÑEZ G.**
Estudios Europa. Piel, sífilis, venéreas. Trasladóse Delicias 865. De 2 a 5. Casilla 618.

**Dr. WAUGH**
9 1 4 Estudios Europa, internas, 6 0 6 venéreas, sífiles, Wasserman. Compañía 1853. 2 a 4.30.

**Dr. WIREN**
Oídos, nariz, garganta. Compañía N.o 1606. De 2 a 5.

**Dr. WEINSTEIN**
Estudios Europa. Enfermedades de la piel, sífilis y venéreas. Radioterapia y luz ultra-violeta.— Agustinas 1357. De 2 a 5.

## DENTISTAS

**Dr. CERDA LOPEZ**
Ahumada 11. Teléf. 4221. Especialmente Puentes, Coronas, Extracciones, Somnoformo.

**Dr. CLODOMIRO CONTRERAS**
San Antonio 451. Teléfono 3592. Horas de consultas: 10 a 11 y de 3 a 6.

**Dr. LEONEL CONTRERAS M.**
**RAYOS X**
Cirujano dentista. Merced 486.

**FORTUNATO ENCINA F.**
Especialmente placas, coronas, puentes. Extracciones indoloras. Cochrane 106.

**Dr. GALLARDO GONZALEZ**
Estudios en Filadelfia. Consultas: diurnas y nocturnas. Echaurren 26.

**ALBERTO GONZALEZ**
Estudios Filadelfia, Extracciones difíciles indoloras. 9 — 11 y 3 — 7 Moneda 1061.

**WENCESLAO MUÑOZ L.**
Dentista: Tratamientos rápidos. Extracciones sin dolor. San Diego 448.

**ARMANDO MORA PINOCHET**
Dentista. Trasladóse: Santa Rosa N.o 671.

**Dr. DANIEL SIGNORELLI**
Cirujano dentista. Independencia 510.

**C. VALENCIA COURBIS**
Operaciones indoloras. Coronas Puentes y dentaduras. Teatinos 50.

**CLINICA VALENZUELA BASTERRICA**
**Luis Berrios Méndez**
**Rafael Valenzuela Labbé**
**Carlos H. Rojas**
Dentistas especialistas, somnoformo, correcciones de anomalías, puentes, coronas. Cirugía dental atendido por médico. Riquelme 47. Teléfono 1642.

**Dr. ENRIQUE SANSOT**
Ahumada 11. Teléfono 4221. Horas: 9 a 12 y 2 a 6.

---



**DEFUNCION**
Habiendo fallecido nuestra querida madre señora
**Pilar Planillo v. de Santos**
Rogamos a los que fueron sus amigos y a los nuestros se sirvan acompañarnos a la sepultación de sus restos, que se efectuará hoy Miércoles 9, en el Cementerio General.
El cortejo partirá a las 9 A. M., de su casa habitación, Copiapó N.o 356.
EVARISTO Y GREGORIO SANTOS

**DEFUNCION**
Habiendo dejado de existir nuestra querida hija y hermana
**Elsa Pizarro M.**
Rogamos a sus amigos y a los nuestros, asistir a sus funerales que se efectuarán hoy Miércoles 9, a las 4 P. M., partiendo el cortejo de la Capilla del Hospital del Salvador. (Por Av. Infante).
VIRGINIA M. DE PIZARRO E HIJAS

**DEFUNCION**
Habiendo dejado de existir nuestra querida hijita
**Eliana Rojas R.**
Sus restos serán trasladados al Cementerio General, hoy, a las 10 1|2 A. M., de Dolores 253.
MANUEL J. ROJAS O. Y FAMILIA



**IN MEMORIAM**
Mañana Jueves 10, primer aniversario de la muerte de nuestra querida esposa y madre, señora
DELFINA CUEVAS DE VASQUEZ
Se dirá una misa por el descanso de su alma en la Capilla del Cementerio General, a las 9 A. M. y después proceder a la traslación de sus restos al Mausoleo de familia.
OSCAR VASQUEZ CASTILLO Y OSCAR O. VASQUEZ CUEVAS



## SOCIEDADES ANONIMAS

**SOC. FABRICA NACIONAL DE ENVASES Y ENLOZADOS**
**17.o DIVIDENDO**
En conformidad a lo acordado en la Asamblea General Ordinaria de Accionistas el 25 de Agosto de 1925, desde el 10 de Setiembre, se pagará a los señores Accionistas por el Banco de Chile y Alemania, en Valparaíso y Santiago, un dividendo de $ 0.50 por acción.
El Registro de Acciones permanecerá cerrado desde el 1.o al 10 de Setiembre, ambas fechas inclusive.
Valparaíso, Agosto 28 de 1925.
EL GERENTE.
S-10

**SOCIEDAD EXPLOTADORA DE TIERRA DEL FUEGO**
De acuerdo con lo dispuesto por el artículo 14 de los Estatutos se cita a los señores accionistas a Asamblea General Ordinaria para el Jueves 24 de Setiembre, a las 2 1|2 P M., en la Oficina de la Sociedad, calle de Blanco N.o 725, con el objeto de presentarles la Memoria y el Balance correspondientes al año terminado el 30 de Junio.
día en que se fijará el tipo
Los accionistas que deseen recibir el próximo dividendo en Letras sobre Londres, deben dar aviso por escrito antes del 8 de Setiembre, de cambio para el pago en moneda corriente.
No se dará Letras por menos de 25 libras esterlinas.
El Registro de Accionistas estará cerrado desde el 7 hasta el 24 de Setiembre, ambas fechas inclusive.
Valparaíso, 28 de Agosto de 1925.
24—S.

## ...ORISMO AMERICANO

### ...S "LABOR'S BANKS"

...ace mucho que el señor ...o Yáñez, en carta dirigida ...r Juan Enrique Lagarri... refería a las distintas ca... ...ticas de los movimientos ... producidos en Europa y ... países de cultura similar ...tralia y en América.

...Australia, Nueva Zelandia, ...adá, los Estados Unidos, ...entina, el Uruguay y Chi... ...ten condiciones raciales y ...ura en todo semejantes a ... Europa. En este sentido ...ponderante el antecedente ...de la no existencia de una ...terior, condición esta esen... ...ra el establecimiento de ...rdadera y efectiva demo... ... y que establece una di... ... fundamental con otro ...de países entre los cuales ... citarse México, Centro ...a, Bolivia y el Perú, en ...la preponderancia de una ...nayor de sesenta por cien... elemento indígena obliga... ...antener, tal vez por más ... siglo, una clase social de ...mbre.

... si bien el primer grupo ...ones nuevas establece ana... ...con Europa en cuanto a ...ones de raza y de cultu... ...puede de ello sin embar... ...lucirse una semejanza si... ...aproximada en las carac... ...as de los problemas socia... ...pectivos.

...naciones europeas hereda... ... Imperio Romano, del ...smo y de las Monarquías ...rencias de clase y la des... ...repartición de las fortunas ...ierras. Los progresos ha... ...igualdad social han debi... ...eguirse en "sentido legal" ... revoluciones sucesivas. ... en 1789, después en ..., finalmente, en 1918, si... ... al desconcierto produci... ... la Guerra. Pero, por ra... ...conómicas, la igualdad le... ... ha podido producir la ...d de las fortunas y ni si... ...la igualdad de las oportu... ... para adquirirla. Puede ...nirse el comunismo como ...ción ante la imposibili... ... producir, con la igualdad ...a adquirida, la igualdad ...ica, o sea, la realidad ... de las aspiraciones so... ... Las razones son fáciles ...icar. Existe en Europa ...de población, agotamiento ... de las riquezas natura... ...dida de esfuerzo en con... ...internacionales, efectos in... ...s de una tradición his... ... todavía cercana de dife... ...de clases...

...ente, absolutamente dife... ...es la situación social de ...vas naciones democráticas ...rica y Australia. Elimina... ...ndio, prácticamente dilui... ...nestizaje en una poderosa ...ción blanca, sin interés el ...nundo para las viejas aris... ...s europeas, la igualdad ...in necesidad de revolución ... Por otra parte, apenas ...as las nuevas nacionalida... ... transformación industrial ... la servidumbre agrícola, ...adicional de las diferen... ... clases.

...s diferentes condiciones ...s han creado lógicamente ...nes y problemas igual... ...diferentes, anticipando un ... social más avanzado que ...lidades europeas. En tal ... ha sido un absurdo el ...r la simple tradición del ...racial se haya buscado en ... ejemplos de solución pa... ... problemas nuestros. En ..., sólo un desconocimiento ...ico y social podría hacer ... como un tema político de ... y aplicación para nosotros ...ero y casual gobierno la... ... en Inglaterra, cuando ... en Australia gobiernos la... ...s estabilizados, algunos de ...ales, como el del Estado ...ensland, se mantienen en ...r desde hace diez años... y ... hoy día el partido labo... ...obierna en cuatro de los ...tados del continente aus... ...o.

...a misma manera, como lo ...mos en otra serie anterior ...toriales, se presta en Sud ...a a los exóticos problemas ... que ninguna relación ...n con los nuestros — una ... atención que a la estupen... ...allada revolución social ... realiza en la actualidad en ...tados Unidos. Con ello se ...etido y se comete el error ...ncial de olvidar que los ...s Unidos eran, no hace ..., lo que nosotros somos ... que mañana nosotros se... ...lo que los Estados Unidos ...oy día. En cambio, en ... proceso de su historia, ... ha pasado jamás por una ...ón comparable con la nues... ...udiendo decirse lo mismo ...lquier país de Europa.

...stra diferencia con los Es... Unidos se reduce apenas a ...raso no mayor de veinte ...n nuestro desarrollo indus... ... Nos encontramos en la ... del capitalismo industrial, ... que terminó en los Estados ..., hace más o menos los ... veinte años, con la diso... ...de los "trusts" y del con... ...nipersonal de las empresas, ...e alcanzaron su desarrollo ...lo en la época de los "re... ...lel acero, del petróleo, del ...o, de los ferrocarriles...

... capitalismo personal es una ... necesaria en el camino del ... [illegible] ... Su primera fun... ... [illegible] ... salario obre... ... [illegible] tendencia del traba... ...nual, dos condiciones reve... ... de la etapa histórica

anterior, mantenidas por miles de años, del trabajo exclusivo de servidumbre agrícola. En efecto, los trabajos industriales, creando los salarios, la concentración obrera y la centralización de las economías en los bancos, permiten hacer del obrero—el "labor" — una doble fuerza política y financiera.

Esta etapa comienza hoy en Chile, y su efecto ha podido ya confirmarse en las revoluciones últimas y en sus efectos de marcado carácter social. Pero lo realizado es sólo el comienzo del proceso. La continuación se encontrará en el desarrollo mismo de nuestro capitalismo industrial, el cual empieza hoy a acelerarse con la inversión de capitales americanos, de la misma manera que el capitalismo de los Estados Unidos se formó con la contribución de los capitales europeos. Sólo así, con capital e inmigración, se podrá transformar nuestros recursos naturales económicos en riqueza aprovechable. La riqueza producida rescatará los capitales extranjeros, elevará el standard de vida y creará así un verdadero mejoramiento social.

Lo que será nuestro proceso social y económico podemos seguirlo paso a paso en la historia de los Estados Unidos. Del capitalismo individual, que tuvo ya su época en la República del Norte, pasaremos insensiblemente a la difusión por acciones y bonos de la riqueza por la repartición en grande escala de las compañías industriales consolidadas, proceso que equivale a la explotación en comunidad de la riqueza.

En otra ocasión nos hemos referido en detalle — citando los datos producidos por la "Academy of Political Science" de "Columbia University", — a la distribución del capital acciones de las compañías industriales americanas. Pero, simultánea con esa distribución del capital existe la transformación de las clases obreras en poderosos grupos capitalistas.

Los "Labor's Banks", si bien algunos existen desde fechas anteriores a la Independencia, han adquirido un portentoso desarrollo en los últimos diez años. A la fecha existen en los Estados Unidos 36 bancos poseídos por diferentes gremios obreros, y se cuentan otros 20 bancos en formación. Algunos de ellos son conocidos internacionalmente, si bien pocos parecen saber que los intereses que los controlan son gremios obreros. Por ejemplo, el "Empire Trust Company", de Nueva York, que controla el edificio de la Equitativa, el más grande de los rascacielos del mundo, es un banco perteneciente a la "Brotherhood of Locomotive Engineers", o sea, a la Asociación de Maquinistas de Ferrocarril. La Asociación ha adquirido la mayoría de las acciones de un capital de 72 millones de dólares. Es algo así como si en nuestro país la Federación de Maquinistas "Santiago Watt" tomase el control del Banco de Chile...

Otra actividad bancaria de los gremios obreros en los Estados Unidos es la formación de los "Labor Investment Companies", clase especial de bancos que invierte los depósitos en la adquisición de bonos o acciones de diferentes compañías a fin de alcanzar un valor elevado y seguro de interés.

La mayor parte de estos bancos se han hecho miembros del Federal Reserve Bank de los Estados Unidos, recibiendo así los beneficios de la ayuda en caso de emergencia y aceptando voluntariamente el control del banco del Gobierno.

La formación de los Labor's Banks, junto con marcar una nueva etapa en el progreso social de los Estados Unidos, presenta la oportunidad de ofrecer al obrero mismo la más clara y experimental lección de las ventajas de la concentración de la riqueza. Años atrás el obrero, semi-instruído en Estados Unidos como en todas partes, miraba los bancos como un símbolo de capitalismo y al capitalismo como un símbolo de explotación. Hoy día comprende que un banco, lo mismo que un capital, es una concentración de fuerza y un aumento en las capacidades de trabajo.





## EL AÑO DEL PRINCIPE

Así se va a llamar este año de 1925, inolvidablemente, para una gran cantidad de **people** que S. A. R. nunca ha visto ni verá en su vida. Gentes remotas y anónimas, viven su ignorada penuria de infierno más allá de las montañas que cierran por el Norte este verde anfiteatro del Mapocho.

Hace dos años estaban esperando que lloviera. Mientras aguardaban, vieron resecarse los pastos, enflaquecer el ganado, morir... El cielo ferozmente azul en el día, lleno de guiños burlescos de luz por las noches. Siempre el viento frío y seco del Sur, levantando un polvo asfixiante, atrayendo las heladas que hacen crujir los huesos. Los potreros y los cerros quedaron blanqueando de esqueletos. Desaparecieron las vacas, las ovejas, las cabras, el caballo regalón. Todos fueron quedando tumbados, con el costillar al sol, con unas cuantas piltrafas de pellejo pegadas al hueso, para los buitres. Y no llovía.

Eran inútiles las rogativas a la Virgen de Andacollo, al Niño de Sotaquí, a todos los Santos comarcanos, y al muy católico e hispánico San Isidro Labrador. En el cielo ni una nube. Sol ardiente en el día y heladas punzadoras en la noche. Y hambre a todas horas.

A principios de este Invierno el cielo tuvo traidoras veleidades. Llovió unas horas, lo suficiente para que el labriego se sintiera tentado a abrir el surco y echara en él una semilla. El trigo alcanzó a crecer una cuarta, lozano, verde como la esperanza. Después, falto de agua, se agostó al sol y a los hielos de la noche. Y ya no había más que hacer. Setiembre anunciaba una Primavera sin flores, sin pastos, sin pan, ni mostos para el Dieciocho.

Y he aquí que a última hora, con el Príncipe, ha llegado la lluvia. Una lluvia larga, copiosa, como si los estanques celestes hubieran estado esperando, para vaciarse, al huésped de pelo rubio como los trigos de los años buenos. Esa pobre gente nunca más olvidará que el agüita de salvación llegó junto con Eduardo de Windsor. El heredero de Inglaterra será para ella algo sobrenatural, maravilloso, providencialmente buen agorero. Será hasta siempre, de padres a hijos, el príncipe de la Buena Suerte. En dos provincias se eleva ahora una fervorosa acción de gracias al viajero augusto. Nadie les quitará de la cabeza a los huasos de Coquimbo y Aconcagua que el Príncipe Eduardo traía el aguacero, como un presente de dicha, en el esplendor de su séquito, dentro de unas inmensas alforjas principescas. Y ¿quién sabe?...

P.





# Los «encantamientos» de los brujos de Talagante

II

por AURELIO DIAZ MEZA

**Los trasnochadores del Siglo XVII.—Don Perfecto, personaje popular.—El Capitán Castroverde Valiente, tiene miedo... Cosas del otro mundo —De cómo llegó esa noche, a los brazos de su novia doña Beatriz.—Eficacia de las brujerías talagantinas.— La Quintralilla empieza su vida.— Una pasión a los diez años.— Campaña política que se parece a las de hoy. — Mátalo Carvajal.— La negra Simona aparece nuevamente.**

Bordeaba la media noche cuando se despedían los últimos parroquianos que alrededor de una mesa, alumbrada por un candil, habían estado "a...tando la noche" en la sala de trucos que a hurtadillas de la autoridad funcionaba después de la "queda" en la trastienda de Fracisco de Araya ubicada en la calle del Rey (Estado) a unos cuantos pasos de la Plaza Mayor. Los recalcitrantes eran cuatro, tres jóvenes y un vejete a quien sus compañeros llamaban familiarmente "don Perfecto" y cuyo nombre era don Juan Manuel de la Ribera y Morales, el solterón más enamorado y más popular que tuvo Santiago en esos veinte años y el que más calabazas y palizas cosechó "desde el palacio a la choza".

Algún día tendré ocasión de contar algunas aventuras de "don Perfecto".

Los otros tres eran don Diego Vásquez de Padilla, don Bernardino de Avendaño Carvajal y nuestro protagonista el veleidoso galán de Beatriz de Ahumada, don Hernando Castroverde. Los cuatro trasnochadores empinaron el último vaso, uno de ellos echó sobre la mesa una moneda, y acomodando sus espadas sobre el tahalí fueron saliendo a la calle, negra como una caverna.

—Cuidado con extraviar la calle, don Perfecto, díjole Avendaño, al darle las buenas noches, que a la edad de vuesa merced no se pueden cometer abusos como el de dormir a la intemperie...

—Descuide el señor capitán, que ya encontraré mi refugio respondió el aludido, dando a sus palabras una entonación de picardía que causó la risa de sus amigos.

—Y vos, señor capitán Castroverde, agregó, al despedirse, don Diego Vásquez de Padilla, cuidad de dormiros pronto y descansar, que ya van algunas noches que os sorprende el alba en malas andanzas, descuidando la "afición" que habíais demostrado por la bella doña Beatriz.

—No me recordéis eso, señor Diego Vásquez, contestó Castroverde, que me habéis renovado los remordimientos que he sentido por no haberla visto hace ocho días... Buenas noches, dijo, envolviéndose en su capa, y echando a andar con dirección a la Catedral, pues el mozo tenía su domicilio cerca de la iglesia de la Compañía.

Las palabras de Vásquez quedaron resonando en los oídos del capitán Castroverde y su pensamiento no podía separarse de la joven a quien fuera olvidando a causa de la disipación de su vida. Su espíritu empapado en el ambiente religioso de la época y en las ideas del castigo divino, fuése deprimiendo a medida de que consideraba la magnitud de la falta cometida contra la inocente criatura que le había entregado su corazón y su fe; y llegó hasta el punto de figurarse condenado a las penas eternas si una muerte repentina lo llevase en ese instante, a presencia del Supremo Juez.

Su cerebro debilitado con los excesos cometidos durante los días anteriores, le infundieron un pavor repentino al pasar frente al cementerio situado, como ya he dicho otras veces, en la esquina donde hoy está el palacio arzobispal. Sin embargo, como era valeroso, dominó sus nervios y avanzó impertérrito hacia su domicilio desechando el impulso momentáneo que tuvo de echar a correr...

El claveteado portón de su casa lo esperaba, como siempre, entornado, y empujándolo vigorosamente le abrió paso franco; penetró, quiso cerrarlos trás de sí... pero los goznes no funcionaron; cargó su hombro sobre el madero, con fuerza, pero tampoco cedió la puerta. Una racha de viento heló el sudor que brotaba de su rostro; concentró, emperó, todas sus energías, salió nuevamente a la calle solitaria y negra y echó mano a la empuñadura de su espada para atacar a su burlador desconocido; mas, al tirar de ella, "percibió pa-" tentemente a pesar de la oscuri-" dad una mano aislada, pálida, " descarnada, que se posó sobre la " suya y le impidió desenvainar el " arma; al mismo tiempo sintió " que otra mano le oprimía su bra-" zo y lo empujaba hacia adelan-" te".

Completamente dominado, el capitán Castroverde caminó, como un autómata, calle de la Compañía arriba, hasta la calle del Rey; allí dobló hacia el sur, anduvo todavía dos cuadras, y se detuvo frente a otro portón... afirmó la mano sobre la aldaba, y la puerta se abrió lentamente, haciendo rechinar los goznes con un ruido prolongado, agudo y triste. Había penetrado a la casa del maestre de campo don Gonzalo de los Ríos, situada "al lado, calle en medio, del convento del señor San Agustín".

Atravesó el zaguán y al llegar al patio empedrado, lo cruzó directamente y sin vacilación hacia una puerta cerrada que dejaba ver, sin embargo, una línea de luz al medio, por la cual alguien podía ver, desde afuera, lo que se hacía en el interior del aposento; al oír los pasos una pequeñuela de nueve o diez años, que evidentemente atisbaba a través del resquicio, agazapóse para no ser vista, fijando sus ojos asustados hacia la oscuridad por donde se oían los pasos. El capitán Castroverde llegó ante la puerta, empujóla y penetró, según recordará el curioso lector que haya leído la primera parte de la verídica relación de este estupendo caso de brujería...

Al caer desplomado don Hernando de Castroverde, sobre el almofrej, en la lamentable condición que describimos anteriormente, su amante doña Beatriz de Ahumada, (que "manitraba con el diablo en compañía de la negra y de Catalina Lisperguer") y la pequeña Catalina de los Ríos.—ya sabemos que era ella la que atisbaba lo que se hacía en el aposento.—abalanzáronse sobre el joven para prestarle algún auxilio; pero ambas lo hicieron en diferentes actitudes. Doña Beatriz dió vuelo a sus sentimientos de amor hacia el hombre ingrato que de tan extraña manera había vuelto a sus brazos, y convulsionada por las lágrimas trataba de volver a su ser al desmayado y maltraído galán; la pequeña Catalina, en cambio, clavó en los amantes una insistente mirada que debió ser indefinible y pasado un momento "arrojóse la " pequeña sobre un candelabro y " lo disparara contra doña Beatriz si no se lo atajara su madre".

¿Qué pasó por el alma precoz de la pequeña Quintrala, al ver a ese apuesto galán desmayado en los brazos acariciantes de la joven y hermosa Beatriz de Ahumada? ¿Acaso se habría despertado ya en su corazón de nueve años, algunos de los terribles sentimientos o pasiones que siete años más tarde habrían de conmover hondamente a la sociedad del valle mapochino?

Es probable que Catalina Lisperguer no se descuidara, desde entonces, al salir de su alcoba para "manitrar" los días Martes— sin tomar todas las precauciones imaginables para que su pequeña hija no la sorprendiera otra vez en sus compromitentes manipulaciones talagantinas.

Pasados algunos meses, don Hernando y Beatriz consagraron su unión al pie del altar de nuestra señora de la Merced, recibiendo la bendición nupcial de manos del comendador fray Pedro Galaz, quien les leyó la consabida epístola de San Pablo en presencia de lo mas "copetudo" de Santiago.

Pocos amores fueron más vehementes y constantes que los del capitán Castroverde con Beatriz de Ahumada: fueron los Romeo y Julieta de su tiempo y servían de ejemplo a todos los galanes que por esos años intentaban contraer el sagrado lazo. Se ve claro que las brujerías y los filtros amorosos que preparaban los herederos del cacique de Talagante eran de una eficacia definitiva.

La pequeña Catalina de los Ríos iba desarrollando sus admirables condiciones físicas a medida que pasaban los años; a los trece de edad, esto es cuatro años más tarde de los sucesos que acabo de contar, la Quintrala "se manejaba sola en las compras de tiendas" y aun consta que daba consejos e imponía su voluntad a su padre, el por muchos motivos desgraciado don Gonzalo de los Ríos.

Cuando se realizó el matrimonio del capitán Castroverde, la Quintralilla no quiso ver a los recién casados y se negó terminantemente a acompañar a su madre en las visitas que constantemente hacía a doña Jerónima Hurtado de Mendoza, en cuya casa vivieron los desposados. Más tarde, siendo ya más crecida, la Quintrala no pudo disimular un odio profundo por los felices cónyuges, y buscó la manera de que su madre y toda su familia rompieran sus relaciones con los Mendoza. Estaba empeñada en una guerra tenaz cuyo término debía ser una tragedia, en cuya preparación paciente había puesto sus vehementes facultades.

La elección de Corregidor de la ciudad de Santiago el año 1614 encendió las pasiones políticas de sus dirigentes, tal como sucede actualmente; sólo que ahora no se atacan a mano armada, como entonces, porque hay mas policía.

Un bando enarboló el nombre del abogado de la Real Audiencia, don Andrés Ximenes de Mendoza y el otro bando, el de don Gonzalo de los Ríos; de parte de los primeros estaban las familias de los Azócar, los Sánchez de la Barrera, los Ahumada, los Jaraquemada, los Briceño, los Arévalo, los Bravo de Saravia, los Fuenzalida, los Guzmán; sus contrarios eran los poderosos Lisperguer, los Ríos, los Campofrío, los Flores, los González Montero, los Caravajal, los Pastene, los Ordóñez, los Solórzano, los Altamirano.

El capitán Castroverde era de los Mendoza a cuya familia pertenecía su mujer; estaba, pues, frente a frente del bando a que pertenecía la Quintrala.

"Al salir la misa el Domingo 10 " de Agosto de 1614, don Andrés " Ximenes de Mendoza, desmontándose de su caballo en las " gradas de la catedral, arremetió " espada en mano contra don Pe-" dro Lisperguer que salía del " templo por la puerta del costa-" do, y allí se acuchillaron un ra-" to...", hasta que la gente de ambos bandos se fué juntando y la batalla se hizo general en plena Plaza de Armas.

La gente devota que salía del templo, al darse cuenta del sangriento suceso, huía despavorida dando gritos de favor para sus deudos que estaban empeñados en el combate. Una de estas parejas de combatientes era la de don Luis de Caravajal con don Hernando de Castroverde; el primero, gran espadachín, logró hacer caer a su adversario, llevándolo hasta un montón de piedras que por allí había; en los momentos en que don Hernando se defendía malamente, apoyada una rodilla en tierra, una voz de mujer núbil que sobresalía del bullicio, de las voces de auxilio y de las maldiciones, gritaba a todo pulmón.

—¡Mátalo, Caravajal! ¡Mátalo, Caravajal!

Volvió los ojos, rápidamente, el comprometido don Hernando, para ver quién era el que tan mal le quería, y vió a la joven Quintrala que en ese momento "se inclinaba a coger una piedra y que al fin se la lanzó", junto con una rabiosa mirada.

Despejado ese campo de Agramante, con la intervención de los oidores y de los alguaciles, cada bando se preparó para seguir la lucha en los estrados de la Audiencia.

Al llegar a su casa la terrible Quintralilla, encerróse en su aposento, y "no comió en todo el día"; en la tarde, "tocadas las oraciones", llamó a la negra Simona y le dijo, clavando sus ojos en los espantados de la "china":

—¿Quieres ser libre o quieres que te mande azotar?...

La esclava se echó a los pies de la muchacha y besó sus diminutos chapines.

—Azótame, amita, pero no me eches...

—Enséñame lo que hiciste para traer aquí a Castroverde aquella noche...

—¡Amita Catita!, exclamó espantada la negra. ¿Pero "se animaría" su mercé?

—¡Enséñame!... mandó la muchacha. ¡Yo "me animo" a todo!...

A. D. M.

(Concluirá)

## ANEMIA Y DEBILIDAD GENERAL

Como consecuencia de una alimentación deficiente, ya sea por hemorragias, ora por enfermedades agudas y prolongadas, se contrae la anemia. En fermedad que se caracteriza por una debilidad general con palidez del rostro, de los labios y ojos, palpitaciones del corazón y falta de apetito. Un remedio eficaz es la Arsenoglobina 18, según lo demuestra el siguiente certificado:

El facultativo que suscribe certifica haber usado en la anemia y debilidad en general el preparado Arsenoglobina 18, con espléndidos resultados.

(Fdo.)—C. S.—Santiago

# LAS ACTIVIDADES DE TODOS LOS ORGANISMOS POLITICOS, CONTINUAN GIRANDO ALREDEDOR DE LA ELECCION PRESIDENCIAL

## EL PARTIDO CONSERVADOR AUTORIZO AYER A SU PRESIDENTE PARA CONCURRIR A LAS REUNIONES DE REPRESENTANTES DE PARTIDOS.—EL DEBATE SOBRE CONVENCION UNICA QUEDÓ PENDIENTE PARA HOY EN EL DIRECTORIO GENERAL DEMOCRATA.—SE ESPERAN HOY RESOLUCIONES DE OTROS ORGANISMOS DIRECTIVOS

Durante el día de ayer, las actividades de los diversos círculos políticos han continuado girando alrededor de la reanudación de conversaciones entre Presidentes de Partidos, para concertar una Convención Unica.

La Junta Central Radical, que tomó su acuerdo el día anterior, continuó tratando el asunto en su sesión de ayer; la Junta Ejecutiva Conservadora dió autorización a su presidente para concurrir a las reuniones de representantes de partidos; el Directorio General Demócrata trató la cuestión, dejando pendiente el debate y otros organismos directivos han citado para hoy a sus miembros para pronunciarse.

### EL PREMIER OPINA SOBRE LA CONVENCION UNICA

Ayer tuvimos oportunidad de preguntar al señor Ministro del Interior su impresión acerca de la posibilidad de que todos los Partidos llegaran a un acuerdo definitivo para celebrar la Convención Unica.

.. El señor Ministro se manifestó francamente optimista.

—La Convención Unica, nos dijo, se celebrará. No habrá en este país de hombres sensatos y patriotas, quiénes se atrevan a entorpecer una solución, que en la circunstancias actuales se impone como una necesidad suprema.

### SESIONO AYER LA JUNTA CENTRAL RADICAL

(Versión Oficial)

Se abrió la sesión a las siete de la tarde y fué presidida por don Enrique Oyarzún, y con asistencia de los señores Bustos, Boccardo, Durán, Labarca, Undurraga, Rodríguez Mac-Iver, Montero, Salas Romo, Marambio, Vicuña Fuentes, Cavero, Ríos, secretario, y Hernández, pro-secretario.

Acta. — Fué leída y aprobada la de la sesión anterior.

Cuenta. — Se dió cuenta de los nombramientos de delegados a la Convención de Temuco, hechos por las Asambleas de Renca y Cabrero.

En el curso de la sesión se siguió discutiendo la cuestión presidencial, principalmente con lo que se relaciona con la Convención Unica.

Se trataron también otros asuntos reglamentarios con motivo de las gestiones preparatorias de la Convención de Temuco.

Se levantó la sesión a las 8.30 P. M.

### EL PRESIDENTE DEL PARTIDO RADICAL RESPONDE

Según informaciones que tuvimos ayer en los círculos políticos, el Presidente del Partido Radical habría enviado una carta al Presidente del Partido Liberal Doctrinario, señor Gatica, carta en la cual le habría transcrito el acuerdo de la Junta Central tomado anteayer y por el cual su presidente concurrirá a las conversaciones entre representantes de partidos.

### ASAMBLEA RADICAL DE SANTIAGO

Esta noche a las nueve y media celebrará sesión ordinaria la Asamblea Radical de Santiago.

En la hora de los incidentes se abrirá debate sobre la Convención Presidencial Unica, y sobre otros tópicos de actualidad política.

### LA JUNTA DIRECTIVA LIBERAL DEMOCRATICA

Postergó hasta nuevo aviso la sesión que debía celebrar en la tarde de ayer.

Es probable que hoy personalmente sean citados sus miembros para ocuparse de la cuestión presidencial.

### EN LA JUNTA EJECUTIVA CONSERVADORA ...

La Junta Ejecutiva celebró sesión en la mañana de ayer, y acordó autorizar al Presidente del Partido señor Lyon, para que concurriera a las reuniones de representantes de partidos, para concertar una Convención Presidencial Unica.

### UNA CARTA DEL PRESIDENTE DEL PARTIDO CONSERVADOR

El señor Lyon envió a don Abraham Gatica, la siguiente carta:

"Santiago, 8 de Setiembre de 1925.

Señor don
Abraham Gatica
Presente

Estimado señor y amigo:

La Junta Ejecutiva del Partido Conservador, en su sesión de hoy, me autorizó para representar al Partido en la reanudación de las gestiones para celebrar una Convención Presidencial Unica

Al comunicarle esto, quedo a sus órdenes para que me cite el día que se acuerde para celebrar reunión.

Quedo de usted, como Att. servidor y amigo

(Firmado). — **Arturo Lyon Peña**".

### EL DIRECTORIO GENERAL DEMOCRATA SE PRONUNCIARA HOY.

Bajo la presidencia del doctor Fajardo celebró sesión anoche el Directorio General del Partido Demócrata, con la asistencia del vice presidente señor Pradenas; del tesorero señor Mandujano; de los directores generales señores Azócar, Arias, Castillo, Cifuentes, Cárdenas, Díaz, Flores, García, López, Leyton, Marquez, Medel, Silva, Vergara y de los secretarios señores Altamirano y Cuadra.

Comunicaciones. — Se leyó numerosa correspondencia mandada por las siguientes asambleas del país:

Constitución, Temuco, Rancagua Rengo, Chimbarongo, Chañaral, Castro, Concepción, Quillota, Aconcagua, Llay-Llay, San Francisco, Purén, Talcahuano, La Ligua, Los Andes, Calbuco, San Rosendo, Freirina, Doñihue.

Se dió lectura al acta de las reuniones celebradas por los presidentes de los partidos políticos y del fracaso de las gestiones a ellos encomendadas, por no haberse producido acuerdo.

Se leyó una nota del Ministro del Interior en la cual agradece al Presidente del Partido su colaboración en la nueva ley electoral y otra del mismo funcionario en la cual invita al Partido a reanudar las gestiones de Convención Unica.

Sobre este punto se produjo un largo debate en el que participaron los señores Azócar, Pradenas, López, Silva Lastra y varios otros proponiendo unos la unión con los partidos afines y otros la Convención Unica.

Se acordó proseguir el debate y pronunciarse en definitiva en la sesión que celebrará el directorio esta noche a las nueve.

En la misma sesión se designó una comisión compuesta por los directores señores Cárdenas, Cifuentes y Cuadra, para que se traslade el Domingo a Buin a controlar la elección de Directorio de dicha Agrupación.

### RESPUESTA DEL VICE-PRESIDENTE DEL PARTIDO LIBERAL UNIDO

El Vice-presidente del Partido Liberal Unido, don Miguel Letelier Espínola ha enviado al Ministro del Interior, señor Mardones, la siguiente carta en respuesta a la del Premier por la cual se le invitaba a concurrir a las conversaciones entre los representantes de los diversos partidos.

"Santiago, 6 de Setiembre de 1925.

Señor don
Francisco Mardones
Presente

Señor Ministro:

He recibido la comunicación de US., de fecha 5 del presente, en la que se refiere a las nuevas gestiones en pro de la realización de una convención única para la designación de un candidato que evite la lucha en la próxima elección presidencial.

Me he apresurado a poner en mano del Presidente del Partido Liberal Unido dicha comunicación, y consultada la Junta Directiva, se pondrá su acuerdo en conocimiento de don Abrahamn Gatica, como US. lo deja indicado.

Hago votos muy sinceros por que la patriótica iniciativa de US. tenga el más completo éxito en favor de las conveniencias de la marcha futura del país, como con igual propósito me correspondió proceder en las anteriores reuniones en representación de mi partido, proponiendo numerosas fórmulas y aceptando otras provenientes de los representantes de los demás partidos.

Saluda atentamente al señor Ministro,

(Firmado). — **Miguel Letelier Espínola**".

### JUNTA DIRECTIVA LIBERAL DEMOCRATICA UNIONISTA

Por falta de número no celebró sesión ayer. Se reunirá hoy Miércoles a las seis y media de la tarde, en el Club Presidente Balmaceda, y esta sesión tendrá por objeto principal ocuparse de las nuevas gestiones iniciadas en orden a la Convención Presidencial Unica.

Se nos pide prevenir a los Directores que esta es la única citación, pues la premura del tiempo ha impedido dirigirles citaciones personales.

## La candidatura presidencial del señor Poblete

### "TUVO SU ORIGEN EN VALPARAISO", DICE EL DIRECTOR DE UN DIARIO DE ANTOFAGASTA

Nuestro corresponsal en Antofagasta nos informa telegráficamente:

"Entrevistado el Director del diario "La Provincia", don Luis Bustamante, dijo, al referirse a la candidatura presidencial del señor Poblete, que ella provino desde Valparaíso y que los periodistas iquiqueños la acogieron entusiasmados por tratarse de un hombre de acendrado espíritu público y la auspiciaron editorialmente, apoyándola todos los ciudadanos de ese puerto que detestan la politiquería y los compadrazgos, vicios que retardan el desarrollo del Norte".

## PARTIDO RADICAL

### DELEGADO A LA CONVENCION DE TEMUCO ELEGIRA HOY LA ASAMBLEA RADICAL DE SAN MIGUEL

Cita a sesión para hoy, a las 8 1|2 P. M., en Milán 15. Se recomienda especialmente la asistencia de sus asambleístas, para que elijan delegado a la Convención de Temuco.

## PATIDO DEMOCRATA

PARTIDO DEMOCRATA 3.a COMUNA PORTALES.—Se cita a los miembros del Comité y a los de la Comisión Especial para la fiesta y asamblea del Domingo próximo.

A una reunión para el Jueves 10, a las 9 P. M., en el local del Centro Moisés González, San Pablo N.o 2185.

## Se fusionaron los liberales en Collipulli

Ha llegado al Presidente del Partido Liberal, don Abraham Gatica, una comunicación de la Asamblea de Collipulli, dando cuenta de haberse efectuado la fusión con la fracción unionista, que cooperó y contribuyó al triunfo de la cédula roja en el Plebiscito Constitucional, y haber elegido el siguiente Directorio:

Presidentes honorarios: don Manuel Bunster O. y Celindo Muñoz.

Presidente, don Gabriel Bunster C.

Vicepresidentes, don A. Bagolini C., y don J. C. Godoy.

Secretario, don Guillermo Guzmán.

Tesorero, don Floris Fredes.

Directores: señores Guillermo Gatica, A. Rengifo, José Saavedra y A. Blanco.

Delegado ante el Directorio General, don Guillermo Echazú Ondarza.

## Sobre la Junta de Vecinos de San Miguel

### DOS MIEMBROS PROTESTAN DEL ACUERDO DE UNA ASAMBLEA

Los señores Guillermo Salazar y Ernesto Castillo nos piden la publicación de la siguiente carta, en la cual protestan de los acuerdos que aparecen en la versión oficial de la última sesión de la Asamblea Radical de San Miguel que fué publicada ayer:

"Señor Director de "La Nación".— Presente.

Muy señor nuestro:

En "La Nación" del Martes 8 del corriente hemos visto un párrafo que da cuenta de la sesión de la Asamblea Radical de San Miguel en que, entre otras cosas protesta por el nombramiento hecho por el Supremo Gobierno de la Junta de Vecinos que reemplaza a la anterior Municipalidad diciendo que ha recaído en individuos sin vínculos en dicha comuna.

Como esta afirmación carece de toda verdad y se ofende con ella a personas de reconocida honorabilidad en esta comuna, no podemos dejar de protestar de esos actos con que parecen divertirse, sorprendiendo la buena voluntad de "La Nación" algunos pésimos elementos del Partido Radical de San Miguel y decimos "algunos" porque estamos ciertos de que las personas honorables de ese partido no toman parte en la campaña en que están empeñados ciertos elementos de ese partido.

En efecto, figuran como miembro de la Junta de Vecinos personas que honran al Partido Radical como asimismo a los demás partidos que forman la opinión, y si algunos son modestos obreros, también es cierto que son propietarios y que ya en otras ocasiones han ocupado con brillo su puesto en Municipalidades o Juntas de Vecinos anteriores o en diversas actividades políticas o sociales en esta comuna.

Hácese más notar la falta absoluta de verdad de la afirmación del párrafo que impugnamos, lo de que hayan renunciado dos miembros de la Junta de Vecinos cuando es muy distinto lo que sucede y el Supremo Gobierno bien sabe que no ha llegado a su conocimiento renuncia alguna.

San Miguel, 8 de Setiembre de 1925. —**Guillermo Salazar M.—Ernesto Castillo**".

## El homenaje a la memoria de Balmaceda

### UNA BANDERA NACIONAL HAN OBSEQUIADO DESTACADAS PERSONALIDADES Y DAMAS DE NUESTRO MUNDO POLITICO Y SOCIAL

Hemos informado sobre el homenaje que se tributará a la memoria del Presidente Balmaceda, durante los días 17, 18 y 19 de Setiembre, con motivo del 34.o aniversario de su sacrificio, y sobre los grandes preparativos que se realizan para que los diversos actos alcancen grandes proporciones.

Además de la hermosa velada que tendrá lugar en la Universidad de Chile y de la romería a la tumba del egregio estadista, destacadas personalidades de nuestro mundo político y social, en su calidad de padrinos, obsequiarán una preciosa bandera chilena al Liceo Nocturno "Presidente Balmaceda", el 18 de Setiembre, a las 10 A. M., en el local del Establecimiento. La bandera es de seda y ha sido confeccionada en la Escuela Profesional Superior y se exhibirá desde el Lunes próximo en las vitrinas de la Casa Gath y Chaves.

Se nos encarga advertir a las instituciones políticas, obreras, deportivas, educacionales y estudiantiles que desen participar en la romería, envíen impostergablemente sus delegados a la sesión que se celebrará el Viernes próximo, a las 9 P. M., en "El Diario Ilustrado" y que presidirán los señores Nolasco Cárdenas y Bernardo Quiroga, actuando de secretario don Ignacio Moya., secretario de la Sociedad de Artesanos La Unión.



# EL JEFE DE LOS SCOUTS DE GALES CONVERSA CON EL COMISIONADO GENERAL DE LOS SCOUTS DE CHILE

## INTERESANTE DIALOGO SOSTENIDO AYER DURANTE LA COLOCACION DE LA PRIMERA PIEDRA AL MONUMENTO A CANNING

La persistente lluvia caída durante el día de ayer ha privado a los scouts concentrados en esta capital de muchas de las actividades que se proponían desarrollar en el día de ayer.

### LA PARTICIPACION DE LOS SCOUTS EN LA INAUGURACION DE LA ESTATUA A CANNING

A las 2 de la tarde se encontraban formados en la cercanía del monumento una delegación de 200 scouts a cargo del Comisionado General, señor Fernando Hille, los que abrieron calle a su llegada a S. A. R. el Príncipe de Gales.

### EL PRIMER SALUDO DEL PRINCINPE DE GALES ES PARA EL COMISIONADO GENERAL

A las 2.15 de la tarde llegó el Príncipe de Gales al sitio en donde se levantará el monumento a Canning. Inmediatamente las bandas de la guarnición tocaron el Himno Inglés.

Al descender de su coche el Príncipe saludó en primer término al Comisionado General, señor Fernando Hille. En esta oportunidad hizo el saludo de estilo entre los scouts, con la mano izquierda.

### EL JEFE DE LOS SCOUTS DE GALES CONVERSA CON EL COMISIONADO GENERAL DE LOS SCOUTS CHILENOS

Una vez que S. A. R. hubo firmado el acta de inauguración del monumento, solicitó conversar con un scouts que hablara inglés, respondieno a esta petición el señor Fernando Hille.

La entrevista se mantuvo más o menos en los siguientes términos.

—El Príncipe manifestó que deseaba conocer el número de scouts que había en Chile.

—El señor Hille, le respondió que alrededor de 8.000.

—Cuántos hay en la capital— agregó el Príncipe.

—En la provincia—respondió— el señor Hille—.500 y de las provincias de Chile han venido a este Jamboree 2.100 scouts.

—Dónde alojan, continuó el Príncipe interrogando.

—Algunos en los cuarteles del Ejército y otros en la Fábrica de la Maestranza del Ejército, contestó el Comisionado General.

—Lamento que el mal tiempo—continuó el Príncipe—me impida conocer en mejor forma a la mayoría de los scouts concentrados, pero en este momento he podido apreciar la figura varonil de los scouts chilenos.

—Mañana S. A. R. podrá—le manifestó a continuación el señor Hille—revistar a la totalidad de los scouts.

—El Príncipe, sonrió y agregó que sería para él un número interesante y al cual concurriría con mucho agrado.

### LA PRESENTACION DE LOS SCOUTS CHILENOS EN HOMENAJE AL PRINCIPE DE GALES

El principal motivo de esta gran concentración nacional ha sido ofrecer un homenaje de simpatía al Príncipe de Gales, jefe de scouts e hijo esclarecido de la nación que diera al mundo la noble institución de los boy-scouts, y un gran código moral.

El mal tiempo ha venido, sin embargo, a restarle brillo a esta ceremonia, que debió verificarse en los Campos de Sports de Ñuñoa, pero que en vista de las circunstancias, se verificará hoy a las 2 de la tarde en la Alameda de las Delicias frente a la residencia de S. A. R.

Con este motivo, el Comisionado General ha dispuesto que las diversas brigadas se encuentren reunidas hoy a la 1 de la tarde en Delicias esquina de Brasil.

### EL ORDEN DE LA FORMACION

Se ha fijado el siguiente orden que deberán conservar las delegaciones en todo momento:

Brigadas de Girls Guides: Educación N.o 1, Amanda Labarca H., Verdad y Agueda Monasterio.

Brigadas de Scouts: Antofagasta, Coquimbo, Serena, Valparaíso, Santiago, Rancagua-Sewell, Chillán Concepción Bío-Bío, Malleco, Valdivia, Llanquihue, Chiloé-Ancud.

La tenida es equipo completo.

### ¡MADRES! MIRAD UN HIJO EN CADA SCOUT

A vosotras las mujeres, que soy madres y dueñas de un hogar, que tenéis guardadas todas las ternuras de vuestro divino amor, para los niños. A vosotras me dirijo.

Pensad en esos niños, boy-scouts, que forman la reserva de nuestra querida patria, que mañana serán soldados valerosos, que cruzarán la senda de los campos de batalla, paseando la bandera tricolor, hasta salir triunfantes en la contienda; pensad que hoy hay dos mil niños boy-scouts en esta capital, que han venido de apartadas regiones para rendir pleito homenaje al futuro Rey de Gran Bretaña, y que por las inclemencias de la naturaleza se encuentran, en forma humillante, hospedados en los cuarteles.

¿No podéis, acaso, vosotras, las triunfadoras de la vida, hospedar un niño boy-scout en vuestro hogar?

Uno de esos pequeños soldados en cada hogar será un rayo de sol que brillará con fulgor diamantino.

Id todas las que poseáis puro el corazón, a solicitar un boy-scout para huésped de vuestro hogar, por amor a la patria y a la humanidad.—(Firmado).—**EMILIO B. ESCOBAR.**

### EL ORDEN DE LA REVISTA

Una vez ordenada la formación, los scouts desfilarán ante el Príncipe de Gales, precediendo, luego después, a la proclamación del Scout Jefe.

### VISITA AL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

Una vez terminada la ceremonia de homenaje a S. A. R., las delegaciones continuarán hasta el Palacio de la Moneda, con el objeto de saludar a S. E. el Presidente de la República, señor Alessandri, que en forma tan generosa y decidida ha contribuído desde su cargo al fomento y desarrollo de la Asociación de los Boy-Scouts.

Después de este acto, se dará orden de regreso a los cuarteles.

### LA REUNION DE ANOCHE

En el Instituto de Educación se reunieron anoche los jefes de las brigadas acantonadas en Santiago y los dirigentes scoutivos.

Presidió la reunión el coronel señor Víctor Figueroa, expresando que el optimismo debía mantenerse latente a pesar que el tiempo había logrado, en parte, el éxito de esta concentración. Se refirió especialmente al Congreso Scoutivo, que se inaugurará mañana a las 11.30 en los salones de la Universidad de Chile, reunión de trascendencia para el futuro del scoutismo chileno.

Es necesario mantener latente la fe, y ese espíritu de acción que ha caracterizado hasta aquí a muchos jefes y jóvenes scouts, a fin de llevar adelante esta obra, que es de interés nacional.

# SE TOMAN MEDIDAS DISCIPLINARIAS CON OFICIALES DE LA ARMADA

En la tarde de ayer se tramitó el decreto dictado por el Ministerio de Marina, por el cual se llama a calificar servicios a dos oficiales de la Armada y se pone en disponibilidad a otros dos, como resultado de las medidas disciplinarias solicitadas por el Consejo Naval en su última reunión.

### EL TEXTO DEL DECRETO

El texto del decreto es el siguiente:

"Santiago, 5 de Setiembre de 1925.—Visto el oficio de la Dirección General de la Armada S. C. N.o 243, de 4 del actual, decreto:

1.o Llámase a calificar servicios al capitán de navío don Luis A. Escobar Molina y al capitán de fragata don Luis Lavín Lavín.

2.o Déjase en disponibilidad a los capitanes de fragata, señores Luis A. Caballero Cannobio y Luis A. Concha Ramírez.—**Alessandri.— B. Bahamonde M.**"

### LOS QUE NOS DICE EL MINISTRO DE MARINA

Una vez que tuvimos conocimiento del decreto dictado por ese Departamento, hablamos con el señor Ministro del ramo sobre el particular, quien nos manifestó que el Gobierno había tomado la resolución de castigar a los oficiales señores Escobar Lavín, Caballero y Concha, a raíz del acuerdo adoptado por el Consejo Naval y que ...



# SE PROYECTA EFECTUAR MAÑANA UN PARO GENERAL EN VALPARAISO

## EXISTIRIA EL PROPOSITO DE HACER ESE MOVIMIENTO PARA DAR MAYOR FUERZA A LA CAMPAÑA DE LOS GREMIOS DE ABASTOS, A FIN DE OBTENER EL ABARATAMIENTO DE LA CARNE

La Sociedad Gremio de Abastos continuó durante el día de ayer preocupándose del problema de la carne, llevando a efecto varias importantes reuniones donde se trató este asunto.

Como lo informamos anteriormente, con el acuerdo del Gobierno de dejar en libre internación en algunas puntos del país al ganado argentino, ha venido una tranquilidad general al gremio de Abastos de Santiago, que ve en esta medida uno de los medios más prácticos para llegar al abaratamiento de la carne.

Tanto la Sociedad Nacional como la de Gremio de Abastos, propondrán al Gobierno las medidas conducentes a obtener la realización de las aspiraciones de las sociedades obreras en el sentido de poder adquirir ese artículo de primera necesidad a un precio no tan subido como el que había alcanzado estos últimos tiempos.

En cuanto a Valparaíso, ha continuado el paro que se acordó llevar a efecto hasta obtener la cancelación del contrato de la firma Pellé en el Matadero Portales del vecino puerto. Con este motivo, el precio de la poca carne que se havendido en Valparaíso ha sido muy subido.

### EL REPRESENTANTE DEL GOBIERNO

Dando cumplimiento a lo acordado por el Consejo de Secretarios de Estado, el Ministro del ramo, señor Vicuña, envió ayer una nota a la Sociedad Nacional de Agricultura por la que le pide que designe a cuatro miembros de su seno para que la represente en la comisión que va a estudiar el problema del abaratamiento de la carne.

El señor Vicuña le manifiesta que, por su parte el Gobierno nombrará al Director General de los Servicios Agrícolas, don Francisco Rojas Huneeus, en su representación y que los gremios de Abastos nombrarán a cinco personas.

Una vez que la Sociedad Nacional de Agricultura, nombre a sus representantes, el señor Vicuña los citará a una reunión para llegar a un acuerdo.

### LA REUNION DE HOY DEL GREMIO DE ABASTOS

A las ocho de la noche de hoy se reunirá extraordinariamente el gremio de abastos a fin de elegir la comisión que se acercará al Gobierno para que se hagan efectivas las promesas hechas y se pida la designación de su representante y el nombramiento de la comisión de la Sociedad Nacional de Agricultura.

Esta reunión [illegible] en el local de la [illegible] Abastos, Arturo [illegible]

### EN VALPARAISO UN PARO

Numerosas [illegible] del vecino puerto [illegible] efectuar mañana [illegible] neral a fin de [illegible] sociedades de abastos [illegible] peñadas en obtener [illegible] medios posibles [illegible] la carne.

# DE ANTOFAGASTA A CHILOE REINA EL MAL TIEMPO

Desde hace más de 24 horas que viene cayendo en esta capital una persistente lluvia, que, a momentos ha tomado todos los caracteres de torrencial.

### LA LLUVIA

Desde las primeras horas de la madrugada del Lunes ha empezado a caer una lluvia que, si bien es cierto, en los primeros momentos, fué sólo a intervalos, después ha ido aumentando gradualmente, en intensidad, hasta que ayer en la madrugada, han caído mangas de agua en forma torrencial.

Como lo decíamos anteriormente, debido a ésto el caudal de los ríos ha aumentado considerablemente.

### EL RIO MAPOCHO

Este río ha sido, sin duda alguna, uno de los que en la actualidad trae una mayor cantidad de agua.

El ancho cauce canalizado del Mapocho, que de ordinario trae escasa agua, fué aumentando desde las primeras horas de ayer paulatinamente, en tal forma que ya en la tarde, cubría todo el lecho y luego, debido a la continuación de las lluvias, fué subiendo hasta llegar a una altura de más o menos un metro.

### EL TEMPORAL DE AGUA Y NIEVE EN LA CORDILLERA

En la cordillera ha llovido también con extrema intensidad, nevando desde el Martes en forma continua en toda la región andina.

La nevada ha sido tan grande, que por comunicaciones llegadas de Los Andes, se tiene conocimiento que la nieve caída sube a más de un metro y medio, siendo muy posible que la cordillera, debido a ésto, quede cerrada.

La lluvia que cae en esta capital desde hace dos días, abarca toda la extensa zona comprendida entre Antofagasta y Chiloé, nevando con bastante fuerza en todo el Territorio de Magallanes.

Nuestro corresponsal en Antofagasta, nos envía el siguiente telegrama:

"Tiempo sigue descompuesto, lluvioso. Se observa curiosamente que el clima de toda esta región, se enfría notablemente, contrarrestando con los tiempos de otros años atrás en que por estos meses estábamos en pleno Verano".

### ANOCHE CAYO UN HOMBRE AL MAPOCHO

Poco antes de las 8 de la noche, ocurrió en el puente sobre el río Mapocho, que da frente a la calle de Bandera, un lamentable accidente. En circunstancias que Carlos Pacheco atravesaba ese puente, acompañado de Luisa Zamudio y de Luis Labra, debido a que faltan algunos tablones en el piso de ese puente, y a la escasez de luz, Pacheco se cayó al río, quedando solamente el sombrero.

Debido a la densidad de la obscuridad, no se pudo prestar ningún auxilio oportuno a Pacheco, a pesar de todos los trabajos que realizó después la policía para encontrarlo.

Se cree fundadamente que Pacheco ha muerto ahogado.

### ANUNCIOS METEOROLOGICOS

Desde algunos días a esta parte hemos venido anunciando el desarrollo de actual período del mal tiempo, producido a raíz del aumento extraordinario de la actividad solar de principios del mes.

La depresión ciclónica continuará desplazándose gradualmente hacia la región austral; su trayectoria se dirige ligeramente hacia el Sur-Este, pasando cerca de las Islas Falkland, Orcadas y Shetland, del Sur.

El mal tiempo continuará con alternativas en gran parte del país; las depresiones secundarias pueden prolongar esta situación atmosférica por plazo indefinido. No habrá tendencia a mejorar hasta cuando se formalice el alza de la presión. De otra manera, toda bonanza que se observe será de carácter transitorio.

La temperatura descenderá y hay posibilidades de grandes nevadas hasta la Cordillera y cerros próximos a Santiago y al Valle Central.

**OBSERVATORIO DE EL SALTO**

# Más de 3.000 Scouts desfilarán hoy ante S. A. R. y S. E.

## EL PRINCIPE DE GALES CONCURRE AL ACTO DE LA COLOCACION DE LA PRIMERA PIEDRA DEL MONUMENTO A CANNING

## DISCURSOS CAMBIADOS ENTRE EL SEÑOR AGUSTIN EDWARDS Y EL HEREDERO DE LA CORONA BRITANICA

### BRILLANTES CARACTERES QUE ASUMIERON EL BANQUETE Y LA RECEPCION EN LA RESIDENCIA DEL MINISTRO DE GRAN BRETAÑA. — EL PROGRAMA DE HOY.

transcurrido un día más de ...ada de Eduardo de Wind... ...n Santiago, y durante este ...a recibido nuevas pruebas de ...tías, nuevos homenajes y ...s impresiones.

...día de ayer no ha sido un ...esado para el Príncipe, fué ...s que él anhelaba desde que ...ba venir a Chile: un día de ...oso. Debido a la lluvia se ...ivo algo lejos de las ceremo... ...rotocolares, y fuera del ban... ...ofrecido en su honor en la ...ión Británica, estuvo pasean... ...por ende ,de buen humor, ...parece que sólo ayer vino a ...onar las preocupaciones que ...sentaban a los curiosos ojos ...multitudes pensativo y aus...

### ...uvia obliga a modificar programa de festejos

...imos que el Príncipe pasó ...n día de descanso, lejos, en ...de las ceremonias protoco... ...porque la lluvia, que no ce... ...caer copiosamente, obligó a ...tergación de algunos núme... ...specialmente la Revista Mi... ...cuyos preparativos se ha... ...venido haciendo con gran ...asmo.

### ...vista militar se efectuará mañana

...in nos lo ha informado la ...oridad Militar,, la Revista ...que ayer hubo de ser sus... ...a, se llevará a efecto ma... ...en la tarde, no habiéndose ...lo nada de lo dispuesto pa... ...realización de esta presen... ...militar, y la que, según ...dice, el Príncipe tiene es... ...interés en presenciar.

### ...Escuela de Caballería

...ismo, se ha postergado has... ...ñana, la revista y diversos ...ios de equitación que debíe... ...ecutarse hoy en la Escuela ...ballería.,

...revista se verificará a las ...día , habiéndose suspendi... ...banquete que en ese esta... ...iento se ofrecería a S., A.

### ...será inaugurada la Exposición de Animales

...in de poder disponer de la ...le mañana para que el Prín... ...sista a la Revista Militar, la ...ón de festejos ha pedido a ...iedad Nacional de Agricul... ...ue adelantara para, hoy la ...ración de la Exposición de ...les abierta en los pabellones ...Quinta Normal.

...consecuencia, este acto se ...a efecto hoy a las 4 P. M. ...concurrirá Eduardo de Wind... ...ompañado de S. E. el Pre... ...de la República, del Minis... ...Relaciones Exteriores se... ...Matte Gormaz, del Ministro ...ico Excmo. señor Hohler ...a Comitiva oficial.

### ...cepción en la Legación británica

...de los actos que deberá ...a efecto hoy es la recep... ...le el Príncipe de Gales ofre... ...os miembros de la Colonia ...ca en la Legación de S. M. ...en la Alameda de las De...

### ...rama de festejos de hoy y mañana

...ércoles 9 de Setiembre, a ...P. M. Revista por S. A. ...los Scouts en la Alameda.
...P. M.— Inauguración del ...e of Wales Country Club.
...P. M.— Exposición de ani... ...s y presentación de caba... ...maestrados.
...7 P. M.— Recepción de la ...ia británica en la Lega... ...de S. M.
...0 a 11 P. M.— Comida pri...
...P. M.— Gran baile en el ...reso Nacional.
...eves 10 de Setiembre, 12 ...Revista en la Escuela de ...llería.
...media P. M.— Revista mi... ...en el Parque Cousiño.

### ...locación de la primera ...del monumento a Jorge Canning

...esar de la lluvia se ha rea... ...ayer la ceremonia de la co... ...n de la primera piedra del ...ento a Jorge Canning, ce... ...a que, por llevarse a efec... ...cielo descubierto, se temía ...posteragada.

...sucedió así, sin embargo, ...lecir de los que conversan ...A. R. el acto ha sido de ...ado, ya que eso de echar ...aladas de tierra sobre una ...bajo una lluvia torrencial, ...a mil maravillas con su ...por las cosas que salen de ...un.

...dos de la tarde llegó el ...e de Gales acompañado ...nistro de Relaciones, señor ...Matte Gormaz y de sus ayu... ...Para trasladarse a ese ...Eduardo de Windsor uti... ...o de los autos cerrados que ...su disposición el Gobierno. ...ban presentes en el acto el ...o de Gran Bretaña, Excmo. ...Thomas B. Hohler, el Inten... ...de la provincia, señor Al... ...Mackenna Subercaseaux, el ...nte Municipal, señor Luis ...s y otros altos funcionarios.

### ...oro de 300 voces canta ...a canción al Príncipe

...profesor de canto de la Es... ...Normal de Niñas N.o 1 pre... ...un coro compuesto de 300 ...s que coreó los himnos in... ...chileno y luego cantó una ...n en honor del Príncipe de...

...acierto con que fueron eje... ...os estos números, mereció ...auso de toda la concurren... ...l Príncipe de Gales se diri... ...Intendente Municipal s... ...s y le preguntó qué quien ...Director del coro y que lo ...n llamar para felicitarlo. ...señor Julio Guerra, que fué ...dirigió este coro, fué llama... ...presencia del Príncipe, quien ...un fuerte apretón de manos. ...ardo de Windsor felicitó así ...a numerosas niñitas que ha... ...enido participación en el ac...

### "Esto es un coro"

Después de esto el Príncipe, dirigiéndose al señor Phillips le dijo: "Esto es un coro" ¡Qué bien lo han hecho"!

### Se firma el acta de la colocación de la primera piedra

En seguida se procedió a la firma del acta oficial en que se dejaba constancia de haberse colocado la primera piedra para la erección de un monumento a la memoria de Jorge Canning.

La ceremonia fué sencilla. Después de haberse extendido el pergamino sobre la mesa, S. A. R. el Príncipe de Gales estampó su firma en primer lugar, siguiéndole el Ministro de Relaciones, Ministro de Gran Bretaña, etc.

El texto de este documento lo damos en cuadro aparte.

### Tres paladas de tierra echó el Príncipe

Después de firmada el acta, el Príncipe procedió a echar las paladas de tierra de rigor, que en este caso fueron tres.

El Intendente señor Phillips pidió a Su Alteza se retirara a fin de no ensuciarse con el barro, pero el Príncipe manifestó sonriendo: "Yo quiero echar también una palada" y al efecto tomó en sus manos la pala llena de tierra que en esos momentos le pasaba el Intendente Municipal y luego cogió otra y la depositó también al lado de la piedra.

### Otra palada de tierra para dar en el gusto a un cinematografista

Como se sabe, se está filmando una película del Príncipe durante su permanencia en Santiago. El operador, no alcanzó a imprimir en la cinta el acto que acababa de realizarse y lo manifestó al Intendente. Conocedor el Príncipe de lo que había sucedido, dijo: "echamos otra" y sogiendo la pala la introdujo en un montón de tierra, extrayéndola completamente llena y la depositó sobre la piedra.

### La "Maquette" premiada

Como ya lo hemos dicho, el monumento que resultó premiado en el concurso es el proyecto presentado por el distinguido escultor señor Guillermo Córdova.

S. A. el Príncipe de Gales examinó la "Maquette" de este monumento y expresó su satisfacción por la obra tan perfectamente terminada y manifestó que deseaba que fuese trasladada esta noche a la Legación Británica a fin de que pudieran admirarla los asistentes al banquete y en especial los miembros de la colonia.

El señor Mackenna Subercaseaux manifestó al Príncipe que tendría el mayor placer en complacerlo y al efecto, el proyecto del señor Córdova fué llevado en la misma tarde a la Legación.

### El Príncipe de Gales recorre la ciudad

A pesar de la lluvia, el Príncipe de Gales, en su deseo de conocer la ciudad, ayer poco después de las 2 de la tarde, en el auto del señor Carlos Edwards, recorrió la ciudad, visitando los principales paseos y plazas públicas.

El heredero del trono de Gran Bretaña se mostró gratamente impresionado de la belleza de algunos de los sitios visitados.

### El Real Huésped en casa del señor Raúl Edwards

A las 6 de la tarde, el Príncipe de Gales se trasladó a casa del señor Raúl Edwards, donde fué objeto de finas atenciones de parte del señor Edwards y familia.

El Príncipe, después de servirse el té, se retiró de la casa de la familia Edwards, cerca de las 7 1|2.

## "PROSPERAR, HACIENDO PROSPERAR": HE AHI EN SINTESIS, LA DOCTRINA DE CANNING, CONVERTIDA EN LEMA DE CADA BRITANICO QUE HA LLEGADO A CHILE Y A AMERICA"

### DIJO EL SEÑOR AGUSTIN EDWARDS EN EL DISCURSO PRONUNCIADO EN EL ACTO DE LA COLOCACION DE LA PRIMERA PIEDRA DEL MONUMENTO A CANNING

"Alteza: Ninguna ocasión más propicia y solemne pudría tener Chile para perpetuar la memoria del gran estadista británico George Canning, que la visita con que nos honra el que con razón es llamado por su pueblo, el augusto y Primer Embajador del Imperio Británico.

Hace un siglo, cuando la Europa convulsionada por los estertores de las guerras napoleónicas se agitaba todavía en las sombras crepusculares de la política del siglo XVIII y sufría los trastornos económicos de una lucha que la había dejado exangüe, una corriente avasalladora y temible, encabezada por los potentados de la Santa Alianza, buscaba, en las escondidas antecámaras de las Cancillerías europeas, la salud perdida y la riqueza dilapidada del viejo continente, en una combinación que le aportara las reservas inagotables de energía y de fortuna del continente americano que las disensiones internas de España habían dejado como herencia yacente. Las grandes necesidades fomentan las grandes audacias, y la ocasión angendra las tentaciones.

En esos momentos en que las nacientes democracias americanas daban los primeros pasos vacilantes y balbuceaban apenas las palabras de libertad e independencia, hombres que regían los destinos de los grandes Imperios Continentales de Europa y disponían de legiones aguerridas, se preparaban para matar en ciernes sus esperanzas; y tronchar en flor el destino que hoy les sonríe.

Y lo hubieran logrado, si el hombre que vamos a inmortalizar en el bronce, George Canning, con una visión del porvenir que sólo está reservada a los genios políticos no hubiese destruído aquellas maquinaciones oscuras, atrevidas y funestas, primero con la luz potente y purificadora de la publicidad, y en seguida con la proclamación de un postulado que, pocos meses después, se convertía en lo que el mundo conoce con el nombre de "Doctrina Monroe".

Canning, vocero autorizado de la opinión británica, intérprete fiel de los sentimientos de un pueblo que ama la libertad más que la vida, levantaba su mano para detener a una Europa que había perdido su equilibrio y decirle que su restablecimiento político y económico no estaba en el camino de las conquistas y subyugaciones de pueblos emancipados, sino en el campo más fecundo de la consolidación de sus ideales de independencia y de la vigorización de organismos económicos incipientes. Y tras Canning estaba el Reino unido todo entero con la Escuadra más poderosa del mundo. El gesto de Canning era, pues, ele gesto de todo un pueblo y simbolizaba, más que sus más caros ensueños, su ideosincrasia misma. Por eso, cuando Canning les decía a los potentados de la Santa Alianza en el célebre documento que la historia conoce con el nombre de "Memorándum Polignac" que cualquier intento de conquista de las antiguas colonias españolas por una potencia europea que no fuese España, sería para la nación británica un caso de guerra, aquellos ímpetus siniestros murieron para no renacer. El pueblo más poderoso de esa época y de hoy, había hablado por boca de Canning y de allí que podamos decir, que este monumento que se va a levantar es más, mucho más que la inmortalización de un hombre ilustre: es un símbolo de la gratitud de un pueblo cuyo Senado llamó a Canning "Redentor de Chile" hacia otro pueblo que se demostró su amigo, cuando era débil y pobre, cuando habría bastado la indiferencia natural a lo que no se conoce, y el desdén lógico por lo que no cuenta, para que no hubiéramos llegado a ser lo que somos.

Cuando Canning decía en la Cámara de los Comunes que había llamado a la vida a un nuevo mundo para restablecer el equilibrio del antiguo, no hacía una frase ingeniosa de ocasión. Estas palabras no habrían pasado a la historia ni estarían frescas en la memoria un siglo después, sino encarnaran algo más hondo y perdurable que el arte de la retórica parlamentaria. Eran, como los hechos lo han probado, todo un programa de reconstrucción política, sabio porque sintetizaba los ideales y anhelos de la humanidad a comienzos del siglo XIX, fecundo porque perseguía la prosperidad de los viejos pueblos de Europa y sobre todo de la nación británica, como un reflejo de la prosperidad de los jóvenes pueblos de América, perdurable porque nacía de ansias de bien y sólo el bien resiste los embates del tiempo.

Si miramos hacia atrás y contemplamos el camino recorrido desde entonces, lo veo sembrado de recuerdos, que son otras tantas piedras milenarias que señalan la ruta soberbia de aquell apolítica inmortal de Canning. La norma trazada por él, hizo fácil y expedito el camino de los británicos que llegaron a Chile, como a los demás pueblos de América, resueltos a labrar su fortuna en el desarrollo de las inagotables riquezas de estos suelos vírgenes. "Prosperar haciendo prosperar"; he ahí, en síntesis, la doctrina de Canning convertida en lema de cada británico que ha llegado a Chile y a América.

Durante un siglo el comercio británico ha gozado en la América no sólo del prestigio que le da su legendaria y acrisolada honradez, sino de la simpatía secreta y latente que estos pueblos sienten por ese gran pueblo británico que fué nuestro amigo y nos amparó por boca de Canning eno las horas de prueba, y que hoy nos dá la más grande y preciada muestra de su aprecio, enviándoos, señor, después de otra gran convulsión europea, en la que Vuestra Alteza misma tomó parte personal, a consagrar con vuestra augusta y gentil presencia la frase-programa de Canning.

Con vuestra visita, toma contornos reales, emerge del pasado con nuevo brillo y renueva, con un esplendor que sólo Vuestra Alteza podía darle, la política que Canning inició.

Este monumento va a perpetuar no sólo su memoria, sino también la de Vuestra Alteza, que al venir hasta nosotros evoca todo un siglo de preciosos frutos de aquella política y despierta, con su sola presencia, las más bellas y gratas esperanzas de verla renovarse sin cesar a través de los tiempos.

## ACTA FIRMADA POR S. A. R., CON MOTIVO DE LA COLOCACION DE LA PRIMERA PIEDRA DEL MONUMENTO A JORGE CANNING

En Santiago de Chile,, a ocho de Setiembre de mil novecientos veinticinco, con motivo de la visita a Chile de S. A. R. el Príncipe de Gales, heredero del Trono de Gran Bretaña, se colocó la primera piedra del Monumento a Jorge Canning, Ministro del Rey Jorge IV, en homenaje a dos eminentes servicios que él prestó a la causa de la emancipación americana.

Firmó S. A. R. el Príncipe de Gales, el Ministro de Relaciones Exteriores, el señor Agustín Edwards, el Ministro de Gran Bretaña, el Intendente de la Provincia, señor Alberto Mackenna Subercaseaux; el Intendente Municipal, señor Luis Phillips Huneeus, y varios miembros de la comitiva de S. A.

## EL BANQUETE EN LA LEGACION BRITANICA

Brillantes caracteres alcanzó el banquete y la recepción que el Ministro de Gran Bretaña, Sir Thomas N. Hohler, ofreció anoche a sus relaciones sociales y miembros del Cuerpo Diplomático, en el Palacio de la Legación, con el fin de presentar a S. A. R. el Príncipe de Gales.

### El banquete

Un hermoso golpe de vista ofrecía el gran comedor de la Legación, adornado profusamente con flores naturales y caprichosos juegos de luces.

Ocupaban los asientos de honor el Presidente de la República, Excmo. señor Arturo Alessandri; S. A. R. el Príncipe de Gales, doña Rosa Esther Rodríguez de Alessandri, el Ministro de Gran Bretaña, los Embajadores de Estados Unidos, Argentina, Italia y Brasil, el Nuncio Apostólico, los Ministros de Estado, etc.

La orquesta, compuesta de conocidos maestros, ejecutó escogidos trozos musicales, que contribuyeron a hacer más agradables y ligeras las horas trascurridas en el banquete.,

### Los asistentes

Damos a continuación la lista de los asistentes al banquete:

S. A. R. el Príncipe de Gales, el Presidente de la República y señora Rosa Esther Rodríguez de Alessandri, Ministro del Interior, señor Francisco Mardones y señora Berta Rastart de Mardones.

Ministro de Relaciones, señor Jorge Matte y señora Elena Pinto de Matte.

Ministro de la Guerra, coronel señor Ibáñez.

Embajador de Estados Unidos, Excmo. señor William Millier Collier.

Embajador argentino, Excmo. señor Manuel J. Malbrán, y señora María Luisa de la Lastra de Malbrán.

Embajador de Italia, Excmo. señor Martín Franklin y señora Condesa de Martín Franklin.

Embajador del Brasil, Excmo. señor Abelardo Rozas.

Nuncio Apostólico de S. S., Excelentísimo señor Aloise Masella.

Introductor de Diplomáticos, señor Darío Ovalle Castillo y señora Marta Lecaros de Ovalle.

Le Général Mariano Navarrete, Inspectour de l'Armée.

L'Amiral Juan Schoroeder, Directeur Général de la Marine.

Monsieur Carlos Edwards et Madame Edwards.

Le ice-Almiral Sir Lionel Halsey, G. C. V. O.

Sir Godfrey Thomas Bart.

Le Colonel G. R. V. Kinsman, C. M. G., D. S. O. et Madame Kinsman, Attaché Militaire.

Monsieur Luis Barros Borgoño.

Monsieur W. F. Vaughan Ecott (Secrétaire Commercial), et Madame Vaughan Scott.

Le Capitaine J. S. C. Salmond R. N. (Atché Naval), et Madame Salmond.

Wing Commander R. V. Vellington C. M. G. (Attaché Aérien).

S. E. le Ministre de Guatemala et Madame Poirier.

S. E. le Ministre de Hollande et Madame Engelbrecht.

Monsieur Francesco Solacca (Secrétaire d'Ambassade).

Commandant Dott Ludóvico Censi (Attaché Aérien).

Le Capitaine Giuseppe Pfatisch (Attaché Naval).

S. E. Le Ministre de Japón et Mnne. Sakenobe.

Monsieur J. G. J. Raeder (Chargé d'Affaires) et Madame Raeder.

S. E. le Ministre de Panamá.

Monseigneur Federico Lunardi (Auditeur de la Nonciature).

S. E. le Ministre de l'Uruguay et Madame Thedy.

Monsieur A. Posse de Rivas (Chargé d'Affaires) et Madame Posse.

Monsieur Roberto Araya et Madame de Araya.

S. E. le Ministre de Cuba.

Le Ministre de Méxique et Madame Hay.

Monsieur Carlos Silva Vildósola, C. B. E. et Madame Silva Vildósola.

Le vice-almiral Vicente Segers.

Le Général Luis Contreras, C. B. E., et Madame Contreras.

Le docteur Agustín Figueroa, O. B. E.

Monsieur Luis Fuenzalida, O. B. E.

Monsieur Miguel José Lastarria, O. B. E.

Le capitaine Luis Varas, O. B. E.

Monsieur Alejandro Walker, O. B. E.

Monsieur Pedro Torres, O. B. E., et Madame Torres.

Monsieur Arnaud Etcheberrigaray, M. B. E.

Monsieur Jorge Vidal, M. B. E.

S. E. Monsieur Ismael Tocornal, G. C. V. O.

Le contre-amiral Gómez Carreño, K. C. V. O.

Monsieur Pedro Felipe Iñiguez, K. C. V. O.

Monsieur Jorge Alessandri R.

Monsieur Alberto Mackenna et Madame Mackenna (Intendente of Santiago).

Monsieur Julio Subercaseaux, et Madame Subercaseaux et Mlle. Subercaseaux.

Monsieur Romualdo Silva Cortés et Madame Silva Cortés et Mlle. Lambert.

Monsieur Hernán Correa Roberts et Madame Correa.

Monsieur Róbinson Paredes et Madame Paredes.

Monsieur Luis Phillips et Madame Phillips et Mlle. Phillips (Alcalde de Santiago).

Monsieur Luis Gregorio Ossa et Madame Ossa.

Monsieur Julio Bustamante et Madame Bustamante (Director General de Policías).

Monsieur Luis Schmidt (Director General de los Ferrocarriles del Estado, Fakland Is.

Monsieur Salustio Valdés (Intendente de Valparaíso).

Monsieur Horacio Sandford.

Monsieur Carlos Eguiguren. (Tesorero de la Comisión).

Monsieur Alejandro Errázuriz et Madame Errázuriz. (Secretario de la Comisión).

Monsieur Alejandro Rosselot et Madame Rosselot.

### La recepción

Terminada esta ceremonia, se dió comienzo a la recepción que ...... caracteres de especial lucimiento, y que constituyó uno de los más brillantes actos sociales que se han desarrollado en la temporada.

Los suntuosos salones de la Legación, iluminados en forma extraordinaria, ofrecían un magnífico golpe de vista. Las distinguidas damas de la sociedad, que fueron invitadas a esta recepción, lucían hermosísimas y valiosas toiletes.

Damos a continuación la lista de las personas que asistieron a este acto:

Monsieur Ricardo Lyon et Madame Lyon.

Monsieur Agustín Edwards et Madame Edwards.

Monsieur Luis Barros Borgoño.

Inspector General del Ejército.

Director General de la Armada.

Intendente Municipal de Valparaíso.

The Ri-Rev the Lord Bishop of the Fakland.

Rv. Canónigo Amd Mrs. Walker.

Cónsul General Británico and Mrs. Constantine Graham.

Vice-Cónsul Británico, and Mrs. T. C. Sargent.

Mr. and Mrs. Lester Grant.

D. A. S. Salmon Sever et Mme. Salmon.

Mr. and Mrs. Juan Tonkin.

Mr. and Mrs. E. P. D. Douglas, M. C.

Mr. and Mrs. David Blair.

Mr. and Mrs. Ger C. Kenrich.

Presidente del British Atletic Club, and Mrs. H. S. Porter, M. C.

Captain and Mrs. Donville, R. N.

Presidente del Benevolant Society and Mrs. Horace Reid, D. S. O., M. C.

Mr. and Mrs. J. Greve Ritchie.

Mr. and Mrs. C. O., Currey, M. C.

Mr. and Mrs. Geoffrey Bushell, Fundo Santa Isabel, San Roque, Aconcagua.

Mr. and Mrs. Archibald Baufour.

Mr. and Mrs. G. A., Hunt.

Mr. and Mrs. Kemmerer.

Le docteur Arturo Scroggie et Madame Scroggie.

Monsieur Arturo Matte et Madame Matte.

Monsieur Salvador Izquierdo et Madame Delia M. de Izquierdo.

Monsieur José Luis Santa María et Madame Santa María.

Monsieur et Madame Gustavo Ross.

L'Amiral et Madame Swett et filles.

Mario Valdés Sánchez.

Oscar Sánchez Vickers.

Francisco Ortúzar F.

Arturo Edwards Ferrari.

Eduardo Balmaceda Valdés.

Samuel Izquierdo H.

Madame Scroggie et Mlle. Scroggie.

Madame Langlois Reyes et filles.

Raúl Edwards et Madame Edwards.

Monsieur Vicente Echeverría et Madame Echeverría e fille.

Señora Carolina Valdés de Concha.

Señoras Carolina y Magdalena Huneeus Valdés.

Sofía Izquierdo.

Samuel Ossa Borne et fille.

Isabel Montt Pinto.

Carmen Vergara Blanco.

María Budge.

María Lyon Edwards.

María Luisa Amenábar P.

María Elena Concha S.

Olga Matte Pinto.

Isabel Pereira Irarrázaval.

Lina Larraín del Campo.

Loreta Morandé C.

Yolanda Pra Balmaceda.

Carmen Huidobro Valenzuela.

Ximena Amunátegui Lecaros.

Blanca Lyon Vial.

María Vial Freire.

### El Príncipe de Gales es presentado a distinguidas personalidades

Terminado el banquete, el Príncipe de Gales, acompañado de Sir y Lady Hohler, del Excmo. señor Alessandri y del personal de la Legación, pasó al salón de honor,

Aquí, el heredero del trono de Gran Bretaña, fué presentado, con el ceremonial de estilo, a los altos funcionarios, diplomáticos y personalidades que se expresan a continuación:

Le Ministre des Finance et Madame Magallanes.

Le Ministre d'Agriculture et Madame Vicuña.

Le Ministre de Comunications.

Le Ministre d'Hygiene.

Le Ministre de Justice.

Le Ministre de Guerre.

S. E. le Ministre d'Allemande et la Comtesse von Spee.

Le Capitaine José A. de Urquiza et Madame Urquiza, Attaché Naval.

Le Comandant Eduardo T. López, Attaché Militaire.

Monsieur Adolfo N. Calvo.

Monsieur H. P. Rothé (Chargé d'Affaires).

Le docteur Juan Z. Salinas Lozada et Madame Salinas Lozada. (Charge d'Affaires).

Monsieur A. Barroso Fernández (Secretaire a l'Ambassade du Brésil).

Le Capitaine Américo de Azevedo Marques (Attaché Naval).

Le Commandant Blas Gómez Pimentel (Attcché Militaire) et Madame Pimentel.

Monsieur Pedro I. Reyes (Charge d'Affaires), et Madame Reyes.

Lt. Col. Luis Acevedo et Madame Acevedo.

Monsieur Owyang Kink (Chargé d'Affaires) et Madame Owyang.

Monsieur Ricardo Crespo Ordóñez (Secretaire) de la Legación del Ecuador.

S. E. le Ministre d'Espagne et Madame de Almeida.

Le Marquis de Campofértil (Chargé d'Affaires).

Monsieur L. Lanier Winslow (Canseiller d'Ambassade) et Madame Winslow.

Monsieur Gustave Pabst (3.éme. Secrétaire d'Ambassade).

Le Colonel James Hanson (Attaché Militaire).

Le Commandant Reuben Lindsay Walker (Attaché Naval) et Madame Walker.

S. E. le Ministre de France.

Le Commandant Horace Piaggio (Attaché Militaire), et Madame Piaggia.

Monsieur Maurice Dayet (Secrétaire de Légation), et Madame Dayet.

Le Majeur Peter Kerr Smiley (Attaché Diplomatique).

## "ESTIMO QUE ES CORRECTO Y JUSTO QUE LA ESTATUA DE CANNING ENCUENTRE SU SITIO ENTRE VUESTROS HEROES NACIONALES"

### DIJO EL PRINCIPE DE GALES EN EL DISCURSO DE AGRADECIMIENTO POR LA RESOLUCION DEL SUPREMO GOBIERNO, DE LEVANTAR UN MONUMENTO A CANNING

#### (Versión en castellano)

En el acto de la colocación de la primera piedra del monumento a Canning, el Príncipe de Gales contestando el discurso del señor Agustín Edwards, dijo lo siguiente:

"Deseo exteriorizar el especial orgullo y satisfacción que siento al ser invitado a inaugurar un monumento a la memoria de Jorge Canning en Chile, en virtud del hecho de que vosotros lo consideraréis como uno de los principales autores de vuestra libertad. Me enorgullezco de verdad al pensar de mi país como un verdadero origen de libertad y de instituciones debidamente controladas. Aquí en Chile tengo la impresión de que la libertad ha echado raíces fuertes, sanas, robustas; que cada individuo goza de los derechos que le corresponden y que las instituciones populares se desarrollan en forma normal y saludable, de acuerdo con el espíritu de la época.

Pero lo que me impresiona especialmente, lo que incita mi mayor interés y satisfacción, es observar que si Canning fué uno de los principales fundadores de la libertad chilena, distó mucho de ser el único hombre de origen británico que contribuyó a ese feliz resultado. Cerca de aquí se encuentra el monumento conmemorativo de Mackenna y si me vuelvo, veo la estatua del heróico O'Higgins. Indisolublemente ligado al suyo está el nombre de Cochrane y los de todos sus gloriosos camaradas. Mac-Kay, Miller, Crosbie, Tupper y mil otros. Y luego, encuentro con sorpresa que casi todos los miembros de la Comisión que me recibió tan cordialmente y que tanto hace por que mi estada aquí sea grata, llevan nombres ingleses, y, mediante un examen más detenido, se demuestra que el mismo es el ecaso en toda vuestra estructura social. Me siento orgulloso al saber que estas familias de descendencia británica que se han establecido aquí en Chile y unido su suerte a la del pueblo chileno, han contribuído con su parte al desarrollo de vuestras libres instituciones y al establecimiento de vuestra independencia y carácter nacionales. Estas familias son otra prueba— no porque necesite otras —de la afinidad, de la simpatía, de la solidaridad que existe entre el pueblo chileno y el mío.

Estimo que es correcto y justo que la estatua de Canning encuentre su sitio entre vuestros héroes nacionales. Su obra lo mereció, pero raras veces el mérito encuentra su recompensa. El hecho de que el Gobierno chileno haya estimado justo erigir este monumento, y aún más, que haya, con infinita delicadeza, elegido el momento de mi visita para su inauguración, son hechos que yo aprecio profundamente, y podéis tener la seguridad de que los sentimientos de orgullo y de placer con que coloco esta piedra fundamental repercutirán dondequiera que haya hombres de sangre británica y dondequiera que haya amantes de la libertad".

## EL BAILE DE ESTA NOCHE EN LOS SALONES DEL CONGRESO

Brillante bajo todos los aspectos promete resultar el gran baile que se ofrece esta noche en los salones del Congreso Nacional en honor del Príncipe de Gales. Una numerosa y selecta concurrencia se congregará para tributar al real huésped las simpatías de la sociedad chilena.

Cuanto más distinguido tiene nuestro mundo social se encuentra invitado al gran baile de hoy. Se han repartido cerca de tres mil entradas.

### Los salones de bailes

Para el regio baile se habilitará el Salón de Honor del Congreso, los cuatro halls y la totalidad de los pasillos que lucirán todos una espléndida iluminación.

### El buffet real y las orquestas

En el comedor del Senado estará el buffet real, que ha sido preparado ex-profeso y será para cien personas.

Los comedores de la Cámara de Diputados y la sala adyacente han sido habilitados para los demás invitados; además habrá otro buffet en el hall de entrada de la calle de Morandé y los situados frente a Bandera.

### Las orquestas

Están distribuídas así: dos en el salón de honor, y una en cada hall. Además, se situarán otras en los puntos de los pasillos.

Las salas de sesiones de las dos Cámaras se destinarán a las personas que deseen descansar.

### La iluminación

Las diversas reparticiones del Congreso Nacional han sido dotadas de una iluminación extraordinaria, que dará a los elegantes salones una belleza única. El frontis de la entrada, que será por la puerta principal de la calle Catedral, lucirá un adorno especial de guirnaldas de luces, que envolverán las columnas.

En caso de que la lluvia continúe, se cubrirá con carpas el sector comprendido entre la calle Catedral y puerta del Congreso.

Los jardines tendrán también una regia iluminación, y servirán para que puedan salir las personas que lo deseen.

La ropería de caballeros estará a la derecha de la puerta principal y la de las damas a la izquierda.

### Los invitados a las tribunas

Se han repartido invitaciones especiales para las personas que deseen presenciar la grandiosa fiesta social en honor del Príncipe de Gales. Se ocuparán con este objeto las tribunas y la entrada será por la puerta de la calle Compañía.

### Comisiones de baile del Congreso

**Comisión de orden.**— Señores: Julio Echaurren, Juan Villamil, Carlos Pereira, Francisco Montt, Conrado Ríos Gallardo, Luis de Castro, Jorge Sánchez, Eduardo Alessandri, Fernando del Río, Carlos Rosselot, Gonzalo Barros.

**Buffet (A.)**— Señores: Gustavo Errázuriz L., Eugenio Vial Freire, Fernando Morandé Dávila, Federico Puelma, Guillermo Shiell, Manuel A. Tocornal G., Lorenco Montt Wilms.

**Buffet (B.)**—Señores: Eugenio Larraín M., Aniceto Fabres Izaga, Luis Astaburuaga, Alfredo Silva, Santiago Wilson, Alberto Cifuentes R, Carlos Donoso U.

**Buffet (C.)**— Señores: Borja G. Huidobro, Alvaro de la Cruz, Domingo Undurraga, Roberto Larraín M., Fernando Lyon Sutil.

**Música.**— Señores: Eduardo Balmaceda, Juan Casanova, Ceferino Pereira, Ramón Vicuña, Hernán Pereira Salas, Carlos Ossa Prieto.

**Recepción Reja.**— Señores: Diego Vial Larraín, Alfonso Fernández, Ernesto Goycolea, Luis Vergara D., Fernando Lecaros Garcés, Eugenio Infante Humeres, Enrique Huneeus.

**Recepción pórtico.**— Señores: Eulogio P. Cotapos, Miguel Valdés, Antonio Huneeus, Eduardo Valdés Freire, Eugenio Vicuña Ossa, Emilio Infante Reyes, Fernando Rivas Freire.

Todas estas personas deben llegar al baile del Congreso, mañana Miércoles a eso de las 10 y media P. M., a más tardar, a fin de darle una insignia distintivo para el desempeño de la dicha comisión y cambiar ideas sobre la manera de llevarlo a efecto en la mejor forma posible.

### British Colony

In view of the weather conditions the Government plan of arrangements for to day the 8th had to be cancelled and those for tomorrow Wednesday the 9th altered,

The Colony's fixtures are to be as follows:

**Wednesday 9th September:**

3 P. M.— Inauguration of Country Club at Tobalaba and Review of ex-Service Men.

3.30 P. M.— The children that were to greet H. R. Highness in the grounds of the Country Club will now meet at St. Andrew's Hall at this hour and will be shown the "Hood" film, being visited later by H. R. H. The Prince of Wales on his return from the opening of the Country Club;

5 to 7 P. M.— Reception of the Colony in the salones of the Club Hípico, calle Agustinas, in front of the Municipal Theatre, owing to the impossibility of using the Legation Gardens due to the inclemency of the weather...

All are requested to advise their friends of the above unavoidable change of plans.

THE COMMITTEE.

## FRANCISCO VILLAESPESA SE FUE AYER

En la combinación de ayer se ha dirigido a Buenos Aires el poeta don Francisco Villaespesa, acompañado de su esposa la señora María G. de Villaespesa y sus hijitos Lolita y Paquito.

En la Estación Mapocho lo despidieron un grupo de sus relaciones, entre las cuales notamos a los señores Clemente Díaz León, Julio Prado Amor, Rafael Maluenda, Oscar Barraza, Enrique Blanchard Chessi, Pedro Prado y varios otros.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR
DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES VIA EASTERN Y A LL AMERICA CABLES INC. Y DE "THE UNITED PRESS". LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION ESTAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

# España no puede mantener un protectorado de lujo sobre Marruecos

## ASI LO CREE Y LO HA MANIFESTADO EL DIRECTOR DE LOS SERVICIOS DE INTERVENCION CIVIL EN DICHO PAIS, Sr. EMILIO CLARA PINAL.

## LAS CONTRADICCIONES DE PRIMO DE RIVERA EN SUS DECLARACIONES REFERENTES AL PLAZO NECESARIO PARA SOLUCIONAR EL PROBLEMA DE MARRUECOS.

LISBOA 8.—Condenado permanentemente a moverse, para orientarse acerca de los sucesos, el corresponsal hizo un viaje rápido a esta capital para aprovechar las noticias que podría obtener en ciertos círculos respecto de los sucesos de España. Deseaba especialmente saber en forma concreta qué es lo que piensa y hace el presidente del Directorio, y sobre todo si sus actividades en el Gobierno y en Marruecos, corresponde, en realidad, a lo que se publica en la prensa europea, después de ser sometidas las informaciones de los corresponsales al tamiz de la censura establecida en la península.

Se cree en esta capital, como en otras ciudades del continente, que las llamaradas de la imaginación del general Primo de Rivera desorientan un poco.

En el espacio de algunas horas ha hecho notas, declaraciones y colaboración periodística, producción incesantes encaminada, sin duda, a demostrar que también en la lucha retórica se siente vencedor contra los retóricos del viejo régimen.

Después de la nota que escribió el Domingo, para que la presidencia la diera a conocer el Lunes, sobre la contrariedad que la gran cosecha de cereales ha producido a los adversarios del Directorio y las cajas de cigarros apostadas a propósito de la autorización del juego en San Sebastián, escribió otra nota poco después de llegar a Ceuta y en el momento que terminaba la reunión de generales y almirantes franceses y españoles en la que afirmaba que la deliberación había sido importantísima y los acuerdos definitivos, sobre las inmediatas y enérgicas operaciones.

Confía en el éxito, porque todo está preparado y cree que la voluntad de Dios también nos será favorable, "porque el Directorio hará todo lo que sea preciso para librar a España de esta pesadilla humillante del poder de Abd-el-Krim; pero no quiere oropeles ni aspira a afirmarse políticamente porque gobernar es la función más enojosa y aburrida que puede caerle encima a un ciudadano. Me aterra, agrega, pensar en la posibilidad de seguir gobernando algunos años más."

Como recientemente anunció complacido el propósito de gobernar doce años, la nueva declaración ha hecho pensar en las causas que habrán ocasionado el cambio de su pensamiento. Pero lo impresionante ha sido el artículo de Primo de Rivera, sobre la revista de las tropas coloniales en Tetuán, cuyo extracto publicado en todos los periódicos dice lo siguiente:

"Si se quiere una obra definitiva en Marruecos, será una labor de varias generaciones."

Como a principios de Agosto había anunciado que resolvería el problema en el plazo de dos meses y a raíz del golpe de Estado declaró que el Directorio le daría una solución digna, eficaz y rápida; la nueva declaración ha producido el efecto de una ducha fría. Por esta razón, las llamaradas de la imaginación presidencial desorientan.

Esta última declaración de Primo de Rivera, un poco desconcertante, coincide con otra hecha íntimamente en el palacio de la alta comisaría de España en Tetuán. Fué durante una comida presidida por Primo de Rivera, a la cual concurría la mayoría de los generales que se hallaban en aquella ciudad mora. También concurría el señor Emilio Clara Pinal, como director de los servicios de la intervención civil y de los asuntos generales de la alta comisaría de España en Marruecos.

De gran capacidad intelectual, el señor Clara conoce como pocos la situación, porque no ha salido de Marruecos desde el año 1912, a donde fué llevado por Canalejas como especialista en el problema y uno de los elementos más competentes en las altas categorías de la carrera consular. Durante las ausencias de Primo de Rivera ha desempeñado la alta comisaría.

La impresión del señor Clara es pesimista. Creo que no se resolverá el problema sino retirándose del interior y estableciendo puestos militares en la costa, tomando como modelo el régimen de los romanos establecido durante siglos en el Danubio, para defender la civilización occidental de la invasión de los bárbaros.

No cree en la posibilidad de que se suscriba la paz con Abd-el-Krim y estima que, a pesar de que se llegase a la tranquilidad, ésta no duraría un bienio y volveríamos a la situación de indeterminación y de lucha, desde que estamos en Marruecos y haciendo gastos incompatibles con las fuerzas económicas de la nación.

Considera también que España no puede mantener un protectorado de lujo e inaccesible para nosotros. Con 17 habitantes por kilómetro cuadrado, con una balanza comercial adversa y con buena parte del territorio nacional inculto, no puede aspirar a ejercer ningún protectorado, privilegio que pertenece a naciones más cultas, más ricas y que tienen exceso de producción y medios para imponerla a los países protegidos.

A juicio del señor Clara, la situación en nuestra zona del protectorado, es hoy la siguiente:

Existen 91 posiciones más que a principio del año 1924. Ningún europeo puede arriesgarse a transitar de día por las carreteras de Tetuán a Tánger y de Tetuán a Ceuta, a una distancia de más de 500 metros de Tetuán, sin llevar una fuerte escolta. A las 6 P. M. las personas y los ganados se recogen dentro de la ciudad. Existe una estrecha vigilancia y no obstante, muchas noches se producen tiroteos. Los caminos de Tetuán a Tánger y también a Río Martín y Ceuta se hallan constantemente vigilados. Cado 200 metros una patrulla flanquea la carretera y cada 1,800 metros existe un fortín. El tránsito se suspende totalmente cada ocho días para que descansen las tropas. A pesar de estas precauciones, los tiroteos son frecuentes.

Cuando recientemente llegó Primo de Rivera, invitó a almorzar al señor Clara con la mayoría de los generales. Estaba ya resuelto el traslado de aquél a Europa a petición suya. A los postres del almuerzo se habló sobre el problema, pero el señor Clara se mantenía silencioso. Primo de Rivera dijo entonces: "Quien nos podría ilustrar sobre la situación, es Clara". Este se excusó, diciendo: "Si yo expusiera la gravedad del problema, como lo siento, ordenaría usted encerrarme en el Hacho". Este término significa una fortaleza dedicada a prisión militar. Primo de Rivera lo requirió, a pesar de la declaración de Clara, a hablar con entera libertad y entonces lo hizo, y sus palabras produjeron emoción.

Un sentimiento patriótico me impide reproducir fuera de España las observaciones hechas íntimamente en el palacio de la comisaría, las que fueron inspiradas en un ardoroso espíritu cívico.

Solamente recogeré la impresión pesimista. El pleito de Marruecos ha sido la consecuencia de la catástrofe colonial; por debilidades y ambiciones se ha desarrollado el monstruo que tenemos por delante, el cual se tragará a España, si no se logra resolver el problema.

Estas expresiones de Clara fueron escuchadas con religiosa atención.

Primo de Rivera repuso: "Gran parte de cuanto ha dicho Clara, más de una vez lo he expuesto al Rey".

Las sinceras y descarnadas declaraciones del señor Clara no merecieron ciertamente la prisión, sino la aprobación general, pero su publicación sería reprimida enérgicamente.—(Especial).

# El estudio del problema de la Vivienda

## EN LA REPUBLICA ARGENTINA

### Forma en que se realiza. — Desde 1912 a 1925, el valor de l[...] ha aumentado solamente en un 34 por ciento.

(Correspondencia cablegráfica de Luis María Alvarez, es[...] "La Nación")

BUENOS AIRES, 8.— El Ministro del Interior ha enviado al Presidente de la Comisión especial encargada en la Cámara de Diputados del estudio del problema de la vivienda, doctor Bard, una nota con la cual le remite, en conformidad con lo solicitado los datos obtenidos en el Departamento, por intermedio de la policía de la capital y del Departamento Nacional de Trabajo del Ministerio de Obras Públicas con el precio medio de las casas habitaciones en toda la República y el número de habitaciones, casa y departamentos desocupados.

En la capital federal existen actualmente desocupados 4982 departamentos, casas y locales, según una estadística levantada por la policía.

Por su parte, el Departamento Nacional del Trabajo suministró informes sobre la oscilación de los precios de los alquileres.

Para determinar ésta, se adoptó, para el precio medio de la habitación en el año 1912, el número 100 y los resultados de la investigación permitieron comprobar que desde ese año hasta 1916, el valo[...] disminuyó [...] 82, 79, 65 y [...] con el primer[...]

A partir de[...] ta un aumento[...] fué a 75 por[...] 1918, 102 por[...] 1920.

Desde esa[...] mo consecuencia[...] bre alquileres[...] locaciones de[...] necido inva[...] el aumento[...] 1925 alcanza[...] Alvarez.




## JAPON

### El salvamento del "Yasaka Maru"

TOKIO, 8.— La compañía japonesa de salvamento que recientemente logró salvar el dinero que llevaba el vapor "Yasaka Maru", que se hundió, ha accedido a la petición de algunas compañías británicas de seguros, las cuales han solicitado sus servicios para extraer un millón de libras esterlinas en dinero que llevaba el vapor "Egypt", de la Cunard Line, hundido en la bahía de Viscaya. Los trabajos se iniciarán después de dar a los buzos que trabajaron en el "Yasaka Maru" un descanso de un año. Se cree que la compañía de salvamento recibirá una comisión de 80 o|o sobre el dinero que salven.— (U. P.)

### Daños causados por un tifón

LONDRES, 8.—El corresponsal del "Times", en Tokio, comunica que se han recogido los cadáveres de 10 personas, y que han desaparecido otras, a causa de un tifón que azotó la localidad de Fusán, en Corea, destruyendo 250 casas y dañando a otras 2.000. Además, el viento hizo que tres trenes se descarrilaran, de resultas de lo cual hubo tres muertos y muchos heridos.

La onda de viento destruyó 40 casas y 40 botes-automóviles, dañando considerablemente las cosechas.

En la isla de Kiusiú también causó daños a cuarenta cuarteles de refugiados.—(U. P.)



# EL PROYECTO DE INTERVENCION EN LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

### Fué presentado ayer al Senado argentino. — Lo suscriben varios Senadores antipersonalistas.— La lectura de sus fundamentos da lugar a manifestaciones populares hostiles. — Despejada la barra, continúa la discusión y se decide enviar el proyecto, en estudio, a la Comisión de Negocios constitucionales.

BUENOS AIRES, 8.— En la Cámara de Senadores se dió entrada hoy al proyecto de intervención en la provincia de Buenos Aires que suscriben los senadores anti-personalistas señores Melo, Larlus, Etchevehere, Sánchez, Bustamante, Gallo, Ruso, Paz y Posse.

El proyecto dice:

"Declárase intervenida la provincia de Buenos Aires para los efectos de reorganizar los Poderes Ejecutivo, Legislativo y Judicial y el régimen municipal de acuerdo con la Constitución y las leyes de la provincia.

"Las elecciones se realizarán utilizando el padrón nacional en caso de no ser posible u oportuna la depuración del padrón provincial de acuerdo con las disposiciones locales y en cuanto no se oponga a esta ley".

El senador señor Melo, leyó los fundamentos del proyecto, en forma sintética, lo que dió origen a un gran tumulto de parte del público que estaba en las galerías.

En medio de una batahola infernal el Presidente de la Cámara ordenó el desalojamiento de la barra y así se hizo después de grandes esfuerzos de las fuerzas de policía. Finalmente el público abandonó el recinto y se estacionó frente al palacio Legislativo, prorrumpiendo en gritos hostiles contra los senadores autores del proyecto de intervención y vitoreando al ex-presidente Irigoyen y al gobernador Cantilo.

Entre tanto, al interior del recinto continuó la sesión, al final de la cual se resolvió que el proyecto pasara en estudio a la Comisión de Negocios constitucionales. (Especial).

## CHINA

### 3,000 obreros municipales vuelven al trabajo

SHANGAI, 8.— La prensa china no hace comentarios sobre los tiroteos habidos ayer entre los dirigentes trabajadores que se reunieron ayer para protestar de los acontecimientos. Tres mil obreros municipales de los servicios de electricidad reanudaron el trabajo permitiendo funcionar a las hilanderías que estaban sin energía eléctrica desde el último mes de Julio en que se declaró la huelga de los eléctricos. —(U. P.)

## SIRIA

### Refuerzos franceses llegan a Beirut

LONDRES, 8. — Informa el corresponsal del "Daily Mail" en Jerusalén, que las tropas francesas de Siria sumarán 25 mil hombres en la semana próxima cuando se inicie la gran ofensiva contra la tribu de los Druses. Han comenzado a llegar refuerzos de soldados y de tanques a Beirut, procedentes de Marsella porque la posición de Alexandretta se estaba haciendo en extremo crítica.—(U. P.)





## GRAN BRETAÑA

### EL CONGRESO DE LAS TRADE UNIONS

SE RECHAZO LA MOCION QUE FACULTA AL CONSEJO PARA DECLARARSE EN HUELGA GENERAL

SCARBOROUGH, 8— El Congreso de las Trade Unions, en su tumultuosa sesión de hoy rechazó la moción de los rojos quienes solicitaban se facultara al Consejo General para declarar la huelga general sin consultar a las organizaciones afiliadas, aceptando en cambio las indicaciones de los moderados, como Clynes y Thomas.

Se produjo un nuevo tumulto cuando el Congreso se negó a discutir la huelga extra-oficial de marineros, lo que constituye un nuevo golpe para los extremistas.—(U. P.)

### Acción contra los miembros de la minoría nacionalista británica

LONDRES, 8. — Sir Archibald Bodkin, director de las acusaciones públicas, está decidido a adoptar una acción inmediata contra los principales miembros de la minoría nacionalista que últimamente han pronunciado discursos sensacionales de propaganda.—(U. P.)

## ALEMANIA

### Una nueva compañía petrolífera

BERLIN, 8.— Se espera que esta tarde quedará formada una gran combinación petrolífera alemana que se ocupará de las actividades futuras de las minas de carbón y de la venta de intereses petrolíferos. Los Bancos, encabezados por el Deutschbank y el Diskonto Gesellbaschaft apoyan el movimiento.

Las gestiones de consolidación son atribuídas a la competencia de Estados Unidos en los mercados de la Europa Central.

Circulan rumores de que las compañías anglo-persas apoyan también a la nueva combinación. (U. P.)

BERLIN, 8.— La nueva compañía petrolífera organizada con el nombre de "Deutsche Petrolum Actien Gesellschaft", tendrá un capital de 35 millones de marcos.

BERLIN, 8.— Se informa que la gigantesca organización petrolífera organizada en Alemania se ha formado a insinuación del ex- Embajador alemán en Estados Unidos señor Wiedfeldt. El trust será formado por las firmas Rupp, Phoenix, Reinstahl, Thyssen y Rheinelbe con un capital de 800 millones de marcos oro.

No se ha decidido aún si se mantendrán las compañías o si la fusión será completa. (U. P.)

BERLIN, 8. —La fusión de las empresas petrolíferas alemanas tiene enorme importancia desde el momento en que, permaneciendo aisladas, caen bajo el control extranjero. También deja ver que el repentino esfuerzo desplegado por la Anglo Persian Petroleum Co., la ha hecho colocarse sobre la Standard Oil Co. en la dominación de los mercados alemanes, las cuales están divididas entre la Deutsche-Amerikanische Petroleum (Standard Oil Co.) y la nueva tripe combinación que se dice está bajo el control de la Anglo Persian.

Esta combinación recientemente formada tiene por objeto oponerse al avance de las empresas petrolíferas del Soviet, las cuales también están explotando abiertamente a Alemania desde Bakú, por intermedio de la Standard Oil.—(U. P.)

### Las negociaciones para el tratado comercial franco-alemán

BERLIN, 8. — El 15 del corriente se reanudarán las negociaciones para la conclusión del Tratado Comercial franco-alemán.

El Ministerio de Relaciones anunciará la ratificación del Tratado Comercial anglo-alemán. — (U. P.)

### Negociaciones sobre Seguridad

BERLIN, 8. — El perito señor Gaus, procedente de Londres, celebró, durante todo el día de hoy, conferencias con altos funcionarios del Ministerio de Relaciones con respecto al Pacto de Seguridad. — (U. P.)

# EL SISTEMA DE DEFENSA DE ESTADOS UNIDOS

### El Coronel Mitchel formula nuevas declaraciones al respecto. — "Las terribles condiciones de la aeronáutica nacional".

SAN ANTONIO, 8. — Mr. Mitchel hizo nuevas declaraciones, lamentando las terribles condiciones de nuestra aeronáutica nacional, que no son solamente debidas a la absoluta ignorancia individual, sino a todo el sistema en general. Declaró que era preciso poner remedio a todo el actual sistema de nuestra defensa nacional y que la política que correspondería seguir, debería ser expuesta y recomendada por el secretario de la defensa nacional y el Presidente con el consejo de tres subsecretarios que estarían a las órdenes de un solo hombre, el que sería a la vez jefe de toda la defensa nacional: uno de ellos representaría al Ejército, otro a la Armada y el tercero a la Aeronáutica.

Mr. Mitchell recomendó que todo servicio aéreo que fuese necesario para el Ejército o la Armada, estuviera constantemente bajo la dirección del secretario de Aeronáutica, el que, aún más, debería tener bajo su control todo el desarrollo del progreso aéreo, que es todavía mucho más importante en tiempo de paz que en tiempo de guerra, supuesto que puede emplearse convenientemente en el transporte de correspondencia.— U. P.)

## ITALIA

ROMA 8.—**El señor Mussolini conferenció** extensamente con el Embajador de Estados Unidos, Mr. Henry P. Fletcher.—(U. P.)

### Una escuadrilla en gira aérea

TURIN 8.— Una escuadrilla italiana, formada por tres aeroplanos, salió de Turín con el objeto de realizar un viaje a Moscow.

Dicha escuadrilla va comandada por el coronel Bolognesi, y la componen aeroplanos de bombardeo.

El itinerario que seguirá será el siguiente: Udine, Viena, Budapest, Leopolis, Kiev, Smolenski y Moscow, regresando por Odessa y Constantinopla.—(U. P.)

TURIN 8. — A última hora el Ministerio de Aviación ordenó al coronel Bolognesi no incluir a Rusia en su jira, desde que el Gobierno de los Soviets negó la autorización necesaria para que los aviones aterrizaran en territorio ruso.

De consiguiente, el vuelo se limitará a las capitales del Este y Sur de Europa.—(U. P.)

### Mussolini conferencia con Mr. Fletcher

**ROMA**, 8.— El premier Mussolini ha sostenido una larga conferencia con el Embajador de los Estados Unidos, Mr. Fletcher. (U. P.)

### La Convención de Productores de Salitre chileno

**ROMA**, 8.— La Convención de Productores de salitre chileno, presidida por el señor Max Meyer, discute los mejores medios de cultivo del suelo con métodos modernos y usando fertilizantes apropiados. Asisten a la Convención delegados de toda Europa. (U. P.)

### Amundsen compra el "Número 1"

ROMA, 8.— Oficialmente se ha comunicado a la United Press que Admundsen compró a Italia el dirigible militar "N. I." que el explorador utilizará en su próxima expedición al polo.

Un representante de Admundsen y el Ministro de Guerra de Italia firmaron el correspondiente contrato de compra-venta.

El "N. I." tiene 19.000 metros cúbico de capacidad, desarrolla una velocidad media de 100 kilómetros por hora y es capaz de transportar 8.000 toneladas. La cabina será modificada a fin de adaptarla a las condiciones del viaje al polo.

El dirigible volará con bandera noruega; pero la tripulación será formada enteramente por italianos.

ROMA, 8.— El dirigible N. I. en que Amundsen efectuará una expedición al polo en Marzo próximo, fué construído en 1923. Es del tipo semi-rígido, tiene 106 metros de largo y un radio de acción de 3.400 kilómetros; es accionado por tres motores y cuenta con instalaciones radiográficas y radiotelefónicas. (U. P.)

ROMA, 8. — **Ha aparecido el decreto que nombra al general Gonzaga** comandante general de la milicia.—(U. P.)



LAS BRIGADAS DE GIRLS GUIDES EDUCACION N.o 1: VERDAD, AGUEDA MONASTERIO,

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR
DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. Y DE "THE UNITED PRESS". LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION ESTAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

# ...uerzas españolas desembarcan en Alhucemas

**...ués de algunas tentativas infructuosas, eficazmente apoyados por la Escuadra francesa, los españoles consiguen un objetivo largamente acariciado. — Aparentemente, las fuerzas rifeñas se concentran en la zona española. — Los cuarteles de Abd-el-Krim dan pocas señales de movimiento.**

### ...resistencia rifeña

...—24 aeroplanos efectuaron ... bombardeo contra Ajdir. ...s regulares rifeñas han re... a las tribus hostiles de la ...el Norte de Tazza en donde ...fieramente el avance fran...

...ides de tribus importantes ...e del Ouergha han sido ... en los combates. ...ividad del enemigo aumen... ...afraut, Skiffa y otros pun... ...sector central.—(U. P.)

### ...ctitud de las tribus

...—Han aparecido refuerzos ...n el valle de Habbagine, al ... de Issoual. Las bajas del ...en los ataques a esta posi... ...sido considerables. En un ...s rebeldes abandonaron 35 ...y numerosos heridos. ...sto enemigo de Fahar, en el ...riental, fué ocupado nue... ...por los franceses después ...bombardeado por la avia...

...tribus han rehusado ple... Abd-el-Krim; pero otras, ...amenaza de represalias y ...ta de la protección france... ...n visto obligadas a unirse ...ños. Esto ha ocurrido es... ...te con las tribus de Ze... ...esguilda que desean aban... ...lucha; pero carecen de ...para oponerse a los rife... ...propaganda de los regula... ...s se intensifica en las tri... ...a frontera, cuyo territorio ...ado.—(U. P.)

### ...abor de la aviación

...8.— Las actividades de la ...incluso el escuadrón nor... ...ano, han constituído los ...echos sobresalientes. Cin... ...tos tipo Goliat, proceden... ..., bombardearon la ciudad ...dejando caer 600 libras ...ctiles. ...adores anuncian que se ...muy pocos signos de vida ...uarteles de Abd-el-Krim, ...e comenzaron los ataques ...sea, desde el Domingo. ...scuadrillas de Rabat bom... ...n Chochauen, otra bom... ...aferant, el cual es el co... ...los cuarteles situado en ...l Riff, pero también allí ...muy poco movimiento de ...parentemente, los rifeños ...concentrando en la zona ...Los ataques contra Es... ...rcaual y Tafrant se repi... ...sando los rifeños artille... ...emplazamientos los avia... ...pudieron localizar en el ...unto citado. ...rcito que opera al nor... ...Tazza efectuó su unión ...uerzas del puesto situado ...tremo oriente del sector ...o sea, restableciendo la ...ad de la línea, práctica... ...os límites en que se halla... ...del ataque rifeño de Abril. ...cuadrillas aéreas se diri... ...ualmente a los campos ...inmediatamente detrás del ...reparándose para la ofen... ...P.)

### ...a franco-español de ...rache a Ouazan

...RES, 8.—El "Times", pu... ...artículo de un observador ...rmado de España, en el ...eclara que la línea fran... ...la de Larache a Ouazan, ...tor de Marruecos, se en... ...en la actualidad firme... ...ida.—(U. P.)

### DESEMBARCO EN ALHUCEMAS

**LONDRES, 8.** — Informaciones recibidas de Marruecos anuncian que los defensores rifeños de Alhucemas lograron rechazar un intento de desembarco de tropas conducidas por los transportes españoles. La operación se efectuaba bajo la protección de las baterías de los buques de guerra, cuyo bombardeo precedió al intento de desembarco; pero los batallones de desembarco fueron intensamente bombardeados con granadas y ametralladoras.

Se ha reanudado el fuego de los buques de guerra contra la costa, preparando una nueva tentativa para desembarcar tropas.—(U. P.)

**MADRID, 8.**— Se acaba de recibir una información oficial de que las tropas españolas han desembarcado ocupando la bahía de Alhucemas.

LONDRES, 8.—El corresponsal del "Daily Mail" en Tánger comunica que la tribu de Temsman, que es una de las más ricas e importantes de Marruecos, se rindió incondicionalmente a los españoles cuando éstos desembarcaron en Alhucemas.—(U. P.)

PARIS, 8.—Informes oficiales aseguran que el ataque al puerto de Alhucemas ha tenido el éxito más completo y que las tropas españolas desembarcaron bajo las órdenes del General Alfaro.—(U. P.)

MADRID, 8.—El Visir ha comunicado a Primo de Rivera la satisfacción que entre la colectividad de moros amigos de España ha producido el triunfo de los españoles.

Primo de Rivera dirigió también un comunicado al Premier M. Peinlevé, dándole cuenta de la eficaz colaboración de la escuadra francesa, como asimismo del brillo con que se efectuó la operación.—(U. P.)

MADRID, 8.—En el Consejo del Directorio el general Valle Espinosa, anticipándose al parte, declaró que la columna del general Saro se había consolidado en la playa de Alhucemas, cogiéndose al enemigo dos cañones, ametralladoras, material de guerra y prisioneros. Las bajas españolas suman 50 hombres, la mayoría de los cuales es indígena.

La operación ha resultado brillantísima. El general Muslera elogió la actuación de la flota francesa.—(U. P.)

### Un avance de las tropas españolas

LARACHE, 8. — La columna mandada por el general Riquelme salió hacia la posición de Taatof, en donde se encontraban las columnas de los coroneles García Boloix y Pacheco. Todas iniciaron el avance hacia la posición de Teffer Riga Sidi Ysef. Las baterías de las columnas emplazadas en la posición de Baru Faren, rompieron el fuego sobre los rebeldes que se encontraban en los montes a la expectativa.

La columna del coronel Freydemburg, desde la posición francesa de Farelab, cooperó al avance de las tropas españolas haciendo fuego de artillería, con lo cual contuvo al enemigo. Fueron alcanzados todos los objetivos de la operación.

A las 11 de la mañana se inició el repliegue, que fué realizado sin novedad. Las columnas pernoctaron en las bases, desde las cuales iniciaron el avance.

El general Riquelme estuvo en su cuartel general de la posición de Gorra y reconoció un monte cercano.

La artillería de algunas posiciones bombardeó a varios grupos rebeldes, causándoles numerosas bajas.

La situación en la zona francesa permanece estacionaria. Las columnas preparan su material de guerra y víveres para iniciar la ofensiva.

### Un parte oficial

MADRID, 8.— Un parte oficial de las operaciones de Marruecos, dice como sigue:

"Desembarcada totalmente la columna del general Saro, y habiéndose establecido firmemente, las bajas no llegan a 50 hombres. Se cogieron al enemigo dos cañones, siete ametralladoras y bastante material y prisioneros. Todo el mundo ha cumplido con su deber; pero, debo señalar la eficaz cooperación prestada por la escuadra francesa, la que disparó mucho y certeramente.

"La columna del general Saro, es formada en la región occidental y está constituída por gente de gran fortaleza y escogida, estando dotada de todo género de elementos modernos.

En la región occidental, las fuerzas encargadas de defender el frente siguen contrarrestando con gran bizarría los esfuerzos del enemigo por romper la línea. Son muchos los hechos distinguidos que han tenido lugar en dicho frente, y que pueden señalarse como reveladores del elevadísimo espíritu de nuestro ejército. En esta parte del frente hemos sufrido hoy muy pocas bajas; únicamente en la madrugada tuvimos 10 en un puesto que fué atacado y que se defendió con extraordinario denuedo. Por su parte el enemigo tuvo varias bajas que dejó en los alambrados.

"En la región del río Luccus, las fuerzas hispano-francesas operaron haciendo una demostración en la que no tuvimos novedad".— (U. P.)

### El Directorio felicita a Primo de Rivera por el desembarco

MADRID, 8.— El Directorio ha dirigido un despacho al general Primo de Rivera en que le dice que el Gobierno se siente lleno de júbilo al conocer el feliz desembarco en Alhucemas. Con intensa emoción ha tenido conocimiento que participaron en la acción todos los buenos españoles que sirven en el ejército a sus órdenes. "El Gobierno os envía su más calurosa felicitación pareciéndole escaso todo encomio para Vuecencia que con sus elevadísimas dotes ha llevado al triunfo más señalado de nuestra actuación en Africa a esas admirables fuerzas que con Vuecencia honran a España.

"El Gobierno desea hacer constar a Vuecencia públicamente sus saludos y el cordial testimonio de cariño para los bravos generales, jefes, oficiales y tropas y marinería de los ejércitos de mar, tierra y aire que con tanta abnegación y patriotismo elaboran el engrandecimiento de España, que sin escepción admirará esta fecha memorable.

### Un ataque español a la bahía de Alhucemas

LONDRES, 8. — "The Daily News" publica la noticia, que no ha sido confirmada, de que los españoles trataron ayer de desembarcar 2,000 soldados de infantería en la bahía de Alhucemas, bajo la protección del fuego de los buques de guerra. Los rifeños contestaron el fuego con sus ametralladoras y cañones, rechazando el desembarco. Entretanto, la artillería pesada rifeña disparaba sus granadas contra la flota española, haciendo blanco uno de los disparos en el crucero "Alfonso XIII", desde el cual dirigía la batalla el general Primo de Rivera. La granada destruyó parte de la instalación inalámbrica del barco, obligando al general Primo de Rivera a trasbordarse al crucero "Jaime".

Los españoles efectuarán hoy una nueva tentativa de desembarco, utilizando doble número de bocas de fuego.—(U. P.)

# ...INISTRO DEL BRASIL EN MONTEVIDEO PIDE GARANTIAS PARA SU PERSONA

**...a esta solicitud la actitud de los miembros ... Comité revolucionario brasileño. — El envío ... tropas para custodiar la Legación provoca ... principio de corrida a "The National City ...k of New York", situado en un edificio ...te a la residencia del diplomático brasileño.**

...S AIRES, 8.— Informan ...video que en la mañana ...el Ministro Plenipotencia... ...rasil en el Uruguay, doc... ...o de Couvea pidió al Go... ...rantías para su persona. ...ó este pedido el hecho de ...tado diplomático percibió ...de los miembros del co... ...volucionario recientemente ...ctitudes hostiles y ame... ...para su persona. ...ra se ha anticipado, en ...o circulan noticias de ha... ...oducido en el vecino Es... ...Río Grande do Sul un nue... ...miento revolucionario, noti... ...se confirman por el he... ...ue numerosos ganaderos ...nses pasan apresurados ...ndas a territorio urugua... ...ndo de inmediato al pe... ...garantías formulado po... ...tro Plenipotenciario del Brasil, el Gobierno hizo custodiar el edificio de la Legación brasileña, situado en una de las esquinas de las calles 25 de Mayo y Zavala por un piquete de numerosos soldados del Ejército y por muchos agentes de policía.

Debido a esto, se produjo un principio de corrida a "The National City Bank of New York" propagándose por la ciudad la noticia de que dicha institución bancaria estaba en quiebra. Tuvo su origen el rumor en el hecho de que por equivocación las fuerzas del Ejército y de la policía se situaron frente a la puerta del Banco, separado de la Legación brasileña por la calle Zavala.

En la ciudad reina cierta inquietud y curiosidad motivada por el pedido de garantías formulado al Gobierno por el Ministro Plenipotenciario del Brasil. Un público numeroso circula por los alrededores de la Legación de dicho país, siendo múltiples los comentarios que emite pero la policía evita el acercamiento de los curiosos a la residencia del diplomático.— (Especial).





# La sexta asamblea de la Liga de las Naciones

**Ayer fueron elegidos los seis Vice - Presidentes.— Se elige también la Comisión Ejecutiva de Defensa Nacional para los años de 1925 a 1927.**

**La repartición de los delegados chilenos en las diversas comisiones.—Robert Cecil presenta un proyecto de supresión de la esclavitud en todas sus formas**

## ESTADOS UNIDOS Y LA LIGA DE LAS NACIONES

### La delegación chilena

**GINEBRA, 8.**— Los delegados chilenos forman parte de seis de las comisiones de la Asamblea de la Liga de las Naciones.

Se han repartido el trabajo en la siguiente forma:

Consejo Legal, señores Eliodoro Yáñez y Emilio Bello Codesido.

Comisión técnica, señores Eliodoro Yáñez y Joaquín Edwards Bello.

Comisión de desarme: señores Enrique Villegas, General Dartnell y Almirante Langlois.

Comisión financiera, señores Villegas y Mendeville.

Comisión Social, señores Mendeville Edwards Bello.

Comisión Política, señores Emilio Bello Codesido y Enrique Villegas.—(U. P.

### M. Briand y Painlevé se dirigen a Aquisgran

**GINEBRA, 8.**— Los señores Briand, Painlevé y Chamberlain se trasladarán esta tarde en automóvil a Aquisgran para consultar al premier británico Mr. Baldwin respecto del Pacto de Seguridad. (U. P.)

GINEBRA, 8.—MM. Painlevé y Briand y Mr. Charmberlain regresaron de Aix-le-Rains y manifestaron que su visita a Mr. Baldwin no había tenido significación política.

Mañana M. Briand, Mr. Chamberlain y M. Van der Velde consultarán a los peritos de sus respectivos países.

### La Comisión Ejecutiva de Defensa Nacional

GINEBRA, 8.—La asamblea de la Liga eligió la Comisión Ejecutiva de la Defensa Nacional para 1925 a 1927, designando a las siguientes personas: Presidente, Edmundo Muriz Barreto; vice-Presidente, Moitinho Doris; Secretario, Goulart de Andrade; y tesorero, Pereira Soarez.—(U. P.)

### El informe de la Corte Internacional de Justicia

GINEBRA, 8.—El informe anual de la Corte Internacional de Justicia demuestra que 23 países aceptaron la jurisdicción obligatoria de la Corte siendo ellos: Austria, Brasil, Bulgaria, China, Costa Rica, Dinamarca, Santo Domingo, Estonia, Finlandia, Francia, Haití, Lituania, Liberia, Letonia, Luxemburgo, Holanda, Noruega, Panamá, Portugal, San Salvador, Suecia, Suiza y Uruguay. El mismo informa anuncia que Bélgica dentro de poco firmará la cláusula mencionada.—(U. P.)

### La representación del Brasil en el Consejo de la Liga

RIO JANEIRO, 8. — Comunicaciones llegadas de Ginebra indican que Uruguay y otras Repúblicas suramericanas se oponen a la elección del Brasil como miembro efectivo del Consejo de la Liga de las Naciones apoyando Chile en cambio, la idea.—(U. P.)

### Una petición del Ministro de Relaciones turco

GINEBRA, 8.— El Ministro de Relaciones de Turquía, Tevkif Rosehdy, solicitó de la Liga que se suprima el empleo del título de Excelencia, de todos los documentos y discursos, debido a que Turquía es republicana y abolió los títulos. —(U. P.)

### Un mensaje del Canciller del Brasil

GINEBRA, 8.— El Ministro de Relaciones Exteriores del Brasil dirigió una nota cablegráfica a la Asamblea de la Liga, felicitándola por la labor desarrollada, y expresando la esperanza de que se encuentre una solución para los problemas europeos, debiendo el Continente americano prestar su cooperación para que sean aplicados los nuevos principios de justicia internacional y arbitraje.

El Presidente señor Dandurand agradeció el mensaje.—(U. P.)

### Un proyecto de Sir Robert Cecil

GINEBRA, 8.—Sir Robert Cecil presentó a la sexta comisión de la Asamblea de la Liga de las Naciones un proyecto de protocolo internacional para suprimir la esclavitud en todas sus formas. La comisión acordó llamar a Ginebra al señor Gohl, Presidente de la Comisión Consultiva sobre esclavitud a fin de que informe el proyecto como perito.—(U. P.)

### Las comisiones eligen sus presidentes

GINEBRA 8. — Las seis comisiones de la Asamblea designaron presidentes a los siguientes señores: Scialoja, italiano; presidente de la Comisión de Asuntos Legales; Van Oyaninga, holandés, presidente de la Comisión de Cuestiones Técnicas; Mintchitch, serbio, presidente de la Comisión de Desarme; Costa, portugués, presidente de la Comisión de Asuntos Financieros; Mewinckel, noruego, de cuestiones humanitarias; Guerrero, salvadoreño, asuntos políticos. — (U. P.)

### La Asamblea elige los vice-presidentes

GINEBRA 8. — La Asamblea eligió seis vice-presidentes, recayendo los nombramientos en los siguientes señores: Issii, japonés; Briand, francés; uZmata, venezolano; Chamberlain, inglés; príncipe Aría Dolos, persa; Duca, rumano; todos los cuales, en unión de los seis presidentes de las seis comisiones integran en el comité encargado de dirigir los proyectos. — (U. P.)

### El ingreso de los países no afiliados

GINEBRA, 8.—Mr. Ohamberlain, en un discurso pronunciado en un banquete ofrecido por los representantes de la prensa, manifestó "la esperanza de que antes de que la asamblea de la Liga se reuna nuevamente en 1926, sus filas, que están abiertas, recibirán a las naciones que aún no son miembros de ella".

Hizo ver la urgencia de que la prensa facilite la pacificación y reconciliación de Europa que debería olvidar su espíritu de desconfianza y hacer ingresar a la Sociedad de las Naciones a los países a quienes los acontecimientos de los últimos años han mantenido alejados de ella.—(U. P.).

### Estados Unidos y la Liga

WASHINGTON, 8.—Aumenta por momentos el número de las personalidades norteamericanas que patrocinan la adhesión de Estados Unidos a la Liga, lo que unido a los largos despachos enviados desde Ginebra a los diarios viene a demostrar que se ha acrecentado considerablemente el interés por la Liga; por otra parte se han hecho ya considerables esfuerzos para colaborar oficialmente y adherirse a la Corte Mundial esperándose que la actual administración habrá de dar en el próximo invierno un nuevo paso en este sentido, aún cuando la entrada de los Estados Unidos a la Liga se cree todavía un poco lejana.

Son muchos los observadores que creen que es sólo cuestión de tiempo el desarrollo del pacto de seguridad, lo que sería otra indicación de que va haciéndose imposible mantener la política de aislamiento de los Estados Unidos de los asuntos europeos.

A medida que aumentan los intereses vitales y las inversiones de los Estados Unidos en Europa van interviniendo estos extraoficialmente pero no por eso con poca actividad, especialmente por medio de Mr. Hopghton y Schurman con el fin de llegar a un acuerdo en el pacto de seguridad. Se sabe que se trata de prestar una ayuda más eficaz y poderosa subsanando un buen número de dificultades que se han presentado en mayor proporción de lo que se había creído. Parece que Alemania desistirá de sus objeciones para el ingreso en la Liga, pero sin embargo se hace notar enfáticamente que este asunto es meramente de carácter europeo, como el pacto de seguridad, y que son los europeos los que deben solucionarlo por su propia cuenta, sin intervención de los Estados Unidos, aún cuando estén representados estos en las negociaciones por sus delegados con carácter semi-oficial. Debe notarse, sin embargo, que cualquier conferencia sobre el pacto de seguridad es completamente distinto de la conferencia de Londres, pues en aquella ocasión los Estados Unidos estaban directamente afectados por la cuestión de las Reparaciones.—(U. P.).



# ACTIVIDADES DEPORTIVAS MUNDIALES

### El "Doncaster Champagne Stakes"

LONDRES, 8. — La prueba "Doncaster Champagne Stakes" se corrió con el siguiente resultado: 1.o Coronacs, de Lord Woolavington; 2.o Apple Sammy, de Mr J. P. Hornung; 3.o Review Order, de Lord Barnby.

Las apuestas estaban en proporción de 9 a 4, 3 a 1 y 10 a 1. — (U. P.)

### Los torneos de tennis por la Copa Davis

NUEVA YORK 8.— La brillante victoria obtenida ayer por el tennista francés Borotra ha merecido los mayores elogios de los críticos, aunque se cree que Francia no podrá quitar a Estados Unidos la Copa Davis en las partidas finales por la disputa de este trofeo que se juegan en la presente semana. Se opina, sin embargo, que el equipo norteamericano tendrá que librar una batalla más dura que la que le habrían presentado los australianos.

Hawkes y Anzacs, directores del torneo han manifestado que en el próximo año no se efectuará la competencia a causa de los grandes gastos que demanda. Agregan que el año pasado, cuando el torneo se efectuó en Boston, hubo un déficit de 1,500 libras esterlinas.—(U. P.)

NUEVA YORK, 8.E—El campeón nacional de tennis, Tilden, comenzará el Lunes próximo a defender su título en Forest Hills. Se presentarán, a disputarle el título de campeón, ocho norteamericanos y entre ellos otros competidores de la copa Davis, y seis extranjeros. Los campeones extranjeros que se medirán con Tilden serán, al parecer, Borotra, Lacoste, Brugron, Manuel Alonso, Jemps Anderson y Harada.—(U. P.)

## BRASIL

### La salud del General Bacellar

SAO PAULO, 8. — El general Odilio Bacellar, que continúa gravísimo, hallándose recogido en calidad de preso en el Hospital Militar de Cambucy, entrevistado, declaró que había firmado el manifiesto revolucionario de Junio de 1924, pero que se había alejado de la revolución a causa de su enfermedad.—(U. P.)

### Fallece don Alberto Faría

RIO JANEIRO, 8. — Falleció repentinamente en su residencia en la Isla de Paquete, el señor Alberto Faría, ex-catedrático y miembro de la Academia Brasileña de Letras.—(U. P.)

RIO JANEIRO, 8. — **Partió el señor Carlos Chagase**, que representará al Brasil en la reunión del Comité de Higiene de la Liga de las Naciones, en el Congreso Internacional de la Malaria, y dará conferencias en Berlín y Hamburgo, especialmente invitado.—(U. P.)

## BOLIVIA

LA PAZ 8. — **El Senado otorgó permiso** a todas las personas condecoradas por el Gobierno del Perú con la Orden del Sol para usar dichas condecoraciones.—(U. P.)

### Declaraciones del ex-Presidente electo

LA PAZ 8.—El señor José Gabino Villanueva, ex-Presidente electo, ha publicado algunas declaraciones en "El Diario" impugnando la anulación de las elecciones presidenciales. Dice que espera sereno la vindicta pública y el juicio de la historia.—(U. P.)

### Los obreros bolivianos contestan el saludo de los chilenos

LA PAZ 8.—El Comité Directivo del Congreso Nacional de Trabajadores ha enviado un mensaje a los obreros de Chile, agradeciendo el saludo que trajeron los delegados Román y Lataplat y formulando votos por el acercamiento de los proletariados boliviano y chileno.—(U. P.)

### Las fiestas de la Primavera

LA PAZ 8.—A las 10 de la mañana se iniciaron con gran animación y con asistencia de numeroso público las fiestas de la Primavera organizadas por el Centro Escolar Alemán en la Quinta Paraíso.—(U. P.)

### "EL ROMANCITISMO DE BOLIVIA"

**UN ARTICULO APARECIDO EN "EL LIBERAL" DE MADRID QUE PROVOCA RECTIFICACIONES DE "LA REPUBLICA"**

LA PAZ 8.—"La República" transcribe un artículo publicado el 10 de Julio último por "El Liberal" de Madrid, firmado por el señor Ramón Olivares, quien, bajo el título de "El Romanticismo de Bolivia" ataca el reivindicacionismo de Bolivia. Al transcribirlo, "La República" dice:

"Mientras los delegados de Chile nos han hecho en las festividades del centenario, declaraciones de amistad y solidaridad americana, los representantes del mismo país en el Viejo Mundo se esfuerzan en mostrarnos como un pueblo desorientado, sin sentido de la realidad.

"A pesar de que el Encargado de Negocios de Bolivia ha rectificado las tendenciosas informaciones del articulista chileno, nos reservamos el derecho de rectificarlas por nuestra parte para probar que son majaderías las que escribe el articulista de "El Liberal".—(U. P.)

## URUGUAY

### Emigrantes brasileños llegan a Paso de María Isabel

MONTEVIDEO, 8. — El diario "El Día" publica informaciones procedentes de Melo en que se asegura la llegada a Paso de María Isabel, en el Yaguarán, procedentes del Brasil, numerosos emigrados que traen ganados. — (U. P.)

# PARTE DE LA MISION KEMMERER PERMANECERA EN CHILE HASTA OCTUBRE

El Sub-Secretario del Ministerio de Hacienda, señor Rodrigo Sánchez, conferenció en la tarde de ayer con el Presidente de la Misión Kemmerer, a fin de gestionar la permanencia de la Misión en el país durante algún tiempo.

Después de la conferencia se nos manifestó que se había llegado al acuerdo de que una parte de la Misión permanecería en Chile hasta mediados de Octubre, a fin de poner término a la labor que nuestro Gobierno le ha encomendado.

# EL MAYOR MILLAN PARTIO AYER A NORTE AMERICA

Por el expreso de la noche, partió a Valparaíso el mayor de Ejército don Carlos Millán Iriarte, quien se embarcará en la tarde de hoy a bordo del "Essequibo", con rumbo a Norte-América.

El señor Millán va al extranjero en comisión del Gobierno, para que estudie lo relacionado con su carrera.

En la Estación Mapocho, el mayor Millán fué despedido por numerosos amigos personales.

# UN LLAMADO A LOS POLONESES DE 18 AÑOS

## DE PARTE DEL CONSUL GENERAL DE SU PATRIA

"El Consulado General de la República Polonesa en Buenos Aires, calle Rincón 280, invita por el presente a todos los poloneses en la edad de 18 años, domiciliados en los territorios de la República de Chile, de acuerdo con el N.o 126 del Reglamento a la ley del 23 de Mayo de 1921 (Dz. U. R. P. 61 pos. 609) sobre la obligación general de enrolamiento, para que se inscriban en el Registro consular desde el 1.o de Setiembre a 15 de Octubre a. c. haciéndose presente que dicha inscripción tiene sólo el carácter exclusivamente de evidencia.

Para los domiciliados en Buenos Aires o sus alrededores es obligatoria su concurrencia personal para dicha inscripción a las oficinas del Consulado con los respectivos documentos (pasarporte, etc.) Los ciudadanos domiciliados fuera de esta zona podrán efectuar su inscripción por carta, remitiendo los documentos y el franqueo de 0.40 para la devolución certificada de ellos".



...BARCA H. Y VICTORIA CAVIEDES, QUE HAN ASISTIDO AL JAMBOREE SCOUTIVO

# VALPARAISO

## NOTICIAS BREVES PORTEÑAS

**EL TIEMPO, QUE DURANTE DOS DIAS, SE MANIFESTO** amenazante, hizo crisis en la madrugada de ayer con una fuerte lluvia que ha seguido sin interrupción. Sin embargo, el estado del mar es de relativa bonanza, no habiendo que lamentar en la bahía el menor accidente. Solamente en el cerro de la Cárcel se derrumbó una parte de la ladera, arrtsarando consigo un rancho que, afortunadamente, se encontraba sin habitantes.

**SE PROYECTA PARA MAÑANA JUEVES UN PARO GENERAL** propiciado por la mayoría de los gremios obreros para apoyar las peticiones que ha hecho al Gobierno el Gremio de Abastos, respecto al comercio de animales y a la situación en que se encuentra la concesión del Matadero.

**MAÑANA JUEVES SE REUNIRA LA ASOCIACION DE JOVENES** Católicos de este puerto para tomar acuerdos respecto al Congreso Nacional de la Juventud Católica, que habrá de verificarse en este puerto en los últimos días del presente mes.

## "LA POLICIA A MI MANDO SE HA PROPUESTO TERMINAR CON LOS GARITOS"

### NOS DIJO AYER EL PREFECTO DE ESTE PUERTO, DON JOSE A. DIAZ MARFULL

En la tarde de ayer tuvimos oportunidad de conversar breves instantes con el Prefecto de Policía, don José A. Díaz Marfull, funcionario que en la corta permanencia que tiene en Valparaíso, ha sabido conquistarse el afecto de todos los habitantes.

Refiriéndose a la campaña que ha iniciado la Sección de Investigaciones contra los garitos, se sirvió manifestarnos:

"La policía a mi mando se ha propuesto terminar con mano de hierro con los garitos pueden ustedes declararlo así al público."

## UN ROBO EN EL TEMPLO DE LOS 12 APOSTOLES

### A LAS POCAS HORAS ES DETENIDO POR LA POLICIA SECRETA

Un español llamado Angel Fernández Gómez, llegó anteayer a este puerto a bordo del vapor "Aysen". Venía de España y había hecho el viaje de "pavo".

En la mañana de ayer cuando aún no enteraba las veinticuatro horas de permanencia en la ciudad se introdujo al templo de Los Doce Apóstoles substrayéndose de la Sacristía el copón, las vinajeras y dos bandejas, especies avaluadas en más de diez mil pesos.

Un agente del destacamento secreto de Viña del Mar le vió horas más tarde transitando por la calle Valparaíso con extraños bultos bajo la ropa. Inmediatamente le detuvo pudiendo comprobar el robo. El sacrílego ladrón no había alcanzado a sentirse dueño de las especies sino unas cuantas horas.

Fernández ha declarado que es primera vez que viene a Chile y que procede de España, pero la policía sospecha que tenga algo que ver con los robos de la misma naturaleza efectuados en Roma.



## MOVIMIENTO MARITIMO

**Antofagasta, 8 de Setiembre**

HOY SALIO:
El Quito para el Norte.
HOY LLEGO:
El Carl Scobland de Valparaíso.

**Valparaíso, 8 de Setiembre**

HOY SALEN:
El Essequibo, para Nueva York.
El América, para Arica.
El Alba, para Iquique.
El Aysen, para Lota.
EL VIERNES SALEN:
El Mapocho, para Pimentel.
El Chile, para Arica.

## ANTOFAGASTA

### La exportación de salitre en la semana pasada

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

ANTOFAGASTA, 8.—Durante la semana pasada se exportaron por los puertos de Antofagasta, Mejillones y Caleta Coloso, alrededor de 85,000 quintales de salitre.

### El ex-diputado señor Fuenzalida condena el centralismo

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

ANTOFAGASTA, 8.—El ex-diputado don Luis Fuenzalida Cerda, ha hecho declaraciones condenando el centralismo santiaguino, el que ha palpado, dice, durante su estada en la capital.

—A bordo del vapor "Santa Teresa" pasaron de regreso al Sur, los periodistas, señores Juan Livingstone y José Perlaza.

### Fallece repentinamente el médico del vapor "Santa Ana"

(DE NUESTRO CORRESPONSAL, POR TELEGRAFO)

ANTOFAGASTA, 8. — Anteayer en los instantes que zarpaba de Iquique el vapor "Santa Ana", murió a bordo el médico del buque, don Juan Burnhvan, debido a un ataque al corazón.

Los restos fueron desembarcados aquí, dándoles sepultura en el cementerio de esta ciudad, mientras se tramita su expatriación, pues el doctor Burnhvan era yanqui.



# DE NUESTROS CORRESPONSALES

### EL COMISARIO DE POLICIA PARTIRA A SANTIAGO

ARICA, 8.—(Especial).—El Gobierno ha ordenado telegráficamente al comisario de la Policía de Arica, don Erasmo Ravioly, entregue la policía al ayudante del Cuerpo, don Juan Bautista Pezoa.

El señor Ravioly se embarcará en el primer vapor con destino a Santiago, donde quedará agregado al Ministerio de Relaciones Exteriores.

# INFORMACIONES DEL INTERIOR

### DE LA ZONA PLEBISCITARIA

## LAS DELEGACIONES CONTINUAN PREOCUPADAS DE LOS INCIDENTES SUSCITADOS EN LOS ULTIMOS

### LLEGO A ARICA Mr. HERBERT STABLER, SECRETARIO GENERAL DE LA COMISION PLEBISCITARIA.— EN LA MADRUGADA DE HOY ES ESPERADO EL CRUCERO "O'HIGGINS". — EMPIEZA A PREDOMINAR LA CALMA ENTRE LOS HABITANTES DE ARICA

### DECLARACIONES QUE HACE A "LA NACION" EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

(De nuestros corresponsales y enviados especiales, por cable y por telégrafo)

**LAS DELEGACIONES DESPLIEGAN BASTANTE ACTIVIDAD**

ARICA, 8.—(Especial).— Se advierte bastante actividad en todas las delegaciones, con motivo de los últimos acontecimientos, pero se mantienen en rseerva absoluta todos los puntos que se tratan.

El general Pershing celebró ayer una conferencia, por espacio de una hora y media, con el delegado peruano, señor Freyre Santander.

Por su parte los abogados chilenos conferenciaron largamente, asistiendo a esta reunión el Intendente de Tacna, señor Barceló Lira.

Se dice, que en esta reunión se trató detenidamente de la moción que presentaría la Delegación chilena, pidiendo el cambio de algunos miembros de la Delegación americana, sindicados de parciales, ya que el solo hecho de estar señalados por la opinión pública podría originar algunas perturbaciones en el curso de las próximas actividades.

Se agrega, que terminada esta reunión se puso un cable a don Agustín Edwards, sobre la misma materia.

Parece un hecho que se llegará también a un acuerdo, a fin de que los americanos se abstengan de intervenir en los incidentes callejeros entre chilenos y peruanos, pues ellos deberían ventilarse directamente por las autoridades policiales chilenas.

## PODRIA LLEGAR EL CASO Y LA OPORTUNIDAD DE QUE S. E. SE TRASLADASE A LA ZONA PLEBISCITARIA

### TERMINANTES DECLARACIONES QUE HACE A "LA NACION" S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

**Preguntamos a S. E. el Presidente de la República, si era efectivo que el general Pershing había solicitado el retiro de las autoridades de Tacna.**

**S. E. nos replicó con energía que eso no era efectivo, y que estimaba que esa situación no podía producirse, ya que en cumplimiento del Tratado de Ancón el Gobierno tiene y conserva la plena y absoluta soberanía del territorio de Tacna y Arica, y sólo podría perderla en caso de que un plebiscito le fuera desfavorable.**

**Esta situación, nos agregó, fué afianzada y reforzada por el Protocolo de Washington, y reconocida dos veces por el Presidente de los Estados Unidos de Norte América, por cuya razón el Presidente de Chile no puede aceptar que nadie, fuera de su propia voluntad, le solicite el retiro de autoridades que gozan de la plena y absoluta confianza del Presidente de la República de Chile, que han cumplido lealmente con sus deberes, y de quienes el Gobierno responde que lo seguirán haciendo así en el porvenir.**

**Al despedirse de nosotros el Presidente, nos agregó que si alguien formulara cargos concretos contra las autoridades de la zona plebiscitaria, cargos que hasta el momento no se han formulado, y de los cuales apareciere que esas autoridades no cumplen las instrucciones del Gobierno en orden a garantir las libertades y ejercicio de todo derecho, habría llegado el caso y la oportunidad, tal vez, de trasladarme a la zona plebiscitaria para estudiar la cuestión, imponerme personalmente de los sucesos y garantir todos los derechos en la forma que proceda.**

**LA CALMA EMPIEZA A DOMINAR EN ARICA**

ARICA, 8.—(Especial).— Pasada la expectación producida por los últimos sucesos, la opinión pública empieza a serenarse y se estima que la tranquilidad completa sobrevendrá en breve.

El Obispo Monseñor Edwards ha dirigido una extensa pastoral a los oficiales de la zona plebiscitaria, haciendo un llamado a la concordia, a la paz y a la armonía, en las presentes circunstancias.

Invoca los más hermosos principios del cristianismo, invitando a poner amor antes que odio.

Esta pastoral ha sido muy bien recibida y oportunamente ha venido a calmar los ánimos que estaban exitados.

**LLEGO A ARICA EL SECRETARIO GENERAL DE LA COMISION PLEBISCITARIA**

ARICA, 8.—(United).— Llegó a este puerto Mr. Herbert Stabler, quien desempeñará el cargo de secretario general de la Comisión Plebiscitaria, cargo que desempeñó temporalmente Mr. Cox mientras llegaba Mr. Stabler.

Mr. Cox continuará como ayudante de Mr. Stabler. Este último estuvo dos años en Quito dedicado a actividades financieras pariculares; pero anteriormente había desempeñado varios puestos en el Departamento de Estado, entre los cuales figuran los de Secretario de la Embajada en Londres y Secretario de la Conferencia Centro-Americana efectuada en Washington.

La familia de Mr. Stabler siguió viaje a Valparaíso.

**EL ALMIRANTE LATIMER SE DIRIGIO A TACNA**

ARICA, 8.—(United).—El Almirante Latimer se ha dirigido a Tacna para visitar al brigadier general Morrow. Permanecerá dos días en esa ciudad.

**S. E. RECOMIENDA MANTENER LA TRANQUILIDAD A TODA COSTA**

ARICA, 8.—(United).—"El Pacífico" publica un telegrama del Presidente señor Alessandri al Intendente señor Barceló en el cual recomienda a las autoridades adoptar las más enérgicas medidas a fin de garantizar el respeto a los miembros de las delegaciones plebiscitarias y sus agentes autorizados.

"Es indispensable—dice el señor Alessandri—mantener la calma a costa de cualquier sacrificio, pues, sin ella, no podrá llegar la Comisión a las finalidades que anhelamos."

El señor Alessandri ha enviado también otro mensaje al Comité Cívico, diciendo que el patriotismo requiere que, reconociendo la importancia de la tranquilidad pública, la mantenga.

**UNA VERSION DEL DIARIO PERUANO SOBRE EL ASESINATO DEL OBRERO HERRERA**

ARICA, 8.—(Especial).—Ha causado sorpresa una versión que publica "La Voz del Sur", en la cual pretende terjiversar los hechos ocurridos el Sábado que costaron la vida del obrero Herrera.

Este diario peruano presenta a Herrera como ciudadano peruano, que habría sido asesinado por chilenos.

La Asociación de Hijos de Tacna y Arica, institución a la cual pertenecía la víctima prepara una publicación documentada sobre este particular.

**VILCA SOTO CONTINUA EN EL "UCAYALI"**

ARICA, 8.—(Especial).— Contrariamente a lo rumoreado en la tarde de ayer, el peruano Vilca Soto, sindicado como autor de la muerte del obrero Herrera, continúa refugiado a bordo del "Ucayali".

**CEREMONIA PATRIOTICA EN AZAPA**

ARICA, 8.—(Especial).—En Azapa se realizó una interesante fiesta patriótica, auspiciada por los nativos, con el objeto de renovar los sentimientos afectos a la causa de Chile.

Durante este acto se pronunciaron algunos discursos y los presentes juraron fidelidad a la bandera nacional.

**EL COMITE CIVICO CONTESTA A S. E.**

ARICA, 8.—(Especial).— El Comité Cívico contestó el telegrama enviado por S. E. el Presidente de la República, manifestando que este Comité ha garantizado siempre el respeto y la deferencia hacia los representantes del árbitro y los agentes autorizados.

Agrega, que lo ocurrido se debe a que los agentes electorales realizan en forma descarada su labor contraria a nuestros intereses, por lo cual el Comité se ha visto en la obligación de adoptar una acción resuelta para resguardar nuestros derechos.

**HOY LLEGARA EL 'O'HIGGINS"**

ARICA, 8.—(Especial). — Se anuncia que el crucero "O'Higgins" llegará mañana procedente de Iquique.

A bordo de este barco se llevará a cabo el día de nuestro aniversario nacional, un gran baile social.

# COQUIMBO

## Las autoridades de La Serena adoptan medidas contra el alza de los artículos de consumo

(De nuestro Corresponsal, por Telégrafo)

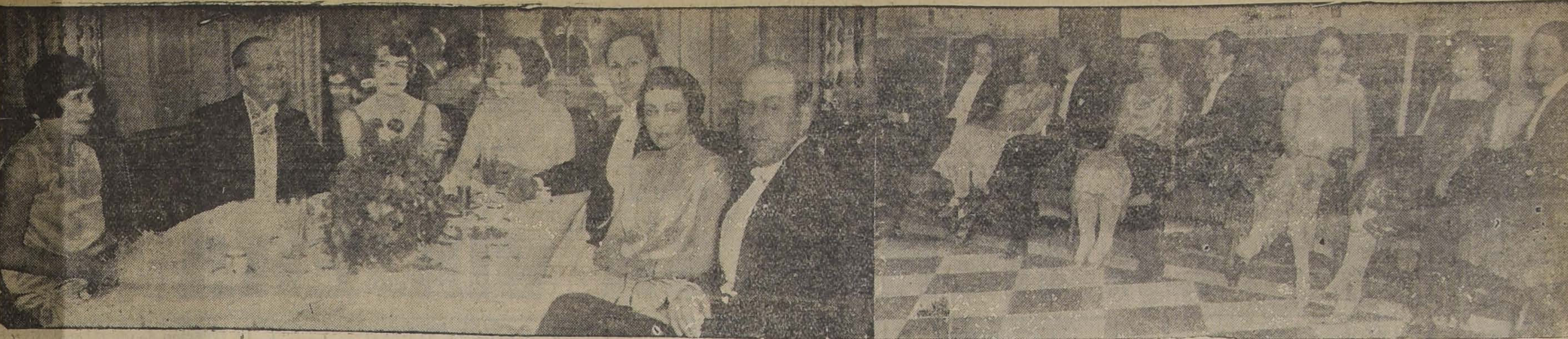
LA SERENA, 8.—El Intendente de la provincia, don Ricardo Costa Pellé, arbitra enérgicas medidas tendientes a producir el abaratamiento de los artículos alimenticios de primera necesidad, que han alcanzado precios nunca vistos.

Durante el día de hoy celebró una reunión con el Primer Alcalde y el Administrador de los Ferrocarriles, a fin de cambiar ideas acerca de la instalación de puestos para la venta de pescado, verduras y pan.

Se acordó designar una comisión de vecinos para que coopere en esta campaña.

Los diarios locales y los de Coquimbo aplauden esta labor de las autoridades.

## CENA DE ANTENOCHE EN EL CLUB DE LA UNION EN HONOR DE S. A. R. EL PRINCIPE EDUARDO DE WINDSOR



Las señoras Lyon de Eyzaguirre, Barceló de Riesco, Valdés de Eyzaguirre y Valdés de Ripamonte, y los señores Varas, Eyzaguirre y Ripamonte, cenando

Hermoso aspecto que presentaba uno de los rincones del gran hall, donde se encontraban las señoritas Magdalena Huneeus Valdés, Fanny Gacitúa Braun, Raquel Rodríguez Vergara, Lina Larraín del Campo y los señores del Río, Lyon, Claro, Velasco y Morandé

...L TEA ROOM DE GATH Y ...VES.—Durante estos últimos ...hemos anotado a las siguientes ...itas asistentes al Tea Room ...ath y Chaves:
...ga Matte Pinto, Rosa Amu...gui Lecaros, Lina Larraín del ...po, Pina Echenique Correa, ...ca Pacheco Díaz, Luz Pache...íaz, Luz Tocornal Ross, Blan...orrea Pereira, María Lyon ...ards, Ester Huneeus Salas, ... Amenábar Prieto, Yolanda ...nábar Prieto, Ana Ramos Ira...val, Inés Prieto Nieto, Berta ...obro Valenzuela, Elena Con... Subercaseaux, María Concha ...rcaseaux, Marta Guzmán G. ...obro, Adriana García de la ...Balmaceda, Margot Subercas... Ovalle, Lucy Claro Velasco, ... Huidobro Domínguez, Luisa ...tman Offman, Violeta Wight... Offman, Lucy Fischer Meri... Elvira Lecaros Freire, Sofía ...eló Pinto, Chita Reyes Valle... Tita Díaz Salas, Sofía Hurta...uesney, Cecilia Undurraga ...ín, Luz Rivas Freire, Eliana ... Luco, Rosa Errázuriz Lete... Mimí Hubner Richardson, ... Vial Letelier, Teresa Vial ...ief, Trini Matte Blanco, Lau...rez Covarrubias, Victoria Viel ...ia, Charo Matte Ossa, Angéli...rrázuriz Lastarria, Clemencia ...ín Morán, Isabel Larraín ...verría, Olivia Larraín Eche...a, Blanca Mac Fadzen Vicu... Isabel Montt Pinto, Lucy ...gie Vergara, Carmen Verga...lanco, Adriana Vergara Blan...olanda Prá Balmaceda, Adria...íaz del Campo, María Lira ... Virginia Echeverría Palma, ...en Ovalle Horman, Amelia ...tu Bernales, Elena Grez Ira...val, Paulina Errázuriz Dávi...eresa Langlois Délano, Eliana ...ps Ortúzar, Elena Valdés ...e, Blanca Reyes Langlois, ... Reyes Langlois.

SEÑORA CILINIA AMOR VALDIVIESO.—Ayer fueron ...ados privadamente en el Ce...rio General los restos de la ...guida señora doña Cilinia ... de Valdivieso.

...a del eminente abogado y ...onsulto don Juan Valdivieso ..., a quien tanto deben la le...ón y la industria minera en ...o país, la señora Amor fué ...negada colaboradora de su ... y con sus bellas prendas de ...er y su atracción personal, supo rodearse de un ambiente de simpatía.

Su fallecimiento enluta a numerosas familias y lleva el dolor a quienes se contaron entre sus amigos, que han de conservar el recuerdo de sus virtudes.

ENFERMOS.—A consecuencia de una grave hemorragia que sufrió anoche, guarda cama el señor Luis Felipe Terrazas.

—Ha sido operada de apendicitis en el pensionado de San Vicente, la señorita Marta Elberg G.



Señora Vaughan Scott, esposa del secretario comercial de la Legación británica



Lady Hohler, esposa del Ministro de Gran Bretaña






Señorita Carmen Jul Núñez, cuyo matrimonio con el señor don Julio Jul P. se efectuó privadamente el Domingo 6 de Setiembre (Foto. K. NANYO).



COMIDA DE DESPEDIDA.—El Jueves 10 del presente tendrá lugar en el Restaurant Santiago, la comida de despedida que sus amigos le ofrecen a los señores Sergio Huneeus y Alejandro Braun, con motivo de su próximo viaje a Buenos Aires.

Las adhesiones se reciben en el Restaurant Santiago.

MATRIMONIO RODRIGUEZ MARQUEZ - VIVES ESTEVEZ.—Adela Estévez de Vives participa a usted el matrimonio de su hija Sara con el señor Jorge Rodríguez Márquez y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de las Agustinas el 12 del presente, a las 11.30 A. M.—Santiago, Setiembre de 1925.

—Jorge Rodríguez Márquez invita a usted a la bendición de su matrimonio con la señorita Sara Vives Estévez, que se efectuará en la Iglesia de las Agustinas el 12 del presente, a las 11.30 A. M.

—Filidor Rodríguez y Ambrosina M. de Rodríguez, participan a usted el matrimonio de su hijo Jorge con la señorita Sara Vives Estévez y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de las Agustinas, el 12 del presente, a las 11.30 A. M.—Santiago, Setiembre de 1925.

MANIFESTACION.—En la noche del Sábado último se verificó en unos de los comedores del Centro Gallego, una manifestación que un grupo de amigos ofreció al señor Eligio Wuff.

BENEFICIO.—Como lo habíamos anunciado anteriormente, hoy Miércoles 9, a las 6.30 P. M., tendrá lugar en el Teatro Splendid la función a beneficio de las secciones infantiles del Patronato Santa Filomena.

## VIDA SOCIAL PORTEÑA

MANIFESTACION AL TENIENTE CORONEL DON PABLO CABEZON.—Un grupo de oficiales y de amigos ofreció anoche en el Restaurant Trocadero, una comida en honor del teniente coronel don Pablo Cabezón, con motivo de su reciente ascenso.

MATINEE EN VIÑA DEL MAR.—La señorita Olivia Price Clause ofreció últimamente una matinée a un grupo de sus amiguitas en su residencia de Chorrillos.

Asistieron las siguientes señoritas:

Olivia y Evelyn Price Claude, Gertrudis y Carmela Lyon Hidalgo, Laura Eastman Beeche, Lily Rodríguez Valverde, Elena Pascal Castillo, Olga Larraín Pardo, Emma y Sibyl Rawson Mac Kay, Oriana Castillo Bazán, Isabel Helfman Guevara, Isabel y Beatriz Concha Amenábar, Diana Raby Birrell y Yolanda Antúnez Lyon.

VALPARAISO POLO CLUB.—Se nos encarga poner en conocimiento de los socios del Valparaíso Polo Club, que la entrada al pabellón de los miembros de la institución, se permitirá solamente a los que lleven la insignia confeccionada por el Club, exprofeso.

Los socios que aún no la tengan, pueden pasarla a retirar a la oficina del señor Charles Ralph Rogers, calle Blanco N.o 595, de 8 a 11.30 A. M. y de 1.30 a 6 P. M.

NACIMIENTO.—Ha nacido una hijita del doctor Fernando Mardones y de la señora Elena Valenzuela de Mardones.

RECEPCION.—Con motivo de su cumpleaños, la señorita Inés Luck ofreció una recepción a sus relaciones, a la que asistieron las siguientes personas:

Señoritas: Margarita Telge, Elena Ratzat, Vera Pini, Lucy Weiss, Hilda Vichmann, Lotte Fiedler, Frida Meissner, Edith Mencke, Luisa Roch, Ursi Wienecke y Nora Roch.

Señores: Erwin Luck, Freidl Johoy, Carlos Holtz, Arturo Schaub Rolf Grote, Carlos Hucke, Guillermo Anwandter, Herbert Fucks, Walter Recius, Ossi Hufe y Walter Fucks.

MALON.—Anoche tuvo lugar un simpático malón con que las relaciones del señor Pablo Yurinovich lo sorprendieron con motivo de su onomástico.

Asistieron las siguientes personas:

Señoras y señoritas: Amalia de Yurinovich, Enriqueta de Santamaría, Margarita Solís de Ovando, María Teresa Valdés, Elena Larraín Bravo, Blanca Andrade Gallardo, Berta, María y Raquel Olivares Uteau, Elena Errázuriz Bravo, Isabel Santamaría, Eduvigis Ramírez, María Barros, Rosalba Solís de Ovando, María Silva, Chita Lafois Despott, Ofelia y Yolanda Villalón, María Ramírez Valdés, Berta Limenso, Aurora de Ramírez, Blanca Gutiérrez Echenique, Inés Fernández Aldunate, Yolanda Larraín Valdés, Luisa Roya de Oliva, Carmen e Inés Oliva Roya y Ester Olivares Uteau y los señores Pablo Yurinovich, Mario Errázuriz Larraín, Carlos Munizaga Vicuña, Ricardo Vicuña Streeter, Rafael Valdés Valdés, José Cantón Salamanca, Luis Herrera Cortínez, Alfredo Hernández Camus, Guillermo, Julio y Oscar Lafois Despott, Ricardo Streeter Vicuña, Joaquín Délano Gallardo, Alejandro González Salamanca, Eduardo Streeter Vicuña, Alfredo Preller Bravo, Raul Carvacho Flores, Carlos Otto Vergara, Elwin Ellmer Jorge Vial Cousiño, Emilio Arís Orlando Uribe, Miguel Mures, Luis Sepúlveda, Germán Alcérreca, Ricardo Ramírez, Alejandro Lobos, Carlos Villavicencio Aldunate, Simón Cumplido Duos, José Gallardo Rivera, Luis Uriarte Baquedano, Ricardo Guerra Rodríguez, José Pedro Cortínez Maturana, Asdrubal Salvo Muller, teniente Félix Vallejos, Nibaldo Iturriaga, Carlos Valdivieso Huneeus, R. Undurraga Arriagada.









CENTRO FEMENINO DE ESTUDIO.—El Sábado próximo se efectuará un dancing-tea en honor de los doctores que atienden el policlínico de esta institución.

RESIDENCIA.—Del Norte regresó la señora Virginia Bustamante de Ranner y su hija Adriana, fijando su residencia en Los Leones, Avenida San Luis N.o 118.

MATRIMONIO.—Ha quedado concertado el matrimonio del señor don Emilio Gallardo Gómez con la señorita Mercedes Yáñez Gómez.





## SOCIEDAD UNION COMERCIAL

Ponemos en conocimiento de nuestros consocios que diariamente y hasta el Sábado próximo, funcionará de 5 a 7 y de 9 a 11 P. M., la comisión receptora de sufragios para elegir a nueve de sus Directores para el período 1925-1927 y Comisión Revisora de Cuentas.

Los suscritos, inspirados en la tranquilidad y progreso de nuestra querida institución, y en representación de sus más caros intereses, como también de la Convención amplia de socios celebrada últimamente, recomiendan muy especialmente a todas las personas que obtuvieron, sin influencia alguna, las más altas mayorías, cuyos candidatos para Directores son los señores Carlos Salinas O., Gabriel Lafourcade, Benjamín Valle, Emilio Cousiño, Ernesto Vidaurre, Luis Gayán Solar, Carlos Anríquez, Manuel Cornejo y Justo Müller; para Revisores de Cuentas, los señores Tadeo Mateluna, Jerardo Carvallo, José Luis Villalón, Nicanor López y Alfredo Ramírez.

Es grande y sincera satisfacción para el Comité recomendar encarecidamente a la atención de sus consocios, a tan abnegados servidores, por cuanto todos ellos disfrutan en la Sociedad de un prestigio bien adquirido por sus largos, espléndidos y desinteresados servicios prestados a la sociedad, por su temperamentto tranquilo, ajenos al menor fanatismo partidista y por su vasta preparación para regir sus destinos con acierto y entusiasmo.

Tenemos la convicción que si llegan al Directorio, como no es de dudarlo, irán inspirados únicamente en el más puro altruísmo para que se produzca el mayor bienestar social, como también llevarán el propósitto inquebrantable de abstenerse en absolutto de toda política interna de la Sociedad, la que desgraciadamente parece asomar, la cual al entronizarse sólo acarreará anarquía y retroceso, cuando más necesitamos de paz, unión, mutualidad y progreso, para que ello se traduzca en ventajas positivas tanto para los socios como para sus familias.

El Comité, al solicitar de los señores consocios que no se abstengan de emitir su voto, les pide, al mismo tiempo que mediten y hagan un estudio desapasionado de los candidatos en lucha, y creemos que llegarán a la más sana convicción que la propiciada por los suscritos es la más conveniente a los sagrados intereses de la Sociedad. — (Por el Comité). — Gonzalo Velásquez. — José Miguel Rossier. —Alfredo Blachet. — Guillermo Miranda. — Leotardo Mátus. — Augusto Bohme. — Francisco Landa Z. — Carlos. Cannobio. — Ricardo Jara. — Alfredo Vigneau Montt. — Arturo Lagos. — Armando Salinas





## LA FUNCION DE GALA DE ESTA NOCHE EN EL MUNICIPAL, EN HONOR DEL SEQUITO DEL PRINCIPE DE GALES

### La velada será fuera de abono y se cantará "Boheme", de Puccini

La segunda de Carmen, la vibrante y hermosa opereta de Bizet llevó anoche al Municipal una concurrencia extraordinaria, que aplaudió con entusiasmo la interpretación acertada y brillante de los diversos intérpretes.

Sería injusticia no recordar en esta ocasión la labor eficiente y llena de colorido de Aurora Buades en el rol central; del tenor Capuzzo en el don José; del barítono Rossimorelli en el Escamillo; de Thea Vitulli en la Micaela y de Alsina en el Capitán. Los bailables muy correctos por la troupe Grabinska Michalowsky, como la orquesta bajo la sobria dirección del maestro Falconi.

La función de esta noche será extraordinaria y fuera de abono y será en honor del séquito de Su Alteza el Príncipe de Gales. A esta función concurrirán numerosos miembros de la colonia inglesa de Valparaíso y Santiago.

Sabemos de buena fuente que S. A. asistirá a esta función después de la comida privada de esta noche en la Legación Británica acompañado del Almirante Hasley.

La obra que se representará es la bella producción de Puccini, Boheme, obra que será cantada por las sopranos Zita Fumagalli Riva y Thea Vitulli, tenor Antonio Melandri, barítono Edmundo Grandini y bajos Humberto di Lelio y Juan Alsina.

Boheme será dirigida por el maestro Falconi.

En nuestro público la noticia de esta función ha despertado gran entusiasmo, especialmente entre la juventud femenina de nuestra sociedad que así tendrá ocasión de admirar sin las rigideces protocolares la silueta ya familiar del heredero del trono británico.

La boletería estará abierta desde las diez de la mañana.

### Lupe Rivas Cacho

Dentro de algunos días debutará en el Teatro Santiago la compañía mexicana que encabeza la celebrada tiple cómica Lupe Rivas Cacho y cuya actuación en la capital argentina ha sido un éxito artístico.

Desde el día del debut en Buenos Aires el Teatro Avenida se ha visto concurrido por el público más selecto de esa capital.

El Presidente de la República, Excmo. señor Marcelo T. de Alvear, el elemento oficial y las más distinguidas familias argentinas, han intervenido en la exteriorización de este interés por el arte típico mexicano, festejando a los diversos artistas con elocuentes demostraciones de simpatía.

Lupe Rivas Cacho es una artista que no tiene rival en su tierra y los diarios españoles la elogiaron sin ambages durante su reciente y triunfal jira por la Península.

El repertorio de esta compañía está compuesto de innumerables obras típicas de mucha belleza y novedad, entre las que podemos citar las siguientes: Cosas de mi tierra, México típico, De Sonora y Yucatán, Aguántate, Pompín, En la hacienda, Salón Rivas Cacho, El Bataclán en México, Lan danza de los millones, Cielo de México, El concurso de la India santa, Al través del mundo, Pompín torero, El hada de Barra, El proceso de la revista, El país de la ilusión, El mundo de los espíritus, etc., etc.

Este espectáculo está presentado con gran lujo escénico y el elenco cuenta con los más reputados artistas del país amigo.

### Los próximos estrenos de la Lírica

La Compañía Lírica está ensayando con toda actividad a fin de normalizar el orden en sus espectáculos, que han sufrido algunas pequeñas variaciones debido a la enfermedad que aqueja al tenor Ninno Piccaluga.

Así ya están ensayadas y subirán a escena obras de tanto interés y valor artístico como "Manon" de Puccini; "Lohengrin" de Ricardo Wagner y "Amico Fritz" de Mascagni.

El orden de estreno de estas obras lo dispondrá hoy el maestro Falconi, director general de espectáculos del Municipal.

### La Compañía de Operetas Au Tabarís debutará el Sábado en El Principal

El Sábado se iniciará en el Teatro Principal la temporada de operetas modernas de la Compañía Au Tabarís, conjunto formado por los mejores elementos de este género residentes en nuestra capital.

La Compañía estará dirigida por los maestros directores de orquesta, Samuel Arce y Pedro Puig y por el prestigioso primer actor, Andrés Sirvent, elemento de valía y que vino con la recordada compañía de Valle Scillag.

Sirvent acaba de llegar de La Habana y viene a visitar a su familia que reside en Chile y ha aceptado el contrato de dirigir esta compañía por el tiempo que permanecerá entre nosotros, que será hasta fines de Octubre.

De los buenos elementos femeninos debemos citar los nombres de Blanca Larini, la aplaudida tiple cantante nacional; Eloísa Iturrat, simpático elemento y que da especial relieve y distinción a los papeles cómicos y Carmen Moreno, una joven tiple cómica chilena.

El elemento masculino lleva como cantantes al tenor Gabriel Tejel y al barítono Antonio Videgain, ambos estimados por sus buenas condiciones artísticas; Augusto Soto, el popularísimo creador del Palomino de "Las Corsarias", será el tenor cómico de la compañía y los roles de actores cómicos lo tendrán Ricardo Benach y Alberto Valera. Otra figura de relieve en el conjunto, es Ernestina Estay, artista chilena muy estimada y que se ha catalogado como la mejor característica de opereta que haya actuando en nuestros escenarios.

El repertorio de Au Tabarís, estará formado por todas las obras modernas ya conocidas y por los últimos estrenos habidos últimamente en Buenos Aires. La temporada será a precios populares.

### Gabrielita Ubilla

El Sábado debutará en el O'Higgins esta precoz tonadillera nacional que conquistó brillante éxito en el Esmeralda.

Esta chica, actuará por pocos días en el O'Higgins para continuar su tournée por los teatros de Valenzuela Basterrica.



## NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

### HOY VAN NUEVAMENTE "LOS DIEZ MANDAMIENTOS" EN LOS TEATROS SETIEMBRE. Y BRASIL

La presentación de "Los diez mandamientos", ayer en los teatros Setiembre y Brasil llevó, a pesar del recio temporal de agua, un público numerosísimo que llenó ambos teatros en la vermouth y la platea en la noche.

Este interés del público, que desprecia las inclemencias del tiempo, es justificado, pues en pocas ocasiones el cine ha producido una obra más monumental que esta producción de Cecil B. de Mille, el gran director de la Paramount.

"Los diez mandamientos", es un monumento cinematográfico: su concepción es grande y audaz y para su ejecución se ha necesitado el consorcio de una empresa de la capacidad productora da la Paramount, de un grupo de artistas de primera talla y de un cerebro de la potencia de Cecil B. de Mille.

En "Los diez mandamientos" hay que admirar la parte bíblica, que sirve de prólogo y que es donde De Mille dió amplio vuelo a su fantasía creadora, evocando toda la epopeya del pueblo de Israel en su huida de Egipto camino de la tierra prometida. Estas escenas son de una ponderación magnífica, especialmente el paso del Mar Rojo, cuyas aguas se ven abrirse por un nuevo milagro del arte moderno. Otras escenas de grandiosidad no igualada es la persecución de los israelitas por el ejército faraónico en más de mil carros, los cuales se sepultan en las aguas del Mar Rojo al cerrarse ante el mandato de Moisés. La parte moderna, es también de una magnificencia y esplendor inusitado y así se ve con todos los detalles el derrumbe de una gran catedral.

La interpretación de "Los diez mandamientos" es otra de las cosas que causan verdadero asombro al espectador, por ser la primera vez que se reunen diez estrellas de primera magnitud en el firmamento cinematográfico para actuar juntas bajo la sabia dirección de Cecil B. de Mille.

Estas estrellas son Leatrice Joy, Nita Naldi, Agnes Ayres, Julia Taye, Stella Taylor, Edithe Chapman, Charles La Roche, Teodoro Roberts y Richard Dix.

"Los diez mandamientos" serán acompañados con música especial. Mañana esta magna producción se estrenará en los teatros Esmeralda y O'Higgins.

### Teatro de La Comedia

"LA TELA"

La buena acogida lograda en Madrid por la comedia en tres actos titulada "La tela", de Pedro Muñoz Seca y Pérez Fernández, se ha repetido entre nosotros, y por ello la dirección del conjunto de Serrador ha resuelto mantenerla en el cartel en las dos funciones de hoy, dejando para otro día el estreno de la obra de Niccodemi, "El alba, el día y la noche", que se había anunciado para hoy.

## CIRCOS

### El Gran Circo Inglés

Nuestro público espera con interés el debut del Gran Circo Inglés de fieras que ha contratado la Empresa Constantino para presentarlo en una brillante temporada en el local del Pabellón Delicias.

Las referencias que se tienen dicen que se trata de un elenco circense de primer orden, entre el que se cuentan barristas, bailarinas, perchistas, excéntricos alemanes e ingleses, trapecistas, tonys y clowns, acróbatas, equilibristas, etc. etc.

Pero el acto más sensacional lo constituirá, sin duda, la presentación de la valiosa menagerie de fieras amaestradas de Miss Pauline Lestbaun, procedente del Buckingham Palace de Londres y del Hipódromo de Nueva York. En este acto de temeraria audacia, la domadora nos presenta tigres, leones africanos y pumas, leopardos, etc., animales que ejecutan números de extrordinario interés y de emocionante resultado.

Este Circo debutará en el local de Alameda, entre Teatinos y Morandé, a mediados del presente mes, para lo que el Pabellón Delicias está experimentando radicales modifaciones.

### El pianista Sgrizzi

Este precoz pianista que ha contratado la Empresa Salvatti, llegó enfermo de algún cuidado, encontrándose actualmente en un período de franca mejoría.

Sgrizzi dará sus próximos recitales de piano en el Teatro Principal.



### IMPERIAL

"Sólo tú eres mi dueño" y Modas. —Este coliseo ofrecerá hoy la hermosa creación de Shirley Mason, titulada: "Sólo tú eres mi dueño", obra de tema exquisitamente frívolo, pero de una gran simpatía y realidad. Shirley Mason hace una labor maravillosa secundada por el apuesto galán William Coocklyn. Esta obra se exhibe en combinación con un film de modas titulado: "Flora", de gran interés para las damas.



### SPLENDID THEATRE

6.30 P. M., fiesta a beneficio del Patronato de Santa Filomena; 10.30 P. M., "Maldad que nos llega al alma"

En las funciones de 6.30 P. M., esta sala llevará a cabo una fiesta social que ha sido organizada por un grupo de damas y niñas de nuestra sociedad, a beneficio del Patronato de Santa Filomena. El cine exhibirá una película seleccionada por las personas que dirigen este beneficio.

A las 10.30 P. M., irá la exhibición del drama que causará sensación en su estreno de ayer: "Maldad que nos llega al alma". Creación del simpático actor Milton Sills, de la gentil actriz Florencia Vidor y de la hermosa mujer Marcia Mannon.

"Maldad que nos llega al alma", es la novela de un ... purificada por la vida ... ras y el fuego de ... héroe de aquellos ... guerra y regresa ... nadie se acuerda de ... olvidado al valiente ... tiempo. Solamente ... conoce, pero, como ... cuente a quien hay ... Inútilmente trata de ... bajo honrado. Lleva ... huella indeleble de ... aventurera. Una serie ... mientos le llevan ... caída desde un aeroplano ... que le destroza el ... mente. Curado por ... dadoso y una encantadora ... rita, salva. Y, al ... espejo ve que su ... desaparecido. Ya no ... ro y marcado por ... vida nocturna. Ahora ... franca, unos rasgos ...

En la función de ... el estreno de la ... dia pasional: "El ... elegante creación de ... Donald.

### CENTENARIO

Con la interesante producción de Antonio Moreno "Barreras Ardientes", hará sus dos funciones de hoy este teatro. Es una sensacional producción Paramount, en que ese simpático actor hace su creación más formidable. La trama de intriga, luchas, persecuciones, y salvatajes se presta para que Moreno luzca sus habilidades de atleta y sus facultades de actor.

### "ZEEBRUGE" HOY ...

GINS.—El mejor ... puede rendir al ... nuestro real huésped ... admirar los heroes ... blo y que como ... el Presidente Alessandri ... curso de la Moneda ... rinde en la persona ... homenaje a las ... del pueblo británico ...

Y el heroísmo ... tra en toda la ... sacrificio en la ... tazgo. "Zeebrugge" ... del famoso puerto ... base naval de los ...

Este documento ... su heroísmo la ... nos de Inglaterra ... y sólo por la grandeza ... y de su Rey, iban ... vidas en holocausto ... santa, como era ...

# FLOR DE AMOR

LA PARAMOUNT DE LUJO, DE EXCLUSIVIDAD MAX GLUCKSMANN, SERA ESTRENADA MAÑANA EN EL SPLENDID THEATRE



GLORIA SWANSON, la fascinante estrella que protagoniza "FLOR DE AMOR", la gran producción elegante que estrenará mañana el SPLENDID THEATRE, en una de las escenas más culminantes de este admirable film. Deliciosa pose en que la pureza de su rostro contrasta con la ligereza de su toilette.
Mañana se estrena "FLOR DE AMOR" y mañana termina esta sensacional información ilustrada con algo que realmente le sorprenderá.

## SALA IMPERIO ESTRENA HOY "LA HERMOSA VIAJERA", SUPER-COMEDIA ROMANTICA POR BUSTER KEATON Y NATALIE TALMADGE

funciones de gran moda de se harán en la Sala Imperio, un programa extraordinario, nota el estreno de la primera de gran aliento que ofrece el actor Buster Keaton. Se ti "La hermosa Viajera", y es comedia de corte romántico muy l. Con ella Keaton crea un cinematográfico, en el que nan la emoción, la ironía, el el sensacionalismo y las pa. Con un tema que hace recor historia de los Montescos y tos de Romeo y Julieta", por basa en el odio feroz que se dos familias. Keaton ha esto una comedia de tonos ro os y humorísticos magníficos. ejido una trama sabrosa, ame na de sútiles detalles combi a con la sátira graciosa, con rit más refinado que comen eñamente los progresos de épo teriores, con el progreso de a. Se hace un paralelo entre lo que era la locomoción hace cien años y lo que era Broadway con lo que es en estos días de vértigo, de vicio y de velocidades incalculables. Ni sólo un instante decae de su plano altísimo de humorismo esta pieza de sabor extraño, que abre nuevos horizontes a la cinematografía por cuanto significa la creación de un género. La labor de Buster Keaton en "La hermosa viajera", está por sobre toda ponderación. Su ingenio tiene manifestaciones que hacen considerarlo como una de las figuras más destacadas de la pantalla. Lo secunda aquí Natalie Talmadge, la bella hermana de Norma y Constance, quien hace un trabajo digno del actor y que la acredita como una intérprete de ingenuas admirable.

"La hermosa viajera" se exhibe en especial y nocturna con un programa de música extraordinaria que ha preparado la orquesta Grazioli.

### TEATRO SANTIAGO

EMPRESA ERNESTO BOUQUET
COMPAÑIA DE VARIEDADES TROUPE IBERICA

Hoy.— Miércoles 9 de Setiembre
Vermouth, a las 6.15.— Noche, a las 9.30.— Exito creciente de la compañía
LA TROUPE IBERICA
Nuevos bailes y canciones internacionales. Estreno de sketchs y cuadros típicos.
PRECIOS POPULARES

### TEATRO DE LA COMEDIA

EMPRESA ERNESTO BOUQUET
COMPAÑIA ESPAÑOLA DE COMEDIAS SERRADOR-MARI

Hoy.— Miércoles 9 de Setiembre
Vermouth, a las 6.— Noche, a las 9.30.— Exito de risa incomparable:
"LA TELA"
La obra más divertida de Muñoz Seca y Pérez Fernández. Creación de Josefina Marí y Arm. Mendoza.

## AVENIDA. — HOY ESTRENA LA NOVELA GAUMONT "LA HUERFANITA".

En sus funciones de hoy, esta Sala estrena la primera función de la hermosa novela Gaumont de largo metraje: "La huerfanita", la cinta que ha constituído el éxito más rotundo de París y que es, por decirlo así, la obra más acabada del género. "La huerfanita" es una película sentida y humana, destinada a despertar las más dormidas emociones; es una obra que cautiva y conmueve. Dos artistas eminentes tienen a su cargo los papeles de mayor responsabilidad. Ellos son: Cocolín, el cómico inenarrable, que ha hecho reír a millones de almas, y Sandra Milowanoff, la monísima bailarina de la Opera de París. La función de hoy consta de las siguientes partes: 1.o Prólogo; 2.o Las vicisitudes de Nerorin, y 3.o El testamento de Nadia.

**"SANSON Y DALILA" VA HOY EN LAS DOS FUNCIONES DEL ESMERALDA.**—Hoy el Esmeralda, en sus dos funciones da nuevamente la magnífica cinta Ufa de Berlín, "Sansón y Dalila" y cuyo éxito asombroso ha superado las expectativas del público.

"Sansón y Dalila" es un trabajo en donde se puede admirar la capacidad de los alemanes para hacer películas de índole histórica y en cuya materia no han sido ni siquiera igualados. Aquí en "Sansón y Dalila", en forma episódica retrotraen la visión de la época de "Sansón y Dalila" y estas escenas están hechas con tanta magnificencia, que causan admiración la meticulosidad en los detalles y la presentación suntuosa y grande de toda esa época.

La obra es de corte moderno y su raigambre argumental descansa en la influencia de la mujer en los destinos del hombre.

Principales intérpretes de "Sansón y Dalila" son Mia May, la genial protagonista de "Las tragedias del amor"; María Corda, belleza germánica que encarna a Dalila con vigor y hermosura insuperables; y Galaor, el célebre galán alemán.

"Sansón y Dalila" será acompañada por la orquesta Retes, con la ópera del mismo nombre del maestro Camilo Saint Saens.

**ALHAMBRA Y RECOLETA**

**Programa Cómico N.o 35.** — En sus tradicionales funciones humorísticas de los días Miércoles, estos cines ofrecen espectáculos cómicos que logran llenar sus salas. Hoy los carteles anotan el estreno del signado con el número 35 que consta de tres comedias bufas y una actualidad y cuyo detalle es el siguiente: "Amor y guerra", graciosa pochade por las Chicas Atléticas, y los cómicos de Fox Sunshine; "El que sirve para todo", creación de Satam Laurel, de mucha comicidad; "Agapito en la inopia", barbaridad de Larry Semon; y actualidades Pathé N.o 40-41.

Este programa va en la tarde y en la noche.

**LIBERTAD**

Para hoy esta sala ha elegido una de las versiones más famosas de las novelas ejemplares del glorioso Manco de Lepanto, el inmortal autor del Quijote, don Miguel de Cervantes: "Gitanilla", interpretada por la estrella Ginette Maddie, de la comedia Francesa.



**OLYMPIA**

El programa que para ambas funciones de hoy nos anuncian los carteles de esta sala, está constituído a base de una hermosa cinta de aventuras, cuyo original argumento llamó mucho la atención del público en las funciones del Domingo pasado. Nos referimos a la obra denominada: "La fuerza de los pinos", cuyo apasionante desarrollo la hará ser entusiastamente recibida en su reprisse.

**SALA ORIENTE**

"Zeebrugge".—En sus funciones de especial y noche, estrena esta sala la gran película de aventuras y excursiones navales, efectuadas por las grandes unidades de la escuadra inglesa, teniendo ocasión de ver el espectador al Príncipe de Gales, nuestro huésped, en una revista, como asimismo haciendo vida de marino. Bien se puede decir que es una película de gran actualidad.

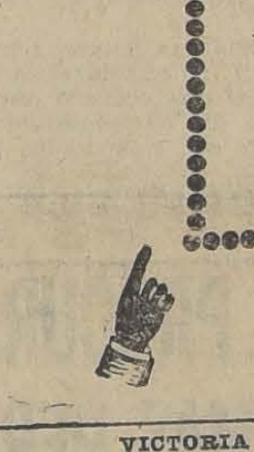
## HIPPODROME CIRCO

...gnífico programa que ofrece en sus funciones de hoy la empresa de esta sala de espectáculos los constitu... exhibición de las soberbia cinta de ...as, titulada: "La hacienda de los ...", protagonizada por el célebre Hoot Gibson y con la cual se inicia serie absoluta de la Universal en cumplimiento de un reciente ... basada en la exclusividad de sus ...ones, para este selecto y popu... barrio que diariamente prestigia con ...encia sus programas.
... contrato no encierra en sí sola la primicia de las producciones de Universal sino que es una prueba clara concluyente del ningún sacrificio que hace la empresa de este cine por presentar las mejores novedades cinematográficas tanto extranjeras como nacionales correspondiendo así el favor que le dispensa el público.

En efecto, para mañana anuncia la gran producción "Rayo invencible", de la Coke Films, película que ha marcado un verdadero record cinematográfico entre todas las que se han producido en el país. No dudamos que esta espléndida cinta chilena y que constituye el más enorme triunfo de la pantalla en el país, será presenciada por cuanto más entusiasta y selecto tiene el arte mudo en el barrio Independencia y Mapocho.







## "FLOR DE AMOR"

### ...amount por Gloria Swanson, será estrenada mañana en el Splendid

... las funciones de mañana ... el Splendid anuncia el es... de la producción elegante, ...unt: "Flor de Amor".
...a Swanson protagoniza en ... de Amor", en el rol de la ...sa de Montmartre y de dio... Broadway, la bella danzarina D'Amour. Nunca como aho... lizó una creación más vívida que la que presenta en este ...la decoración de oro y ma... de esta miliunochesca cinta ... llama "Flor de Amor", se ... los personajes de una histo... profundamente humana, cuyas ...cias arrebatadas por la vorá... la vida, danzan, se sacuden, ... hasta llegar a entrelazar... unirse. Sin embargo este dra... intenso no necesitó de ningu... los resortes que comunmente ...plean para hacer resaltar la ...dad. Apenas si las negras ... la tragedia rozan la superficie ... del drama dejando que la ...entada conclusión de las vi... bulla y se agite tempestuosa ... fondo de los corazones.

Los grandes escenógrafos, los maestros del arte decorativo, los genios de la plástica, los dioses del pensamiento y los genios de la organización trabajaron día y noche, durante más de seis meses, para terminar y completar esta obra sin que faltara el más mínimo de los detalles.

Su argumento es sencillo, de una sencillez impresionante y delicada: Una muchacha se ve obligada, por salvar de la miseria a una hermanita enferma, a trabajar en los cabarets como un cantante. Su novio un día la sorprende y, cegado por las falsas apariencias que la presentan como una atrevida flor de amor, reniega de su cariño y huye dejándola abandonada. Los años pasan. Y, en Broadway, se vuelven a encontrar estas dos almas en análogas situaciones. Pero entonces, median las explicaciones.

"Flor de Amor", se estrenará mañana en el Splendid, con localidades numeradas, y las funciones comenzarán a las 6.30 y 10.30 P. M. Hora exacta.




**VICTORIA**

**Hoy, en vermouth y noche, va en este teatro "El café de las almas perdidas", por Ricardo Cortés.** — Son muchas las personas que han solicitado de la empresa del Teatro Victoria una exhibición en esta sala de esta película Paramount, cuyo éxito ha sido formidable a pesar de haber sido lanzada sin mucha propaganda.

El ambiente que presenta la cinta de la vida nocturna de la juventud de Nueva York la hace sumamente interesante, en especial porque ella muestra tanto los bajos fondos, como la vida nocturna elegante.

Su tema, basado en los peligros que corre una buena muchacha hija de la dueña de un café que la entrega para que la eduquen a unos señores que considera de la alta sociedad, es profundamente interesante y culmina en su interés cuando la madre ve llegar a su cabaret a su propia hija, mal acompañada y se decide a librarla del peligro.

Obra de palpitante interés, intensa, alegre a veces, descriptiva y en especial moralizadora en su fondo, pues deja claramente probado que la mejor compañía y la mejor educación que puede tener una niña es la que le de su propia madre, pues nadie como ella puede interesarse tanto por su cuerpo como por su alma.

En atención a los pedidos recibidos y al éxito de la película la empresa del Teatro Victoria no ha titubeado en reprisar esta cinta hoy, en sus secciones especial y nocturna a precios populares y acompañándola como siempre de la gran orquesta Tritini.



## Próximos estrenos

**"EL HOMBRE QUE LUCHA SOLO" POR WILLIAM FARNUM SE ESTRENARA MAÑANA EN EL VICTORIA.—Los Jueves de moda.**— El Teatro Victoria inaugura mañana sus Jueves de moda. Este día lo destinará el Victoria a nuestra alta sociedad proporcionándole una película de verdadero y extraordinario mérito y sobre todo escogida para su gusto.

Además, en estos días Jueves de moda la orquesta Tritini ejecutará un repertorio especial y en los intermedios tocará piezas de concierto y números extraordinarios.

Para inaugurar este día de gala del Teatro Victoria se ha escogido una película Paramount titulada "El hombre que lucha solo", de la cual es protagonista William Farnum, actor cuya sola participación en una cinta es suficiente prestigio para la obra.

"El hombre que lucha solo" es el drama de los celos injustificados, de esos celos que martirizan a la mujer, ponen neurasténicos a los hombres hasta dejarlos aptos para el crimen, y hacen víctimas inocentes de los hijos. Celos que nacen de futilezas, de suspicacias absurdas, pero que las mujeres realmente honestas y que realmente quieren a sus maridos deben tratar de evitar, recordando que su deber es ser como la mujer del César, que era buena y lo parecía...

Ambiente lujosísimo, tema interesante, intérprete un gran actor y actriz una mujer bella y agraciada, cuyas toilettes son siempre dignas de imitarse, Lois Wilson.

Las entradas para este primer Jueves de moda, para el cual la empresa del Victoria se prepara con ahinco y para el cual la orquesta está ensayando el programa extraordinario, estarán a la venta desde hoy en la mañana en la boletería.

**UNA PELICULA DE AMOR Y DE TRAGEDIA**

En los primeros días de Octubre será estrenada la primera producción de la Rosario Film Corp., "Malditas sean las mujeres", cinta que es esperada con verdadera impaciencia por el público. Como ya se ha informado, la señorita Alop Irgen, que ha tenido a su cargo la dirección artística de la película, ha hecho una adaptación de la célebre novela de Ibo Alfaro, encuadrando la acción y la psicología de los personajes dentro de las modalidades actuales, es decir, sin ningún exceso romántico que pudiera chocar al gusto moderno.

El argumento de "Malditas sean las mujeres" cuenta una historia intensamente dramática y pasional que conmoverá por la forma sobria y el sello de realidad que tiene en todas sus escenas. Verá el espectador magníficamente presentada la vida de los alegres vividores frecuentando un cabaret de lujo y de exotismo que es una nota completamente original dentro del cine chileno.

Mencionaremos muy especialmente a las dos lindas intérpretes de "Malditas sean las mujeres", Hilda Blancheteau y Ginetta Thompson, que hacen un trabajo espléndido y lucen magníficas toilettes que realzan sus encantos.

Los actores Pinstein, Gross, Quiroga, Chacón, Giordano, etc., están muy acertados en sus diferentes roles. Otro tanto podemos decir de las señoras Guillermina Salazar de Ruiz y Vicente de Yáñez, que realizan una labor verdaderamente notable.



## Programas de hoy

**SALA IMPERIO.**—En las dos funciones "La hermosa viajera", por Buster Keaton.
**ESMERALDA.**— Tarde y noche, "Sansón y Dalila" por Mia May.
**BRASIL.**—Tarde y noche "Los diez mandamientos", de Cecil B. de Mille.
**O'HIGGINS.**—Tarde y noche "Zeebruge", pelíc a inglesa del Almirantazgo.
**SETIEMBRE.**— Tarde y noche, "Los diez mandamientos" de Cecil B. de Mille.
**SPLENDID.**—6.30 P. M., beneficio del "Patronato de Santa Filomena".
10.30 P. M.: "Maldad que nos llega al alma", por Milton Sills, Florencia Vidor y Marcia Mannon.
9.30 P. M.: "El lirio", por Catalina Mac Donald.
**ALHAMBRA Y RECOLETA**—En las dos funciones, programa cómico N.o 35.
**IMPERIAL.**—En las dos funciones: "Sólo tú eres mi dueño" y Actualidades.
**CEMENTERIO.** — En las dos funciones "Barreras ardientes".
**IRIS.**—"Scaramouche", por Alice Terry, Ramón Novarro y Lewis Stone.
**FRANKLIN.**—Especial y noche: "Campesina en Rusia... princesa en América", por Mae Murray.
**REPUBLICA.** — Especial y noche: "La locura que está de moda".
**ODEON.** — "Gente resuelta y picante", "El cow-boy y la dama", y una cómica "Christie".
**NOVEDADES.** — Especial y noche: "La Alcaldesa", por Eyleen Percy y Seena Owen.
**SALA ORIENTE.** — Especial y noche: "Zeebrugge".
**POLITEAMA.**—Especial y noche: "Herida de celos", por Margarita de la Motte.
**DIECIOCHO.**—6.30 y 9.30 P. M.: "Lo que aprendió una esposa, por Milton Sills y Margarita de la Motte.
**LIGA DEL TRABAJO.**—Tarde y noche: "Los hijos de nadie", por Oreste Bilancia y Centelias.
**MUNDIAL.** — Especial y noche: "Alba sangrienta".
**DELICIAS.** — Especial y noche: "Alba sangrienta".
**COLON.**—Especial y noche: "Sanson y ...
...Especial y noche: "Hijito", por Richard Barthelmess.
**MINERVA.**—Especial y noche: "Sanson y Dalila", por Mia May y la Chilenita.
**PEDRO DE VALDIVIA.**—Final de "Invencible hasta la muerte".
**AVENIDA.**—Tarde y noche: "La huerfanita, primera función, por Cocolín y Sandra Milowanoff.
**IRIS.**—"Scaramouche". — Hoy, tarde y noche, estrena este teatro en una sola función la super-producción, titulada: "Scaramouche", interpretada por la hermosa Alice Terry, Ramón Novarro y Lewis Stone.
**HIPPODROME CIRCO.** — Hoy, en especial, a las 6 1|2 y noche, a las 9 1|2 P. M., estrenos absolutos en el barrio de la Universal Fims: "La hacienda de los duendes".



## SERVICIOS RADIO-NACION.

### COMPAÑIA RADIO CHILENA

...unciamos a los aficionados a radiotelefonía, que nuestro ...ama se realizará esta no... en la Estación C. R. C., en el ...nte orden, haciendo notar los ...ros a cargo de una de las ...es orquestas de esta capital, ... el conjunto que dirige el ...ro Rodolfo von Gartzen, que ...enta con las simpatías y con ...estigio que merecen todos sus ...ros.

... programa es el siguiente:

... Boletines informativos de "La Nación".
... Amelia Palma.—Solo de piano.
... Marujita López.—Couplet.
... Orrego Videla.—Humorismo.
... Manuel Catlán.—El Cazador.
6 Rodolfo von Gartzen.—Orquesta del Club de la Unión.
7 Elías Bolognini.—Estilo criollo.
8 Marujita López.—Las Maravillosas.
9 Jroge Orrego Videla.—Humorismo.
10 Manuel Catlán.—Caballo Alazán.
11 Rodolfo von Gartzen.—Orquesta Club de la Unión.
12 Elías Bolognini.—Estilo criollo
13 Marujita López.—Couplet.
14 Jorge Orrego Videla.—Humorismo.
15 Manuel Catlán.—Romanza Tosti.
16 Rodolfo von Gartzen.—Orquesta Club de la Unión.
17 Elías Bolognini.—Estilo criollo
18 Boletines informativos de "La Nación".

# EL PERSONAL A CONTRATA DE LA DIRECCION DE OBRAS Y DE LAS OBRAS DE PUERTOS

## SITUACION EN QUE SE ENCUENTRA ANTE LA CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

Hace algunos días que el Ministerio de Obras Públicas consultó al Consejo Directivo de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, acerca de las condiciones que, ante esa ley se encuentran los empleados à contrata dependientes de la Dirección de Obras Públicas.

Aquel Consejo ha contestado a esta consulta y manifiesta que la comisión designada para que estudiara esa consulta ha informado, lo siguiente:

"El personal a contrata de la Dirección de Obras Públicas y Dirección Fiscal de las Obras de Puertos, que estén comprendidos en el decreto ley N.o 278, de 27 de Febrero del presente año, está sometido a las mismas condiciones que el resto del personal de la Administración Pública, siempre que en el respectivo decreto de nombramiento se cumpla con lo ordenado en el inciso 3.o del Art. 2.o del decreto-ley N.o 278".

# NUMEROSOS EXTRANJEROS OBTIENEN CIUDADANIA CHILENA

Por un decreto reciente, que lleva la firma de S. E. el Presidente de la República y del Ministro del Interior, señor Francisco Mardones, se ha concedido carta de ciudadanía a numerosos extranjeros, cuya lista damos a la publicidad, con la indicación de su nacionalidad y lugar de residencia.

Españoles: señores Tomás Bosch P. Vicente González C., Gumercindo Lagos L. y Manuel Muñoz P., avecindados en Punta Arenas; Guillermo Alonso F., de Iquique y Manuel Capurro C., de Valparaíso.

Alemanes: señores Gustavo Graffe, de Punta Arenas; Ernesto Hermann, de Antofagasta; Jorge Better F. y Heino Jelee, de Mejillones; Curt Weller F., de Valparaíso; Jorge Schlunzenn K. y Hermann Bahrs S., de Valdivia.

Norteamericano, don Enrique Cosselin B., de Punta Arenas.

Yugoeslavos: señores Antonio Zeglevich C. y Juan Bulicic M., ambos de Punta Arenas.

Portugueses: Eduardo Remoll T., Antonio de Pina y Jacinto da Silva da Rosa, los tres de Punta Arenas.

Italianos: don Humberto Gallegari, de Valparaíso y Antonio Adami R., de Punta Arenas.

Otras nacionalidades: don Luis Kuffman B., súbdito ruso, avecindado en Concepción; don Israel Friedmann B., rumano, residente en esta capital; don Alfonso Fernández F., boliviano, también de Santiago, y don Halvar Hauren J., de Punta Arenas.

# LA LABOR DE LA ASOCIACION DE SEÑORAS CONTRA LA TUBERCULOSIS DURANTE EL MES DE AGOSTO

Durante el mes de Agosto hubo el siguiente movimiento en los dispensarios de la Asociación de Señoras Contra la Tuberculosis:

**DISPENSARIO N.o 1 (Independencia 813)**

| | |
|---|---|
| **Tuberculosos antiguos:** | |
| Hombres | 15 |
| Mujeres | 208 |
| Niños | 86 |
| **Enfermos nuevos:** | |
| Hombres | 1 |
| Mujeres | 7 |
| Niños | 3 |
| Total de enfermos asistidos | 320 |

**DISPENSARIO N.o 2 (Santa Rosa 891)**

| | |
|---|---|
| **Tuberculosos antiguos:** | |
| Hombres | 33 |
| Mujeres | 144 |
| Niños | 35 |
| **Enfermos nuevos:** | |
| Hombres | 2 |
| Mujeres | 19 |
| Niños | 7 |
| Total de enfermos asistidos | 240 |

| | |
|---|---|
| Fallecidos | 2 |
| Enviados al hospital | 4 |
| Enviados de alta | 1 |
| Enviados a otros servicios | 1 |
| Visitas a domicilio | 16 |
| Neumotórax artificiales | 7 |
| Inyecciones estimulantes | 240 |
| **Exámenes de laboratorio:** | |
| Desgarros | 9 |
| Rayos X | 11 |
| Total de enfermos asistidos en ambos dispensarios | 567 |



## Asamblea de socios de la Unión de Empleados de Chile

Como próximamente se va a llevar a efecto el gran Congreso de Empleados en la ciudad de Concepción, el Consejo Administrativo de Santiago, de la Unión de los Empleados de Chile, ha citado para hoy a una gran asamblea de socios, la que se efectuará a las nueve de la noche en el local de costumbre, Bandera N.o 542.

En esta oportunidad se tratarán los siguientes asuntos: la personalidad jurídica y la acción del Ministerio del Trabajo; la constitución de los Tribunales de Conciliación y Arbitraje y el nombramiento de los delegados al gran Congreso de Empleados.

# LOS FF. CC. CONTRATARAN UN EMPRESTITO POR $ 25.000,000 EN BANCOS NACIONALES Y EXTRANJEROS

## TEXTO DEL DECRETO POR EL CUAL SE DA LA RESPECTIVA AUTORIZACION A LA EMPRESA

**(De la IIa Edición de "Los Tiempos")**

El Ministerio de Obras Públicas, Comercio y Vías de Comunicaciones ha dictado el siguiente decreto - ley:

"El Presidente de la República, de acuerdo con el Consejo de Ministros, dicta el siguiente

DECRETO - LEY:

Artículo 1.o Autorízase a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado para contratar en alguno de los Bancos nacionales o extranjeros, en forma de cuenta corriente hasta por la suma de 25 millones de pesos moneda corriente, a fin de que forme un fondo de explotación para regularizar los pagos que debe efectuar la citada Empresa.

Art. 2.o Autorízase, asimismo, a la referida Empresa para contratar una cuenta especial, en la misma forma, hasta por la cantidad de $ 10.000,000 de igual moneda, a fin de que los fondos que ella le proporcione atienda a la prosecución de las obras nuevas y especialmente a la transformación de estaciones y refuerzo de los puentes de los expresados ferrocarriles.

La Empresa de los Ferrocarriles del Estado servirá ambos empréstitos con sus propios recursos y queda facultada para determinar las demás condiciones de los contratos a que den origen estas operaciones.

Tómese razón, regístrese, comuníquese, publíquese e insértese en el Boletín de Leyes y Decretos del Gobierno.— Arturo Alessandri. — Gustavo Lira".

# SE PEDIRA AL GOBIERNO SUSPENDA TEMPORALMENTE LA VIGENCIA DE LOS DECRETOS-LEYES QUE AFECTAN A LA MINERIA NACIONAL

## ASI LO ACUERDA LA COMISION ORGANIZADORA DEL PROXIMO CONGRESO MINERO CHILENO

Como ya lo hemos anunciado, próximamente habrá de celebrarse en Santiago un gran Congreso Minero chileno, donde estarán representadas todas las actividades de la minería nacional.

El principal objeto de este torneo, que se organiza por primera vez en el país, es estudiar y solicitar después de los Poderes Públicos el despacho de todas aquellas medidas destinadas a beneficiar la minería chilena, tratando de buscar una protección más efectiva de parte del Gobierno a los capitales nacionales que se invierten en esta clase de negocios.

**REUNION DEL COMITE ORGANIZADOR DEL CONGRESO**

Para los efectos de la organización de este Congreso se ha nombrado una comisión compuesta de los señores Rafael Lorca, que la preside, Luis E. Zavala, Braulio Sutil, Jesús S. Elguin, Julio Romero A., Héctor Rocco, Humberto Costa Quijada, Sabioncello, Eugenio Chabonier, Enrique Thomas, Juan Body, Ricardo Sanhueza, Rafael Torreblanca, Tomás Astorga, Juan José Latorre y otros.

En la última reunión celebrada por este Comité, se dió cuenta de numerosas adhesiones recibidas de todas partes del país.

El presidente del Comité, señor Lorca, después de referirse al aumento acordado por el Gobierno a los pagos de las patentes mineras, nombra una comisión para que averigüe si está o nó en vigencia esta nueva ordenanza.

En seguida y a indicación de varios directores, se acordó agregar a los puntos básicos de estudio del futuro Congreso Minero, los siguientes: Estudio sobre fundición de los minerales del país, con aprovechamiento de las materias primas nacionales de los combustibles para la metalúrgica. Estudio especial para beneficiar los metales: oro, plata y estaño. Estudio de comprobación de la existencia del estaño en Chile.

**SE PEDIRA AL GOBIERNO SUSPENDA TEMPORALMENTE LA VIGENCIA DE ALGUNOS DECRETOS LEYES**

Se acordó después nombrar una comisión compuesta por los señores Rafael Lorca, Luis E. Zavala, Braulio Sutil, Jesús S. Elguin, Julio Romero, Humberto Costa, Eugenio Chabonier, Ricardo Sanhueza, Héctor Rocco, Rafael Torreblanca y Juan Latorre Izquierdo, a fin de que se entrevisten con el Presidente de la República y la hagan ver la necesidad de suspender temporalmente la vigencia de algunos decretos leyes que afectan a la minería nacional, haciéndole una petición en este sentido, mientras el Congreso Minero estudia y solicita de los Poderes Públicos las reformas necesarias para la protección y desarrollo de la minería nacional.

La comisión anteriormente nombrada deberá celebrar reunión hoy, a las 5 de la tarde, en el local de la Sociedad Unión Comercial, a fin de acordar los puntos concretos que deberá presentar al Presidente de la República.

Después de nombrarse una comisión especial para que recolecte fondos para la organización del Congreso, se acordó considerar miembros organizadores del torneo a los directores y cronistas de los diarios de Santiago y provincias, declarando al mismo tiempo que los diarios oficiales de la asamblea serán "El Boletín de la Sociedad Nacional de Minería" y la revista "Riqueza Minera".

## La Convención de la Sociedad Proveedores de Leche de Santiago se posterga para fines de Setiembre

Con motivo de dar toda la importancia y brillo a esta Convención y con motivo de las fiestas que se están desarrollando en Santiago, por la visita del Príncipe de Gales, se ha resuelto postergar esta Convención para fines del presente mes. Se dará oportunamente la fecha exacta de su verificación.

## UNIVERSIDAD POPULAR LASTARRIA

Anoche el profesor de Psicología, señor Eduardo Barrenechea, habló de "La clasificación de los fenómenos mentales", y sobre las funciones del conocimiento.

Mañana el señor Pedro León Loyola, continuará su clase sobre "Filosofía de las Ciencias".

El profesor don Julio Bustos Navarrete, reanudará su curso el Miércoles 30 del presente.

Hoy se suspenden las clases.

## El Intendente Municipal felicita al Director del Departamento de Aseo

**POR LA TERMINACION DE LOS TRABAJOS DE LA ALAMEDA**

Ayer, el Intendente Municipal ha enviado una nota de felicitación al Director del Departamento de Aseo y Materiales de la Municipalidad, señor don Luis Stuven, por la terminación de los trabajos de la transformación de la Alameda.

El señor Phillips Huneeus hace extensivas sus felicitaciones a todo el personal que cooperó en estos trabajos de hermoseamiento, que han sido tan comentados por el público.

# NOTICIAS BREVES PERO IMPORTA

**LA DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLI** autorizada para pedir propuestas públicas para la amp servicios de agua potable y desagües de Valdivia.

**LA INSPECCION DE AGUA POTABLE Y DESA** do autorizada para contratar los servicios del bat James Stalbird, por un año, con un sueldo anual de

**POR $ 3.822,840 FUERON ACEPTADAS LAS PRO** don Raúl Montauban para la construcción del Iquique, en el término de tres años.

**SE CONCEDIO LA JUBILACION AL INSPECTO** Contabilidad de la Dirección de Obras Públicas, con de 32,000 pesos.

**VEINTE MIL PESOS SE HAN CONCEDIDO PA** no de Tabolando, entre Viña del Mar y Concón.

**POR DECRETO DE FECHA DE AYER HA SIDO** director de la Escuela Normal de Copiapó el profes Maldonado.

**VISITADOR DE ESCUELAS DE QUILLOTA Y** nombró al director de la Escuela Salvador Sanfuentes Aedo.

**EL CONSEJO DE INSTRUCCION PRIMARIA AC** ladar a Los Andes al director de la escuela de segund de Valparaíso, don Luis Hurtado López.

**A SOLICITUD DE LOS MIEMBROS DE LA SO** Instrucción Primaria, el Consejo de Educación Primari ceder feriado a las escuelas de la República desde el ta el 20 de Setiembre.

**LOS PROFESORES DE INSTRUCCION PRIMARI** gido favorablemente la indicación que le han hecho pertenecen a la Sociedad Nacional de Profesores, en el corporarse a la institución y formar el Hogar del Ma

**AL SUBSECRETARIO DE INSTRUCCION PUBLI** paran un almuerzo en el San Cristóbal los profesores de Santiago, por su valioso concurso que aportó en la decreto que mejora la situación económica del profes

## VIDA ESTUDIANTI

# Federación de Estudiantes de Instrucción S

## LAS REUNIONES DE HOY

Con el objeto de activar durante las vacaciones las labores en que se encuentra empeñada la Federación de Estudiantes de Instrucción Secundaria, se han citado para hoy a las siguientes comisiones:

**COMITE DE ORGANIZACION ESTUDIANTIL**

Sesionará hoy a las 10 A. M. en Rosas 1022, con el objeto de seguir estudiando el proyecto de Estatutos que se presentará al Directorio, y ver qué participación debe dárseles a los estudiantes de provincia.

**COMITE DE ACCION SOCIAL**

Debe reunirse por orden del presidente, señor Botti Rossel, esta tarde a las 2 P. M., en el mismo local. Está en tabla la organización de la gran cruzada que... principios republi... el 18 de Setiembr...

**FIESTA DE LA**

La comisión que... la organización de... Primavera, está c... las 2 P. M. en R... carece la asistenci...

**Centro Liceo d**

**COMISION ORGA... BAILE**

Cítase a esta c... a las 4.30 P. M. ... Se ruega que... Alarcón Raúl y Al... dea, Miguel Alfons... zo, Leopoldo Ahum...

## Asociación de Profesores de Preparatorias de Chile

Esta institución ha acordado suspender hasta nuevo aviso la manifestación que debía llevarse a efecto hoy.

Se nos ha encargado advertir a los interesados que se avisará oportunamente el día ... efectuarse.



## CRONICA POLICIAL

# EL DESGRACIADO CIRIACO SE CONVIRTIO EN ASESINO DE SU MUJER SIN QUERERLO

## LA TRAGEDIA SE PRODUJO EN EL CUARTO DEL LEÑADOR Y ANTE LOS OJOS HORRORIZADOS DE SUS HIJOS

El día 22 de Setiembre de 1924, fué el día fatídico para el pobre picador de leña que vivía en el pueblo de Quillota.

Ciriaco Godoy vivía en ese pueblo con Herminia Escudero, con quien hacía vida marital muchos años. De esta unión habían nacido varios vástagos, los que, ya crecidos, ayudaban a su padre en las faenas diarias.

Así se deslizaba la vida de esta humilde familia, apasible, sin mayores alternativas que las del diario vivir de nuestra gente del pueblo.

Llegó, como decimos al empezar, el día 22 de Setiembre de 1924. Nuestro pueblo, como es tradicional en Chile, prolonga casi siempre la celebración de nuestras fiestas patrias más de los tres días señalados, y continúa en sus libaciones, que siempre acompañan a estas juergas, por varios días, y a veces semanas. Y fué esto lo que le sucedió al pobre picador de leña de Quillota.

Como las fiestas del Dieciocho le habían dejado el "cuerpo bastante malo" siguió "componiéndolo" en los días subsiguientes con abundantes tragos, que al final de cuentas lo dejaban tan malo como al principio. Por fin marcó el calendario el día 22 y como tal vez escaseó el dinero, sintió la necesidad de reanudar sus faenas, pero quizo el demonio tentarlo, y Ciriaco Godoy se proveyó de un chuico de grueso mosto... ¡Esto fué su perdición! Mientras cortaba leña le "ponía y le ponía" trago tras trago, sin darse cuenta el infeliz que el veneno que el demonio se presentaba en forma tan agradable, tenía que surtir sus efectos desastrosos, y que esta vez quizo el destino que resultaran trágicos...

De vuelta del campo nuestro "roto" traía ya la razón perdida. No era el hombre consciente, razanador de los días apasibles del hogar. ¡Asomaba al rostro del borracho la bestia con toda su ferocidad!

Y haciendo zig-zag por el camino del pueblo, regresó al rancho Ciriaco. Lo esperaba su mujer con la resignación de siempre, dispuesta a todo por la tranquilidad de su hombre. Pero no podía comprenderlo el leñador que sólo veía danzar en su cerebro, en fantástica farándula, las visiones producidas por el alcohol.

¡El, sólo quería divertirse!...

Exigió a su mujer que lo acompara. Ella se resistió. No podía ser. Había bebido demasiado. Entre llorosa y altanera le insinuó que descansara.

Los chiquillos en una gritería infernal trataban de disuadir al padre. Pero éste no comprendía sólo unos deseos lujuriosos de divertirse lo obsesionaban...

Exasperado ya por las insistentes negativas de su mujer no cupo en sí. Estaba enajenado por la cólera. Ya el drama iba a tocar a su fin. Este hogar tranquilo y honrado en donde, nunca había empezado la violencia presentaba un aspecto aterrador: El marido y la mujer luchando encarnizadamente rodaban por encima de los muebles y trastos del cuarto, los hijos despavoridos gritando desesperadamente, huían hacia los rincones tratando de escapar a la violencia del padre, convertido ya en una fiera...

Y llegó el final de esta tragedia: Ciriaco Godoy ya no pudo contenerse más, y sacando un puñal de su cintura lo sepultó ferozmente en el abdomen de su víctima. Todo había terminado. Rodó el cuerpo de la desgraciada por el suelo y el leñador sin darse cuenta de lo que había hecho quedóse afirmado en una mesa idiotizado ya por el alcohol.

Esta es la triste historia de uno de nuestros "rotos" que siendo bueno se ha convertido en un asesino.

Y ahora se encuentra en la cárcel de esta ciudad, a donde ha sido traído, para cumplir la condena de 5 años y un día de presidio mayor, que le ha impuesto el juez de Quillota y que ha confirmado la Corte de Valparaíso.



## Sólo se han hecho pequeñas modificaciones en el uniforme de los guardianes

### Y SE HARAN TAMBIEN EN EL DE LOS OFICIALES

En los círculos policiales se rumoreaba un posible cambio en el uniforme de la oficialidad y de la tropa. A fin de establecer la veracidad de esos rumores estuvimos ayer en la secretaría de la Dirección de Policías, donde se nos informó que el uniforme de la tropa había sido ligeramente reformado y que, no era posible pensar en un cambio más o menos radical, pues existen en los Almacenes grandes cantidades del actual vestuario.

Las modificaciones consisten en un parche que se ha colocado en el cuello de la guerrera, sobre el cual va el número de la sección a que pertenece el individuo y en la agregación de dos carteras delanteras un poco más abajo del cinturón. La primera de estas modificaciones obedece a una razón de estética y la segunda a una mayor comodidad para los guardianes.

En cuanto al uniforme de los oficiales se estudia en la actualidad la forma de darle más severidad y elegancia, pero en ningún caso se cambiará absolutamente, pues ello significaría un gasto cuantioso para el personal.

Por lo demás, terminó nuestro informante, nada aconseja cambiar un uniforme que está en uso desde tan poco tiempo y que fué adoptado teniendo en cuenta los últimos adelantos que sobre la materia se han establecido en las policías de Europa. El actual vestuario fué el resultado de una comisión nombrada hace poco más de tres años con ese objeto y que estaba compuesta por los señores Julio Bustamante, en esa época prefecto de Santiago, Luis Izquierdo, Director de Policías y Alfredo Ewing, comandante de Carabineros.

## Un desorden descomunal que produce alarma

En un negocio establecido en la calle de Moneda esquina de Cueto se produjo un desorden que alcanzó grandes proporciones.

Entre varios individuos que se encontraban bebiendo en ese negocio se trabó una pendencia en la que hubo también varios balazos.

Uno de los proyectiles fué a herir a Alejandro Ojeda quien se encuentra en estos momentos en la Asistencia Pública en estado grave.

Al ruido de los balazos acudió la policía detuvo a varios de los individuos que se encontraban en el negocio e hizo trasladar al herido a la Asistencia Pública.

En la tarde de ayer se dió cuenta de este hecho al juez del crimen de turno donde se ha iniciado el sumario respectivo.

Este desorden causó alarma en el barrio en vista de los balazos y de los gritos que daban los protagonistas.

## Se fué del hospital y se robó las joyas

Manual Labra es el nombre de un muchacho que se encontraba enfermo en el hospital de San Vicente de Paul.

Como ya estuviese restablecido fué dado de alta por el médico correspondiente.

Pero el muchacho Labra es un individuo mal agradecido y en vez de llevar en su alma la satisfacción de haber recibido tantas atenciones que le devolvieron la salud quizo dejar un ingrato recuerdo de su estadía en el hospital.

Y en un descuido se hurtó nada menos que un cofre que guardaba en su interior joyas avaluadas en la suma de $ 1,200.

El señor Eugenio García Marín notó la pérdida de este cofre y se presentó a la 10.a Comisaría dando cuenta de este hecho.

En el día de ayer se puso en conocimiento del juez del crimen de turno el hurto indicado y quien dispuso que la Sección de Seguridad iniciara las investigaciones correspondientes para dar con el ladrón y recuperar el cofre con las joyas.

## Secretario del 5.o Juzgado

En la tarde de ayer prestó juramento ante el Presidente de la Corte de Apelaciones, el nuevo secretario del 5.o Juzgado Civil don Juan Vicente Castro.

## Era un ladrón peligroso

Subió a la góndola con el objeto de pillar a alguna víctima.

Ratero ya muy conocido y acostumbrado a su profesión no pudo dejar pasar el día sin hacer alguna de las suyas.

Y con este objeto empezó a observar cuál de los pasajeros le convenía.

En un cerrar y abrir de ojos encontró a su hombre y cuando éste se hallaba descuidado inició su obra devastadora. El reloj y la cadena ya estaban en su poder cuando uno de los agentes de la Sección de Seguridad lo sorprendió y le echó el guante.

Conducido a esta repartición policial dijo llamarse Roberto Bravo Guerra y conde, además, fué reconocido como ladrón peligroso.

La víctima dijo llamarse Ciriaco Acuña, domiciliado en la calle de Jotabeche N.o 368.

Bravo confesó al sub-inspector señor Braulio Muñoz que, efectivamente había tratado de sustraerle el reloj y la cadena de oro al señor Acuña cuando lo pilló el detective don Pedro Vivanco por culpa de quien se encuentra ahora en la cárcel.

Conducido a presencia del juez del crimen de turno confesó también su delito.

# DEBE PROCURARSE A TODA COSTA MAN LA MAS PERFECTA ARMONIA CON LOS ADMINISTRATIVOS

## DICE EL DIRECTOR GENERAL DE POLICIAS EN UNA CIRCULAR A LOS JEFES TINTAS ZONAS POLICIALES

El Director General de Policías, señor Julio Bustamante, ha remitido la siguiente circular a los jefes de las distintas zonas policiales, para que éstas, a su vez, la hagan llegar a los jefes de todas las cabeceras de provincias y departamentos:

"Informaciones llegadas últimamente a esta Dirección, permiten afirmar que se siguen produciendo continuamente rozamientos y tiranteces en las relaciones de los jefes de Policías con los señores Intendentes y Gobernadores. No es ésta, felizmente, una situación generalizada a todas las Policías, pero los casos producidos, con ser los menos, constituyen un lunar que perjudica enormemente al prestigio de la nueva organización y que nos prepara para el futuro campañas y ataques contra la unidad de los servicios, cuando menos, malas voluntades que serán un obstáculo seguro para cualquier progreso.

Cree, pues, esta Dirección conveniente insistir en las instrucciones que tantas veces ha impartido sobre la atención y deferencia que deben los jefes policiales a los jefes administrativos de las provincias y departamentos, atención que no sólo son una muestra de cultura, sino que una consecuencia lógica de la subordinación a que les están obligados por ser ellos los representantes del Ejecutivo, los funcionarios a quienes está entregada la responsabilidad general de toda la administración.

Es cierto que nuestra organización consulta la independencia de los servicios policiales; pero esta independencia es sólo interna, administrativa, quedando las Policías dependientes de los Intendentes y Gobernadores en todo lo concerniente a las medidas de orden, seguridad y fiscalización general que son inherentes a las funciones que ellos deben desempeñar. Tales funcionarios son, pues, en este sentido, jefes indirectos de las Policías y en tal carácter deben ser tratados, debiendo los funcionarios policiales mantenerse con ellos en íntimo contacto para que haya unidad y eficacia en la acción gubernativa.

Las obligaciones determinadas en nuestra Ley y en el Reglamento Orgánico representan solamente un mínimum, quedando al tino y al buen criterio de los jefes policiales explayarlas en la forma que más convenga al mejoramiento de nuestros servicios; y a este respecto debe tenerse siempre en cuenta que cualquier rozamiento con los señores Intendentes y Gobernadores repercute necesariamente en el prestigio y en la eficiencia de la acción policial.

No debe olvidarse tampoco que por la nueva Constitución Política los Intendentes y Gobernadores deberán ejercer el ... de cada provincia ... como representant... Presidente de la R... yas atribuciones ... tes directos; y c... ficultad puesta a ... a la del Primer M... Nación.

Insiste, pues, e... reiterar a los jef... instrucciones en el... deba procurarse a ... tener con los jefe... la más perfecta ... ciendo su jerarquí... órdenes e instruc... caso pondrán difi... mitándose a cons... rioridad cuando las... sivas o contrarias ... cio. Deben, adem... tinuo contacto ... personalmente p... tas, ya por cuent... crito, ya por cua... dio de comunica...

Esta Dirección ... detallar más est... sólo debe termina... las dificultades d... volvieran a produ... sancionarlas, pues ... una falta de crite... policial.— Julio ... rector General."



## FERROCARRILES del ESTADO

**(N.o 39).—CARRERA DIARIA DEL TREN 127|128 ENTRE LIGUA Y PAPUDO DURANTE LA SEMANA DE FIESTAS PATRIAS**

Durante los días comprendidos entre el Lunes 14 y el Lunes 21 del presente, ambos inclusives, correrán diariamente los trenes N.os 127|128 entre Ligua y Papudo. Estos trenes permiten efectuar viajes directos de ida y regreso desde Mapocho, en combinación con los trenes N.os 2 y 3 entre Mapocho y Puerto, y N.os 11 y 12 entre Calera y Pedegua, partiendo de Mapocho a las 8.00, para llegar a Papudo a las 12.40, para regresar de Papudo a las 18.05, llegando a Mapocho a las 23.30.

**EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE TRANSPORTE**

**RECARGO POR PRIMA DE ORO**

N.o 37. En conformidad al artículo 54 de la Ley 2.846, al Decreto Supremo N.o 898 de 17 de Marzo próximo pasado, y al acuerdo del Consejo de Adm... en sesión de 26 d... se avisa al públi... del ferrocarril ... con un recargo ... de 80 o|o durante ... prendido entre el ... 9 de Diciembre ...

Para el Ferroc... se mantendrá el ... 170 o|o, en virtu... N.o 287, de 2 de ... sado.

**EL DIR...**

Grupo 36.— ... cluído en este ... bióxido de mang... N.o 152. Otras ... menor important... sultadas en la ... partamento de ... cenes, Estación ...

**PROPUESTAS ...**

Grupo 36. Tel... Ferrocarriles, ... Bases y ante... cretaría del D... teriales y Alm...

# SE PROCEDERA A PARALIZAR LOS TRABAJOS DE LAS CONSTRUCCIONES QUE NO ESTEN BAJO LA DIRECCION DE UN PROFESIONAL

## UNA COMISION ESPECIAL DESIGNADA POR EL INTENDENTE MUNICIPAL VISITARA EN LA SEMANA PROXIMA LOS TRABAJOS DE CONSTRUCCION Y APLICARA CON TODO RIGOR LA LEY DE PATENTES

## SE EXIGIRA EL PAGO DE PATENTES A LOS PROFESIONALES QUE TRABAJAN PRIVADAMENTE

Nuestras amplias informaciones tienen en antecedentes a nuestros lectores de la tenaz campaña emprendida por la Defensa Municipal para el cumplimiento de las terminantes disposiciones de la Ley de Patentes, en lo que se refiere con el giro de sus actividades.

Una comisión especial procedió a visar prolijamente todos los negocios distribuidos en los diversos barrios, y obligó a los que no tenían las patentes respectivas a obtenerlas y los reacios se les hizo efectivas las medidas por intermedio de los Tribunales o la clausura inmediata de los negocios.

Sin embargo, muchos han sido los que han burlado las disposiciones de la Ley de Patentes y la Defensa Municipal envió los antecedentes al Intendente Municipal y termina solicitando el nombramiento de una comisión especial para la revisión de la lista de deudores de la Municipalidad y obligarles al pago.

**QUEDA NOMBRADA LA COMISION**

El Intendente señor Phillips Huneeus, que vela en todo momento por los intereses que le han sido confiados, procedió a designar la comisión que se le pedía y que está formada por las siguientes personas: de don Alberto Ahumada, jefe del Departamento de Policía Local; don Luis Merino, sub-tesorero municipal y por don Bernardino Corral, que servirá de secretario.

Con el objeto de conocer algunas de las ideas que se pondrán en práctica, en la tarde de ayer solicitamos algunas impresiones de uno de los miembros de la comisión, quien nos manifestó lo siguiente: Iniciaremos la revisión de las patentes de los profesionales. Hay muchos que para burlar la ley retiran sus planchas y trabajan privadamente en sus casas. Tenemos, agregó una larga lista de abogados, médicos, arquitectos, constructores, etc., que burlan de esta manera la ley.

Interrogamos a nuestro informante sobre la situación que se creará con estas medidas a diversas personas que trabapan privadamente. A este respecto nos dijo: "Los ingenieros, arquitectos y constructores, deben también hacerlo, aunque no tengan plancha en las puertas de su estudio. La plancha no significa nada, si la profesión es ejercida en cualquier forma.

**LAS OBRAS QUE NO SEAN DIRIGIDAS POR UN PROFESIONAL**

Siguiendo nuestra interrogación, nos manifestó que el Departamento de Policía Local, premunido de una orden judicial de suspensión de los trabajos, iniciará en la semana próxima una visita a todas las obras en construcción y se exigirá que la dirección de las obras esté en manos de un profesional responsable. A los que no cumplan con estas disposiciones se les paralizará los trabapos.

# SE MODIFICARA LA LEY DE CONSTRUCCIONES BARATAS PARA DAR MAYORES FACILIDADES A LOS OBREROS

**(De la II• Edición de "Los Tiempos")**

La última sesión del Consejo Superior de Bienestar Social fué presidida por el Ministro de Higiene y Previsión Social.

Asistieron los consejeros señores Errázuriz don Ricardo, Morales don Bernardo, Adrián don Vicente, Varas don Fernando y Ortúzar don Agustín.

Acta.—Se aprobó la de la sesión anterior.

Cuenta.—Se dió de los siguientes asuntos:

Descalificación de una solicitud. Se negó lugar a una solicitud de don Martín Coudeu en la que pide reconsideración del acuerdo de la sesión anterior por el cual se descalificó su solicitud de edificación.

Saldos de Remates. — De haberse recibido últimamente la suma de ... pesos 63 centavos.

Reformas a la Ley de Edificación. El señor Ministro manifestó, por encargo expreso de S. E. el Presidente de la República que sería conveniente que el Consejo considerara la posibilidad de una modificación a la ley de Edificación que tendiera a dar mayores facilidades a los obreros para la adquisición de la casa propia; manifestó que estimaba el asunto bastante complejo y esperaba del H. Consejo su concurso para llevar a efecto dicha modificación en la forma más conveniente.

Después de un extenso debate sobre la materia, se designó una comisión compuesta de los consejeros señores Varas, Adrián y Ortúzar.

Expropiación de terrenos del barrio Chuchunco. — Se pasó a la comisión de Santiago una solicitud de los arrendatarios de pisos de ese Freire 11, de la Comuna de Renca. barrio, en la cual piden que se expropien los terrenos en que poseen sus mejoras y les sean traspasados con facilidades de pago.

Solicitudes de edificación. — Quedaron en estudio las presentaciones referentes a solicitudes de edificación, de don Carlos Ossandón y de un grupo de profesores de instrucción primaria.

Se dió cuenta de las siguientes nuevas solicitudes de edificación: Eleuterio Rojas, Julia Alessandri Altamirano. Todas pasaron a la comisión respectiva.

Solicitudes de reparación. — Se dió cuenta de las siguientes: de doña Sara Lavín v. de Pérez de Arce, doña Aurora Rivas de Venegas. Todas pasaron a la oficina técnica.

La oficina técnica presentó informes sobre las siguientes solicitudes de préstamos para reparar: de don Daniel Muñoz R., de doña Palmerina Parga v. de Rivera, de don Diómedes Parga, de doña Ana Campbell, de doña Laura Moscoso, de doña Melania Bruce de Gandarillas. Todos estos informes fueron aprobados, acordándose los préstamos que en ellos se indican.

# NOTICIAS MILITARES Y NAVALES

**PILOTOS MILITARES HAN SIDO NOMBRADOS LOS CAPITA**nes señores Gabriel Valenzuela, Augusto Magnan, Enrique Zúñiga, José Arredondo y Luis Alarcón.

**EL MAYOR DON VICTOR VIGOROUX SE ENCUENTRA EN** esta capital, quien se dirigirá dentro de poco a hacerse cargo de su puesto en el Regimiento Maipo.

**SE ACEPTO LA RENUNCIA DEL FARMACEUTICO 1.o DE LA** Dirección de Sanidad Militar, don Manuel Riquelme.

**CAPELLAN SECRETARIO DE LA VICARIA SE NOMBRO A** don José Miguel Latorre.

**CAPELLANES MILITARES FUERON DESIGNADOS LOS CA**pellanes auxiliares señores Francisco Vistoso y Eduardo Oyarzún, quienes han sido destinados a prestar sus servicios en los comandos de la II y V Brigada Cambinada, respectivamente.

**EL NUEVO REGLAMENTO ORGANICO DEL EJERCITO, N.o** 1, ha sido entregado a la circulación.

**CADETE EFECTIVO DE LA ESCUELA NAVAL SE NOMBRO** a don Constantino Pellegrini.

**PENSION DE MONTEPIO DE 9,000 PESOS ANUALES SE LE** concedió a doña Juana Markauns de Abarca.

# Se forma un Comité pro-Adelanto Local de la Comuna de Yungay

**SECTOR OLIVOS CERRO NAVIA**

Reunidos en casa del señor José Víctor Besa, numerosos propietarios y vecinos del sector Oeste de la Comuna de Yungay, acordaron formar un Comité para trabajar por el adelanto local.

Después de oídas las opiniones de distinguidos y prestigiosos vecinos sobre la obra por realizarse, se eligió el siguiente Directorio:

Presidente honorario, señor José Víctor Besa.

Presidente efectivo don Eugenio Tarsetti.

Vice-presidente don Bruno Poisson.

Secretario general, don Andrés Cibié.

Tesorero, don Baldomero Alcaino.

Pro tesorero, don Augusto Lobos.

Directores, señores: Enrique Saavedra, Roberto Besa Vicuña, Enrique Picón, Lázaro Mirsky, Armando Orozco, y Salvador Guerra.

Se acordó poner en conocimiento del Primer Alcalde de la comuna, señor Leopoldo Van de Wingard, la formación de este comité, y ofrecer su concurso a la obra de regeneración y administración; asimismo, solicitar la cooperación de la Ilustre Municipalidad para los fines de este Comité.

Se acordó también acercarse al Presidente de la Junta Comunal de Caminos, don Teodoro Van de Wingard, y de su delegado, don Marco Aurelio Arriagada, para obtener la pronta ejecución de los trabajos de calzada en la Avenida José Joaquín Pérez.

Reunido el directorio con el Alcalde de la Comuna, se acordó instalar un Retén en este sector, mejorar el alumbrado público y hacer una plantación de árboles en la Avenida José Joaquín Pérez.

El comité se ocupó de importantes estudios de obras por emprender y de medidas de higiene, nombrando una comisión compuesta por los señores Tarsseti, Roberto Besa, Cibié, Guerra y Mirsky, para que informara y llevara la parte directiva de todas las obras que emprenda este Comité.

Se acordó conseguir de la Caja Hipotecaria la construcción de poblaciones para empleados en el terreno que la Caja de Ahorros posee en este sector y sesionar el Directorio todos los días hasta dejar bien encaminados los trabajos de adelanto local.

## EDUCACION

# La Asociación General de Profesores activa los preparativos para las próximas Convenciones provinciales

Tanto en Santiago como en provincias se activan los preparativos para efectuar las Convenciones provinciales que los Estatutos de la Asociación General de Profesores de Chile ordenan celebrar en el presente mes. La Convención de la provincia de Santiago se realizará el 19 de Setiembre en Peñaflor; la de la provincia de Valparaíso, en Quillota los días 12 y 13; la de ...ca en Curepto, el 22; etc. La Agrupación Santiago celebrará sesión el próximo Sábado con objeto de elegir los delegados a la Convención Provincial.

Por otra parte, en el Hogar de la Asociación de Profesores se sigue desarrollando las diferentes labores culturales en que están empeñados sus socios. Ultimamente el profesor de Estado, señor Amador Segudió una interesante conferencia sobre "El cantar de los cantares de Ramón", que gustó en alto grado a la numerosa concurrencia que acudió a oirlo. Hoy, a las 6 P. M. se efectuará la 4.a **Hora del Solvieg**. Para este acto, que en otras ocasiones ha obtenido un gran éxito, se ha preparado un interesante programa. El poeta Pablo Neruda leerá algunos poemas de su libro "Tentativa del hombre infinito"; la señorita Florencia Miranda recitará poemas de Rubén Azócar; el joven poeta Humberto Díaz C. leerá "Halalí" de Vicente Huidobro; Salvador Fuentes Vega hará un elogio de Rafael Barret; además, otros números de recitación, canto y música completarán el programa.

**Comité de la J. N.**—Ayer celebró sesión el Comité de los Normalistas Jóvenes con objeto de estudiar la posibilidad de celebrar la fiesta de la Primavera, conjuntamente con algunas colectividades estudiantiles. Después de discutirse ampliamente esta cuestión, se nombró una comisión que tendrá a su cargo la elaboración del programa de fiestas.

El Jueves, a las 5 P. M., se volverá a reunir extraordinariamente.

La comisión de fiestas de la Primavera se reunirá esta tarde a las 2. Se nos pide citar especialmente a las señoritas Aída Martínez y Aída Figueroa.

**Junta Ejecutiva.**— Este organismo celebrará sesión ordinaria el próximo Sábado a las 5 P. M. con objeto de continuar ocupándose de la situación de los profesores separados.

# La Sociedad "Profesores de Instrucción Primaria" también propicia la reforma Educacional

El Domingo próximo pasado, en el local de la Escuela Salvador Sanfuentes se celebró la Asamblea General de socios a que se había convocado, con el propósito de hacer una exposición de las actividades del actual Directorio y someter a la consideración de los asistentes algunos problemas de alto interés como son las reformas a la enseñanza, mejoramiento de la situación de los maestros jubilados y reformas a la ley que creó la Caja de Retiro de Empleados Públicos.

Después de oir la interesante exposición del Presidente señor Alarcón sobre la marcha de la institución y de estudiar algunos de los problemas antes citados, se tomaron, por la unanimidad de los asistentes, los siguientes acuerdos:

1.o Hacer suyas las conclusiones a que arribó la Sociedad Nacional de Profesores con respecto al Proyecto de Reforma Integral de la Enseñanza y nombrar en comisión a la Mesa Directiva para que entreguen a S. E. el Presidente, una nota que dice relación con el acuerdo;

2.o Solidarizarse con la campaña pro mejoramiento de la situación de los maestros jubilados y aplaudir la enérgica y bien inspirada acción desarrollada al respecto por el Director General del Servicio, don Darío Salas;

3.o Citar a una Asamblea extraordinaria para el Sábado 12 del presente, con el propósito de abrir un registro para los socios que deseen acogerse a la ley 308 sobre habitaciones baratas y continuar el estudio de las reformas que se pedirá que sean introducidas a la Ley de Caja de Retiro, y

4.o Dar un franco voto de aplauso a la labor desarrollada por el actual Directorio y pedirle que continúe su campaña con la misma o mayor energía con que hasta aquí ha sido llevada.

Se nos pide poner en conocimiento de los miembros del Directorio, que este se reunirá extraordinariamente hoy Miércoles a las 5 P. M., en Moneda 1790. Como el objeto de esta sesión no admite espera, por tratarse de algo que debe ser solucionado pronto. Se ruega a los directores en general, que asistan con toda puntualidad. Quedan igualmente citados los miembros de la Comisión de Prensa.

## FOOTBALL

# UN PODEROSO EOUIPO NORTINO JUGARA EL DOMINGO EN SANTIAGO

### ENFRENTARA EN LOS CAMPOS DE SPORTS DE ÑUÑOA A UN CONJUNTO DE SANTIAGO DE LA FEDERACION CHILENA

Nuestros círculos deportivos esperan con especial interés el importante entreciudades que se verificará el próximo Domingo en esta capital, en el que harán su primera presentación el poderoso conjunto que ha enviado la Liga Comercial de Iquique.

El elenco demostró su eficiencia el Domingo último en el vecino puerto, venciendo con relativa facilidad al seleccionado de la Asociación Valparaíso. Como se sabe, integran la delegación jugadores de la talla del arquero Bernal, del puntero izquierdo Carbonel, del centro foward Carrión, de los hermanos Cisternas, etc.

El conjunto local será confeccionado esta noche por el director de la Federación Chilena, entidad que en esta oportunidad recibirá oficialmente en su secretaría a los distinguidos huéspedes.

**LA DELEGACION DE IQUIQUE LLEGO AYER**

A las 6.30 P. M. de ayer llegó a esta capital la delegación de la Liga Comercial de Iquique.

Viene presidida por el señor Marcos Córdova, haciendo de secretario el señor Alberto Ureta.

Los jugadores son los siguientes: Julio Bernal, Roberto Bilbao, Guillermo Cisterna, Alfredo Fritk, José Cisterna, Pedro Damiani, Manuel Alzamora, Julio Salas, Alejandro Carbonell, Oscar del Carpio, Humberto Carrión, Manuel Tapia, Humberto Valencia e Ismael Vargas.

Se alojan en el Batallón Telégrafos, galantemente cedido por su comandante señor Arcaya.

## Liga Metropolitana

Partidos oficiales para el Domingo próximo:

**Intermedia, Serie A.**

Magallanes v. Miraflores. Campos Sports N.o 2. Hora: 3.30 P. M. Arbitro, señor Eduardo Huidobro. Director de turno, señor Rodolfo Valencia.

Britania v. Unión Cordillera. Campos Sports N.o 3. Hora: 3.30 P. M. Arbitro, señor Erasmo Zapata. Director de turno, señor Catenacci.

**Segunda Serie B.**

Magallanes v. Zenteno. Cancha Magallanes. Hora, 10.30 A. M. Arbitro, señor Luis Mercier. Director de turno, señor Cáceres.

Eleuterio Ramírez v. Huracán. Campos Sports N.o 2. Hora, 10.30 A. M. Arbitro, señor Manuel Torres. Director de turno, señor Saldías.

Remington v. Río de Janeiro. Campos Sports N.o 3. Hora, 2 P. M. Arbitro, señor Luis A. Lara. Director de turno, señor Catenacci.

Miraflores v. Jorge Meléndez. Campos Sports N.o 2. Hora: 2 P. M. Arbitro, señor Severo Rojas. Director de turno, señor Rodolfo Valencia.

**Segunda Serie A.**

Capitán Prat v. Morning Star. Campos Sports N.o 3. Hora, 10.30 A. M. Arbitro, señor Homero Aguirre. Director de turno, señor Luis Victoriano.

Santiago Rangers v. Sports Français. Campos Sports N.o 1. Hora, 10.30 A. M. Arbitro, señor Stanley Robinson. Director de turno, señor Ortiz.

**Tercera Serie A.**

Audacia v. Audax Italiano. Campos Sports N.o 1. Hora: 9.15 A. M. Arbitro, señor Rodolfo Valencia. Director de turno, señor Ortiz.

**Tercera Serie B.**

Unión v. 1.o de Mayo Juvenil. Cancha Academia de Humanidades. Hora, 3.30 P. M. Arbitro, señor Alfredo Tobar. Director de turno, señor Luis Victoriano.

**Cuarta Serie A.**

Morning Star v. Audax Italiano. Cancha Academia Humanidades. Hora, 2 P. M. Arbitro, señor Erich Luebert. Director de turno, señor Luis Victoriano.

**Cuarta Serie B.**

Arturo Cousiño v. Ricardo Cumming. Campos Sports N.o 3. Hora, 9.15 A. M. Arbitro, señor Luis Victoriano. Director de turno, señor Luis Victoriano.

Río de Janeiro v. Miraflores. Campos Sports N.o 2. Hora, 9.15 A. M. Arbitro, señor Alejandro Reyes. Director de turno, señor Saldías.

**Comisión Reforma de Reglamentos.**

Se cita a esta comisión para mañana, a las 9.30 P. M., en la secretaría, a fin de ocuparse de las nuevas reformas establecidas.



# EL DEPORTE CHILENO Y LA DISCIPLINA INTERNACIONAL

**por CARLOS FANTA**

Se ha firmado el Domingo último entre dirigentes de la Federación y Asociación un convenio ad-referendum para poner término al cisma del football nacional.

La cláusula 13 del citado documento establece que: **la Confederación de Football de Chile en ningún caso autorizará partidos con instituciones que no tengan las mismas afiliaciones internacionales. La entidad que infrinja esta prohibición quedará de hecho eliminada de la Confederación".**

Este acuerdo suscrito por los presidentes de las colectividades dirigentes chilenas constituye, a mi juicio, el punto fundamental del convenio que será sometido a la ratificación de los respectivos Consejos.

Hace dos meses, cuando el elenco de la Asociación Amateurs de Argentina jugó algunas jornadas en nuestro país, expresábamos: "La división chilena es el reflejo del estado de cosas de la República Argentina: nuestra división tuvo su origen en Buenos Aires y sus efectos en Chile". Agregábamos: "Si la antigua entidad dirigente hubiera cumplido con las disposiciones internacionales que le prohiben medirse con institutos no afiliados a la Federación Internacional de Football, el football en nuestro país no pasaría por la situación difícil que se creó con el desgraciado acuerdo tomado hace algunos años por la dirigente única de medirse con la Amateurs Argentina".

Recordaremos ahora que aquél acuerdo contó con varios votos en contra, entre otros con los de las Ligas de Talca, Viña del Mar, y O'Higgins, representadas por los señores Guillermo Palacios, Gerónimo Arze Gallo y Carlos Fanta, respectivamente.

A raíz de aquella resolución, la Asociación Chilena quedó fuera de la Confederación Suramericana y últimamente fué suspendida de la Federación Internacional.

"La Nación" solicitó insistentemente el fiel cumplimiento de los compromisos deportivos internacionales, expresando que la misma política de respeto a los tratados que había seguido invariablemente nuestro Gobierno, debía servir de norma a las relaciones deportivas de Chile con el exterior.

La cláusula 13 del convenio del Domingo coloca nuevamente a todo el football chileno dentro de los principios disciplinarios fundamentales que jamás debimos abandonar. Desde hoy sólo podremos actuar con colectividades que tengan nuestras mismas afiliaciones, vale decir, con los institutos afiliados a la Federación Internacional de Football y a la Confederación Suramericana de Football.

Resuelto en forma satisfactoria el punto básico que motivó la división, estamos ciertos que en lo sucesivo el nombre de Chile no volverá a ser llevado a los Congresos deportivos internacionales por denuncios de trasgresiones a la carta fundamental de la cultura física mundial.

C. F.



## Liga Deportiva Periodística de Santiago

Esta colectividad se reunirá esta tarde, a las 5.30 P. M., en los salones de "Zig-Zag", a fin de tratar graves asuntos pendientes.

## EXCURSIONISMO

**CUERPO DE EXPLORADORES PILOTO PARDO.**— Cita a junta general para hoy, a las 8.30 P. M., en Dávila 852. Tabla: exploración del próximo Domingo y elección de tesorero.

**CUERPO DE EXCURSIONISTAS "JORGE MATTE G."**— Cita al Directorio para hoy, a las 7 P. M., en Huérfanos 874.

## ATLETISMO

**EL TORNEO DE ATLETISMO DEL PROXIMO DOMINGO.** — El próximo Domingo se efectuará el torneo de atletismo que organizan los clubs Green Cross y Atlético Royal, auspiciado por la dirigente Metropolitana. Este torneo se efectuará en el Estadio de Los Leones.

La presencia en las diversas pruebas, de los más destacados atletas con que cuenta el atletismo local, y el gran entusiasmo que hay por asistir a este torneo, hace presumir que será todo un éxito para los organizadores.

Las pruebas de tres mil metros planos, los 400 metros vallas, la garrocha, la Posta y el Cross Country reunirán un buen conjunto de atletas, que se ecuentran en un estado de entrenamiento sobresaliente, lo que hará que las pruebas tengan un final reñido y emocionante.





# EL BOXEADOR DE LA MANDIBULA ARTIFICIAL

**por LUIS SILVA**

### EUGENE CRIQUI, EX-CAMPEON MUNDIAL DE PESO PLUMA, HABLA PARA "LA NACION". — ESTADOS UNIDOS NO ES PROPICIO PARA LOS BOXEADORES.—TEX RICKARD TIENE SOCIOS EN TODAS PARTES. — JACK JOHNSON JAMAS FUE VENCIDO LEALMENTE

**(Correspondencia exclusiva para "La Nación")**

París, 10 Julio.—El local del "Echo des Sports" es en París, lo que la Federación de Box es en Santiago.

Todos los días las figuras más descollantes del pugilismo mundial se dan cita en el cómodo local que "El Echo des Sports" tiene establecido en la Rue de Montmartre.

Es ahí donde tuve la agradable sorpresa de encontrarme con el célebre "poilu" Eugene Criqui.

Su estatura es mediana y recia, su cara sembrada de cicatrices recibidas, tanto en el "ring" como en la pasada guerra europea.

Un gran tajo divide su mejilla izquierda desde la oreja hasta el mentón. A la simple vista se advierte que el hombre ha sufrido mucho.

Dejémolo hablar.

—¿...?

—Muchos combates he sostenido en mi vida. Me inicié el año 1908 como peso mosca. Era muy aficionado al deporte brusco de las bofetadas. Bastantes golpes rudos he recibido. Pero, nos dice, mostrándonos la cicatriz particular de la mejilla izquierda, esto no lo conseguí en el ring, fué un "cross" que me envió una ametralladora cerca del Marne.

Bastante me ha costado acostumbrarme a la mandíbula artificial que llevo encima.

—¿...?

—Mi mejor pelea fué cuando conseguí el título de campeón mundial de peso pluma. Título que ambicionaba desde chico. Tuve que cederlo a Jhony Dundee contra toda mi voluntad.

—¿...?

—En esa pelea me pagaron 10,500 dólares.

—¿...?

—Estados Unidos no es propicio para un extranjero. Boxeador de afuera que llega allá se ve comprometido inmediatamente que pisa tierra americana.

Los yanquis son muy buenos negociantes. Sin querer tenemos que firmar contratos con empresarios que nos explotan.

—¿...?

—Sí, uno es dueño de hacer lo que quiere, pero si no obedece se muere de hambre. Tex Rickard tiene "socios" en todas partes. Aunque nadie lo sabe, puedo adelantarle que no se mueve un papel en materia pugilista sin haber sido previamente informado y consultado Ted Rickard.

—¿...?

—Se vale de su gran fortuna y con ella paga a los "pequeños empresarios" y "managers" para que lo mantengan al corriente de las novedades que puedan interesarle.

—¿...?

Jack Dempsey creo que muy pronto tendrá que ceder su cetro mundial. El hombre no está en condiciones. Me parece que el que lo sucederá será Gene Tunney.

—¿...?

—Tunney no es muy conocido, pero, es el boxeador más veloz que he visto. Pega fuertísimo y muy astuto.

—¿...?

—Recuerdo que un día fué un "negrazo" al gimnasio donde estaban Tunney, Jack Renault y yo, y quiso "tirar" unos rounds con Tunney.

Este que estaba cansado se negó pero, ante las exigencias del negro tuvo que acceder.

Bastó un solo golpe para enviarlo al país de los "sueños". Pega muy fuerte.

—¿...?

—Jack Johnson nunca fué vencido lealmente.

Cuando peleó con Jess Willards se **"dejó"** caer al 25 avo rounds.

—¿...?

—Los yanquis no permitirán nunca que el campeonato mundial de peso pesado salga del país.

—¿...?

—Firpo, muy malo. Llegó a pelear con Dempsey debido a que era buen negocio para Rickard.

—¿...?

—Carpentier después de la derrota con Siki, se ha eclipsado.

—¿....

—Se debe a lo [illegible] champs tenía un [illegible] compañía cinemat[illegible] mar 3 rounds de [illegible] tier-Siki.

Georges "hizo" [illegible] cuando ya iba a [illegible] contró con que el [illegible] sistencia. Recuerdo [illegible] sario del negro [illegible] bes caer en el 5 [illegible] bien"—dijo Siki— [illegible] dejarse caer hizo [illegible] que no estaba en co[illegible] trenamiento suficien[illegible] el castigo despiada[illegible]

Este juego peligroso [illegible] hizo perder a Georges [illegible] de popularidad.

Como notaba que [illegible] vistado daba muestras [illegible] aproveché un corto [illegible] agradecerle sus [illegible] lo en nombre de los [illegible] lenos.

Al despedirme [illegible] decer por intermedio [illegible] de Santiago de Chile [illegible] le enviaban los [illegible] deporte sramerica[illegible]

Tuvo varias pala[illegible] para "La Nación" y [illegible] leer español para [illegible] ejemplar de este [illegible] había ofrecido.

## Federación Pedestre de Chile

**Cítase a todos los delegados a la reunión de Consejo que se llevará a efecto hoy en Av Matta 1371, a las 8 P. M., en primera citación y a las 8.30 en segunda.**

**Se ruega la asistencia de los señores delegados y al mismo tiempo que vengan debidamente autorizados para finiquitar las bases de unificación del atletismo.**

## LANW TENNIS

**LOS SORTEOS PARA LOS CAMPEONATOS DE LAS FIESTAS PATRIAS.** — Conforme lo anunciamos en ediciones anteriores, las inscripciones para esta competencia han continuado recibiéndose por don León Espejo en el Crucero del Pasaje Matte N.o 5. Ellas se cerrarán mañana Jueves, debiendo verificarse los sorteos a las 9 P. M., en "El Diario Ilustrado".

Los campeonatos del Olympia prometen alcanzar este año un éxito superior aún al de años anteriores en términos que se espera que sean uno de los más importantes números deportivos del Programa Oficial de Fiestas Patrias de la Honorable Junta de Vecinos, la cual ha instituído un magnífico trofeo para el campeonato de la ciudad de Santiago.

## CITACIONES

**5 de Abril F. C.**— Junta General para hoy, a las 8 1|2 P. M., en primera citación y a las 9 P. M. en segunda, en Arauco 1090.

Tabla: Estatutos y Reglamentos.

**Prat F. C.**— Junta general para hoy, a las 8.30 P. M., en Bellavista 0550.

Tabla: Elegir el directorio.

**Orompello F. C.**— Directorio, para hoy, a las 8 P. M., en el local de costumbre.

**Eleuterio Ramírez F. C.**— Directorio, para hoy, a las 8 P. M., en primera citación, a junta general, las 9 P. M., en la secretaría.

Tabla: Aniversario del club.

**Centro Sportivo La Estrella de Chile.**— Junta general para hoy, a las 9 P. M., en Riquelme 851.

Tabla: Renuncia del secretario.



**DEPORTICO BREMEN-URBION F. C.**— Este club llevará a efecto una velada literario-musical a beneficio pro fondos, el Sábado próximo, a las 9 P. M., en el Salón-teatro La Universal.

**URUGUAY F. C. 2.o v. UNION CONDOR F. C.**— Este lance, efectuado el Lunes último, terminó con a victoria del Uruguay, por 2 goals contra uno.

**CENTRO BOXERIL** [illegible] —Las actividades de [illegible] Con el entusiasmo [illegible] están preparando la [illegible] ta semana.

Como se sabe, ma[illegible] cabo la función box[illegible] beneficio del profes[illegible] rez, con un program[illegible] dos los atractivos [illegible] público. En la parte [illegible] rá el graciosísimo [illegible] tavo Silva.

En la parte boxeril [illegible] algunos elementos [illegible]

El conjunto musi[illegible] la Radio Chilena), [illegible] programa con sus [illegible]

—Para el Sábado [illegible] regio programa; y [illegible] tres y media, se [illegible] gran encuentro [illegible] exponentes del [illegible] Alarcón, del Ma[illegible] Ramírez, del Pudeto, [illegible] el programa con [illegible] nares.

**PROVIDENCIA B.** [illegible] tro llevará a efecto [illegible] sante programa box[illegible] te los mejores [illegible] centros V. Salazar, [illegible] programa es el sig[illegible]

Guillermo Olguín [illegible] chez.

Santiago Pérez y [illegible]

Eduardo Zamora y [illegible]

Eduardo Zamora [illegible] rra.

Segundo Saavedra [illegible] pez.

Manuel Quiñones [illegible] les.

En caso de lluvia [illegible] la función.

**GIMNASIO PEDRO HNOS. B. C.**— Cita [illegible] neral para hoy Mi[illegible] tiembre, a las 7 P. [illegible] ce la asistencia por [illegible] de importancia que [illegible]

# ...cripciones para las carreras del Domingo Viernes próximos en ambos hipódromos

## CLUB HIPICO

**Domingo 12**

...nio SANTA FE. — 1,400 me-... — Para 3 años nacidos en Chi-... ...nadores de una carrera que no ...ásica. — Peso: 56 kilos. — Ins-...n: $ 35. — Premio: $ 3,500

Kilos — Kilos
...Cheu. . 56 Agnes. . . . 54
...ous Day 56 Alarida. . . 54
...abab. . . 56 D. Sexta. . . 54
...atant. . 56 La Cloche . . 54
...malista. . 56 La Mouche. . 54
...gris. . . 56 Majadera. . . 54
...uevo. . . 56 Pontevedra. . 54
...tro. . . 56 Vinicia. . . . 54

...io SALTA. — 1,600 metros.— ... años no ganadores, nacidos ...le. — Peso: 56 kilos. —Ins-...n: $ 40. — Premio: $ 4,000

...no. . . . 56 Mata Siete. . 56
...ón. . . . 56 Signorino. . . 56
...on Lad. . 56 Vancouver. . . 56
...llo. . . . 56 La Pingüina. . 54
...amo. . . 56 Madeline. . . 54

...io ARGENTINA (Clásico). — ...etros. — Para 3 años, nacidos ...los en la República Argenti-...a adquiridos el día de la ins-...n. — Peso: 56 kilos. — Re-...lo 3 kilos al ganador del pre-...ockey Club Argentino. —Ins-...: $ 200. — Ratificación: 200 el Lunes antes de la carrera. ...lo: 650 argentinos oro donados Jockey Club de Buenos Aires el 65 o|o del valor de las en-... al 2.o y el 35 o|o al 3.o

...a II. . 57 Early Rose . 54
...asio. . . 56 Facundina . 54
...ll. . . . 56 Gitanilla II. . 54
...bor. . . 56 Notoria. . . 54

...io ESTRENO DE STEEPLE-... — (Clásico). — 3,000 metros — Para 4 años y más, que no ...orrido en Steeplechase. —Pe-... Reglamento. — Recargo de 3 ...l ganador de una carrera de ...y de 5 kilos al de dos o más. ...ipción: $ 20. — Ratificación: Lunes antes de la carrera. — ... $ 5,000 al 1.o.

...r. . . . 75 Ferrocarrilero. 72
...n. . . . 72 Avaro. . . . 65

...io CORDOBA. — 2,000 metros. todo caballo. — Handicap. — ...ción: $ 45. — Premio: 4,500 pe-... 1.o.
...az. Vancouver, Don Gonzalo, ...ay, ...ndazo, Picazón, Perillán, ...o, ...ador, Malharia, Jalea, ...ona, Gorgorito y Gran Bone-...

...io PALERMO — 1,600 metros. caballos que no hayan ganado ... $ 25,000. — Handicap limi-...tre 62 y 47 kilos. — Inscrip-... 40. — Premio: $ 4,000 al 1.o ...rra, Iradier, Lontué, Tacaba-...noble, Macaulay, El Cinco, ...omme, Puente Alto, Narcisa, ...r, Malharia, Caramel, Tarta-...hedrale, Azpeitía, Gorgorito, y Kenia.

...las 4 P. M. de hoy se reci-...scripciones para la siguiente agregada al programa del ...o:
...io SAN JUAN. — 1,100 me-... Para todo caballo ganador. — ...ap. — Inscripción: $ 35. —Pre-... 3,500 al 1.o.

**VIERNES 18**

...io FRIANDISE.— 1,600 me-...ara 4 años y más, que no ganado más de 3 carreras, ... clásicas.—Peso: 50 ki-...ecargo de 4 kilos por cada ... ganada.—Inscripción: $ 35. ... $ 3,500 al 1.o

...o . . . . 58 Morokil . . . 54
...yo. . . . 58 Palinco. . . 54
...trefe. . 58 Zona Seca. . 52
...aya . . 56 Cathedrale. . 51

...io FOUGERE.—1,100 metros. potrillos de 3 años no gana-... -Peso: 56 kilos.—Inscripción: Premio: $ 4,000 al 1.o
. . . . 56 Jornalero . . 56
...Nash. . 56 Luna Park. . 56
...eo. . . 56 Mochuelo . . 56
...ot . . . 56 Paramount. . 56
...que ver. 56 Puben. . . . 56
...tal . . 56 Rapide. . . . 56

...io FILIPO.—1,100 metros.— ...trancas de 3 años, no gana-... -Peso: 54 kilos.—Inscripción: Premios: $ 4,000 a la 1.a
...e. . . 57 Morza. . . . 54
...Real. . 54 Mundana . . . 54
...ima . . 54 Nenita . . . . 54
...ette . . 54 Otra Vez. . . 54
...de Oro. 54 Pillastrona . 54
...ita. . . 54 Pompeyana . 54
...na IV. . 54 Popea. . . . 54
...ciada. . 54 Pubenza. . . 54
. . . . 54 Tunca. . . . 54
...iste . . 54 Vigésima I. . 54
...dette. . 54 Vigésima II. 54
...guita. . 54 Zita. . . . . 54
...na. . . 54

...io CLUB HIPICO.—(Clásico) ... metros.—Para tres años y Peso de Reglamento. — Ins-...: $ 90.—Ratificación: $ 90 ...es 7 de Setiembre.—Premio: ...0 y un objeto de arte al 1.o
...elito . . 59 Anastasio . . 52
...n Boy . 59 Maximalista . 52
... Roja. . 57 Sin Sabor. . 52

...io FRILEUSE.—1,400 metros. ... ganadores en el Club Hípi-...ue no hayan ganado más de ...0.—Handicap.—El top weight ...ederá de 62 kilos.—Inscrip-... 35.—Premio: $ 3,500 al 1.o ...rra, Maximalista, Aramayo, ..., Lontué, Job, Dax, Ponteve-...alderón, Latoso, Lacayo, Za-... Nitchevo, Gineta II, Dieppe, ..., Harding, Cartilla, Almanzor, ...ta, Floreat, Bolt, Alnero, Mis-... Monday, Penrod, Henry Bell, ...n, Zapatilla, Palestro, Jalea, ...n, Tartana, L'Epatant, Krasu-...morada, Ganadero, Hyrcanie, ...5. Anémona y Genaro. ...—Se divide en dos series por ...ñores handicappers.

...io FIOLE.—2,300 metros.— ...anadores de más de $ 10,000. ...licap.—Inscripción: $ 50.— ...s: $ 5,000 al 1.o ...Décima, La Paz, Jana, Puente ...Insaciable, Bombero, Bandazo, ...lte, Omikron, Fanfarrona, Gor-... Garete, Juglar y Guau.

... hasta las 4 P. M. se reciben ...ciones para la siguiente ca-...agregada al programa del Vier-...

...io FUGITIVA.—1,600 metros. ... todo caballo ganador de ...0 ó más.—Handicap.—Inscrip-... $ 40.—Premios: $ 4,000 al 1.o

## HIPODROMO CHILE

**DOMINGO 13**

Premio LATIGO.— 1,500 metros.
Hyrcanie . . 45 Shackleton. . 54
Coquetón . . 46 Gondolero . . 57
Azpeitía. . . 58 Güira . . . . 48
Lírica . . . 56 Monday . . . 51
Peña Blanca 51 One Step . . 52
Dánger . . . 60 El Godo . . . 50
Fullero . . . 59 Dax . . . . . 40
Weyler . . . 56 Ediths . . . 44
Ofensivo. . . 61 Elita . . . . 49
Guernsey . . 51

Premio LERIDA.— 1,500 metros.
G. Day . . . 48 Isócrates . . 61
Liberato. . . 51 Toinette . . 54
Buena Seña . 44 Ravachol . . 43
Obsequio. . . 51 Last Gift . . 54
Zancajo . . . 55 Verdot . . . 50
Grenoble. . . 47 Khiber . . . 50
Maravedí . . 48 Latoso . . . 49
Omikrón. . . 53 Job . . . . . 46
Pichardín . . 51 Picaronera. . 40
Tarnopol . . 49 Lantenac . . 53
Mequetrefe. . 52

Premio LUCUMA.—1,500 metros.
Zumacal. . . 40 Palinco. . . 53
Antuchen . . 53 Dado . . . . 47
Vuela poco. . 42 Catacumba. . 46
Intuición . . 50 Morokil . . . 48
D...ma... . . 43 Florito . . . 49
Silver Mine . 41 Presidencia . 45
...ye . . . . 51 Latria . . . 52
Dominó. . . . 55 La Montespan 47
Keysol . . . 54 Ispahan . . . 59
Glenley . . . 45

Premio LANDA. — 900 metros.
Ll. George. . 47 Tronador . . 40
Snob. . . . . 44 Alderney . . 52
Lírica. . . . 50 Dody. . . . . 55
Náufrago . . 60 Lanzafuego. . 49
Allomby . . . 56 Facuo . . . 61
Pitao . . . . 54 Glacé. . . . 56
Jilguero . . . 54 Anémona . . 45
Tumbe . . . 45

Premio LINDA.—900 metros.
Khiber . . . 49 Ravachol . . 42
Monza . . . 47 Sovietista . . 57
Yacaré . . . 49 Corita . . . 53
Castellano. . 46 Floreat . . . 51
Regalada . . 50 Alpujarra . . 50
Mezquita . . 54 Xaragua . . . 59
Liberato. . . 51 Juanilla . . . 42
Elkington . . 58 Miserere. . . 55
Jettatura . . 44 Foch . . . . 49

Premio LAUDO.— 900 metros.
Scut . . . . 49 Circasiana . . 56
Dado . . . . 46 Brocatelle . . 55
Eclicse . . . 45 Trilum . . . 64
Cabochón . . 48 La Poderosa. 40
Por Merced . 44 Meyerling . . 53
Krasure . . . 47 Gordiano . . 51
Estatira. . . 54 El Buin . . . 42
Latria . . . 52 Habilosa . . 50

Premio LILY.— 1,200 metros.
Full . . . . 57 Alessandrina . 51
Señora . . . 54 Marimangue . 50
Ken . . . . 54 Pif . . . . . 49
Kepí . . . . 54 Zumbido . . . 46
Pilot . . . . 52 Aquelarre . . 44
Trifulca. . . 51 La Liga . . . 41
Fumada . . . 51 Zizañero . . 40

Los retiros para las carreras del 13 y 18 del presente, se recibirán en la secretaría hasta el Miércoles a las 5 P. M.

**VIERNES 18**

Premio MESALINA.—1,200 metros
Fullero. . . . 55 Azpeitía. . . 54
Peña Blanca. 45 Jacobino . . 44
Ll. George . 42 Allomby . . . 43
Glacé. . . . 51 Jilguero. . . 51
Facuo . . . 53 Alderney . . 45
Lanzafuego . 44 Gen. Prim. . 52
Pitao . . . . 46 Anémona . . 43
Náufrago . . 58 Dody. . . . . 50
Lírica . . . 51

Premio MUNICION.— 1,200 metros.
Pichardín . . 48 Madagascar . 53
Yverdún. . . 50 Shackleton. . 58
Elita. . . . 55 Miserere . . 54
Lantenac. . . 50 Xaragua. . . 57
Zona Seca . . 48 Savietista . . 54
Liberato. . . 48 Floreat . . . 50
Hyrcanie . . 50 Güira . . . . 53
Coquetón . . 51 Alpujarra. . 49
Toinette . . 51 Dax . . . . 44

Premio MEDICIS.—1,200 metros.
Brocatelle. . 52 Alazán . . . 48
Zancajo. . . 58 Kasaba . . . 52
Regalada . . 52 Circasiana. . 54
Zan.. . . . . 51 Trilum . . . 57
Gonesse. . . 50 Tarnopol . . 52
Pelendón . . 56 Castellano . . 48
Pinturera . . 45 Latria . . . 49
Janus . . . 53 Crimora. . . 49
Yacaré . . . 51 El Godo . . 57

Premio MARNE.—1,200 metros.
Elkington . . 58 Ilusa . . . . 46
Ravachol . . 49 Meyerling . . 52
L. Fleuron. . 53 Habilosa . . 49
Florito . . . 48 Banderolo . . 53
Buena Seña . 50 Cipango . . . 53
Scut . . . . 48 Palisandra. . 52
La Montespan 46 Estatira. . . 53
Job . . . . 52 Gordiano . . 50
Glorius Day. 54 Foch. . . . . 55

Premio MAIPO.— 1,200 metros.
Dagmar . . 49 Discutido . . 55
Catacumba. . 53 Glenley . . . 51
La Poderosa. 47 Cabochón . . 56
Picaronera. . 58 La Ratera . . 48
Quidia . . . 56 Calli Hué . . 50
Dado . . . . 54 El Buin . . . 50
Eclicse . . . 53 Zumacal. . . 46

Premio MASILLON.— 1,900 metros.
Verdot . . . 43 D. Gonzalo . 55
Last Gift . . 46 Sin Duda . . 63
Guernsey . . 45 Castor . . . 54
Garete . . . 50 Omikrón. . . 46
Altachín . . 54 Monday . . . 4..
Dominó . . . 40 Lantenac . . 42
Mequetrefe. . 44

Premio MEFISTOFELES. — 900 metros.
Kety Importa 54 Almirita . . . 51
Siena. . . . 50 Brial. . . . . 55
Achao . . . 55 Vigésima I. a 50
Protocolo . . 55 Morza. . . . 49
Vilna. . . . 52 Porsiacaso. . 55
Rápide . . . 55 Itala. . . . . 53
Kan-a-ka . . 56 Calabazo . . 55
Nenita . . . 53







## CAMBIO

| | |
|---|---|
| COMERCIAL ... ... . .. $ | 39.80 |
| PREMIO DEL ORO . . . | 198.50 |
| LIBRAS EN ORO AMERICANO.. .. .. .. .. .. | 484 7\|8 |
| 1 PESO PAPEL, VALE . . | 6 1\|32 |

**BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA LDO.**
Cambio sobre el exterior

| | 90 días | Vista |
|---|---|---|
| Londres | 40.10 | 40.50 |
| París | 38.85 | 39¼ |
| Amberes | | 3.21⅛ |
| Nueva York | | 8.35 |
| España | | 1.19 |
| Italia | | 0.33½ |
| Brasil | | 40.50 |
| Uruguay | | 8.56 |
| Argentina | | 3.37½ |
| Alemania | | 3.36 |
| Suiza | | 1.61¼ |
| Siria | | 40.50 |
| Portugal | | 40.50 |
| Panamá | | 40.50 |
| Perú | | 40.50 |

# BOLSA DE COMERCIO

## MOVIMIENTO

Con manifiesta flojedad en el movimiento se verificaron las ruedas de ayer en el Mercado de Valores.

Obtuvieron la preferencia en las ventas de acciones de Kumurana, Gatico y Condoriaco.

En Bonos se anotaron conformes por valor de 368,000 nominales.

A pesar de lo reducido del movimiento, los precios se mostraron sostenidos.

### BAJARON

BONOS: Caja 8-1|2, de 97 1|2 a 98; Caja 8-1, de 95 1|2 a 96 1|4; Municipalidad Privilegiada, Setiembre 8, de 73 a 74.

BANCOS: Nacional, de 86 a 87.

INDUSTRIALES: Telégrafo, de 33 1|2 a 39.

SEGUROS: Alianza Chilena, de 27 a 60.

MINERAS: Fortuna, de 20 3|4 a 21; Gatico, de 6 3|8 a 7; Huanillos, de 19 a 19 1|2; Kumurana, de 33 1|2 a 33 3|4; Onix, de 15 1|2 a 15 3|4; Potasa, de 291 a 293.

### SUBIERON

BANCOS: Régulo Valenzuela, de 114 a 112.

INDUSTRIALES: Gas de Santiago, de 53 a 52 1|2.

MINERAS: Aconcagua, de 12 a 11; Cerro Grande, de 45 1|2 a 45; Chañaral, de 8 a 7 1|2; Dichas, de 29 3|4 a 29 1|2; Lebu Ordinaria, de 7 3|4 a 7 1|2; Tocopilla, de 92 1|2 a 92.

## OPERACIONES EFECTUADAS AYER

**Primera Rueda**

48000 Hipot. 8-1, 95 1|4.
90000 Caja 8-1, 96.
50000 Caja 8 1|2, 98.
61 Gas 52 1|2.
100 Kumurana, Oct. 1.o, 33 3|4.
1000 Kumurana, Oct. 1.o, 34.
200 Kumurana, Set. 17, 34.
300 Kumurana, Oct. 1.o, 34 1|4.
800 Kumurana, Oct. 1.o, 34.
200 Kumurana, Set. 17, 34.
300 Fortuna, Oct. 1.o, 21.
200 Onix, Set. 17, 15 1|4.
1700 Gatico, Oct. 1.o, 6 5|8.
500 Gatico, Oct. 1.o, 6 3|4.
500 Huanillos, Oct. 1.o, 19 1|2.
200 Kala Uyu, Set. 17, 44.
200 Kala Uyu, Oct. 1.o, 41.
200 Carolina, Oct. 1.o, 12 1|2.
10 Banco Nacional, 88.

**Segunda rueda**

145000 Caja 8-1|2, 98.
21000 Hipotecario 8-1, 95 1|2.
5000 Caja 8-1, 96 1|4.
500 Gente Grande, Octubre 1.o, 78 1|2
200 Tierra del Fuego, 165.
16 Banco Español, 92.
200 Id., id., Octubre 1.o, 94 3|4.
600 Dichas, Octubre 1.o, 29 3|4.
100 Seg. Alianza Chilena, 60.
1000 Condoriaco, Set. 17, 8.
200 Id., id., 7 3|4.
100 Chañaral, Set. 17, 7 1|2.

# PRECIOS DE COMPRADOR O VENDEDOR AL TERMINAR LAS RUEDAS

| TITULO | COMPRADOR Cantidad | COMPRADOR Precio | VENDEDOR Cantidad | VENDEDOR Precio |
|---|---|---|---|---|
| **BONOS** | | | | |
| Caja 8 — 1 | 100000 | 96 | | |
| Caja 8 — 1\|2 | 100000 | 98 | 20000 | [illegible] |
| Hip 8 — 1 | 5000 | 95½ | | |
| **BANCOS** | | | | |
| Chile | 200 | 190 | 21 | 191 |
| Español | | | 180 | 94 |
| Hip de Chile | 20 | 600 | 20 | 610 |
| Nacional | 120 | 87 | | |
| R. Valenzuela | | | 100 | 112 |
| **MINERAS** | | | | |
| Aconcagua | 200 | 11 | | |
| Aconcagua, Octure 1 | | | 500 | 11½ |
| Hallada para Setiembre 17 | | | 1000 | 2¼ |
| Coyllona al contado | 300 | 4 | | |
| Carolina para Octubre 1.o | 200 | 12¾ | | |
| ...poon de ... ...tubre 1.o | 100 | 2 | | |
| Colquiri para Setiembre 17 | 200 | 10¾ | 200 | 10½ |
| Condoriaco, para Setiembre 17 | 200 | 4¾ | 200 | 7⅞ |
| Cerro grande para Octubre 1.o | 100 | 45 | 100 | 45½ |
| Chacaltaya para Octubre 1o | | | 400 | 25¼ |
| Chañaral pra Setiembre 17 | 100 | 7½ | | |
| Dichas para Octubre 1. | 100 | 29½ | 100 | 30 |
| Fortuna para Octubre 1.o | 400 | 20¾ | | |
| Gatico para Setiembre 17 | 500 | 7 | 500 | 7 1\|8 |
| Huanillos para Octubre 1.o | 200 | 19½ | 100 | 19⅝ |
| Kumurana para Octubre 1.o | | | 600 | 34 |
| Kumurana, para Setiembre 17 | 500 | 34 | | |
| Kala Uyu para Octubre 1.o | | | 500 | 44 |
| ... para Oct... 1.o | 500 | 17 | | |
| Lebu, ord., al contado | | | 300 | 7½ |
| Minera al contado | 200 | 28 | | |
| María Fca., al contado | | | 400 | 2½ |
| Morococala para Octubre 1.o | 100 | 55 | 200 | 55¾ |
| Elqui para Octubre 1.o | 100 | 4¾ | 1000 | 5 |
| Onix para Setiembre 17 | 200 | 15¼ | 500 | 15½ |
| Oploca para Octubre 1.o | 100 | 163 | | |
| Patiño para Octubre 1.o | 100 | 294½ | | |
| Presidenta para Octubre 1.o | | | 600 | 3 |
| Potasa para Octubre 1.o | 500 | 5 | | |
| Santo Cristo para Setiembre 17 | | | 500 | 4¼ |
| Puntas para Setiembre 17 | | | 1000 | 2½ |
| **SALITRERAS** | | | | |
| Lautaro al contado (portador) | | | 14 | 250 |
| Galicia al contado (portador) | | | 200 | 31 |
| Loa para Octubre 1.o | | | | |
| **GANADERAS** | | | | |
| Fuegos al contado | 150 | 164 | | |
| Laguna Blanca, al contado | | | 100 | 155 |
| **INDUSTRIALES** | | | | |
| Gas al contado | 61 | 52 | 57 | 52½ |
| Electricidad Ind., al contado | 100 | 75 | 100 | 78 |
| Telégrafo | 100 | 39 | | |
| Cemento Melón | 200 | 41 | | |
| Tattersall | 100 | 80 | | |
| Cervecerías | 100 | 64 | 100 | 65 |
| Volcan | 200 | 37 | 25 | 38 |
| **CIERRE A LAS 5 P. M.** | | | | |
| Cambio | | 39.60 | | 39.80 |
| Oro | | 198.— | | 198.10 |
| Libras por oro | | 12.30 | | 12.40 |
| Patiño Octubre 1.o | | 293 | | |
| Onix Octubre 1.o | | 15¾ | | |
| Huanillos, Octubre 1.o | | 19½ | | |
| Oploca, Octubre 1.o | | 165½ | | |
| Kumurama tras, Octubre 1.o | | | 33¾ | |
| Colquiri, Octubre 1.o | | 10⅜ | | |
| Tocopilla, Octubre 1.o | | 92 | | |
| Gatico, Octubre 1.o | | | | 7 |
| Aconcagua, Octubre 1.o | | | | 11 |
| Condoriaco, Octubre 1.o | | | | 7¾ |
| Dichas, Octubre 1.o | | | | 29½ |





# INFORMACIONES DE SOCIEDADES ANONIMAS

## DIVIDENDOS, CITACIONES, CIERRE DE REGISTROS

**EMPRESAS DE TRANVIAS ENTRE SAN ANTONIO Y LLOLLEO.** —Cita a junta general extraordinaria el 14 de Setiembre, en Riquelme 124, para modificar los estatutos, aumentando el capital social de 400 mil pesos a 500 mil, mediante la emisión del respectivo número de acciones de $ 100 cada una, igual a las actuales.

Autorizar al Directorio para contratar con el Banco de Chile, oficina de San Antonio, un crédito hasta por 50,000 pesos, pudiendo al efecto hipotecar o gravar todos los bienes de la Sociedad.

Cierra su registro de transferencia del 4 al 14 de Setiembre.

**CARBONIFERA DE PENCO Co. DE.** — Cita a junta general ordinaria y extraordinaria para el 15 de Setiembre, en "El Mercurio", para pronunciarse sobre la forma en que suscribir el aumento de capital acordado.

Cierra sus registros del 7 al 18 de Setiembre.

**FERROCARRIL DE SANTIAGO ORIENTE SOC.** — Cita a junta general extraordinaria para el 8 de Setiembre en Francisco Bilbao número 547, Providencia, a fin de integrar el directorio.

**SOCIEDAD AMERICA DE PETROLEOS Co.** — En la asamblea extraordinaria verificada el 22 de Agosto, la venta del activo y pasivo a la Sociedad Petrolífera Norte Argentina se acordó igualmente la disolución y liquidación de la Sociedad, nombrándose una comisión liquidadora compuesta por los señores Daniel Adeuma Enesto Rosa Gill y Juan Abatte.

Para el canje: dirigirse al Banco Anglo, 5.o piso, oficina N.o 11.

**TIERRA DEL FUEGO SOC. EXPLOTADORA.**—Cita a junta general ordinaria el 24 de Setiembre, en Blanco 725, Valparaíso, para la memoria y balance del 30 de Junio de 1925.

Los accionistas que deseen recibir el próximo dividendo en letras sobre Londres deben dar aviso para acordar antes del 8 de Setiembre en que se fijará el tipo de cambio para el pago en moneda corriente.

Cierra su registro del 7 al 24 de Setiembre.

**VALPARAISO GOLF CLUB.**—Los accionista tienen de plazo 30 días contando desde el 15 de Setiembre para suscribir por las acciones que quedan por suscribir hasta completar 5 acciones que podrán tener, dando aviso a la secretaría o avisando en la casilla 1051, Valparaíso antes del 18 de Setiembre.

**PRELIMINAR DE CALOCOTO Co.** — Segunda citación a junta general ordinaria y extraordinaria para el 8 de Setiembre, en "El Mercurio", para ratificar los negocios pendientes con la Asociación ... Calacoto.

**LAGUNA BLANCA SOCIEDAD GANADERAS.** —Cita a junta general ordinaria para el 11 de Setiembre en la Bolsa de Corredores de Valparaíso, Cochrane 695. Memoria y balance del 30 de Junio de 1925. Los accionistas que deseen recibir el próximo dividendo en esterlino, deben dar aviso a la oficina de la Sociedad, en Prat 267, Valparaíso, antes del 3 de Setiembre.

Cierra sus registros del 31 de Agosto, al 11 de Setiembre.

**ARCOPONGO SOC. ANONIMA AURIFERA.** —Se ha autorizado a don Jorge Sabioncello para presentar el proyecto para formar una sociedad anónima.

**SANTA RITA DE CHAÑARCILLO Co. MINERA.** — Cita a junta general extraordinaria y ordinaria para el 14 de Setiembre, en la Cámara Comercial de Valparaíso, en Blanco N.o 725.

Reforma del artículo 3.o de los Estatutos en el sentido de aumentar el capital.

Cierra sus registros del 4 al 11 de Setiembre.

# OPERACIONES EN VALPARAISO

**Primera Rueda**

Telegrama oficial de la segunda rueda de la Bolsa de Corredores de Valparaíso.

1300 Kumurana, Oct. 1.o, 34.
300 Kumurana, Set. 17, 34.
2200 Kumurana, Oct. 1.o, 34 1|2.
200 Morococala, Oct. 1.o, 55 1|2.
1200 Huanillos, Oct. 1.o, 19 1|2.
1000 Gatico Set. 17, 6 1|2.
200 Cerro Grd. Oct. 1.o, 45 1|2.
500 Huanillos, Set. 17, 19 1|2.
200 Chilena Ord. Oct. 1.o, 8.
1000 £, Set. 22, 39.80.
10000 Caja, 8 1|2, 97 1|4.

**ORO**

Vendedor .. .. .. .. .. 198.20
Comprador .. .. .. .. .. 198.—

**CAMBIO**

Vendedor .. .. .. .. .. 40.00
Comprador .. .. .. .. .. 39.80

**LIBRAS POR ORO**

Vendedor .. .. .. .. .. 13.40
Comprador .. .. .. .. .. 13.30

**Segunda rueda**

Telegrama oficial de la segunda rueda de la Bolsa de Corredores de Valparaíso

200 Morococala, Set. 17, 55.
200 Id., Oct. 1.o, 55 1|2.
100 Id., id., 55 1|4.
400 Cerro Grande, Oct. 1.o, 45 1|4.
400 Id., id., id., 45.
100000 Hipotecario Valp., 8-1, 89.
27000 Hipotecario 8-1, 95 1|4.
1 Sporting, 10,500.

**ORO**

Vendedor ... ... ... 198.70
Comprador ... ... ... 198.50

**CAMBIO**

Vendedor ... ... ... 39.80
Comprador ... ... ... 39.60

**LIBRAS POR ORO**

Vendedor ... ... ... 13.40
Comprador ... ... ... 13.30

## COTIZACIONES DE METALES

Telegrama sobre cotizaciones de metales correspondientes al día de ayer:

**AL CONTADO**

Estaño, £ 256.5.0. Bajó 0.15.0.
Cobre Standard, id. 62.5.0. Bajó 0.7.6.
Plata d. 33 5|16. Bajó 1|8.

**A PLAZO**

Estaño £ 258.15.0. Bajó 0.15.0.
Cobre Standard, id. 63.5.0. Bajó 0.7.6.

## FERIA SANTA ROSA

Transacciones efectuadas en la Feria del Martes 8 de Setiembre:

2 Cerdos, con 370 kilos, a $2.3..
1 Cerdos, con 222 kilos, a 2.23
11 Cerdos, con 1,142 kilos, 2.12
6 Cerdos, con 516 kilos, a 2.04
6 Cerdos, con 476 kilos, a 1.95
2 Cerdos, con 144 kilos, a 1.60
2 Cerdos, con 248 kilos, a 1.78
7 Cerdos, con 462 kilos, a 1.85
5 Cerdos, con 406 kilos, a 1.52
9 Cerdos, con 378 kilos, a 1.20
1 Cerdos, con 84 kilos, a 1.32

## MATADERO PUBLICO

Los corrales del Matadero encerraron ayer, el siguiente ganado para la venta de hoy:

| Ganado mayor | | Ganado menor | |
|---|---|---|---|
| Bueyes | 34 | Corderos | 40.. |
| Novillos | 87 | Cerdos | 2.. |
| Vacas | 138 | Cabros | — |
| Kuedados vivos | 56 | Terneros | 66 |
| In en vaca | 90 | | |
| | | Total | 740 |
| Total | 405 | | |

## TATTERSALL

Precios corrientes en la Feria del 8 de Setiembre de 1925:

**GANADO GORDO**

Ventas al peso, al martillo y en privado
Novillos, tipo embarque, de $ 1.66 a $ 1.70 el kilo
Novillos, de 1.15 a 1.63
Bueyes, de 1.06 a 1.50
Torunos, de 1.00 a 1.40
Vacas, de 1.06 a 1.65
Vacas argentinas, de 1.57 a 1.75

**NOVILLOS**

20 Con 11600 kilos, a $ 1.70 1|2
20 Con 10200, a 1.70
20 Con 10570, a 1.66 1|2
20 Con 9900, a 1.64 1|2
20 Con 9890, a 1.60 1|2
20 Con 11340, a 1.56
10 Con 4610, a 1.48
13 Con 5460, a 1.46
22 Con 9430, a 1.44 1|2
12 Con 5636, a 1.44
10 Con 4280, a 1.43
6 Con 3270, a 1.42
5 Con 2340, a 1.41
23 Con 9060, a 1.40 1|2
12 Con 5776, a 1.40
10 Con 4300, a 1.37 1|2
18 Con 9480, a 1.36
21 Con 9090, a 135
15 Con 6400, a 2.34
15 Con 5990, a 1.30
16 Con 6738, a 1.28
15 Con 7770, a 1.27
13 Con 5360, a 1.24
6 Con 1910, a 1.22
15 Con 5680, a 1.20
6 Con 2130, a 1.15

**BUEYES**

10 Con 6510 kilos, a $ 1.5..
5 Con 2700, a 1.49
6 Con 3510, a 1.48
4 Con 2420, a $ 1.33 1|2
4 Con 2400, a 1.37
7 Con 4460, a 1.36 1|2
10 Con 5750, a 1.29 1|2
10 Con 6946, a 1.28
6 Con 3410, a 1.27
10 Con 5450, a 1.23
4 Con 2424, a 1.21 1|2
10 Con 6048, a 1.20
7 Con 3920, a 1.19 1|2
17 Con 8104, a 1.19
7 Con 3760, a 1.16
4 Con 2546, a 1.14
4 Con 2220, a 1.10
4 Con 1990, a 1.09
7 Con 3820, a 1.06

**VACAS**

5 Con 2126 kilos, a $ 1.65
12 Con 4228, a 1.25 1|2
5 Con 1860, a 1.25
13 Con 4700, a 1.21
15 Con 3930, a 1.19
16 Con 5792, a 1.16
15 Con 4900, a 1.15 1|2
13 Con 3740, a 1.13 1|2
8 Con 2730, a 1.06

**VACAS ARGENTINAS**

10 Con 5360 kilos, a $ 1.75
10 Con 4724, a 1.70
10 Con 4790, a 1.66
5 Con 2620, a 1.62
10 Con 5000, a 1.59 1|2
5 Con 2392, a 1.57



## TRIBUNALES DE JUSTICIA

# MOVIMIENTO HABIDO EN 8 DE SETIEMBRE DE 1925

### CORTE SUPREMA

El Tribunal se ocupó de los acuerdos.

**Borradores de sentencias**

El señor Cisternas entregó en la causa de la quiebra Alacid; y el señor Anguita en las causas de Quevedo con Fisco y contra Puyol.

**Fallada de acuerdo**

Luis E. Cerda con María del T. Saldías, sin lugar fondo; Red. señor Rojas.

**Nuevo abogado**

Después de haber sido aprobado en el examen ante la Comisión respectiva, prestó el juramento legal, con la memoria que se indica: Don Pedro Landeta García, "Del contrato de Sociedad Civil y mercantil".

### CORTE DE APELACIONES

**PRIMERA SALA**

1 Trámite; 2.a, confirmada con declaración; 3.a, en acuerdo.

Alegaron: Don Antonio Varas Muñoz con don Jorge Solís de O., en la 1.a; don Raimundo del Río con don Alfredo Moreno, en la 3.a, don Arturo Davis con don Roberto Rueda, en la 2.a.

La Segunda Sala no funcionó por falta de personal.

**TERCERA SALA**

1 y 2 falladas; 3 a 10 confirmadas; 11, revocada.

De acuerdo: Contra A. Pinto, en tramitación.

Recurso de hecho de G. Fraigemieran.

**CUARTA SALA**

Relator, señor Varas (señor Sáenz Frías)

1. Sumario hurto a M. Campino, aprobada.
2. Contra M. Dib., aprobada con declaración.
3. Contra J. Iturriaga, aprobada.
5. Contra E. González, y otros, aprobada.
5. Contra E. González y otros, aprobada.
6. O. 2.o Ramos, eximición militar, aprobada.
7. C. Marchant con D. Cubillos, acuerdo.

No vistas las demás.

Alegaron:

En la 7., don Luis Benavides con don Jorge Valenzuela.

# JUNTA CENTRAL DE LA FEDERACION DE OBREROS DE IMPRENTA DE CHILE

## ALGUNOS ACUERDOS TOMADOS EN SU ULTIMA SESION

El Domingo recién pasado se reunió este organismo con la casi totalidad de sus miembros, incluso los delegados de Curicó señores Custodio Rojas y Salvador Zúñiga, y el señor David Uribe.

Se pasó a tomar los siguientes acuerdos:

Enviar nota de aplauso a la sección Chillán por la obra de alta moral en que está empeñada y remitirle dinero para que con más eficacia puede llevar a cabo la jira que tiene proyectada a Concepción y a Linares con fines de organización.

Resolver en la sesión especial que se llevará a cabo el Jueves 10 de la presente semana la fecha definitiva y la sede de la convención a que se ha convocado a las secciones.

Para acumular fondos para seguir haciendo obra federativa se acordó realizar algunas fiestas tanto de carácter literario como de índole deportiva.

Solicitar el local del Centro Boxeril Los Sports para llevar a cabo el Jueves 1.o de Octubre una velada boxeril.

Además se tiene el ofrecimiento de algunos personales que obsequiarán los premios.

En cuanto a las veladas literarias se tiene en cuenta al Centro Recreativo Artes Gráficas.

Se acordó recabar la respuesta de las secciones que aún no lo han hecho.

—Anteayer regresaron a Curicó los representantes de la sección de esa localidad.

—Cítase para mañana a todos los miembros de la Junta Central.

## Unión Gremial de Fundidores

El Directorio de la Cooperativa deberá reunirse hoy a las 6 1|2 P. M. (aunque llueva) en Huemul 649.

## Consejo Industrial de la Unión de Peluqueros de Chile

Los Sindicatos que forman esta organización, se hacen un deber en manifestar a sus camaradas que no han firmado los registros, se sirvan pasar a dejar constancia de su adhesión, firmando los registros especiales que están a cargo de los secretarios de los diversos sectores en los puntos siguientes:

N.o 1 Bascuñán: Amador Hernández, Antofagasta 2884.

N.o 2, Maestranza Ñuñoa: Zacarías Cerda, Cóndor 1090.

N.o 3 Ultra Mapocho: Alfredo Cuadra, Independencia 296.

N.o 4, San Pablo: Carlos A. Muñoz, San Pablo 1245.

Las adhesiones de provincias deben ser enviadas a estas mismas direcciones.



# LA CONFERENCIA DE ESTA NOCHE EN EL SALON TEATRO DE LOS ARRENDATARIOS DE LA COMUNA YUNGAY

Hoy, a las 9 de la noche, se llevará a efecto una nueva Conferencia de las preparadas por el Consejo Nacional Pro-Patria y Hogar, en el Salón-Teatro de los arrendatarios de la Comuna Yungay, ubicado en al calle San Pablo N.o 4130, frente a Robles.

La Conferencia estará encomendada al señor Carlos Alberto Martínez, sobre el tema "El Problema del Alcoholismo". Su única solución posible".

Como de costumbre se ha preparado para esta reunión un programa musical y de variedades además de la exhibición de interesantes películas.

Se repartirán algunos folletos y carteles de propaganda antialcohólica, editados por la Liga Nacional contra el Alcoholismo.

En caso de lluvia esta Conferencia se suspende hasta el Miércoles próximo.

Mañana Jueves, a las 9 de la noche, le corresponde una nueva Conferencia al local de la Escuela Superior de la calle Carmen N.o 518, la que será dada por el señor Francisco Riveros Z., sobre la "Sífilis y su curación".

# "EL SERVICIO DE TRANVIAS DE VALPARAISO ES MUY SUPERIOR AL DE SANTIAGO"

## NOS DICE LA COMISION QUE REGRESÓ AYER DEL VECINO PUERTO

El Consejo Tranviario de la capital después que se les reconoció el derecho de estar dentro de la Ley de Empleados Particulares, y en conocimiento de esto, los tranviarios de Valparaíso solicitaron el envío de una comisión de Santiago a objeto de que se les diera una detallada cuenta sobre este punto. Al mismo tiempo para ponerse de acuerdo sobre la próxima convención que se llevará a efecto el 22 del presente en esta capital.

La comisión que fué al vecino puerto era compuesta por Luis Ayala, Bartolo Osses, Luis Leiva y Luis Cárdenas.

Considerando de interés para el público, nos entrevistamos con uno de los miembros de la comisión, quien nos dijo más o menos lo siguiente:

—Nuestra estada en el puerto, fué de lo más feliz. Esos camaradas nos atendieron en forma extraordinaria; fuimos recibido en la estación por cerca de 200 compañeros. En cuanto a atenciones, no tenemos palabras como agradecerlas.

Respecto de la Ley de Empleados estos compañeros la tenían ya estudiada de antemano y sabían como nosotros, el interés y beneficios que representa para el gremio de tranviarios de las Secciones del Tráfico, lo mismo que en Santiago.

La Dirección de la Compañía, según se nos hizo presente, no tiene ningún inconveniente en aceptar la implantación de esta ley, siempre que hay una declaración oficial.

En cuanto a la celebración de la convención que hemos anunciado, para el 22 del presente, se manifestaron en perfecto acuerdo y se comprometieron a mandar sus delegados a este torneo de los tranviarios del país, como también cooperar en todas sus formas, a fin de que concurran todos los representantes de los tranviarios de Chile.

El servicio tranviario de Valparaíso está muy por encima del que se hace en la capital. Se puede decir que da vergüenza comparar nuestro servicio con el del puerto.

Lo primero que observa el visitante de Santiago en el puerto, es el buen servicio de carros. Investigando nosotros, el por qué de esta diferencia, sacamos como conclusión que es la dirección del tráfico la que gasta esa inteligencia, y no se puede esperar, por menor, pues el actual jefe del tráfico del vecino puerto es un inteligente caballero, titulado ingeniero mecánico en nuestra Escuela de Artes y Oficios.

Es por eso que allí los tranvías sirven en mejor forma al público, marchan más rápidos, y son también detenidos más rápidamente, pues éstos son proveídos de sus respectivos frenos de aire y eléctricos, que facilitan la operación del motorman, en cuanto a su esfuerzo físico, como también la suavidad para el público. Los tranvías allá en su casi totalidad son cubiertos completamente por vidrios u otros artefactos, tanto en su parte delantera como trasera. Casi nunca se lamentan atropellos, como sucede constantemente en Santiago, pues allá el cierro de los tranvías no permite subir ni bajar con el carro sobre la marcha; los acoplados no existen; la marcha rápida del tranvía se facilita.

Los autobús le hicieron mucha competencia a los tranvías. Pero la atinada dirección de la Empresa sacó aquello de los abonos semanales y es así como en la actualidad todo el mundo ocupa los tranvías con mayor aprecio que los autobus.

Las relaciones entre el personal y la Dirección de la Compañía, son por demás satisfactorias, sobre todo con la representación del Consejo de Tranviarios de ese puerto, los que son atendidos en toda forma, siempre por cierto dentro de la razón y la justicia. Gastan especial interés en esto tanto el señor jefe del Tráfico, don Carlos Escobar y el Gerente General.

El personal coopera con todo entusiasmo a la labor de la Compañía como retribución al buen trato que de ella reciben.

Un maquinista gana allá $ 9 diarios, más las horas de sobretiempo, que se les abona, de media hora cuando este es de cinco minutos, y de una hora cuando éste pasa de treinta minutos.

En estos momentos los tranviarios de Santiago, estamos preocupados en la celebración de la convención del 22 y muy pronto partirá un compañero nuestro a conversar con los tranviarios del Sur.

## Un concurso de sociología

Se ha iniciado el segundo curso de sociología auspiciado por la Confederación de Sindicatos Blancos, en el que se están preparando entusiastas obreros, los que irán a reintegrar las filas de los Sindicatos y trabajar en la propaganda de los ideales sociales cristianos.

El curso pasado tuvo una asistencia más que regular, lo que ha dado margen para organizar este segundo curso en el pueden matricularse todos los obreros que deseen aprender el problema social.

Este curso está a cargo de don Daniel Merino, y las clases son todos los días de 6 a 8 P. M. La matrícula está abierta y es gratuita.



# LA CONFERENCIA QUE DARA ... CHE, EN EL CENTRO "EL ... TAR", DON DOMINGO A... GARFIAS

Esta noche, a las 9 P. M., en su local Matucana, esquina de Rosas, dará una conferencia el señor Domingo Arturo Garfias, sobre el tema que anteriormente se anunció: "Cómo debe ser el Gobierno de Chile".

Aparte de ... parado un ... que actuarán ... obreros, como ... la señorita ... varios otros.



# CITACIONES

Sociedad Unión de Peluqueros.—A la comisión de habitaciones para hoy, a las 9 P. M., en Tarapacá 721.

Sociedad S. M. Juan M. Dávila B.—Para hoy Miércoles, a las 8 1|2 P. M., a los miembros que componen la comisión de fiestas.

Fuente Unico de los Empleados de Hoteles.—Para hoy ... se cita a Junta ... salón social de la ... Arte Culinario.

Sindicato de ... ordinaria para ... P. M.

Sindicato de la ... dinaria para el ...

# FIESTAS SOCIALES

Centro de Instrucción "Chile-Argentina", Bascuñán 542. — Hoy, a las 9 P. M., se llevará a efecto una velada y baile social que la comisión de fiestas de este Centro ha venido preparando en honor del nuevo Directorio.

Conjunto Teatral Rogel Retes.—Siguen los preparativos para la velada que en honor y beneficio de la distinguida artista nacional, señorita Marujita García se efectuará el próximo Domingo, a las 3 P. M., en el Teatro Huemul.

Centro Recreativo de Empleados Públicos.—San Martín 772.—Esta noche, a las 9 P. M., un baile familiar.

## La Unión Industrial del Cuero y Anexos

Esta colectividad llevará a efecto una reunión de delegados de personales mañana, a las 8 1|2 P. M.

A esta reunión se cita al señor Juan Rodríguez por ser de suma importancia la asistencia.

—Tambien se cita a los personales de curtidurías, a las 6 1|2 P. M. por ser de suma importancia esta reunión.

# AVISOS ECONOMICOS

## 1.—Avisos Judiciales

QUIEBRA MIGUEL TRUYOL. — Por decreto de 31 de Agosto próximo pasado del señor Juez del 3.tr Juzgado Civil, se ha fijado como nuevo día para la primera junta de acreedors el 9 de Octubre próximo a las 3 P. M. — El Secretario. Oct.—9

POSESION EFECTIVA. — POR auto del señor juez don Pedro Ortiz Muñoz, de fecha 15 de Julio último, se ha concedido la posesión efectiva de la herencia testada de don Juan Etchegoyen Camaler, a don Alfredo doña Elena Etchegoyen Marinot. 9-Sep.

QUIEBRA.—POR RESOLUCION del señor Juez del 4.o Juzgado Civil, se ha declarado en quiebra a los señores Garfunkel Hnos. y Jankelevich. Se designó síndico provisional a don Manuel Jara Cristi y se señaló para la primera junta de acreedores la audiencia del 16 de Octubre próximo a las 3 P. M.—Ramón Baeza E., secretario. S-17

CITACION A COMPARENDO.—EN solicitud Elvira Pérez viuda de González, pidiendo citación comparendo para nombramiento liquidador sociedad conyugal habida con don Simón González Burgos, proveyóse: Santiago, 2 de Setiembre 1925. Como se pide: señala el 24 del corriente, a las 3 P. M., ordenando hacer notificaciones por tres avisos en "La Nación", "El Mercurio", "Diario Oficial".—O. Del Real.—Cruchaga, secretario. S-10

QUIEBRA LARROUCAU.— POR RESOLUCIONES del 5.o Juzgado, se ha señalado el 7 de Octubre próximo, a las 2 y media P. M. para que tenga lugar la junta de verificación de créditos en la quiebra. La cuenta mensual del síndico, por el mes de Agosto, se ha mandado tener por aprobada si no se objetare dentro de 3.o día. El Secretario. S-9

QUIEBRA HAGEMANN.— EN ESCRITO de don Eugenio Tunger verificando crédito por 400 pesos, alegando preferencia de pago y confiriendo poder, el Juzgado con fecha 3 de Setiembre proveyó: "A lo principal, como se pide con citación del Síndico, del fallido y de los acreedores cuyos créditos se encuentren reconocidos; al primer otrosí, téngase presente y póngase en conocimiento de los acreedores; al 2.o, téngase presente. Hágase la notificación en la forma acordada.

QUIEBRA ALFREDO RATINOFF y Cía. y Alfredo Ratinoff — En el escrito de don Norberto Seckel y de don Carlos Lagos, por Kay Brothers, Leopoldo Van-der Wingard y Cosme Falabella y de don Pedro Garcés, por don Anibal Bañados en que se deduce el recurso de apelación en contra del auto de 28 de Agosto, que desechó las impugnaciones al convenio; el juzgado proveyó con fecha 2 y 5 de Septiembre concediendo el recurso. — El Secretario.

REMATE: EL 16 DE SETIEMBRE próximo a las 2.30 P. M. ante el 4.o Juzgado Civil se rematará la propiedad N.o 606, de la calle Villa Teresa, de esta ciudad, por el mínimum de $ 21,500. Bases y antecedentes en la secretaría: Expediente Menores Pimentel. — Autorización para enagenar. — El Secretario.

EXTRACTO: POR ESCRITURA DE hoy ante mí, los señores Vicente y Enrique Ilabaca, comerciantes, de este domicilio, han formado una sociedad comercial colectiva para girar en la compra y venta de quesos y artículos similares, bajo la razón social de "Ilabaca Hermanos" que podrán usar indistintamente ambos socios, como encargados de la administración social. El capital es la suma de $ 150,000, aportado por mitad por cada uno de los socios, en mercaderías, créditos y dinero en Caja, que es el resultado de la liquidación de la anterior sociedad que tenían celebrada por escritura otorgada ante mí con fecha 21 de Junio de 1920. El plazo de la sociedad será de cinco años a contar desde el 1.o de Julio del presente año, y su domicilio esta ciudad; pero la sociedad podrá establecer agencias o sucursales en otras plazas, de común acuerdo de los socios.—Santiago, 27 de Agosto de 1925.—Pedro N. Cruz, notario. 14.S.

QUIEBRA KUSNETZOFF. — POR decreto de 8 de Agosto último, del 2.o Juzgado de Letras en lo Civil de Santiago, se ha citado nuevamente a la primera junta de acreedores para el 16 del presente, a las 3 P. M. — El Secretario. 14-S.

REMATE.—POR RESOLUCION del primer juzgado civil se ha autorizado para sacar a remate el 16 de Setiembre próximo, a las 3 P. M., el sitio de la manzana 27 de la Población Buenos Aires. Antecedentes en la secretaría del juzgado indicado. Minimum: $ 6,000. Expediente Yávar, autorización para enajenar —El secretario.

## 3.—Automóviles, afines y accesorios. (Compraventa y composturas)

AUTOMOVILES DE TODAS MARCAS, perfecto estado de funcionamiento; precios de ocasión.—L. A. Morere. Sala de Exposiciones, Agustinas 1115. S-10

SE VENDEN CARROCERIAS DE turismo Ford para chassis antiguo y moderno. República N.o 34. S-9

2.000 CONTADO, RESTO MENSUALIDADES vendo góndola Ford, trabajando. Avenida Quintas 140. S-9

CHASSIS "FORD", VENDO DE ocasión, especial para auto Sport o camión chico, tratar: Libertad 448. 9-S

RADIADOR FORD, TAPABARROS Chevrolet, Vacum, baratísimos. Teatinos 881. 9—S.

VENDO AUTOMOVIL WILLYS-Night, cerrado, 7 asientos en perfecto estado. Tratar y verlo: Ejército 384. 9-S

$ 6.000 DOY POR GONDOLA FORD nueva resto mensualidad. Toesca 2552.

COMPRO CARROCERIA DE SPORT buen estado, adaptable chassis europeo. Dirigirse Casilla 3823.

GONDOLA FORD LISTA TRABAJAR vendo. Verla: Vicuña Mackenna 264. Tratar: Agustinas 1176.

FORD TURISMO CON PARTIDA, vendo de ocasión. Verlo: Toesca N.o 2023. De 1 a 4.

SE VENDEN DOS NEUMATICOS, marca "Kelly" 33x5 con cámaras. Verlos: Marín 419, de 10 A. M. a 2 P. M. S—10

AUTOMOVIL CHALMERS SIETE asientos, flamante, vendo. Tratar: Prat 264.

CAMION DODGE, 2 TONELADAS, perfecto estado, precio $ 5,000 vendo. Rosas 2020. 10—S.

OCASION VENDO AUTOMOVIL Ford perfecto estado. Facilidades pago. Independencia 283 11-S

$ 3,800 VENDO AUTOMOVIL DE turismo de 5 asientos, muy buen motor, 4 cilindros, recién revisado. Mapocho 3411. 13-S

COMPRO CARROCERIA SPORT de dos asientos para Ford. Domeyko 2354. 11-S

CARROCERIAS FORD TURISMO último modelo, completas realizamos. Escobar y Ebell. Delicias 1327. 14-S.

STUDEBAKER LIGHT SIX, MOdelo 1924, tenemos orden de comprar, uno de ocasión.—Escobar y Ebell. Delicias 1327. 11-S.

A PRECIOS BAJISIMOS REALIZAMOS varios coches cerrados y abiertos de lujo, adecuados para taxímetros. Facilidades. Exposición de automóviles.—Escobar y Ebell. Delicias 1327. 16-S.

POR MENOS DE LA MITAD DE su valor puede adquirir buenos automóviles de marcas acreditadas. Visite la Exposición de automóviles.—Escobar y Ebell. Delicias 1327. 23-S.

REPARACIONES DE RUEDA DE alambre. Brasil 23-B. Domingo Reyes. 11-S

VENDO RECORRIDO PALMA. Bulnes 968.

¿QUIERE AHORRAR $ 2,000? VENdole góndola Ford, linda carrocería. Pedro Medina, Herrera 574.

VENDO STUDEBAKER 7 ASIENtos, muy buen estado. Brasil 766. S 11

## 4.—Animales. (Compra y venta)

VENDESE VACA MUY LECHERA, ternero chico. Av. Manuel Montt 733. 9—S.

CHANCHO PARA CRIA VENDO. Román Díaz 1930 por Irarrázaval.

VACA PARIDA EN MUY BUEN estado. Vendo: San Alfonso 642. S—11

## 5.—Alhajas, joyas, monedas, etc. (Compra y venta)

NOVIOS: ARGOLLAS ORO 18 Y 14 kilates ofrece Relojería Sportsman, 30 par. San Diego 780. S-19

## 7.—Aves, pájaros, etc. (Compra y venta)

HUEVOS CIENTO $ 32.00. COPIApó 1144. Teléfono 3904.

## 8.—Avisos varios

AL COMERCIO MAYORISTA: agente muy conocido en el comercio de la provincia Aconcagua recibe muestras de toda clase de mercaderías, dando garantía por las muestras. Dirigirse: E. G. Rodríguez. San Felipe. 11 —S

FOTOGRAFIA CENTRAL AHUMADA 56, retratos al Bromuro desde cinco pesos. S-9

PARA FIESTA DIECIOCHO, NECEsito contratar títeres, payasos, etc. — Bandera 552. — Oficina 16.

CANTERA, BUENA PIEDRA ADOquín, necesito arrendar. Ofertas. Casilla 3546.

## 9.—Contadores

CONTABILIDAD ENSEÑA EN UN mes, profesor Villarroel. Morandé N.o 450. S—12

## 10.—Casas, departamentos y piezas amobladas. (Ofrecidas y buscadas)

SE ARRIENDA CHALET AMOblado por 4 meses desde Octubre, en Avenida Providencia 2495. 11—S.

## 11.—Casas, departamentos y piezas sin muebles. (Ofrecidas y buscadas)

### Casas

ESPLENDIDAS CASAS ARRIENDAse en calles Ricaurte, General Urriola, Madrid y Sucre, desde 200 pesos, hasta $ 350. Tratar: Sucre 368. 10-S

FAMILIA EXTRANJERA NECESIta casita-quinta, canon 170, barrio oriente, cercanos carros. L. R. Casilla 81 D. 9—S.

$ 300, ARRIENDO ESPLENDIDA casa esquina con toda comodidad, lindo parrón y árboles frutales, prefiero familia extranjera. Ramírez 95. Llaves al lado N.o 85. 9 S

NECESITO ARRENDAR CASA BArrio cercano, canon hasta 300 pesos. Casilla 1123. S-9

ARRIENDO CASA NUEVA RECIEN construída; seis piezas, W. C., gran patio. Cotapos 1176. Tratar: Independencia 1895. 9-S

$ 50, 55, ARRIENDO CASAS SALUbres, dos piezas, patio; luz eléctrica. Vicuña Mackenna 1471. 9-S

EN LOS LEONES, ARRIENDO, EN Chalet, piezas con o sin muebles. Costanza 241, muy cerca carros. S—9

340 BAJOS, A UNA CUADRA PARque Forestal, recién refaccionada, 5 habitaciones, baño, patio, servicios, gas y luz eléctrica. Agustinas 125. 2

NECESITO CASA BAJOS DE 6 A 7 piezas cerca Alameda. Canon: 300 pesos. Contestar: Maestranza 338. 11-S

ARRIENDO CASA-QUINTA, CINCO piezas, luz eléctrica, gran quinta frutal con parrón, glorieta, etc. A media cuadra de la línea Autobús Mercado-Blanqueado y línea carros motores San Pablo pasado Matucana. Avenida Aromos 759. Canon rebajado: $ 100 anticipados.

$ 325, BAJOS CON ALMACEN, TOda comodidad Avenida Seminario N.o 394. Tratar: Catedral 1732. De 1 a 4.

$ 450 ARRIENDO ESPLENDIDOS altos. Siglo XX 125. Tratar bajos. 13—S

SE ARRIENDA EN $ 234 UNA magnífica casa de altos con muy buena vista; tiene 6 piezas habitaciones, fuera de servicios, luz eléctrica, etc. Está en espléndidas condiciones. Tratar en la Administración de la Población Huemul, de 9 y media a 5 P. M. 10—S

GRANJA AVICOLA, ARRIENDO, $ 600. Av. Subercaseaux 1561. 10-S.

CASA ENTRE ARAUCO A SAN Joaquín, necesita matrimonio solo, pago dos meses adelantados, dando garantía. Datos a García Hermanos. San Diego 2172.

TENEMOS MUCHAS CASAS EN arriendo y los arrendatarios no pagan comisión. — Guzmán, y Silva. — Teatinos 321. Teléfono 4711. 11-S.

ARRIENDO CASITAS EN CITE, 3 piezas, patio y todo servicio. Tratar: Bulnes 756. 11-S

ARRIENDO CASA GRANDE CON luz eléctrica y gas, muy barata. San Diego 1630. 10—S

ARRIENDO CASITA TRES PIEzas. Bascuñán 37.

ARRIENDASE CASITA. BRASIL 85 S 11

### Departamentos

PRAT 169 ARRIENDO DEPARTAmento calle, con pensión. 9-S

NECESITO ARRENDAR DEPARTAmento independiente casa particular para modas, canon hasta $ 200. Serrano 75. 10—S.

ARRIENDO DEPARTAMENTO, pieza a matrimonio, 250 pesos. Rosas 1685.

DEPARTAMENTO DOS PIEZAS grandes, arriendo, con cocina y luz, $ 120. San Diego 450. 10—S

### Piezas

CENTRAL ARRIENDANSE MAGníficas piezas. Esmeralda 636. S—10

ARRIENDO PIEZA RANDE A persona sola. San Pablo 2029. 9—S.

$ 70 ARRIENDO PIEZA CALLE caballero solo. Carmen 177. 10-S

ARRIENDO PIEZA GRANDE Y cocina con luz, $ 90. San Diego 450. 10—S.

SE ARRIENDA UNA O DOS PIEzas en casa de respeto. Tratar: Gorbea 1763.

ARRIENDO PIEZAS. SAN PABLO 1549.

ARRIENDO UNA PIEZA SIN MUEbles a caballero serio. Zañartu 1095 B esquina Bandera. 10—S.

EN DELICIAS 2959 ARRIENDO piezas a caballero solo. Verla de 1 a 3 P. M. S 10

ARRIENDO PIEZAS, PERSONAS solas. Santa Mónica 2063. S 10

ARRIENDO PIEZA PERSONA SOla, luz, con o sin pensión. García Reyes 80. 11-S.

## 12.—Compra y venta de casas y sitios

COMPRO CONTADO DE 6 A 10 mil metros en Ñuñoa o Providencia. Monjitas 861. S—10

APROVECHE USTED ESTA OCAsión. Compre sitio por mensualidades a una cuadra de carros en Los Guindos de Ñuñoa. Dirigirse: Pablo Elberg. Morandé 450. Of. 13. De 2 a 4 P. M. Casilla 3331. 10-S

VENDO SITIO CON 3 PIEZAS DE al y ladrillo, en 7.300. San Pedro 1369, media cuadra de Victoria. 9—S

PROVIDENCIA, VENDESE INMEdiato carros 11, lindo sitio 550 metros, frente 17 metros. Al contado. Tratar: G. G., Casilla 1917. S—10

VENDO 22,500 PESOS CASA ALtos, bajos. Tratar Libertad 10. 12—S.

SITIOS CON PIEZAS, VENDE MENsual. San Pablo. Blanqueado. Domingo, 8 a 11.

## 13.—Compra y venta de negocios

POR ENFERMEDAD VENDO puesto de pan con útiles para almacén. Esperanza 1286. S-11

ALMACEN MUY CENTRAL Y CON clientela se vende por no poderlo atender. Tratar: Tocornal 399. S-10

DE OCASION VENDO CARNICEría, por tener otros negocios. Tratar: Santo Domingo 2842. 9-S

SE VENDE UN BAR EN PLENO centro, arriendo barato en 27 mil pesos. Razón: Lira 1650. S—9

COMPRA VENTA NEGOCIOS, REmates, comisión 2 o|o, encárgase Neftalí Arce. García Reyes 28. 9—S.

SE VENDE UN ALMACEN DE Abarrotes, en inmejorable condición. Cumming 902. 10—S

VENDO NEGOCITO POR NO POder atender. Sotomayor 898. 10—S

VENDO RESTAURANT BAR, BUEna situación. Mapocho 1182. S-9

VENDO PENSION CON PIEZAS PAra pasajeros. Manuel Montt 2855. S-9

PELUQUERIA CIGARRERIA VENdo arriendo. Bascuñán 73. S-9

TIENDA Y FABRICA VENDO O traspaso por enfermedad; buena situación. Monjitas 861. S—10

VENDO PENSION UNA CUADRA Plaza Armas, poco capital. Santo Domingo 973. 11—S.

PENSION CENTRAL RECIBE pensionistas, pasajeros. 21 de Mayo 547.

VENDO, POR NO PODER ATENder, almacén poco capital. Muy buena situación. 10 de Julio 517. Tratar: 10 a 12.

POR NO PODER ATENDER VENDO cigarrería barata, muy buena situación en el paradero de los carros y góndolas del Blanqueado. San Pablo 3310.

NEED IN THE ADVERTISMENTS OF THE DIFFERENT SECTIONS THAT APPEAR IN THESE PAGES,

YOU DO NOT FIND WHAT YOUSE THE SAME SECTIONS PUBLISHING IN THEM WHAT YOU DESIRE.

**...MPAÑIA DE BOMBEROS,** "Claro y Abasolo" Cítase a ...añía para el Jueves 10 del ... a las 9 1|2 P. M. Tabla: ... del Reglamento general, re... el Ayudante, elección de re... ...te y demás a que haya lu... Secretario.

**...PAÑIA DE BOMBEROS** ...la —Cítase a la Compañía ...nía teórica y práctica para ...es 9 del presente a las ... M.—El ayudante.

**...MPAÑIA DE BOMBEROS.—** ...xcelsior". De orden superior ... los siguientes miembros de ... para el Miércoles 9 del pre... las 9 P. M. en punto en el ... señores Enrique Espinoza, ...to, Carlos Montoya, Carlos ...a, Angel L. de Guevara, ... Astorga, Augusto Monte... ...bel Ramírez y Efraín Gál... ...recomienda la asistencia y ...dad en la hora.— El Secre...

**...MPAÑIA DE BOMBEROS.—** ...xcelsior".— De orden supe... ...e a la Cía. a reunión extraor... para el Miércoles 9 del pre... las 9 3|4 P. M. Tabla: asun... ...os.— El Secretario.

## Dentistas

**...DURAS SIN PALADAR, RE-** ...u boca. Doctor Muñoz. San ...5. 12—Oct.

## Escuelas de choferes

**...A PRACTICA CHAUFFE-** ...ánicos cursos rápidos diur... ...turnos. Vicuña Mackenna S-13

## Extravíos y hallazgos

**... DE LLAVES PERDIDO** ...medo, Maestranza o 10 de ... ruega devolverlo a Camilo ...z 609, esquina Argomedo ...). 9-S

**...O BLANCO, PERDIDO EL** ...entre García Reyes y Bul... ...deco el nombre Yun Prince, ...ana gratificación se dará a ...na que lo entregue. San Pa... 10-S

## Empleados para co...io y oficinas. (Pedidos y ofrecidos)

**... COMPETENTE ALMACEN** ..., con recomendaciones. Pin... S-9

**...ESITA JOVEN DE 16 A 17** ...esentarse de 2 a 3 P. M. ...s 1128.

**...TA NECESITO QUE ES-** ... máquina con gran rapidez. ... 86.

**...TO CORREDOR. HOTEL** . Matucana 15. 13—S.

**...OGRAFA APRENDIZA ne-** Eudis. Estado 250.

**...TO JOVEN PARA OFICINA** ...idor. Se exigen muy buenas ...daciones. San Diego N.o

**... PARA LA VENTA AL Mos-** ...n abarrotes, de 12 a 14 años ...mos. — García Hnos. San ...72.

**... VENDEDORES AMBULAN-** ...a vender plumeros y otros ... de mucha venta, con fianza ... necesito. Agustinas 1778.

## ...— Frutos varios. (Compra y venta)

**...CO MANTEQUILLA, PA-** ...sumo y semilla, por carros, ... cualquiera estación. Emilio ...mister. Puerto Varas. S 15

## ...Hoteles y pensiones

**HOTEL BUENOS AIRES,** amobladas desde tres pesos con dos camas, cinco pesos. ...2921. 26 Nov.

**...NDASE BUENA PIEZA amo-** ...n pensión, para dos personas. ...monio. Rosas 1570. 10S

**...N CON O SIN PIEZA CO-** ...celente; no se usa gras— ...go 352. 11—S

**...N, DIAS, MESES. BANDE-** S 9

**...TAD 14 A. ARRIENDASE** ...alcón, con pensión a personas ...les. 10-S

**...ALISIMO PIEZA PENSION,** ...días, personas honorables. ...toino 768. S-9

**... PENSION EN CASA HONO** ... Diez de Julio 320. 9—S

**...RIENDAN PIEZAS CON pen-** ...atedral 1249. 9-S

**...ON, PIEZAS AMOBLADAS;** ...eses. Bandera 815. S—9

**...RIENDAN PIEZAS CON pen-** ...on o sin muebles. San Fran... ...23. 9—S.

**... PENSION DE MESA, 100** ...mensuales. Almuerzo o comi... ... Pasaje Balmaceda N.o 4. 18-S

**...NDASE PIEZA O DEPAR-** ...o, con o sin pensión. Huér... ...2370. 10-S

**...NDO ELEGANTE PIEZA** ...da, con pensión. Vista al ... Forestal. Monjitas 341. S—15

**... PENSION PARTICULAR A** ...lio. San Pablo 1717. S—10

**...NDO PIEZAS BALCON CA-** ...n pensión. Tarapacá 1019, al ...a Prat. 10—S.

**...TUBRE NECESITAN TRES** ... sin muebles y pensión, tres ...s y niña seis años, cerca ca... ... Escribir indicando precio a ...ador C. 244.

**...A EXTRANJERA OFRECE** ...lidas piezas amobladas con ...n. Lira 360. 11-S

**... PENSION DE MESA, MA-** ...lo caballero. San Antonio 347 10—S.

**...ON DOY A PERSONAS HO-** ...s. Compañía 1832. ... ... Plaza Brasil.

**...NDO ... 03 PIEZAS CALLE,** ...



**ARRIENDO SALON CALLE, CON** pensión. Unión Americana 849. 10—S.

**ARRIENDO ESPLENDIDA PIEZA** calle, con o sin pensión. Molina 38.

## 23.— Instalaciones y accesorios para negocios. (Compra y venta)

**VENDO LINDA ESTANTERIA CON** vidriera tendida mostrador y caja 2 y medio metros largo, ocasión. San Pablo 1953, Pasaje Ortúzar 889. 10 S

**SILLON DE PELUQUERO VENDO.** San Pablo 1048. 10-S

**OCASION: SE VENDE UNA INS-** talación de baño completa. Maestranza 998.

**DE OCASION VENDO ESTANTE-** ría para cigarrería, Manuel Rodríguez 860.

**LINDA INSTALACION COMPLETA** para cigarrería, vendo. Bandera 785.

## 24.— Instrucción y educación. (Colegios, academias y profesores)

**INGLES, CONTABILIDAD, MECA-** nografía. Cursos rápidos. Instituto Pinochet Le Brum. Huérfanos 1657. S-13

**ENSEÑANZA RAPIDA, ECONOMI-** ca de escritura máquina, Contabilidad, Taquigrafía, Aritmética. Preparación exámenes. Puente 637. 9—S.

**CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA,** idiomas, dactilografía, enseñamos rápidamente. Instituto Comercial. Agustinas 1060.

**EXAMENES HUMANIDADES, pre-** p ran conocidos profesores Estado, ex-examinadores universitarios. Instituto Comercial. Agustinas 1060.

**SEÑORITA OFRECESE HACER** clases a niñitos primera instrucción. A. C. D. Casilla 81 D.

**NECESITO SEÑORITA PARA INS-** titutriz, sepa francés, inglés, y música, para llevar al campo. Debe presentar certificados de conducta y competencia. Preferencias: Sazié 2349. 11-S.

**DOY CLASES DE ONDULACION** Marcel. Merced 864, altos.

## 25.—Instrumentos musicales, afines y accesorios (Compra-venta y composturas)

**PIANO GAVEAU VENDESE $ 1,500.** Santiago Concha 1201. 9-S

**RICO PIANO E. GOELE, OCASION** vende, Joyería La Estrella, San Pablo 916. 9 S

**VENDO RICA VICTROLA CON dis-** cos. Libertad 54, casita 12. 9—S.

**SE VENDE UN PIANO. CATEDRAL** 1249. 9-S

**PIANO DE OCASION Y PIANOLA,** con rollos, vendo. Constitución 152. 9—S.

**PIANO DE COLA GRAN OCASION,** vendo Moneda 1654. 9—S.

**PIANO EN PERFECTO ESTADO Y** victrola, vendo San Martín 539. 9—S.

**PIANO POCO PRECIO, VENDESE,** ocasión. Tarapacá 812. S-11

**RICO ELEGANTE PIANO, CLAVI-** jero armadura metálica, flamante, 1,700. Santa Victoria 360.

## 26.—Libros, periódicos y estampillas. (Compra y venta)

**LIBROS COMPRO SAN DIEGO 105** 15—S

**VENDO COLECCION COMPLETA** "Pacífico Magazine", Lord Cochrane 889.

**COMPRO SELLO CRONOMETRICO,** relojes que sellan la hora, usado en los salones billares. Bandera 552, altos. oficina 16.

## 27.—Medicina y farmacia

**GONORREAS, SIFILIS, IMPOTEN-** cia, curación radical, rápida en ambos sexos. Se atiende consultas por correspondencia. Clínica del Doctor Julio Lefevre. De 10 a 12, 4 a 7. Bandera 736. Julio 17

**LA IMPOTENCIA, LA DEBILIDAD** sexual, la neurastenia, se curan con Bismolan, se vende donde Bentgerodt, Daube y buenas boticas. 15—Set.

**SAFADURAS, TORCEDURAS, Com-** ponge bien. Riquelme 2032, altó, ca...

**MEDICO NATURALISTA, DESCU-** bridor de la curación de enfermedades nerviosas. Independencia 1175. 10—

**PRACTICANTE RECOMENDADO,** aplica inyecciones todas clases. San Francisco 852. 9—S.

**POMADA CADUM QUITA Y CICA-** triza las erupciones de la piel.

**APLICACIONES DE TINTURAS pa-** ra el cabello y retoques de raíces a precios módicos. Nicolás Vitale, Merced 864, altos.

**ANTITOX, DR. RICHTER, EFICAZ** específico contra la tos, grippe. Pídalo: Daube, Botica Gamboa. E-1.o

## 28.—Materiales de construcción. (Compra y venta)

**PUERTAS, VENTANAS, GALE-** rías; hay hechas para entrega y se preparan de medida especial. Fábrica El Fenix, Sotomayor 792. 9-S

**PUERTAS, VENTANAS, MAMPA-** ras, galerías, hace rápidamente "La Norte-Americana". San Pablo 1741. 11-S

**PALOS Y ASTAS PARA BANDE-** ras. Avenida Matta 1052, Barraca La Frontera. 13—S.

**50 PLANCHAS ZINC INGLES VEN-** dese barato. Salvador 1920, próximo Irarrázaval. 10—S.

**REALIZO BARATISIMO GRAN** cantidad planchas zinc blanco, negro, acanalado, usado. San Pablo 2055. 10-S

**VENDO ZINC INGLES USADO,** Vargas 4702. 10-S

## 29.—Máquinas, motores, afines y accesorios. (Compra-venta y composturas)

**MAQUINA HELADERA VENDO** Santa Isabel N.o 16 16-N

**BALANCIN GRANDE VENDO. Con-** ferencia 564. 10-S

**MOTORES ELECTRICOS DE 1|4, 5,** 11, 15 HP. vendo en San Pablo 1678. 10-S

**MATERIALES USADOS, MADERAS** tubos cemento, puertas, zinc grueso, regalo. Mac-Clure 2, lado Parque.

**CONTRATISTAS. — VENDO Chan-** cadora nueva, repuestos 25 metros diarios. Ocasión única. Revolvedora concreto 3|4 metros. También de ocasión. Dirigirse Spalloni. Casilla 3828, Valparaíso. 10—S

**DE OCASION VENDO UNA MA-** quina Singer, de mueble, salón, sin uso. Bandera 92.

**PRENSA BALANCIN COMPRO. —** Agustinas 1778.

**MOTOR, TRIFACE, FACILIDA-** des de pago vendo. Aldunate 1495.

**VENDO MAQUINA SINGER CINCO** cajones, buen estado, chiffonier, aparador y varios. Maipú 46, casita 11.

## 30—Muebles. (Compra-venta y composturas)

**AMOBLADOS COMEDOR, DORMI-** torios, escritorios, menajes completos para casa, sillas diferentes estilos a precios bajísimos. Meiggs 65. N.-O.

**SE VENDE UN BILLAR COMPLE-** to, en buen estado. Andes 2369.

**AMOBLADOS DE SALON DIFE-** rentes estilos, vende de ocasión. — Meiggs 65. N. O.

**ANTES DE COMPRAR MUEBLES,** de ocasión, pase a consultar precios de verdadera oportunidad que vende la casa de Remates y Consignaciones. Meiggs 65. N.O.

**MUEBLES: OFRECEMOS, CUAL-** quier estilo. Precios muy ventajosos. Entrega inmediata, grandes facilidades pago. Consulte nuestras condiciones. Fábrica Sociedad Nacional de Muebles y Maderas, Copiapó 1050, entre Prat y San Diego. 10 St.



**VENDO REGALADO CATRE BRON-** ce perfecto estado Delicias 2820. S-9

**ROPERO VENDESE. MAESTRAN-** za 228. 10-S

**MUEBLES: DORMITORIOS, COME-** dores, salones, escritorios variedad estilos y modelos roble americano. Precios bajísimos. Grandes facilidades pago con entrega inmediata. Especialidad sillas desde $ 100 docena. Venga consultarse. Fábrica Nacional de Muebles Serrano 398, esquina Cóndor. S-15

**ANTICIPO FONDOS POR MUE-** bles a consignación. Compro menajes. Casa de remates. San Antonio 74. 23-S

**COMPRAMOS MUEBLES, CATRES** y colchones usados; vamos a domicilio. Castro 528. 10-S

**RESCATO MUEBLES PIANOS em-** peñados para su venta, en privado. remate. San Antonio 74. 27—S

**LA MAGAL... VENIDA Mat-** ta 1004, compra menajes, muebles sueltos y máquinas de coser. 12—S.

**MESAS PARA RESTAURANT rea-** lizo una partida nuevas, a $ 30. Sotomayor 792. 9-S

**¡OCASION! VENDO MODERNO** amoblado comedor. Catedral 1878.

**SE VENDE ROPERO CON ESPEJO** Riquelme 386. S—10

**VENDO ALFOMBRA DE ESCALA** y pasillo. Esperanza 555, casa 12.

**VENDESE DE OCASION CATRE** bronce 1 1|2. Jofré 189. 10-S.

**SENCILLO Y ELEGANTE JUEGO** dormitorio se vende de ocasión, Pedro de Oña 81, tranvías 12 al terminar). 10-S

**VENDO MESA COMEDOR Y MAR-** quesa ancha. Rosas 2048, Casa 3.

**VENDO DOS ESPEJOS 1.50 POR** 70. Zañartu 1095 B. 10—S.

**VENDO OCASION ROPEROS, LU-** nas biseladas, peinadores, cómodas, veladores, catres fierro, catres bronce, alfombras varios tamaños, coches cuna, medio amoblados salón, cortinas, espejos grandes, escritorio ministros, sillones giratorios, estantes libros, aparadores, trinches, mesas correderas, cocinas económicas, sillas comedor. Toda clase muebles baratísimos. Venga a visitarnos. San Francisco 106.

**POR VIAJE REALIZO CATRES,** útiles de cocina, servicio. Esperanza 752.

**SE VENDE UN AMOBLADO DE** salón 140. Andrés Bello 622.

**OJO, OCASION VENDO BILLAR** mármol. Av. Central 201. 11—S.

**AMOBLADO DORMITORIO, SALON** comedor, máquina de coser de pie, sillas y mesa comedor, victrola y varios útiles de casa, vendo. Bandera 785. S 11

## 31.— Notificaciones comerciales

**A LA COMISION ORGANIZADO-** ra de los scouts se ruega pasar a retirar las insignias mandadas imprimir a la Imprenta Comercial.

## 33.—Oficinas, locales y garages. (Ofrecidos y buscados)

**$ 80 ARRIENDASE LOCAL CON ha-** bitación apropiado taller. Santa Rosa 619. 9-S

**$ 250, ALTOS ESQUINA RECIEN** edificados, toda comodidad. Avenida Seminario 398.

**LOCAL PARA INDUSTRIA CON** casa, galpón, fuerza motriz, en esquina Avenida Portales, arriendo. Tratar: Estado 164. S—11

**GARAGE PARA AUTOMOVIL DE** pocas dimensiones, arriéndase. A. Prat 264.

**EXTENSO LOCAL PARA BODEGA** o depósito mercaderías, arriéndase. Prat 264.

**200 ARRIENDASE ALMACEN-CA-** sa. Chacabuco 135. Tratar. Moneda 3199. 11—S.

**ARRIENDO LOCAL, SAN PABLO** 2336. 10-S

**ALMACEN VENDO, BUENA SI-** tuación, mucha clientela, arriendo barato. Santo Domingo 2599. 10-S

**EN CHACABUCO 70, ARRIENDO** extenso local con pieza habitación. Tratar: Chacabuco 76. S 11

## 34.—Operarios para fábricas, talleres, etc. (Pedidos y ofrecidos)

### Tipógrafos

**CAJISTAS REMIENDO Y OBRA,** competentes, buen sueldo, necesita La Ilustración. Santo Domingo 863.

**PRENSISTAS PEDAL, CILINDRO** y marginadores, competentes, buen sueldo, necesita La Ilustración. Santo Domingo 863.

**MAQUINISTA - TRASPORTADOR,** competente, buen sueldo, necesita La Ilustración. Santo Domingo 863.

**RAYADOR Y MARGINADORES,** competentes, buen sueldo, necesita La Ilustración. Santo Domingo 863.

**LA IMPRENTA "LA REPUBLICA",** Bandera 149, necesita: Jefe sección Cajas, muy competente en trabajos de remiendos y sepa dirigir. Rayador a pluma y timbrador en relieve. Se exige mucha competencia y certificados. Buenos sueldos. 10-S.

**PRENSISTAS PEDAL, CAJISTAS** competentes necesita. Imprenta Yara. Arturo Prat 139.

### Mecánicos

**NECESITO MECANICO. AVENIDA** Errázuriz 3004.

### Carpinteros y Mueblistas

**NECESITO MUEBLISTAS PLANOS** góticos y tapiceros. Arturo Prat 1302. 10-S

**CARPINTERO NECESITO. SAN IG-** nacio 850.

**CARPINTEROS DE BANCO NECE-** sito. Delicias 1751.

### Zapateros

**ZAPATEROS, TIRADOR DE COR-** tes y ajustador de bases, necesita...

# N.o 1,060 RESPUESTAS A NUESTROS LECTORES Stbre. 9 1925

LAS PERSONAS, CUYAS CONSULTAS NO APAREZCAN RESUELTAS EN EL DIARIO, SERAN ATENDIDAS PERSONALMENTE POR EL REDACTOR DE LA SECCION LOS DIAS LUNES, MIERCOLES Y VIERNES, DE 5 A 5 1|2 DE LA TARDE.

### CONOCIMIENTO DEL VALOR DE LAS SEMILLAS

**Agricultora.— Valdivia. — Estoy en vísperas de hacer una siembra en un huerto y deseo saber si la semilla comprada y la que he conservado del año anterior, está o no en buenas condiciones. ¿Podría el señor Redactor indicarme la manera de saberlo?**

—Para ensayarla, se cubre el fondo de un tiesto con dos pedazos de género o trapo bastante grueso, humedecidos con agua, y colocados uno sobre otro.

Se esparce encima un cierto número de granos diseminados, y se les cubre en seguida con un tercer pedazo de trapo humedecido con agua; después se coloca el tiesto en un lugar moderadamente caliente, como en la vecindad de una estufa o chimenea.

Cuando se vea, en los días siguientes, que el paño de encima principia a secarse, se le rocía un poco, de manera que se humedezcan las tres piezas de trapo. Basta levantar el lienzo de encima para observar cada día la marcha que siguen las semillas.

Si se hinchan progresivamente y arrojan sus gérmenes hacia afuera, son buenas; si se cubren de musgos, son viejas y han perdido su facultad germinadora.

En consecuencia, es fácil conocer por este medio si la totalidad o la mayor parte de la semilla es de buena calidad, o bien si es mala, o si se ha mezclado semilla vieja con nueva; esta última germina más prontamente.

### RETENCION DE BIENES

**Lector, Santiago.—En un juicio ordinario, se decretó como medida precautoria, contra el demandado, retención de bienes muebles de un establecimiento industrial de su propiedad, en poder de la persona que el tribunal designó oportunamente.**

**Sostienen algunas personas que por tratarse de un establecimiento industrial, en razón de las disposiciones contenidas en el artículo 466 del Código de Procedimiento Civil el depositario nombrado no puede sacar las especies que se retengan, y que en consecuencia, ellas deben quedar después de retenidas, en poder del deudor.**

**Me interesa sobremanera conocer su opinión.**

En general, la retención, como medida precautoria, puede hacerse en poder del demandante, del demandado o de un tercero.

Si en el caso propuesto se decretó la retención en poder de una tercera persona es indudable que ésta tiene atribuciones para sacar las especies del lugar donde se encuentran, pues si así no fuera, la retención se haría en poder del deudor y no en el de la persona designada por el tribunal.

La circunstancia de constituir parte de un establecimiento industrial los bienes a que se refiere la precautoria decretada, no es obstáculo, tampoco, para que se lleve debidamente a efecto, pues no existe disposición alguna que impida la entrega de los bienes retenidos al depositario de los mismos.

El artículo 466 del Código de Procedimiento Civil, dice que si la ejecución recae sobre una empresa o establecimiento mercantil o industrial, o sobre cosa o conjunto que sean absolutamente indispensables para su explotación, puede el juez, atendidas las circunstancias y la cuantía del crédito, ordenar que el embargo se haga efectivo, o en los bienes designados por el acreedor o en otros bienes del deudor, o en la totalidad de la industria misma o en las utilidades que ésta produjere o en parte de cualquiera de ellas; y que, embargadas la industria o las utilidades, el depositario tendrá las facultades y deberes del interventor judicial.

En ninguna de sus partes, como se ve, consagra la inembargabilidad de los bienes o elementos constitutivos de un establecimiento industrial; se limita exclusivamente a disponer que atendidas las circunstancias y la cuantía del crédito puede el juez ordenar que el embargo se trabe en los bienes designados por el acreedor, con arreglo a las disposiciones del artículo 465 o en otros bienes distintos de aquellos.

**Industrial, Pailaco.—Aprovechamos los servicios de esa sección para suplicarle nos dé a conocer los procedimientos empleados en la industria para teñir maderas.**

A una solución de cincuenta gramos de alizarina del comercio, en un litro de agua, se añade amoníaco a gotas hasta que se perciba claramente su olor.

Aplicando por dos veces esta mezcla a la madera, que debe estar bien seca, se obtiene en las de abeto y roble, una coloración amarilla parda. Sin embargo, pintando la madera antes del tratamiento con una solución de diez gramos de cloruro de bario en litro de agua, las maderas de abeto y de roble pasan al color pardo.

Sustituyendo los diez gramos de cloruro de bario por otros tantos de cloruro de potasio cristalizado, la madera de abeto queda parda y en la de roble parda-rojiza. Si se emplean veinte gramos de sulfato de magnesia las maderas de abeto y roble quedan de un pardo muy subido. Este procedimiento sirve principalmente pra imitar la madera de roble antigua.

Con alumbre y sulfato de aluminio, el abeto vira al rojo y el roble al rojo sanguíneo, mientras que el alumbre de cromo da al abeto un color pardo rojizo y al roble un pardo subido. La madera de roble se tiñe de un color pardo obscuro que imita la de nogal por medio del sulfato de manganeso.

La madera se puede teñir también empleando colores de anilina solubles en agua. Para ello se tiene sumergidos los trozos de madera en la solución hirviente del color, si es posible bajo fusión; luego se dejan secar hasta que queden a punto de ser trabajados.

ZENON.

**...ERO COMPOSTURERO NE-** cesito. Santo Domingo 2818.

**ZAPATERO BLACK NECESITO.** Gorbea 2576.

### Sastres y Costureras

**COSTURERAS PARA BLUSAS DE** hombre necesita la fábrica de ropa hecha. Delicias 3255. 10-S.

**COSTURERAS NECESITO CON ur-** gencia, competentes en trajes sastres elegantes. Serrano 75. 10—S

**SEÑORA ENTENDIDA EN TRAJES** de señora, se ofrece, dirigirse: Serrano 175. 9-S

**NECESITO BUENA COSTURERA,** sea competente en trajes de señoras y niños. Dardignac 247. S—10

**NECESITO BUENAS COSTURERAS** y bordadoras a máquina. Huemul 624. 10—S.

**COSTURERA AYUDANTE EN TRA-** jes señoras necesito. San Diego 523. Casa 8.

**COSTURERA APRENDIZA SASTRE** necesito. Merced 776. 10-S

**SASTRERIA A. PARDO, NECESITA** buenos vestoneros con muestra. — Compañía 1319.

**NIÑAS SEPAN COSER SOMBREROS** paja a mano necesito. Agustinas 1774. 10-S.

**NECESITO UN OPERARIO BLACK** que sepa la compostura. Calle Coquimbo 1024. 10-S

**NECESITAN COSTURERAS PARA** ropa de brin. Benavente 308. 10—S.

**NECESITO NIÑA COMPETENTE** en la costura. San Pablo 2499.

**BUENAS AYUDANTAS VESTONE-** ra, necesito, $ 6, 7 diarios. Esperanza 767.

**PANTALONERA ADELANTADA,** necesito. Gálvez 826. Casita 7.

**COSTURERA SEPA MODA EN ves-** tido, necesito, casa particular. San Diego 1063.

**NECESITO COSTURERA SASTRE,** Santiago Concha 1535. 10—S.

**SEÑORITA COMPETENTE PARA** dirigir taller de modas, necesito con recomendación. Rosas 2545. 10—S.

**NECESITO BUENAS COSTURERAS** sastres. Juan Vicuña 1458.

**VESTONERO O VESTONERA, PA-** go $ 30 por vestón. República 7.

### Varios

**NECESITO BUENAS PREPARA-** doras para sombreros; buen sueldo. Alameda 238. 11-S

**TORNEROS MECANICOS NECESI-** tanse. Cumming 861. S—9

**NECESITO UN MAESTRO COMPE-** tente en catres. Av. Matta 574. S-9

**ARMADOR SANDALIAS, PLANTI-** lleros obra chica niñas sección envase, Dobladora. Las Quintas 546. S-10

...tomóviles prefiero especialista en Ford. República 34. S-9

**NECESITO PERSONA COMPETEN-** te para transformar carrocería automóvil. Providencia 1152.

**APARADORA COMPETENTE NE-** cesito, pago 18 pesos docena. Agustinas 809. 10-S

**HERRERO NECESITO QUE SEA** competente. Rosas 2020. 10—S.

**PULIDORES Y AYUDANTES Y bue-** nos limadores competentes en bronce, necesito. Gálvez 1307. 11—S.

**ARMADOR A MAQUINA SE NE-** cesita, se paga buen sueldo. "La Vasconia". Artesanos 693. 10-S.

**MAYORDOMO NECESITAMOS PA-** ra nuestra Barraca de Fierro. — Hinza y Bosselmann. Compañía número N.o 2695. S—10

**CALDEREROS SE NECESITAN 4** caldereros de primeraclase. Presentarse a la Maestranza Yungay. Ca...

**PU... DORES NECESITO. ROSAS** 2020. 10—S

**TORNERO PARA MADERA PRECI-** sa Fábrica de Maniquíes. Las Rosas 1869. 10-S.

**NECESITO AYUDANTAS COMPE-** tentes, en sombreros de señoras. 10 de Julio 539. 10-S.

**FORRADORAS PARA CAJAS DE** Cartón se necesita en San Diego 153. 10-S

**MAQUINISTA SOMBREROS SEÑO-** ras necesitamos. Compañía 2290.

**NECESITO BUENA PREPARADO-** ra. Delicias 463. 10-S

**APRENDIZAS DE PEINADOS Y** manicure se necesita. Merced 864, altos.

**PINTOR DE AFFICHES Y LETRAS** con buenas referencias se ofrece.— M. C., Carreras 424.

**PERFORADORA COMPETENTE Y** una buena aparadora necesita la Fábrica de Calzado Bascuñán 1230. 11—S.

**NECESITO UN MAESTRO HELA-** dero, cuajadores y acarreadores.— San Diego 145.

**NIÑAS BORDADORAS A MAQUI-** na necesitan. Catedral 2711. 11-S

**NECESITO APRENDIZ SOMBRE-** ros señora. 4 Pasaje Balmaceda.

## 35.—Oficios y servicios diversos. (Pedidos y ofrecidos)

### Chauffeurs

**CHOFER PARA TRABAJAR DE** noche, Ford de arriendo, necesito. Pasaje Matte 24.

**CHAUFFEUR SE OFRECE CON bue-** nos informes, actualmente ocupado, prefiero camión de carga. Correo Central, B. M.

### Peluqueros

**PELUQUERO COMPETENTE CON** herramientas, necesito. San Pablo 2336.

**PELUQUERO NECESITO BUEN** seguro. Mapocho 3312

**NECESITO PELUQUERO VIER-** nes y Sábado, Chacabuco 9.

**PELUQUERO NECESITO, FIRME.** Eleuterio Ramírez 830.

**PELUQUERO NECESITO. SAN DIE** go 1246.

**PELUQUERO COMPETENTE CON** herramientas, necesito. Aseguro sueldo. Alameda 2923.

**PELUQUERO COMPETENTE NE-** cesito. Delicias 2791.

### Cocineras

**NECESITO COCINERA CON RECO-** mendaciones. Pinto 1903. S-9

**NECESITO COCINERA Y EMPLEA-** da para la piezas. Matucana 16. S-9

**NECESITASE BUENA COCINERA Y** empleada piezas, buen sueldo. Providencia 3256. (Leones). S-10

**COCINERAS, TODA CLASE SERVI-** dumbres encontrará en "La Agencia" García Reyes 28. S-10

**COCINERA JOVEN SIN NIÑOS NE** cesito. Calle Meiggs 50 (Almacén). S-10

**AYUDANTA DE COCINA Y COPE-** ro necesito, Restaurant Boheme. San Antonio 52.

**NECESITO COCINERA CON RE-** comendación. Libertad 480. 10-S

**COCINERA Y DE LA MANO NE-** cesita. San Francisco 213.

**COCINERA NECESITO TARAPACA** 1019, al llegar a Prat. 10—S.

**NECESITO BUENA COCINERA Y** niña para las piezas. San Isidro 642.

**NECESITASE COCINERA PARA LI-** mache. Tratar: Bandera 510. 5 a 6.

**BUENA COCINERA RECOMENDA-** da necesito. Riquelme 42. 10-S

**COCINERA NECESITO, SAN AN-** tonio 347. 10-S

**COCINERAS DE MANO NECESI-** ...

**AYUDANTA DE COCINA NECESI-** to. Huérfanos 830, Centro Español. 10—S.

**COCINERA RECOMENDADA PO-** ca familia, buen sueldo, necesito. San Pablo 2056. 10-S

**NECESITO COCINERA PARA 4** cuatro personas, pago $ 50. San Pablo 2055.

**NECESITO EMPLEADA PARA pie-** za y cocinera. Eyzaguirre 1147. 10-S

**COCINERA NECESITO. SANTA** Rosa 1800. Pensión Ñuble.

**NECESITO COCINERA CON O SIN** niño. Avenida Matta 1131.

**NECESITO COCINERAS, NIÑERAS** República 20.

### Mozos

**NECESITO GARSON HOTEL SAN** Diego. San Diego 418. S-7

**JOVEN PARA MOZO SASTRERIA.** Prefiérese ciclista, buen sueldo. San Diego 228.

**NECESITASE MOZO SERIO PARA** atender durante la noche, con atención, un caballero enfermo. Exígense buenas recomendaciones. Presentarse solamente de 2 a 3. Rosal 388.

**MOZO PARA OFICINA CON bue-** nas recomendaciones necesítase. Sto. Domingo 1025.

**MOZO PARA GOBERNAR CARRE-** tón carnet, recomendación. Necesitamos. García Hermanos. San Diego 2172.

**NECESITO MOZO COMEDOR.** Plaza Hotel.

**NECESITANSE MOZOS $ 200, CO-** cineras, $ 40, $ 30. Libertad 543.

**MOZO QUE HAYA TRABAJADO EN** botica, necesito. Delicias 2902.

### Lavanderas

**NECESITO COCINERA COMPE-** tente. Ahumada 47. 9-S

**SE NECESITAN APLANCHADORAS** para fábrica de ropa hecha. Moneda 844. 9-S

**LAVANDERA CON BUENOS IN-** formes se necesita para lavado de familia. Delicias 1178. S—11

### Niños

**NECESITO UN NIÑO DE 12 a 14** años, para los mandados. Castro 558. 9-S

**SE NECESITA NIÑO O NIÑA PA-** ra aseo; recomendaciones indispensable. Tratar: San Isidro 465.

**NECESITO NIÑOS PARA MANDA-** dos y trabajo fácil. Juan Vicuña 1437. 10-S

**NECESITASE MUCHACHO O NI-** ña para los mandados. San Miguel 41.

**SE NECESITAN TRES MUCHACHOS** para etiquetar. Manzano 536, entrando por Dominica.

**NIÑO PARA LOS MANDADOS NE-** cesito. Botería Morel, San Antonio 85. Se exigen recomendaciones.

**NECESITO NIÑO PARA ALMACEN** conozca el trabajo. Huemul 1701. 10—S.

**... PARA VENDER LE**che a la calle, necesito. Santiago 1260.

**LAVANDERA NECESITO, RODOL**fo Philippi 36.

### Varios

**SE OFRECE ... CON MUY** buenas recomendaciones. Dirigirse a Madrid 1146. A. Rocco. 15-S

**SE NECESITA EMPLEADA. DIEZ** de Julio 320. 9—S

**MATRIMONIO NECESITA** empleada para quehaceres de casa, regular edad, recomendada. Diez de Julio 442. 9-S

**EMPLEADA COMEDOR NECESI**to. A. Prat 431. 10-S

**NECESITO UNA EMPLEADA PA**ra el servicio. Santa Rosa número 662. 10-S

**NIÑA QUEHACERES CASA; ALGO** cocina. 50 pesos. Concepción 1940. Carro Parque. 3—9

**NECESITO NIÑA PARA EL SER**vicio. Merced 657. 12—S.

**... COMEDOR Y** ... Catedral 2388. 9—S.

**SE OFRECE ADMINISTRADOR O** laborero de minas, natural de Coquimbo, con bastante práctica mineral les oro, plata, cobre, etc. Dirigirse E. O. B. Estación Renca. Buenas referencias. 9—S.

**PINTORES DE LETRAS COMPE**tentes necesito urgente. San Francisco 198. S—9

**VIOLINISTA OFRECESE BIOPRA**fo orquesta. Cartas Reyes. Gorbea 2325. 9—S.

**EMPLEADA DE MANO JOVEN** necesito. Catedral 2444. 10-S

**NECESITO VENDEDOR ALCOHOL,** buena comisión. Providencia 1152.

**OFREZCOME LLAVERO, CARPIN**tero recomendado para fundo cerca Santiago. Dirigirse escrito, Romero 2760. Ramón S. 10-S

**NECESITO PANADEROS SEPAN** trabajar. Pastor Ovalle 301. 18-S

**ENGANCHADORES COMPETENTES** para barrios Matadero, Alameda, sean antiguos ..., necesito. ...

**EMPLEADA RECOMENDADA TO**do servicio, 3 personas necesítase. Nueva Andrés Bello, 89, entrando Pío IX. S—10

**LLAVERO PARA FUNDO, CONOCI**mientos electricidad. Muy buenos informes. Se ofrece. Delicias 2542 casa S. S—10

**EMPLEADA JOVEN PARA COCI**na. Merced 343.

**EMPLEADA PARA TODO SERVI**cio se necesita. Sueldo 80 pesos. Rosal 274. S—10

**NECESITO SIRVIENTA RECO**mendada; buen sueldo. Tratar: Catedral 1732. De 1 a 3. S—10

**JOVEN CON BUENAS RECOMEN**daciones de comportamiento y honradez, se ofrece como mozo de oficina, establecimiento o casa particular, dirigirse a J. V. Av. Irarrázaval 2188. 21—S.

**NECESITO OFICIAL PINTOR.** Huérfanos 1810.

**DULCEROS COMPETENTES EN** dulce chileno y masa miel, necesito. Carmen 91.

**NECESITO PANADERO APRENDIZ.** Mapocho N.o 4502.

**NIÑERA Y ARREGLO DE PIEZAS** para dos personas necesito. Sueldo: 50 pesos. Constitución 145. Carros Bellavista.

**NECESITAMOS UNA MAYORDOMA** hotel y un ayudante mayordomo, comedor. Savoy Hotel. 10-S.

**OFICIAL PINTOR PARA AUTOS** necesita, San Diego 911. Almacén.

**PINTOR DE LETRAS NECESITO,** taller Nataniel 52.

**ESTUCADORES PARA YESO NECE**sito, Alameda 1419.

**ENLADRILLADORES NECESITO,** Alameda 1419.

**EMPLEADA JOVEN, RECOMEN**dada sepa cocinar, necesitase para dos personas. Bandera 659. Letra A. 10-S

**SEÑORA CON HIJA PARA MAYOR**doma necesito. Alonso Ovalle 1465.

**SEÑORA PARA AYUDAR EN LA** cocina necesito. San Antonio 26.—Restaurant Bleriot.

**JOVEN DE 14 A 16 AÑOS PARA** pastelería necesítase. Alameda 485. 10—S.

**CARRETONERO NECESITO CON** carnet y matrícula. San Joaquín 397 esquina Ochagavía. 10—S

**NECESITO EMPLEADA PARA** ayudar quehaceres de casa. Tratar: Huérfanos 942.

**MATRIMONIO SOLO NECESITA** empleada de mano. Calle Mujica 0243. 11—S.

**EMPLEADA PARA DOS PERSO**nas. Copiapó 375. 10—S.

**SE NECESITAN DOS SEÑORITAS** para atender casa de cena en Valparaíso. San Pablo, Pasaje Delfino, casa 4.

**NECESITO NIÑA PARA MANDA**dos. Merced 800.

**SEÑORA HONORABLE DIRIGIR** casa necesito. Bandera 736, 2.o piso.

**EMPLEADO JOVEN PARA CAN**tina, necesito. Rosas 2407.

**EMPLEADA DE MANO RECOMEN**dada necesita matrimonio solo. Tratar, 1 a 5. Catedral 2348.

**NECESITO VIOLINISTA. EYZA**guirre 1147. 10-S

**NECESITASE LAVADORA DE LO**sas. Sueldo: 40. Puerta afueras. Mercado Central 47.

**PARA EL CAMPO CERCA SAN**tiago necesito niña para quehaceres de casa. Agustinas 879. 10-S

**NECESITO SEÑORITA PARA** atender negocio. Arturo Prat 1112.

**NECESITO JOVEN REPARTIDOR,** con buenos informes. Subercaseaux 395, carnicería. 10—S.

**NECESITO MAJADOR CARROCERO** Arturo Prat 1824.

**NIÑA DE 13 A 15 AÑOS, NECESI**to para los quehaceres. San Francisco 1390. 11—S.

**NECESITO AMA DE LECHE. DO**lores 249. 10—S.

**NECESITO SEÑORA MAYOR DE** edad, para atender cafetería. Plaza Italia. Lustrín. S 10

**NECESITO DOS EMPLEADAS PA**ra cantina y la mano. Sueldo, $ 60. Domeyko 2284. S 10

**NECESITO EMPLEADA COMPE**tente puertas afuera. Delicias 2140.

**OFICINA BRASIL 22. NECESITO** mucha servidumbre.

**NECESITO BARNIZADORES. BRA**sil 21.

# REMATE

Por acuerdo de los HEREDEROS DE DON SAMUEL GONZALEZ JULIO Y ANTE EL COMPROMISARIO DON MANUEL GAETE FAGALDE, en su oficina de la calle HUERFANOS N.o 1242,

EL 8 DE OCTUBRE PRÓXIMO

a las 4 P. M., saldrán a remate público las hijuelas en que ha sido dividida la

## Hacienda Mariposas

ubicada en el departamento de Talca, en conformidad al plano formado por el perito don Carlos Henríquez, y por los dos tercios de la tasación asignada por éste, en la siguiente forma:

### Hijuela N.o 1, "Las Casas"

con una superficie de 781 hectáreas y 8,000 metros cuadrados, más o menos, por el MINIMUM DE $ 1.096,884.

### Hijuela N.o 2, "Lorena"

con una superficie de 1,510 hectáreas y 6,000 metros cuadrados, más o menos, por el MINIMUM DE $ 501,949.

### Hijuela N.o 3, "Cerrillos"

con una superficie de 3,069 hectáreas, 2,000 metros cuadrados, más o menos, por el MINIMUM DE $ 610,160.

### Hijuela N.o 4, "Corralones"

con una superficie de 944 hectáreas, más o menos, por el MINIMUM DE $ 174,567.

### Hijuela N.o 5, "Panguilemu"

con una superficie de 3,798 hectáreas, más o menos, por el MINIMUM DE $ 402,792.

### Hijuela N.o 6, "Los Montes"

con una superficie de 1,502 hectáreas, más o menos, por el MINIMUM DE $ 218,334.

### Hijuela N.o 7, "Corel"

con una superficie de 10,208 hectáreas, más o menos, por el MINIMUM DE $ 714,827.

Igualmente saldrá a remate la propiedad ubicada en el departamento de Linares, denominada

### "Potrero de Aguirre"

con una superficie de 16,000 hectáreas, más o menos, por el MINIMUM DE $ 120,000.

Los precios que se obtengan de la subasta respecto de las siete hijuelas de la Hacienda "MARIPOSAS" se pagarán: reconociendo el subastador, por su valor de cancelación, la deuda hipotecaria que corresponda respecto de una que grava en total toda la hacienda a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, primitiva de $ 680,000 y que se repartirá proporcionalmente entre las siete hijuelas; y con el saldo en tres cuotas iguales, al contado, a seis meses y a un año plazo, con más el interés del 8 o|o anual y 12 o|o en caso de mora. En cuanto al "POTRERO DE AGUIRRE", se pagará en tres cuotas iguales: al contado, a seis meses y a un año plazo, con más el interés del 8 o|o anual y el 12 o|o en caso de mora.

La venta se hará ad-corpus, con los usos, costumbres y servidumbres y con los derechos de agua especificados en el informe del perito don Carlos Henríquez.

**Más datos y antecedentes en la Oficina del Compromisario, don Manuel Gaete Fagalde, Huérfanos número 1242.**

### 36.—Pensión en familia

**EN CASA DE FAMILIA SE DA** pensión. Rosas 1570. 10-S

**COCHRANE 139 PIEZAS PENSION,** matrimonios honorables. Pensión mesa casa familia. S-10

**MATRIMONIO, CABALLEROS, JO**venes, encontrarán piezas balcón calle, centralísimo, pensión familia. Dardignac 174. 12-S

**FAMILIA EXTRANJERA OFRE**ce piezas o departamento buena pensión. Santo Domingo 1219.

**FAMILIA EXTRANJERA OFRECE** pieza grande con pensión. Arturo Prat 287.

**SE ARRIENDA PIEZA CON PEN**sión en casa de familia a matrimonio o caballero honorable. San Miguel 41.

**EN VALPARAISO, PIEZAS, BUE**na pensión, casa residencial arriendo, meses, días. Freire 261. 14—S.

**PIEZA, BUENA PENSION FAMI**lia. Cochrane 176. 10—S.

### 38.—Préstamos e hipotecas

**DINERO AL MAS BAJO INTERES** facilito sobre hipotecas. Julio Pelissier. Morandé 283. S-10

**¡DINERO! FACILITO RAPIDA**mente comerciantes, industriales, empleados comerciales. Bandera N.o 441, Oficina 7. S—9

**$ 700 NECESITO PRIMERA HIPO**teca, propiedad valor $ 30,000. Dirigirse: Alameda 1859. S 11

### 40.—Profesionales

**ZURCIDOS INVISIBLES, NOTA**ble zurcidor japonés. Especialista único, especialidad en viraduras trasformaciones. Son perfectas. San Diego 228. Teléfono 667. Oct.

**JUICIOS CRIMINALES, CIVILES,** posesiones efectivas, cobranzas, divorcios, nulidades de matrimonios, etc., atiende diariamente el abogado Jaramillo Arteaga, anticipando fondos según convenio. Consultas: Huérfanos 1223, oficina 7. 13—Oct.

**CONDOR 1138 CASA ANTIGUA,** única especialista zurcidos invisibles, jerseys, viraduras, hechuras, transformaciones garantidas. 4—Oct.

**CONTRATISTA: REPARACIONES** canales, techos, pinturas, construcciones edificios. Alcantarillados. Chacabuco 662 Recabal. S—11

### 41.—Prendas de vestir

**¡¡OCASION!! POR CAMBIO CASA** realizo inmenso surtido trajes elegantes señoras, niñitos, niñitas, abrigos sombreros, vestidos teatro, calzado flamante. Riquelme 630. S-9

**ROPERIA LA CANTABRICA, LI**quida mil ternos rezagados de sastrería, y usados de todas medidas, inmenso surtido en ropa hecha, zapatería, camisería, sombrerería, facilidades de pago. Visítela: Esmeralda 863, al llegar a 21 de Mayo. N. O.

**SE VENDE ROPA USADA DE SE**ñora y niños chicos. Agustinas 2573 De 2 a 4. S—10

**ZURCIDOS INVISIBLES, VIRADU**ras, ternos, hechuras 90, Merced 776. 10-S.

### 42.—Personas buscadas

**SE LES NECESITA A LOS SEÑO**res Santiago Wilson padre e hijo. Dirigirse por carta: Antofagasta, Casilla 779. Graciela Wilson. S—9

### 43.—Profesionales pedidos y ofrecidos

**HACENDADOS: OFRECESE AGRI**cultor con recomendaciones de competencia y honradez. Entendido en todo trabajo agrícola e industrial.—E. S., Independencia 1795. 11—S.

**SEÑORITA FARMACEUTICA, CON** mucha práctica, ofrécese para Santiago. Referencias: Bellavista 149

**FARMACEUTICA REGENTAR Bo**tica necesito. Independencia 402. 10—S.

**JARABES. TECNICO NECESITO** San Gabriel 93. 10-S.

**NECESITO TOCADOR DE PIANO.** Maipú 14.

### 44.—Remates

**NEFTALI ARCE, MARTILLERO,** comisión 2%. García Reyes 28.

**SALA REMATES, ROSAS 1019.**—Hoy remate, 2 P. M., aunque llueva. Hay lindos juegos lavatorios, juegos té, juegos copas, ollas, teteras, cafeteras, anafes, platos, tazas, cuchillos, tenedores; centros mesa; reloj pared; prensa copiar, sillones tapiz cuero; juego aparador trinches; cuna guagua, mesón sastre, calcetines, pañuelos, medias, jabones. Casimires importados, todo a la vista. Rosas 1019. Martínez. 10—S.

### 45.—Rodados, accesorios y caballos. (Compra y venta)

**AMERICANO LIEBE EN MUY** buen estado, marroquí y cuero y dod-cart tonneau, vendo. Brasil 773 9 S

**SE VENDE COCHE DE DOS RUE**das, de seis asientos. Tratar: Recoleta, Avenida León 1415. 10-S

**SE VENDE UNA CARRETELA con** caballo en buen estado. San Francisco N.o 1641. 10—S

## Remate Judicial

DE LAS MERCADERIAS E INSTALACIONES DE LA TIENDA PERTENECIENTE A LA QUIEBRA T. ALISTER.

**HOY Miércoles 9 del presente, de 10 a 12 y de 2 P. M. adelante**

**— EN 10 DE JULIO 41 —**

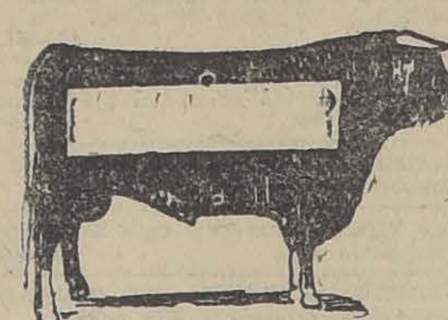
HAY: Camisas surtidas, cuellos, corsees, frazadas, delantales, paraguas algodón, sombreros de paño, blusas, chombas, vestidos surtidos, ajuares guagua, calzones, camisetas, combinaciones, abrigos señora, pañuelos rebozo, calzoncillos, trajes niñitas, medias para señora, calcetines para hombre y para niño, zapatitos guagua, hilo cartón, encajes, bordados, zapatos para hombre y para señora, banderas chilenas, pantalones y ambos para hombre, géneros surtidos en esponjas, vichyes, moletones, espumilla, otomanes, marrocain, viyelas, casinetas, brines, cotí, velo, franelas, mesalinas, cretona, luisina algodón, cachemira, percalas, organdí, cotón, tocuyo asargado, lienzo, sarga, mezclilla y otros.

Buenas instalaciones con estanterías, mostradores, vitrinas, caja fondos Styles, escaleras, máquina coser Singer y varios otros a la vista.— PAGO AL CONTADO.

ARCADIO MEZA S.
Martillero de Hacienda.

## TOROS Y VAQUILLAS HOLANDESAS

DEL CRIADERO LOLENCO (ANGOL), DEL SEÑOR ARTURO ALEMPARTE



**Se Rematarán**

El Jueves 10 del presente, a las 10 de la mañana en punto

EN EL RECINTO DE LA EXPOSICION DE ANIMALES, (QUINTA NORMAL)

### 12 TOROS Y 10 VAQUILLAS

HOLANDESES DE ESTE CRIADERO, FINOS DE PEDIGREE Y POR CRUZA

Los animales SON CRIADOS A TODO CAMPO, con sólo un mes de pesebrera. Edad de dos para tres años. Los toros en estado de servicio y las vaquillas cubiertas por los mejores reproductores del Criadero.

**EDUARDO RODRIGUEZ & CIA.**

## REMATE de TERRENOS SALITRALES del FISCO

Por Decreto-Ley N.o 457, de 23 de Julio próximo pasado, se ha postergado para el 11 de Diciembre del presente año, el remate de terrenos salitrales del Estado, ordenado por el Decreto N.o 1111, de 9 de Mayo último, expedido por el Ministerio de Hacienda.

Las bases y antecedentes, como asimismo los lotes que serán subastados, pueden consultarse en Santiago, en la Sección Salitre del Ministerio de Hacienda, y en Iquique y Antofagasta en la oficina de la Delegación Fiscal de Salitreras.

El SUB-SECRETARIO DE HACIENDA.

## REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

**Hoy Miércoles 9 de Setiembre, a las 9 1|2 A. M.**, el martillero señor Tagle V., rematará en la **Casa de Préstamos "EL TIGRE", calle San Diego N.o 1586**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 15,380 a 17,527.

Hay: ternos, catres, muebles, máquinas coser, alhajas, cortinas, manteles, etc.

**Hoy Miércoles 9 de Setiembre, a las 10 1|2 A. M.**, el martillero señor Casanova, rematará en la **Casa de Préstamos "LA MARAVILLA", calle San Diego N.o 1802**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 17,120 a 20,119 y 5,682 a 8,070.

Hay: máquinas coser, rebozos, manteles, máquinas de escribir, ponchos, joyas.

**Hoy Miércoles 9 de Setiembre, a las 2 P. M.**, el martillero señor Patiño, rematará en la **Casa de Préstamos "LA RIOJANA", Av. Independencia N.o 319**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 94,107 a 97,299.

Hay: cortes casimir, catres, rebozos, ternos, calzado, plaquées, alhajas, etc.

**Hoy Miércoles 9 de Setiembre, a las 4 P. M.**, el martillero señor Villegas, rematará en la **Casa de Préstamos "LA NUEVA ESMERALDA", calle San Diego N.o 1925**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 50,210 a 51,338 y 2,195 a 3,504.

Hay: ponchos, máquinas fotográficas y de coser, manteles, armas de fuego, etc.

**El Jueves 10 de Setiembre, a las 9 1|2 A. M.**, el martillero señor Tagle V., rematará en la **Casa de Préstamos "LA YUNGAY", calle San Pablo N.o 2602**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 9,345 a 10,723 y 31,509 a 33,693.

Hay: rebozos, ternos, cocinas económicas, cortes casimir, alhajas, manteles.

**El Jueves 10 de Setiembre, a las 10 1|2 A. M.**, el martillero señor Patiño, rematará en la **Casa de Préstamos "EL GLOBITO", Av. Matta N.o 1042**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 62,549 a 65,658.

Hay: cortes casimir, plaquees, manteles, alhajas, muebles, sillas montar, etc.

**El Jueves 10 de Setiembre, a las 2 P. M.**, el martillero señor Casanova, rematará en la **Casa de Préstamos "LA SAN FRANCISCO", calle Castro N.o 507**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 746 a 5,907.

Hay: catres, cortes casimir, muebles, baño enlozado, 5 cajones loza, joyas, etc.

**El Jueves 10 de Setiembre, a las 4 P. M.**, el martillero señor Villegas, rematará en la **Casa de Préstamos "LA CHILENA", calle Castro N.o 506**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 586 a 3,759 y 70,031 a 72,779.

Hay: ternos, calzado, muebles, máquinas coser, cortinas, manteles, joyas, etc.

Las prendas estarán a la vista desde dos horas antes del remate.—

PAGO AL CONTADO.

EL INSPECTOR

**SEÑORES LECHEROS, PANADE**ros, ¿quiéren ahorrar $ 1,000? Véndoles camión Ford. Herrera 574.

### 47.—Servicios y cosas útiles para familias

**SALON DE PEINADOS. ONDULA**ción Marcel $ 2.50. Arturo Prat 136. 18 St.

**MODISTA CALLE ERASMO ESCA**la 2376. Hechuras y composturas. Trabajo esmerado. 9—S.

**GRAN OCASION. — LIQUIDACION** total de las mercaderías de la tienda "La Unión", por cambio de giro (géneros, paquetería, camisería y ropa hecha). Delicias 2957 (frente al Portal Edwards). 12—S

**ARTICULOS PARA CABALLEROS,** próxima apertura de la casa J. Ríos. Av. Rosario 1096. 9—S.

**PLUMEROS, UTILES ASEO, GRAN** surtido, precios convenientes, encontrará Fábrica. Agustinas 1778. 11-S

**SALON DE PEINADOS, CORTAR** melena, 2; ondulación, últimas novedades. Diez de Julio 827. 12-S

**SEÑORA: ECONOMICE DINERO,** abonos de ondulación Marcel y cortes de melena. Nicolás Vitale, Merced 864, altos.

**CORTES DE MELENA Y MANICU**re. Merced 864, altos.

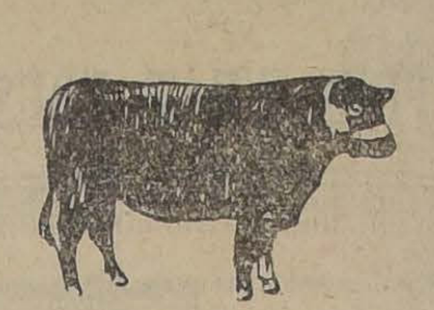
### 52.—Socios capitalistas e industriales. (Pedidos y ofrecidos)

**SOCIO CAPITALISTA NECESITO** garantizando capital p... Industria, muy buena en plena actividad, comprobando utilidades por retiro forzoso de un socio. Tratar: calle Cerro N.o 57.

**SEÑORA SERIA Y MUY HONORA**rable se ofrece para regentar o entrar como socia con pequeño capital en cualquier clase negocio decente. Doy amplias garantías de seriedad, honradez y honorabilidad. Dirigirse: P. D. M. Vasilla 1597. 10-S

## EL REMA[TE]

DE LOS TOROS DURHAM SH...



DE LOS CR... "RUCAMAN..." SEÑORES ... Hnos., y "SAN..." DE LOS SEÑ... DE NAVA...

ANUNCIADOS PARA HOY MIERCO[LES]

EN EL RECINTO DE LA EXPOSICION DE AN[IMALES] (QUINTA NORMAL) SE POSTERGA HAST[A NUEVA] ORDEN A CAUSA DEL TIEMPO

**EDUARDO RODRIGUEZ Y ...**

## Gran Remat[e]

DEL MENAJE DE CASA Y AUTOMOVIL HUDS[ON] ... MO, DEL SEÑOR GUILLEMO LEIT...

(POR AUSENTARSE DE SANTIAGO)

HOY MIERCOLES 9, DE 10 A 12 DE LA ... Y DE 2 DE LA TARDE EN ADELANTE

**112 — NATANIEL — 11[2]**

(AUNQUE LLUEVA)

**SALON.**— Piano Kaps 1|4 cola, rico amoblado ... portado enjuncado, con cojines de seda, cortinajes ... rada, troumeaux, mesas y pedestales dorados, silla... figura bronce, id. marmolinas, terracotas, jarrones ... lámpara eléctrica 5 luces, cuadros óleo, estante ... piano, alfombras, etc.

**ESCRITORIO.**— Escritorio ministro, estantes ... giratorio, sofá marroquí, amoblado asiento estilo ... archivador cortina, mesa juego Rocambor, mesa ... reloj pared, figuras bronce, terracotas, lámpara ... dros óleo, alfombra, etc.

**COMEDOR.**— Aparador, trinche y vitrina estilo ... marquetería, cristales y espejos biselados, mesa ... llas Reina Ana, carpeta lona, amoblado Chesterfield ... red, mesa redonda, servicio loza, id. cristalería ... nas, cuchillerías, plaquées, lozas, cristales, porcelana ... lámpara, alfombra, etc.

**DORMITORIO I.**— Amoblado 3 cuerpos ... Luis XVI, cristales y lunas cortadas, catres, ... almohadas, frazadas, amoblado asiento tapiz ... toilette cristal y bronce, servicio lavatorio, lámpara ... cuadros, alfombra, etc.

**OTROS DORMITORIOS.**— Amoblados de 2 y ... tilo inglés con mármoles y espejos biselados; catres ... almohadas, servicios lavatorios, muebles asiento, ... nadores, cómodas, veladores sueltos, cuadros, alfombra ...

**HALL.**— Amoblado enjuncado, tapizado con ... vianos, mesa caoba, mesa escritorio tallada con ... rito roble para señora, sillón Morris, reloj pared, ... asiento, lámpara sobremesa bronce y ónix, mesita ... dros, alfombra, etc.

Automóvil turismo, 7 asientos, con dos capotas ... estado.

**VARIOS Y COCINA.**— Tina baño granito, calefo... ña, espejo, cocina a gas York importada, id. económica ... cocina, divanes, paragüeros, alfombra tiras y otros ...

NOTA.— En la mañana se rematará Cocina, ... mos dormitorios.

**HUGO ANTOLINI, SAN ANTONIO 7...**

## REMATE FISCAL DE TERRENOS SALI[TRALES]

El día 11 de Setiembre del presente año a ... tendrá lugar en Santiago, ante la Junta de Almoneda ... en la Oficina del Director del Tesoro, un remate ... salitrales del Estado, ubicados en las provincias de ... Antofagasta, en conformidad al decreto N.o 11... fecha.

Las bases y antecedentes pueden ser consultadas ... Sección Salitre del Ministerio de Hacienda en Santiago ... Antofagasta e Iquique, en las oficinas de la Direc... de Salitreras.

Ministerio de Hacienda, 9 de Mayo de 1925.
EL SUBSECRET...

## "EL TATTERSA[L]"

En la FERIA que se efectuará HOY MIERCOLES 9 entre otros lotes

**SE REMATARAN**

BUEYES y NOVILLOS GORDOS, llegados ... llarauco y Chillán.
VACAS GORDAS, llegadas de Mulchén
LECHONES GORDOS, llegados de Teno
CABALLARES de montura, tiro y arado de ... procedencias.

EL GERE...

## FERIA DE PRODUCTOS AGRI[COLAS]

**LARRAIN Y CIA. LTDA.**

MATUCANA 10, TELEFONO 280 ESTACION, C... 4728, DESVIO BANCO REPUBLICA

**HOY MIERCOLES 9, DE 2 A 6 P. ...**

efectuaremos nuestro remate semanal de toda...

**productos agrícolas, quesos, mantequilla y aba...**

— EN NUESTRO LOCAL —

**10 – Matucana –**

## REMATE

EL 5 DE OCTUBRE PROXIMO, A LAS 4 ...

en el estudio del árbitro, don Carlos Toro Baeza, ... 1325, se rematará la propiedad de la Comunidad ... da en

**CALLE MOLINA N.os 540, 546 y ...**

por el mínimum de $ 50,000 pagaderos la mitad al ... mitad a tres meses plazo, con 9 por ciento de interés ... piedad produce actualmente $ 800 mensuales. ... dentes en el estudio del Arbitro.—Altamirano, ...